المَجْمُونَةِ فَسَاعٌ (فَسَرَانِيَّ) ١٩٠٦ النَّوافَقَ لا وَعَشَيْلُنَ ١٤١٦هـ/ العَدَد ٢١٠٠١

اسمرا تمهد لعملية عسكرية جديدة؟

. وَتَطْرِقَ البِيانَ الي المحادثات

لتي اجسراها وفسد فسرنسي يضم

السَّعِيرِينَ فِرنسيس عُوتِمانَ وَجَانَ -

مباريُّ مُسومِسال مع الرئيس الاريتسري

اساباس افورقي ووزير الضارجي

بطرس صبولوميون، وشندد على أن

وُالشَّرِطُ المسبِقُ لِتُحَقِّيقُ اي تقدم على صِغْدِينِ جِهودِ الوساطة بِينَ اليِّمن

وربما لا يوجد مفارض والم

. أو يستطيع أن يزعم له بط

ساء صديق يسلكني بطون بر يطتها بالمفاوضات القادن إ

فابلس والسلط الاانهيكرر ، أو أي سنينتين لهما الشين

س وأخذ يصوخ انه بعلك

ن محجمه سيم سيناراً بيناراً بيناراً ودار حول الساماة

غاوض صاحب النسر والناء

ي ساحتها، واخذ بصرة نم مد، وتجمع حوله الناس فعيا

ن فطأر النسر بجنادين مرا

ه بالنصب والاحتيال، ولنباله

أ. وذهب الى الرجل الذيبان

ه بین أهل بلَّده واعتنرصَّاه

ريد أن بآخذ السرالي السلط ق نابلس فقط ويفطي بالبناء

س مكشوف ظهره ويفاوض بن لة بدفع الاصيركيين عنا. نب

قفهم او غيرره باتجاه اسرلز

مجاء روناك ريغان في ٢ شباد

أخالف الإدارة السابقة لأ

بعدد نقطة تحول نحو اسرائيل

لمي الاستراتيليين في موضوع

تبدأ في ايار (عابو) يفترض لر

لفارة حسب قرار الكونفرير

يحون الاميركيون النزموا موتنا

لعمل وليكود مجتمعين وامأ

احد وظهره مكشوف

مه السلطة

ني العسل!

برتس الملحق الاعلاس الاسركي

وتنور احداث الفيام فن

عِيعِينَ فِي مِنَا يَرِيدُ عَلَى اللَّهِ

ض مصرية خلال أيام العبدال

فظم العنواصم العربية - في ان

ياسي كوميدي حول قضية قند

تنبعي، من خلال الضابط مجنز

الل أمام) الذي بالعظمر فا

له حوادث قتل عدة بسبب لعبر

تنسسي ويفاجنا بلنه اصبح درف

ويقول الكاتب وهيدهادا

سيلم يحسل بعوة واضحام عسلومين ليستسحنوا بالمرا

لاقسدام للدفاع عن حقوقهم ونعلل

فشل محاولة ثالثة

تحويل اذاعة مونتي كارار

الى القطاع الخاص

■ باریس - اف ب - اعلن نبر؟

وفيرادء القابضة التابعة للطبأ

حاولة الثالثة لتحويل هذه المعل

والقطاع الخاص وانتهت بالمنتراة

وبقيت اذاعة سلود رهبوا الإ

ور المرشيح الوحيد لشراء مجولة وونتي كارلو بواسطة شركنها

واعلن بيسار ايف ريسوارتبر

يلس ادارة استود راسو، اوله

س اصام موظفی المصطلا أن المناء

ويل اذاعة موسى كاراو الى الناع

م من سم (دن) واعلن سوفسراد أن القوار بدر معرد العمل فوراً، نظر المن فع

نطة مستحدد بوضوع المكانة

علوير على المدن المتوسط وتحد علوير على المدن المتوسط المعرانا عل تدابير اعادة التنظيم الماريا

سين وضع المجموعة، وأسارت لو

ن وسس سيسوت و المصلاة الملسياهدين المصالمين، في الله الله

شركة سوفيراد وإمارة دوياكو الإله

بلة على تحقيق هذه الأولون وهذه تالث محاولة فالملة المدا

سوسيراد وإماره سر اياد المشة) سيعملان استان ال

منتي محاونه فيست سخي ويتتي كبارلو الى القطاع المناهر لغ قدمة هذه العطلية اكثر ورادة من في عدم هذه العطلية المثر ورادة

م سده العصيب اصر سر ون قرتك (قرابة ١٠٠٠ مليول اولا قال قرتك (قرابة

عت بعطابع داد آخنباداليوم

عتبر مرتفعة جدأ

ابضة سعود كومونيكاسيون

وض فأشنة

للعمل الاسرانياية. لوقف امام كل شاهد بارزام

ولم يشر البيان الى قبول الصبيغة 🗷 أَمُنْهُر بِيِانَ أَصِيرِتِهِ أَمِس لَحِيْة الغرنسية المطروحة لحل النزاع وهو اربتسرية حكومسيسة مكلفسة ملف منا فعلقه البيمن، إلا انه اكد الترام المفاوضات مع اليمن أن اريتريا لا اريتسريا التسوصيل الي حل سلمي تطالب بجسزيرة حنيش الكبسرى فحسب بل تصر على أن جزيرة جبل

رُقِّنَ فِي النِّنْسِينِ الأَسْمِينِ هِي ارْضُ لَرِيتِرِيةَ أَيْضًا وَتَعْتَلُهَا الْيَعْنِ. وجباء في البيسان الصيادر عن واللجنة الوطبية للنزاع حول ارخبيل عنه أن الجُنْعَهُورية اليمنية رما والت تمثل جَرْيُرُةِ رَقِي الإريشرية في شكل غسر مشروع منذ منتصف تعوز (يوليبو) ١٩٩٠ على رغم استسجاج حكومة اريتريا على خبرق سيبادة

وكان النكتور عبدالكريم الارياني نائب رئيس الوزراء وزير الخيارج أول من أمس وسلم الرئيس حـ

وكائت القوات الأريترية استولت على جريرة حنيش الكبرى في كانون الأول (سيسمير) الماضي بعدما قامت بعملية انزال فاجات الحامية اليمنية الصنغيرة في الجيزيرة. ولم يعرف ما إذا كان البيان الأريتري الأخيرة يشعر ألى احشمال شن عملية عسكرية جنيدة للاستبلاء على جبل زقر رغم تشنيده على القزام اسمرا التوصل الى حل سلمي للنزاع مع اليمن عبر التسحكيم الدولي او محكمية العمل

> السِمْنَى عَاد مَنَ القَاهِرَةَ التِي زَارِهَا مبارك رسالة من الرئيس على عبداللا صالح ونقل الارياني رسالة جوابية من الرئيس العنصيري الى الرئيس

النتمة في الصغمة (٦)

■ اعتبر الرئيس المصري حسني بارك امس ان والقضية الظ تُحتَّاج الى دعم في الفَّتَرةَ الحالْبَةَ، ودعا الى قمة ثلاثية تضمه والملك حسين والرئيس يأسر عرفات لدعم صحافي مشترك مع العاهل الارتني في ختام محادثاتهما في القاهرة ضرورة دعم جامعة الدول العربية باعتبارها دبيت العرب وأعرق منظمة اقليمية لا يمكن تجاوزها او اغفالهاء. كنلك شييد مبارك على اخبرورة تحقيق مصالحة عربية، وقال: ،هناك تطور كبير حدث أي هذا المجال والظروف الحالية تحتاج منا ان نترك الخلافات ونعمل من اجل مستقبلناء. وكنان الرئيس المتصبري والملك حسين عقدا جلسة محادثات عقب وصبول العناهل الاربثى الى القناهرة بعد ظهر امس تناولت العظامات الثنائية وتطورات عسلية السلام وتنقية الإجواء والمصالحة العربية والتسعساون الاقليسمي والمسوقف من

العراق وومُنعاناة شُعْبِه، في اطارّ التشاور والتنسيق بين البلدين. كما تناولت المحادثات وجهات النظر وسبل دعم المساوضيات بين الغلسطينيين والاسرائيليين في شأن

النتمة في الصفحة (٦)

وتَّابِع «ارتنا أن نوجِه الإشتَّمامُ اليَّ مَا

يغشي حسرية المسواطن والانصسهسار

ألوطني في وقت والحدد فيلا منطقة

القيضياء، ولا للشعيصي ولا للتطرف.

وحتى لترجم روح النستور في كون

النائب نائباً عَنْ كُل لبنان نَتَطَلَّع الَّي

ان پشسارك كل لبنـان في انتسخسابه،

سأب منطقة، لنلك انطلقنا من

AL HAYAT

تحدث عن عقد قمة مصرية ـ أردنية ـ فلسطينية

عجوز فلسطيني في مواجهة جندي اسرائيلي قرب رام الله امس. (رويتر)

🗖 ئيويورك - من راغدة برغام:

تعادلت الإصانة العنامة للأمم

المستسمدة والوفيذ ألعيراقي إلى

مفاوضنات نيويورك الئي تركن علي

تنفيذ صيغة «النفط للغيذاء» أوراقاً

تضمنت تغاصيل المواقف والآراء في

كل جوانب عملية بيع بغداد كمية منّ

النفط لتلبية الامتياجات الانسانية

للعراقيينُ، كما جاء في القرار ٨٦٠،

المصرفية إلى تفاصيل الرقابة على

توزيع الأنوية والأغسنية والمسواد

للأمم المتحدة السيد احمد فوري ان

الحلسة الصباحية من المحادثات

أمس دركزت على المسائل المتعلقة

بالنواهى المصرفية، في اطار البحث

وبخلت جلسات المفأوضات أمس

سرحلة صبوغ دلا ورقبة، على أمل أن

تتطور في الآيام القليلة المقبلة إلى

ومنكرة تفاهم، شاملة تنطلب مصادقة

رسمية بعد استكمال كل جوائب

وتوقيعت اوسياط مطلعية على

المحانثات ائتهآء هذه الجولة بوضع

واللمنسات الأشبيرة، على ومنكرة

التفاهم، ولم تستبعد أن يتم ذلك

الاسبوع المقبل خصوصاً أنَّ الوقد

العراقي انفق والامع المتسحدة على

عقد جلستين يومياً، بما في نلك خلال

تَنْفَيِيدُ الْقَرارِ ٩٨٦ وَلِيسِتْ لَهُ صَلَةً

وأعننت وزارة للخسارجسي

النروجية امس أن النروج سترسل

خبراء فنبين لمراقبة مبيعات نغط

عراقية إذا نجحت المفاوضات بين

مناشرة برفع الخظر عن العراق.

في الوقت ذائه، اكنت صوسكو ان

عطلة الاسبوع

تطبيق صيغة والنفط للغذاءم

في «النوآحي الغنية لتنفّيذ القرار».

وأعلن الناطق باسم الأمين العام

مسائل ضخ النفط والمواضيع

□ مؤسكو - «الحياة»:

طبعةالقاهرة

خبراء من النروج لمراقبة مبيعات النفط

بغداد والأمم المتحدة. ونقلت وكالة

﴿ وَيِتَسِهُ عَنْ الْغَيْفَ أَرِدُ هَافُنِينَ النَّاطِقُ

بأسم وزارة الخارجية والامم المتحدة

طلبت من النروج أرسال خبراء فنيين

لمراقبة مبيعات التغط العراقية خلال

المفاوضيات التي جرت ف عام ١٩٩١

ووافقنا على الطُّلِّب، وتلقينا طلباً

جُديداً قبيل بدء العفاوضات الحالية

وأجبينا باننا على استسعداد لنلك

وأوضح أن شــركــات النفط النروجية سنؤمن الخبراء للرقابة.

بين الإصانة العامة والطرف الصراقي

اليست متباعدة، وإن كانت التفاصيلُ

بقيقة جدأ واحيانا رحساسة،

وتوقعت أن تلي هذه الجسولة من المحادثات الفنية في حال نجاحها

جولة أخرى على مستّوى سياسي قد

يرأس نائب رئيس الوزراء السعيسد

المحادثات أمس الناحية النفطية ف

تطبيق صبغة والنقط للغذاء، ووافق

على ضُخ النَّسبة الأكبر من النَّفظُ عبرٌ

خط الأنابيب المسؤبوج الذي يعسبسر

أراضي تركيا، كما جّاء في القبرار

١٨٨، مع أعتبار هذه الناحية مسألة

«ثنائية» محصورة بين العراق وتركيا

على أن يبلغا الأمم المتحدة نتائجها.

٩٨٦ إلى لَجِنة العسقسوبات ورصد

عمليات بيع النفط والمنتحات

النفطية النبي بصيرها العبراق عن طريق خط اللبيب كسركسوك

يومورتانيك من العراق إلى تركيا،

وكذلك من سيناء البكر، بمساعدة

مغتشين مستقلين يعينهم الأسين

العام يطلعون اللجنة على كعيات

النفط والمنتجات النفضية المصدرة

من العراق، ويشحققون من أن سعر

شراء النفط والمنتجات النغطسة هه

وخمول منجلس الامن في القبرار

وتناوّل الوفيد العسراقي في

طارق عزيرٌ الجانب العراقي فيها.

وقالت أوسناط عراقية إن المواقف

وَالْأِنْ نَنْتَظُر نَتَاتُج المِفَاوضَاتِهِ.

سنعار مبعاقول في ضنوء الظروف

السائدة في السوق، ومن ضح القدر الإكبر من النفط والمنتجات النفطية

عبر خُط آنابيب كركوك - يومورتاليك،

وتصنير الكمية المتبقية من ميناء

مع الأمانة العامة، ولدى تفسيره

أسبياب رفضه القرآر ١٨٦ اعتبر

الانتبارة الى انتستراط ضبخ النفط عبر

ويعسمل الوفسد العسراقي والأه

المتحدة الأن لمعالجة هذه ألناحية

بما يستجيب تحفظات بغداد لحهة

السيادة، من دون الشروج عن القرار

٩٨٦. ولم تصيد القرار والقير الإكسرة

من النَّفَظُّ لَكن بيبلوم أسيين غربيين

اعتبروا ان النسبة قد تكون ٥١ في

وسمح القرار ١٨٦ للعراق ببيع

غط قيمته بليون دولار كل ٩٠ يومأ

لفترة ستة شهور، تقتطع منها نسبة

٣٠ في المشة لصندوق تعويضات

ونسبة اخرى لتغطية نفقات عمليات

الأمم المتحدة في العراق بما فيها

نشاطات اللحنة الخاصة المكلفة ازالة

وخسمس القسرار ١٣٠ - ١٥٠

مليون دولار، من مبلغ البليون دولار،

للأكراد في شيمال العراق. وبموجيه

تغنتع النولة المسست وزدة للنفط

العراقي خطاب اعتماد يسدد الى

حساب الضمان الذي سيقوم الأمين

العام بانشائه لتحقيق اهداف هذا

القرار وتسند الجبهة المشترية في

اندولة الصعنية المبلغ الكامل عن كلُّ

صفقة لشراء نفط ومنتجات نفطية من

العراق، مباشرة الى حساب الصَّمان.

وطلب القرار من الأمين العبام انشساء

حساب ضمان واطلاع حكومة العراق

واوضيح القسرار ان كل تصيير

الأسلحة العراقية المحظورة.

اراضي تركيا انتقاصاً من سيادته.

وكان العراق، قبل بِدء الصحابثات

البكره العراقي

### ٦٠ قتيلاً في كابول اثر انفجار مستودع في حرم الرئاسة

□ بيشاور -من أحمد موفق زيدان:

AL HAYAT FRIDAY 16, FEBRUARY, 1996 ISSUE NO 12046

■ اعلن مـــســؤولون في وزارة النفاع الافغانية ان ٦٠ شخصاً فظوا واصيب عشرات اخرون بجروح في انفجار مستودع للنخبرة امس في القصر الرئاسي في كابول.

وتصاعبتُ منِّ القصر سحابة من الدخسان وقسال شنهبود أن الذخسائر المخزنة واعبئت الانفجار بعض الوقت بعد الانفيجيار الأول، ولم ترد معلوسات اكيدة عن سبب الانفجار الذي وقع خلال عملية نقلُ نخائر. لكنَّ ناطقاً رسمياً نفي أن يكون الصادث سببه هجوم منغمي من جانب حركة وطالبان، التي تتمركزُ حولُ العاصمة. والحيّياة، امس أن السفير الأميركي ندى أسسلام أباد روبرت تومس سيمون تعهد في لقاء مع زعيم الحزب الإسلامي قئب الدين حكمتيار الثلثاء بأن تطلب بلأده من موسكو الكف عن التسدخل في الشسؤون الإقسعسانيسة

وكأن السفير الاسيركي التقى حكمتيار يرافقه نائبه جون هولزمان ومستؤولُ الشيؤونُ الأَفْغَائِيـة في السفارة توم ويليامر. وعرا أسباب التبخل الروسيُّ في أفغانستان إلى تطورات الوضع غير المستقر في طاجكستان المجاورة. ومعلوم أن

للسلع الغذائية والمواد الطبية يكون

بناء على طلب الحكومة العراقية على

أن «يضنمن ألعبراقٌ بصبورة فساعلةٌ

توزيع هذه السلع في شكل منصف

على أساس خطة تقدم الى الأصين

العام ويوافق عليها وتتضمن وصفأ

وأطلع رثيس وفد الأمانة العامة

الى الصفَّاوصُناتُ منع الوقد العبراقي

المستشمار القانوني للأمم المتحدة

هائز كحوريل اول منّ أمس اعتضاء

مجلس الامن في جلسة سغلقة عل

سبير المحادثاتُ. وقالت المصادر انُ

كوريل اعطى صورة ايجابية واعتبر

العَرَاقَ جِدِياً في التَعَاوِنُ، وطُلبِ الآ تطرح عليه الاستُلة لأن المحالثات لم

تنته والمفاوضات دقيقة واكتفى

كسوريل بقسراءة كلمسة عن سسيسر

واستمع المجلس ايضاً ليل اول

من أمس الى رئيس اللجنة الخناصية

السفير راك اكيوس، وذلك في اطار

مشروع قرار يدرسه المجلس يضع

أليبة لمراقبة الصبادرات والواردات

العراقية في مرحلة ما بعد رفع الحظر

الروسي الى تاخير موعد تطبيق هذه

الآلية على رغم ان كل أعضاء المجلس

متفقون على ضرورتها واستمرت

المشاورات بهدف الإتفاق على

التصويت على القرار الجديد الأسبوع

وفي موسكو («الحياة») وصفت

روسيأ استعداد بغداد لتنفيذ قرار

مجلس الامن دون شروط بانه ، خطوة

ايجابية في الاتجاه الصحيح؛ وأكنت

ان تنفيذ ألقرار ١٨٦ اليست له صلة

وذَّكن سيرغي كيربيتشَّينكو نائب المحدير العنام لدائرة الشبرق الأوسط

التتمة في المنفحة (٦)

مباشرة، بالغاء كامل للعقوبات،

النفطي عنَّ العبرلق، وسيعيَّ الوفيدُ

المحادثات (راجع ص:).

السلع التي يتم شراؤهاء.

التتمة في الصفحة (٦)

## أجتماع للرؤساء الثلاثة في بعبدا بعد الافطار الرئاسي

# لكنه «مع كل ما تجمعون عليه»

الأدافع رئيس الجمهورية الياس التَّنْخَابَات النيابية على مرحلتين، مؤكداً ابه يريد للأنتخابات النيابية ان تجری ویجب ان تجریء

واشار الهراوي الى ان هدف عن ترلخه ءالا تكون منطقة على حا حَطَقَةً، وَلَالِكُ لِنَطَلَقْنَا مِنَ الْقَحْسَاءَ». وقال ولا لَلِتَّعَصِبِ والتطرف ... وحتى نلرجم النستور في كون النائب نائباً عَنْ كُلُّ لَعِنَّانَ مُتَعَلِّعُ الَّى أَنْ يَشْأَرِكُ كُلُّ لبنان في انتشابه، واكد «أننا لا نريد الانتخابات النيابية مجالأ للاختلافء مصليفرية كيف يدور الشنجار حنول مبشنروع قسانون دوالذي ببين ايديكم كرة ومحورد مبداء مشدداً على انه

إ الع كل ما تجمعون عليه، وكنان الهراوي يتبحنث في افطار أقامه مساء امس لكبار للمسوولين يتقبعهم رثيس المجلس النيابى نبيه برى ورثيس الحكومة رفيق الصريري وكبنار رجال الدين، وقد اجتمع الرثيس اللبناني الى بري والمسريري بعد الاصار وقبيل توجه الاضير آلي العاصمة السورية للقاء خائب الرئيس السوري عبيد التليم شدام. وقيام الرؤساء الشلاثة بتقويم ردود الفعل على المشراح الهسراوي، الذي كسائت كلعته قلتي القاها بلهجة حيازمة اكدت الله لن يليلُ بقانونُ انتخاب ولا يضعن

التعشل لكل اللبعاديين، وقال الرئيس الهراوي في خطابه أن مسيرة السلام الوطئي ليست منطولية قريق واحد أينما كأن موقعه في المشؤولية أو خبارجها، لا تقفُ عتدهسدود الأحسراءات الامتيسة والتندابيس الادارية والمنجسرات الانمائية والاقتصادية، بل هي قبل كل مُن استنفار لثقافة المسؤولية. بين النَّحْسَينَ وَالْأَحْسَرَ، تُلْعِسَ فِي مِعْضَ المواقف جنينا وشوقا الى اعتماد بعضُ استاليب المحنة، ورعجة سا تثيره من بقدغة للانفعالات، وسنال هل بالنبشكيك بالمسؤسسسات، هل بالتهنيم أو بالنعي أو بالتحريض، بنى العبو اطن و المسجستسمع و الدولة والبستقبل الوطن الذي يحب علي التشكيك لأيستجل الا المتراوحية المحنة نزف والسائم بناء المحدة أ ووحدته علماً أن ما من قانون وأحد

المسحدة تنازع أجبوف على السلطة، والسسلام تعساون وتشافس من لجل الاصسلاح ومن اجل وضع مسيشاق لجشماعي جديد يبلور المواطنية الصافية، وتأبع أن شقافة المسؤولية هى لتشببت بالفعل اننا نسشمق التيميوة سراطيسة واننا لانتسغنى بهنآ شعاراً، وهي للانتقال من الانانية الي الوطن. وهي في الاحتكام الى الضمير والاخلاق والقائون في كل خطوة وفي كل مسوقف، وسسال أهل تطالب دولة السبلام في وأقع الطروف الإقليمية والدولية النقيقة ان ترفع بكبسة زر أوزار محنة دامية طالت ثمانية عشر عاما كان بعضنا يضتال بنارها

نكافح ضد اطماع الخارج وحسب بل

وضد ما يثير التفكك والتراجع في

الداخل ايضب أ. علينًا أنْ نُكَّافِحْ

الشصريف والفساد. وتكافح من اجلَّ

تمتين التعاضد الاجتماعيء واضاف

وان معركتنا هي في الداخل كما هي

على الحندود، امَّنا الْتَثَافِر في الأراءُ،

وانطلاقا مما يتبح لنا النسشور،

وَجِنَّهِنَا مِنْدُ آيِامِ ٱلاِنْظَارِ التي مَا يَحَثُّ

اللبنانيين على التفكير في ارساء

قانون للانتخابات النياسة بحقة،

طموح اللبنانيين جميعا او يجسد

أرادتهم الجامعة. بادرنا بذلك لاننا

نريد أن تجرى الإنشخابات النيابية،

ويجب ان تجرى ويجب ان نشعاون

حتى نحول دون ما يعوق اجراءها، واشبار الى ان والمرحلة المقبلة مليئة

بالاستحقاقات وبالقرارات المصيرية،

ولا يجوز الا أن يشارك الجميع في

النهوض بمستقبل لبنان وانكروا ان

لا شيء أغلي من مُسَصَلَّحَتَّهُ لَبِعَانَ. لا تريد أستحقاق الانتخابات النيابية

مجالاً للاختلاف، بل نريدها فرصة

اضافية للوحدة. ولن نقبل بقانون

انتخابات لإ بضمن التمثيل لكل اللبنانيين، ولا يضمن مصلحة لبنان

وسأل صاذا دهى حتى يدور الشجار على مشروع قانون، والذي بين ايديكم هو فكرة، مجرد مبدأ، و أضياف الرئيس الهيبراوي: دالديموقراطية تقوم على المؤسسات. مجلس الوزراء يدرس ويقرر. ومجلس النواب بناقش ويسن القسوانين، حياوروا واجت هدوا من اجل بلورة واهامسها، وُها هو الّيهوم ينتَّصب مشروع يصون لبنان ووحدته. تعودوا فَّارساً للمطالب في كل مناسبة او في هارسنا للعصائب مي در مسسب و عي كل قطاع، برعي المنادات بحلول لاعباء شارك هو في استفحالها: قليل من الحياء يعمر الثقة وكثير من العلم ان يُريد كل منكم من خيسلال أوادة الجميع، وأنا مع كل ما تجمعون عليه، ومع كل ما يضمن المشاركة الفعلية في الصياة السياسية والإقتصابية والواقعية والتضامن يعجل استعادة وألتقافية والوطنية، وَقَسَالُ الهِسراوي: «ليس علينا ان

وقال: ﴿ اصام كلُّ استحقاق كبيراً كان أم صغيراً، نتبارى في التشكيك فنظهر وكسأننا لانزال نحسنساج الى النصيح. تعالوا نعمل من اجل ما يجب ان يكون للبنان، من الذي يريد تقييد الصرية وكمَّ الأقواه؟ كلكم مجمعون على تنظيم الإعلام. هل تنظيم الإعلام يعنى المساس بالحرية؛ الحريات لا تحميها المرايدات أرفعوا خطابكم الى منا منمى الديموقيراطية والى منا يؤكسد بأننا جسديرون بهسدًا الوطن. والديموقراطية تتعزز بالمعارضة التي تنجح بمقدار استحوانها على احترام الناس والمسؤولين أنفسهم وشدد رئيس الجعهورية على وان الدولة هي في وجنه كل من يسيء الى المسرية أو كلُّ منا يقتلها. الصرية لا تعنى النيل من صقدسات الوطن وفي مقدَّمها القضاء، لا يجوزُ لأي كانَّ مسؤولاً أو غيير مسبُوُّولُ أَن يُفرُطُ برسالة القضاء، أليس العبل اساس بر— الحكم؟ الحسرية لا تعنى تهديم الاستقرار الوطشي ولاتعني التجريح

بالكرامات، ولا شعني ضعرب محسالح لبنان في علاقاته واستحقاقاته، ان

مُوعية الإعلام هي المقياس للصرية،

التنبة في الصفحة (١)

# مع العراق

كلم ينجح الوفد الصراقي الذي الحصول على موافقة سورية على شتح الحندود السنورية - النعراقنينة انقطاع العبلاقيات النبيلومياسيينا الشمانينات. لكن الجانبين اتفقاً، في ختام اجتماعات اللجنة السورية العراقنية المكلفة ملف الصيباد على ·التنسيق الكامل· بين دمشق وبغداد فى المنظميات الدوليية لمبواجبها

الذي تتشباطا عليه تركيبا ومبورية والعراق.

السيد ناجي حرج جعيل وخبراء في

السوريين والعراقيين في بمشق. جولة على مشاريع في شمال سورية، وقع رئيسا الوقدين اسي مح الاجتماع الدوري التنسيقي، وقال عنضسو الوفيد السيوري المسهندس

# سورية ترفض فتح الحدود

🗖 دمشق – من إبراهيم حميدي:

الفُسرات وحجسرُه انتقسرة إلى الإقسرار ب مصدأ القسمة العادلة لمساه النهر

وزارتي الري السورية والعراقية.

عبدالعزيز المصري له «الحياة» ان المحمضس تضمن نقاطاً منها «ان

وكانت اجتماعات بمشق بدات في العاشير من الشهر الجاري برئاسة وكبل وزارة الري العراقية السيد عبدالستار سلمان حسين ومعاون وزير الري السوري المهنس بركات لديد وحسيضسبور رئيس إدارة المعاهدات في وزارة الخارجية السورية السقير محمد منيب الرفاعي، وممثل الخارجية العراقية

وقالت مصادر مطلعة لـ «الحداة

السُّعُلِقة أصام فرق عُمَّل مشتركة، إذ حسرص الجنائب السنوري على عندم للإجست مساعات على رغم القراءات السياسية التي تعطى لأي نقاء بين مسؤولين سوريين وعراقيين في ظل والحسدود المسغلقسة منذ بداية الأُجْرَاءَاتِ التَركيةُ عَلَى مُجْرَى نُهُرَ

أمس أن أجراءات تركيبا التي تعطُّلت في تصريف مياه ملوثة إلى الفرات، وحنصبولها على تمويل لبناء سند وبيرجيك على النهر، عجلت انعقاد الاجتماع الدوري للضبراء الفنيين وبعد عودة الوفيد العراقي من

النتمة في الصفحة (٦)

# التصدير غير المشروع لأسلحة الى العراق

# الحكومة البريطانية : تقرير سكوت يؤكد عدم وجود مؤامرة

وقبال الوزير لانغ أن السبب الاهم الاضرار بالمصلحة العامة، وقال لانغ ان التَّقَريْرِ يظهر ان هذه التَّهمة لَّا

> ومنيبعبود صجلسنا العنصوم واللوردات الى مناقشية تقرير سكوت في ٢٦ من الشبهر الجاري. وشكل الصدام امس بين وزير التحصارة والصناعة والناطق العمالي للشؤون الخارجية الجولة الاولى في صراع لا يشك الكثيرون في انه سيطول ويتسم بالمرارة في شنأن تغسير التقرير

التقرير الذي قدمه القاضي سكوت الى وكان وقت اصدار التوجيهات وزيرا في وزارة الخارجيية. وحمل تقرير البرلمان امس في الغي صُفحة. سكوت انتشادا لوولدغريف ولوزير العبدل المسيسر تيكولاس لايال. الا ان وزبر الشجارة والصناعة ينغ اكد في كلمشه أمام منطس العصوم امس ال وولدغريف في رسائله الرسمينة بخنصوص تصندير الاسلحية او المسعدات المشعلقة بالتسلح الى العراق لم يقصد التضليل. وقال ا معظم توصيات تقرير سكوت هي الأِن قيد النرس، وأن تغييرات ستجري في عدد من اساليب التعامل الحكومية من بينها تلك التي المتعلَّقة بالتَّعامَل مع المعلومات الأستخباراتية. وادعى انه على رغم الإخطاء التي كنشى فيها

> وكان رئيس الوزراء مسجور اسر متشكيل لجنة سكوت للشحقيق في تشرين الثاني (نوفّعبر) ١٩٩٢ بعد فشل الدعوى التي اقيمت ضد ثلاثة من مدراء شركة أماتركس تشريشيل، بشهم بيبع معدات متعنقة بالتسشح الى العسراق في شكل غسيسر شسرعي واستمعت اللجنة خبلال تحقيقاتها

الشقرير فبإز ءانوزراء والمسؤولين (المعنيين) تصرفوا بصنق وحسن

الى شىهادات من ٢٨٦ شياشدا. ويقع

وكبان رئيس الوزراء السريطاني جون ميجور أبلغ مجلس العموم قبل وقت قصير من نشر الثقرير امس انه سيبقتصني إي وزير وتعبقند تضليل مجلس العموم، ويجمع المراقبونُ على أن الوزير الاحسسر تعسرضنا للمساطة هو وليام وولدغريف، وهو حائيا وزير الدولة في وزارة العال

 أكد وزير التجارة والصناعة البسريطاني ايان لانغ في مسجلس العموم أمس أن تقرير القاضي السير

ريتشار سكوت عن التصدير غير المستروع لاسلحة بريطانية ألى العراق في الشمانينات مظهر اعدد وجود مؤامرة او تغطية، على القضية من قبل السلطات. إلا أن الناطق باسم حزب العمال للشؤون الخارجية روبن كوك شن هجوما عنيفا على الحكومة وقَالَ أَنَّ العَقْرُيرِ بِؤَيْدٍ فِي شَكلَ كَأْمَلَ الإدعناءات مان حكومية المنصافظين غيرت توجيهاتها في شان تصدير السسلاح الى العسراق دون أن تخميم البرلمان أو المحاكم. وطالب باقصاء الوزَّراء الذَّيْن، حسبُ شَعْبِيرِ الْقَاضَي سكوت وضَشَّلُوا في اداء وأجسِساتية الوزارية تجاه هذا المجلسة

☐ لندن - من سورانا طربوش:

وإيابهم، فيدل على اختلاف ممادة، البناء عن طبيع العدينة وجوارها. الأعمدة الرخامية الخضراء المتهاوية عن قواعدها، استجلبت من أرض أخرى بالبواخر التي كانت ترسو في الشاطئ القريب والبواعد الاعمدة أيضاً، وكذلك به رابات الأرضية الواسعة، استجابت أيضاً من مناطق أخرى، ربعا ISSN 0967-5590

# كنيسة صور البيزنطية التي اكتشفت حديثا

#### من اوائل كنائس العالم . . . لكن هل تُرفع جميعها من الانقاض؟ إزاحة الأعمدة جانباً وتنحيتها. في بيروت أيضاً، المدينة الواقعة تحت رقابة أشد، أقام البناؤون حجارة 🗖 بيروت – من حسن داوود:

العديد الراحة فوق حجارة، في مطلع الستينات الر مهندسو بناية ميبلوس، ومالكوها أن يستصروا في البناء بعدما

إنها، كنيسة صور المكتشفة، واحدة من اقدم

🗷 لا يظهر من الكنيسة التي اكتشفت اخيراً في حسور، والتي يرجع أنها من أولى الكنائس في ألعال إلا مدخلها، أو أحد مداخلها، ومنبحها، وقبور صبعة تكر مطران المدينة أنها للمطارنة النين تعاقبوا على تولى شؤونها. أما قسمها الأكبر، والذي قد يشكل أربعة أخماس مساحتها، فما زال تمت الأبنية التي أقيمَة، متراصة متنابعة، في العقنين الأخبرين، في النبئي المالاصق للحد الذي توقيقت عنده أعسالًا الحقرء المبنى الذي لجهة الشرق، بدت الاعمدة الهاطونية معرورة في الرمل جنباً الى جنب مع قواعد الأعمدة الرومانية، الرضامية البيضناء. أما الأبنية الأَهْرِي، المقامة لجهة الغرب، فقد ارتفعت أيضناً فوق أعمدة وركائز رخامية ويقايا رخام متكسر. وقد شأهد البناؤون المشتخرون ذلك، وأزاحوه، أو أحدوه، أو

شامدوا ما كشف النقاب عنه الضيرا بأنه السور الفينيقي للمدينة، فركزوا أعمدة السنتر الضخم على صحارته. وهذا ما باتت مشامدته معكنة للعمرم، المتنزهين الأن في الاسواق. الكنأنس في العالم. مؤرخون وعلماء آثار قالوا إنها ربما كانت الكنيسة الأولى نفسها التي بناها الاسقف المسوري باولينوس في العام ٢١٣ ميلادي، وذلك قبل سنوات قليلة من تحول روما الى اعتناق المسيحية (في ٢٣٤). وهم، المؤرخون والأثريون، أستندوا بذلك الى نص للاستقف أوريبوس وصف فيه البناء وهنيسته والمواد التي استجابت لعمارته من مناطق صبرا الباطون فوته. البعض يرى أن الوسف مطابق لما ثم اكتشافه من الكنيسة - الكاتدرانية. أما الركام الباقي، الذي

وفي أغلب الظن أن بنائي المدينة الصديثين لم بثوقفواً، منذ كن بدأت البيوت تقام على اساسات، عن

لتشكيل اللجنة كان للتحقق في شان ما اذا كان اي من الوزراء الذَّينُ وقعواً وشبهادات الحصانة بداعي المصلحة العامة، اثناء محاكمة المبراء الثلاثة كانوا على استعداد لتعريض المدراء الى السبحِن رغم برائشهم، ويهدف استعمال وشبهادات الحصانة؛ الي منع المحكمة عن الحصول على وثائق تعتب سرية ويؤدي كشفها الى

تُستَنْدُ الِّيِّ أَسَاسَ، ويَقَلَ عَنْ القَاضِي سكوت قــوله في النَــقــرير ان «كلُّ الوزراء الذين وقسعموا شسهمادات الحصانة لم يرتكبوا أي انتهاك. غضون اشهر قليلة أن شاء اللهم

#### لواء عراقي ظهر في الاردن يعد فراره عير كردستان

□ لنين - «الحياة»:

🗯 افاد نبا وزعته وكالة داسوشیبند برس» امس ان مُنابطأ عراقياً برتبة لواء ظهر احبراً في عمان بعدما فرّ من بلاده في تشرين الثاني (نوفمبر) عبر كريستان. وأوغسمت أن الضسابط يدعى نجيب مصطفى مهدي الصنائحي هو سني وكان رئيس اركان اللواء المؤلل الاولْ في الفرقة الشامسة في الجيش

ونقّلت عن الصـالحي قـوله في جديث تلفاريوني لجاري معه «أنَّ النظام سيسقط هذه السنة، وذكر انه بِنتْمِي الى مجموعة مِن المعارضين تَصْمِ قَبِالتِهَا ٢٤ شخصناً وان هُذُه المجموعة السياسية - العسكرية وضيعت خطة للتخلص من النظام وفي

وسئل عن اسباب مغادرته العراق فأجباب إن قيادة المجموعة طلبت منه ترك العراق ليعلن أن قوى المعارضة تعمل على التخلص من الرئيس صدام حسين، وكشف انه سيعقد مؤثمراً صنحافياً في عمان الاحد المقبل يعلن فيه عن تشكيل مجموعة معارضة جسديدة هي المسجلس العسسكري

y and a second second of the second of the

روجيه أده تحدث عن مبادرة لتسريع المفاوضات مع اسرائيل

شمعون أيد المشاركة الانتخابية باشراف حكومة مصغرة

الحكم لبحث هذه الامور، قال شمعون:

﴿لاَ، حَبَّى الآنَ يَقْدَمُ وَنَ الْبِنَا عَرُوضُنا

مخنفشارية ونحن لإنريد ذلك ونحن

نطرحهها علناً في المسحف وفي

التلفسزيون. ومن هو المسسؤول الذي

سالتقيه؟ يعرفون الآن ما هو طرحي

والكرة في سلتهم فاذا كاثوا على

استعداد لتناول هذم الكرة فليتفضلوا

للرئيس اليسباس الهسراوي بأت

دخناشاري، ولا يمكن تطبيقة عُملياً، ونحن نكتفي بالقضاء ونعتبر انه

يمثل كل الطوائف والقسائون

الانتشابي للثالي بالنسبة الي هو

الدائرة الصعفيرة الفربية لكننا

بعينين عنها وآنا مستعد للقبول

اما المحامي روجيه ادم، فقال ا

والحياقة: وسناشدد في للؤتمر على أن

هناك نظامين ديموقر أطيين في العالم

هما نظام الدائرة الفرينة كما في

فرنسا واميركا وبريطانيا، ونظام

النسبية. ونحن نوافق على الصالين

لأنه نظام النيموقراطية التقليدية في

العالم، وأضاف دثمة نظامان طبقاً

في تأريخ لبنان، هما المسافظة

والقضاء، وكل شيء خارج هذه الأصر الأربعة يكون بندقة، والبندقة مشكوك

وأشار انه سيتخلل المؤتمر طرح

مبادرة ديبلوماسية على صلة بمؤتمر

السلام وأنها برأيه ستكون اهم امر

دييلوماسية تعني فرنسا والولايات المتحدة والامم المتحدة، وهي خطوة

الاسرائيلي وتسهل شؤون العلاقات

السورية - الاسرائيلية وتخرج لبنان

من حسال الحسرب أن لم يتسحقق له

السلام، وليس لها علاقة بالإنتخابات

الشسروط التي نريدها هو تشكيل

حكومة تضم وزير داخلية محايدأ

وفوق الشبهات فضلاً عن هيئة عليا

وعن الانتخابات، قال اده: «أن أحد

ولكن سيعلن عنها خلال المؤتمر».

تهدف للتقدم بالسسار اللبناني

في هذا اللقساء لأنهسا مسب

ووصف الاقسسراح الانتخبابي

للحديث معناء.

في الإراضي الفلسطينية، تشرف على الانتخابات مؤلفة من شخصيات

مداية Elderly States Men مدا

الرئيس شبارل حلو والرئيس صبائب

سلام وفؤك بطرس وغسان تويني، أي

خصيبات مميرة يحترسها

اللبنانيون، وتابع: موإذا تشكلت لجنة

مسراقسبين دوليين للاشسراف على

الانتخابات فعليها العمل جنباً الى

موضوع المجنسين. فالقانون اللبناني

لا يَجِيزُ لهم الدَّخُولِ في مَلَاكُ الدولةُ

ومؤسساتها او الترشح او ورود

استعسائهم على لوائح الشطب الابد

مبرور عبشبر سنوات ونريد بعض

الوقت للتسدقسيق في لوائح الشطب.

فالاتجاه العام يمكن أختصاره بالآتي:

اذا أرادوا انتخابات فعلاً فنحن نريد

المشاركة. مسؤوليتنا ستكون خطيرة

اذا احْننا قراراً بِالْقاطعة. ولن ناحُدْ

هذا القسرار الاقي حسال الاضطرار.

فالنود معركة القاطعة هي معركة

العمل، وعندما يطرحون القانون

الانتخابي يبيّن للوضوع من عنوانه،

اما ان يسمحوا بالانتخابات الحرة،

عندها ولو كبائت كل الشبروط غيس

مؤمنة تأخذ في الاعتبار هذا الواقع

نبكى ونروح. أمسا اذا كسان تنظيم

العملية الانتخابية غير مقبول فلن

نعشي فيها والشبعب لا يرضى ان

نعشى فيها وتلقينا رسائل بالمثات في

وقال اده انه من المتوقع ان يحضر

العماد عون العشاء مساء الأحد في

مطعم دالديوان، الذي سيبجمع

المساركين في هذا المؤتمر ومن بينهم

الرئيس الجسيل ودوري شسعون

اللعبارض ورثيس والتبجيمع من لجل

الجمهورية، الدكتور البير مخيير في

اتصال هاتغي اجرته معه «الحياقه منّ

باريس: «نحن طالبنا بضمانات لكننا

حتى الآن لم تلمسها، ولم نرها، وان

في منقدم هذه الضمانات أن تكون

الى ثلك، قسال النائب السسابق

وغسان محيير ابن آخ البير مخيبر.

هذا الخصوص من الشعب.

وأضَّاف اده: دان المؤتمر سيثير

جنب مع هذه اللجنة العلياء.

The state of the s

ALHAYAT

ARAB AFFAIRS

ونطالب به، فنحن طالبنا بجالاء

الجيوش الغريبة عن لبنان وهذا اهم

شيء وكنا نتعنى لنَ تأخذَ الحكومة

اللبنانية بما طرحه رئيس الحكومة

الاسرائيلية شمعون بيريزعن

العسكر السوري لسنا قابرين على

التصرف بحرية ، معتبراً ان ما طرحه

بيريز جدي ومدروس وغير مرتجل

واخذنا على الحكومة ريها بأن هذا

الطرح هدف إثارة خيلاف بيننا وبين

تدعو الى المقاطعة، أشأر مخيير الى

ان دالمواطنين يرغبون بعودة المعارضة

الى الحكم الذي يقتصير الوجود فيه

الأن على قبريق واحسد منا يجبعل

للواطن بشعسر بان الحاكسمين

مغتصبون للسلطة. لهذا السبب

نتمنى خروج الجيوش الاجنبية من

لبنان ويحسافظ المؤتمر الوطني

اللبناني في باريس على التفكيسر

القاطعة لجاب دانا لا اشجع القاطعة

ولكنى مستمر بالالحاح على خروج

الانتخابات فمردها طرح ألرفيس

الهراوي اجراء الانتخابات في اطار

دائرة وأحدة واشسار الى انها من

واحسلام المجلس الأعلى السوري-

اللبناني، وان امين عام المجلس نصري

خوري أشبه بالشخصيات التى كانت

حاكمة ايام هنلر، وتحن لا تقبل ان

ونكسر أنه سيسوجه الى المؤتمر الوطني اللبناني رسالة يتعنى فيها أن

تكون أهداف المعارضة موحدة. وتمنى

مضيبر ان تشارك السيدة علياء الصلح

في اجتماع باريس، معتسراً انها

دعنصر من عناصر المعارضة الغاعلة

فنحن نتوق ائى والنها رياض الصلح

الذي كمان له رأي في اصور متعنى ان

بحكمنا المجلس الأعلى.

الجيوش الإجنبية من لبنان.

وحمول منا اذا كنان بشنجع على

أما اسبباب تشكيكه في نزاهة

والهدف تفسيهماء

وعما اذا كانت المعارضة في لبنان

وتابع مشيبر؛ وفي ظل وجود

الانسحاب من لبنانه.

السوريينء

من رنده تقي الدين:

🗷 دعــا رئيس حـــزب الوطنيين

الإخرار دوري شمعون ورئيس مجلس

المؤتمر الوطني اللبناني للحسامي

روجسيسه اده الى تشكيل حكوسة

انتفالية تشرف على الانتضابات

وتضمن نزاهتها، وقال اده أن العماد

ميشال عون سيشارك في العشاء الذي

بقام مساء الأحد المقبل إثر انتهاء

اجتماع المؤتمر الوطني الذي يفتتح

اعساله صباح السبد في فننق

منوفوتيل لاديفانسء وأشبار أده الى

احتمال طرح مبادرة ديبلوماسية من

واعتبر شمعون: دان هذا المؤتمر

استمرار للعمل الذي قمنا به احْسِراً

وسيكون على جدول اعسالنا بحث موضوع مشاركة للعارضة في

الانتخابات المقبلة، اذ اننا نعتبر ان

للمعارضة الحظ الأكبر في القور بها.

والشبعب كله مبعبارض واذا لم يكن

هناك انتخابات حسرة فعلا شك ان

المعارضة تكون قد ربحت حصة

وأضاف: «الانتخابات امر طبيعم

جداً بالنسبة الينا، ونحيد الشاركة

في الأنتــــــــأبات لكننا نريدها في ظل

حد الني من الشروط فاذا لم يوضع

قانون للانتخاب مقتع وصحيح يفسح

للجال للجحميع بالادلاء برأيهم بكل

وعن سبب مقاطعة الانتشابات

الماضية وأحتمال المساركة في

الانتخابات القبلة، أجاب: «اعتبرنا

قانون الانتخاب بالشكل الذي نفذ فيه

كان مضالفاً لكل شيء، اذ كانوا ينوون

اجتراء تعبينات وليس القيام

بانتخابات فرفضنا نَلكَ. واذا أرادوا

تكرار منا خندث، منعتى ثلك انهم لا

يريدون الانتخابات فدعونا لانضمك

التغاوض مع الحكم والحكومة قال

شمعون منحن تقول لهم ان الطريقة

الوحسيسدة لانقسادُ هذا البلد هي ان

نجري مصالحة وطنية تقضى

بالجلوس على الطاولة نفسها وضمن

حكومة مصغرة انتقالية مؤلفة من

الحكم والمعسارضسة، تضع قسانوناً

انتخابيا وتشرف على الأنتخابات

نحن مستعدون للتضحية من أجل

لبنان شرط ان يكون الحكم مستعداً

بدوره للتضمية والجلوس معنا للبحث في هذه الامور لأن الحكم في

وأغساف دان للطلب الأس للمؤتمر هو تشكيل حكومة انتقالدة وسبق طرح ذلك منذ لول مؤتمر عقد

في باريس لوضع قانون انتىشابى

باريس موحدة قال شمعون: «بالنسبة

ألي الانتخابات موقفنا وآحد وليس

هناك خلاف في الرآي حول الموضوع.

وشمسة النفساق حسول هذه النقساط الأساسية توصلت اليه مع (الرئيس)

أمين الجميل الثناء اجتماعتاً في لننن.

فالتَّعَارضُةٌ تَريد الانتَحَابات، وتَّحَشَّى

ان يضاف الحكم منها ويعمل لنا مشي

وعنف اذا كبانت للعبارضية في

البلد لا يمثل الجميع،

وعن كيفية تنفيذ هذا الشرطعير

على بعضنا بعضاء

لجل تسريع المفاوضات مع اسرائيل.

#### اهتمام أميركي ببيع لبنان طائرات مدنية

# الحريري الى الفاتيكان اليوم بعد زيارة خاطفة لدمشق

عاد رئيس الحكومة رفيق الحريري في ساعة متقدمة من ليل امس من دمشق بعد زيارة خاطفة التقى خلالها كبار المسؤولين السوريين وفي مقدمهم نائب الرئيس السوري السيد عبدالحليم خدام

وقيألت اوسياط الحبريري ان الزيارة جياءت لتهنئية المسؤولين السوريين بقرب حلول عيد الفطر السعيد، نظراً الى وجوده خارج البلاد أثناء العيد، وكانت مناسبة جرى ضي المنافق المنطورات المتعلقة بمقاوضات السلام في السار السوري - الاسرائيلي مع معاودة الاجتماعات بين وفديّ البلديّنُ في ٢٦ شُـبُأُطُ (فَـبِرايرٌ) الجِـاري في ولاَيّةَ ميريلاند الاميركية.

كما جرى تقويم شامل للوضع على الساحة اللبنائية في صُوء ريود الفعل الَّتِي قويل بِها اقتراح رئيس الجِمهوريَّةُ الياس الهراوي اجراء الانتخابات النيابية على مرحلتين. من جهة أخرى ينتظر أن يغاس رئيس الحكومة، ترافقه عقيلته السيدة ثارَّك الحريري اليوم الى روما على راس وقد، على أن تبدأ قبل ظهر غد مصادثاته الرسمية في الفاتيكان مع البابا يوحنا بولس الثاني الى جانب كبار

واستبعدت المصادر ان يجري الحريري اي لقاءات سمية مع المسؤولين الإيطاليين وعنت السبب الى ان الحكومة الإيطالية مستقبلة

ومن الفاتيكان سيتوجه الحريري الى المملكة العربية السعونية في زيارة شاصة، لاداء مناسك العمرة في مدينة مكة للكرمة، على أن يغادر الى باريس لقضاء عطلة العيد.. الى ذلته استقبل الحريري القائم بالاعمال الاميركي في بيروت رون شلايكر الذي قال بعد اللقاء ،تداولنا في العديد مُنْ المُواضِيعِ، وتركز البحث على موضوع المزروعات البديلة في منطقة بعلبك - الهسرمل، الذي يتولاه برنامج الامم المُتَحدة للتنمية، وأبدى الرئيس الحريري امله بان تجد المُجِسموعية التوليية الوسيائل المانية لدعم هذا المشيروع، واوضحت له ان حكومة الولايات المتحدة تعتبر ان هذا المشروع مهم للغاية ونامل بأن تتمكن المجموعة الدولية من ليجاد مصادر التصويل اللازمة لإنجاحه. وتكلمنا في

بعيدالفطره الساعىمستمزة لتأمين السلام 🗖 بيروت - دالحياة:

مواضيع اخرى منها للصالح الثنائية ووصول السفير الأميركي الجنيد، وهذا امر يجعلنا جَميعاً سُعَداء. كما بحلنا في بعض المسائل الشجارية، واعربت للرئيس الصريري مجدداً عن اهتمام شركات الطيران الامدركية بالمساهمة في تجديد اسطول شركة خطوط طيران الشرق

واضاف شلايكر: «حملت الى الرئيس الحريري التهاني بعيد الفطر من وزير الخارجية وارن كريستوفر، كما حملت اليه دعوة منفصلة من غرفة التجارة المصرية - الاميركية في القاهرة، هذه الغرفة تعرف ان رئيس الحكومة ينوي زيَّارة مصَّر قريباً وطلبت منه ان بتحدث عن اعادة بناء لبنان وتطويره اقتصانياً. وقال رداً على سؤال داننا ننتظر ما سيحدث في الجولة

المقبلة من المفاوضات في واي بلانتيشن والتي اعتقد ان موعدها في ٢٨ شباط (فبراير) الصالي، بين السوريين والاسرائيليين. ونامل بأن تصرِرْ بعض السّقدم وعندما سيحصل هذا التقدم سنرى تقدماً في المسار اللبنائي، واكد شلايكر أنه وعندما تعاود المفاوضات بين لبنان واسرائيل سيكون الجانب اللبناني جهَّرْ ملفاته.

عن تأثير الانتخابات المبكرة في اسرائيل على مسار العملية السلمية قال والانتخابات في اي بلّد، واي تطور عميق في اي بلدٍ سبيكون له تأثير، لنامل أن يكون لهذه الانتخابات تأثيرا ابحابياء

والتقى الرئيس الحريري نواب البقاع الغربي راشيا برثاسة نائب رئيس مجلس النواب ايلي القرزلي وعضوية الوزراء محمود ابو حمدان وعبدالرحيم مراد وروبير غائم اضافة الى النائبين سامي الخطيب وفيصل الداوود الذي قال بعد اللقاء «منْ ضَمِن الْلقاءات مَع الرؤساء الثَّلَاثَة قَمَناً بريارة الرئيس الحريري ويحثنا معه في القضايا العامة والقضايا الاجتماعية والحياتية في البقاع الغربي وراشيا، وتطرقنا الى مشروع قانون الانتخابات والوضع السياسي الراهن. وركزنا على موضوع بحيرة القرعون وتلوث نهر الليطاني واوضاع الطرق الرئيسنية والداخلية، وكنلك بحثنا في موضوع تخفيف سهل عيصا واستغلال المياه الموجودة فيه في سبيل تفعيل الدور الزراعي في منطقة

🗯 وجه الرئيس بيل كلينتون الي رئيس الجمهورية الياس الهراوي، امس برقية المسبة عيد الفطر السعيد، تمنى فيها الشعب اللبناني عسداً سعيداً». وقيال «انذي باس الشبعب الاميركي اتعنى لكم ألسلام والازدهار، وأن الولايات المتصحدة تواصل مع الحكومسة اللبنانيسة والشعب اللبناني المساعي الرامية الى تأميين الاستقرار والسيلام ليس فقط في لبنان، انعا في كل الشبرق

كلينتون هنأالهراوي

والتقى الرئيس الهراوي امس في قصسر بعبدا النائب البطريركي الماروني المطران رولان ابو جسودة برافقه المطران الجديد للمكسيك واديركا الوسطى وديع بطرس الطياح والمونسنيور حنا الحلوء الذين شكروا له ايفاده ممثلين عنه لحضور سياما الطياح والمشاركة في تشبيع المطران ادر الديد الحلم.

ونفى ابو جسودة الذي قسال انه يحضر مساء امس الافطار الرثاسي دأي قطيعة بين الهراوي وصغير موضَّما وأن البطريرك لا يشارك عادة في كل الحفلات التي تقام. وهذا تقليد لا يعكن أن يتجاوزه الا احياناً، وسكل عن قضية تنظيم الاعلام،

حرية، واذا لم يحظ كل صرشح بحظ مماثل لغيره من المرشمين فنحن غير مستعدين للمشاركة. اما اذا كان الحكم يريد مقاطعة الشعب عن طريق اختراع قانون انتخاب لأيركب على قوس قرّح مثل اختراع الرئيس الياس الهراوي، أنذاك يكون الحكم يستهدف اجبأر الشعب على مقاطعة الانتخابات

فأجاب ولا أحد يضطف على المبادئ العامة التي نص عليها فانون الأعلام لامن نظم المراسسيم ولامن وضع القسانون ولا من يطالب بالحسريات لكنفا نطالب بأن تكون الحسريات الاعلامية موفرق لان لبنان لا يمكن ان

# يعيش ويبقى الإبالحرية،

وقسال رداً على سيؤال عن الدعم

الدول الاوروبية بداناه منذ اكشر من اربعة اشهر وانعقنت اجتماعات متواصلة في بروكسيل وفي بيروت بغية التوصل الى ما يسمى لتفاق

وقالت مصادر الخارجية ان

وزير الخارجية الاسباني للبحث في موضوع طائرات دالميراج، لمعرفة مدى سبل تعزيز العلاقات وللتوقيع على استعداد فرنسا لاستعادتها نظرأ الى عدم استخدامها في سلاح الجو اتفاقى تعاون بين البلدين. من جهة أخرى، يزور بيروت ٢٨ و٢٩ من الشهر الجاري وزير النفاع ٱلفرنسي شارل ميون في زيارة هي

وسيلتقى ميون الرؤساء الثلاثة اليساس الهرآوي ونبيسه بري ورفيق الحسريري اضسافة الى وزير النفاع

# محسن بلول وقائد الجيش العماد

#### بويزالي مؤتمر انفرانكوفونية ويوقع اتفاقين في اسبانيا مساعدة فرنسا لبنان بالتجهيزات ميادين لخرىء العسكرية وقطع الغيار للاسلحة التى وسينتقل بويز فرنسا الى مدريد يستخدمها، وسيتطرق البحث اليّ في زيارة رسمية تاتي تلبية لدعوة من

□ بيروت - دالحياة:

🖿 توجه وزير الخارجية فارس بويز الى فرنسا امس للمشاركة في مؤتمر الفرانكوفونية الذي سينعقد في مستينة بوردو اليسوم وغسداً على مستوى وزراء الخارجية.

واكد بويز في تصريح له قبل مغابرته أن موثمر الفرانكوفونية سيبحث في قضايا سياسية تتعلق بعنط قسة الشسرق الاوسط وواقع

الذي يمكن للنول الفرانكوفونية ان تقدمه الى ابنان: «نحن في حوار مع

الأولى نوعها للبنان.

شراكة وهذا الإتفاق قد يستغرق بعض الوقت لأنه يتعلق بمواضيع عنده اقتصابية وسياسية وثقافية وفي الزيارة ترتدى طابعاً مهماً لجهة

أوساط نيابية تشدد على استمرار التفاهم مع رئيس الحكومة

## البحث عن مخرج استقالة واكيم ليس موجها ضد الحريري اوطبارة

□ بيروت - من علي نون:

🖿 تؤكد اوساط مطلعة على أجواء رثيس المجلس النيابي نبيه بري ان العبلاقية بينه وبأن رئيس الحكومية رفيق الحريري نجيدة فعلأء وتبدو بالنسبة الى الطرفين محكومة بالتعاون الجدي في شنان القضايا لَلْخَتَلَفَةُ الْلَطْرُوحَةُ. وَعَلَى رَغُمُ أَنْ ذَلْكُ لا يعنى ان وجنهات النظر واحدة في شبان قُلِ شيء اضان الأمبور جبيدة وتسير في الاتجاء الصحيح ... ونتو أدامسة شنهس العسسل أطول مسدة

وتقول هذه الاوساط أن ما نقل عن بري في لجتماع هيئة مكتب المجلس ألنيابي الاثنين ألماضي لجهنة تمسكه

بالنائب نجاح واكيم دمثلما يتمسك في المجلس والحل او عدم الحل يتعلق ذاته الذي يحكم تقديم هذا الاقتراح بعائلته، وتشديده على البحث عن اولاً بالمجلس. مخرج للاستقالته لا يعنى ابدأ ان الاسر موجه ضد وزير العثل بهيج طبارة او الحكومة في مقدار ما بعثي انْ رَئْيِسْ المجلسُ ينظَّر الى ٱلاستُقَالَةُ

على أساس أنها أنفعالية من جهة وعلى اسباس ممارسية دوره على رأس السلطة الاشتراعية من جهة ثانية، فاذا احْتَلْف رئيس الحكومة مثلاً مع وزير في حكومته فأن الأمر يعود الى رئيس الحكومية لايجياد حل ميا، والحاصل مع النائب الستقيل نجاح واكيم، وإن كان يتعلق، بخلاف مع الحكومة كلها وليس مع وزير واحد

فيها فقط يبقى شاناً من شوون المجلس، خصوصاً أن استقالته جاءت

واكبيم لا يجوز ان يقسس على غير الجمهورية لجراء الإنتضابات على التقاهم العام بين بري والصريري وبالتسائي بينهسمسا وبين الرئيس الهراوي.

وتؤكسد هذه الاوسساط أن بري والحريري فوجئا فعلا بتوقيت اقتراح رئيس الجسمسهسورية الخساص بالانتخابات وتشير الى أن الامر سبق ونوقش بين الرؤساء الثلاثة بسرعة ومثله مثل اقتراحات وافكار لخرى بحثاً عن صيغة تؤمن حداً أنني من ألتفاهم الوطني الذي يسمح بلجراء انتخابات يشارك فيها الجميع ... أو بالاحرى من يريد الشاركة ويحتاج الى مبرر، الا أن هذا الاقتراح عدا عن نلك سيدو انه صدم الكشيرين من مختلف الاتجاهات لأنه بالقعل يبدو محاولة جدية للغاية لتخطى سقف الانقسسام الطائفي والمذهبي في البلد لكنه في نقاط عدة منه ليس وأضحأ وخصوصا الية المرحلة الثانية الداعية الى انتخاب على اساس لبنان داثرة واحدة واذ كعف سينتث

وتشيير الاوساط نفسها الى ان المجلس على اسناس التنزشيخ في ومذهبية لكن المقصود منها الحفاظ

«والمنطق الذي استبعد او علق اي

كلام عن الغاء الطائفية السياسية هو

لاحقاً اسبر الفعاله. والحل الطبيعي

وتشير الاوساط نفسها الي ان

بري يعتبر أن واكيم دانفعل وصبار

هو ان يتراجع عن استقالته له اذا اراد أن تبقى مسجمية ولا يمارس مُهماته فليكنَّ، وأن ما يهمه تأمين اكبر نسبة ممكنة من الحرية والأجواء الديموة واطيعة في البلد. وعلى هذا الإساس يتصرف ويتحرك لمعالجة قضية واكيم وعلى هذا الاسناس تحرك في الجلسة ائتي شبهنت المولجهة بين وأكدم وطبارة، دوقد تدخل عندما خرج واكيم عن حدود اللياقة السياسي والشخصية ووجه كلاسأ نابيأ الى الوزير طبارة وغيرهم وهو على اي حال كان يتحرك بين الاثنين لمصاولة ايجاد حل خارج نطاق الجلسة العامة للمجلس النيابي وقبل ان ينفجر الشلاف بالشكل الذي انفجر فيه. وتورد الاوساط نفسها كيفي

الانتخابات السابقة. معالجة قضية النائب واكيع لتشير الى أنْ العسلاقية مِينَ بُرِي وَالْحَسريري جَيْدةً ويغترض ان تَبقَى كَنْلك، وان امر حقيقته. وكذلك بالنسبة إلى أن الموقف من الشبان الإعالمي وتنظيم الإعالم وقانون الانتخابات واقتراح رئيس مرحلتين كل نلك يخيضع لمعيابلة

الشعب اللبناني كله دفعة واحدة مز دون توفر أو وجود بطاقة انتخابية

حتى الإن؟ه. بري سبق وطرح فكرة انتخابية تبدو في رأي الكتير من النين اطلعوا عليها معقولة في حال استبعاد قانون الانتخاب على أساس واتفاق الطائف، وبمعنى أخبر يقوم منشروع رئيس القضاء والأنتخاب في كل لبنان وهم صبيغة قائمة على قواعد مناطقيا على سُقَّة ، النَّمشيل في ظل الظروف والمعطيات السياسية ألقائمة اليوم

ستبلغه عملية التجانب القائمة الأن في شُان اقتراح رئيس الجمهورية والذي، على رغم كسونه يواجسه اعتراضات جدية وحقيقية، فإن ابرز ایجابیاته، بحسب مصادر بری، تکمن في انه حيد سقفاً محيداً للانتخابات وطبيعتها دوفى اسوا الاحتمالات فان لا شيء سينزل تحت سقف المحافظة ولن تكون هناك استثناءات الي منطقة أو لأي شخص، وهذا الامر يقترض ان تتلقيفه المعبارضية التي قباطعت انتخابات ١٩٩٢ لتتقيم خُطوة نحو ملاقاة الحكم في منتصف العلريق وليس الاستمرار في سياسة الرفض المطلق لكل ما يطرح من دون ان تملك فعلياً اي بديل يمكن الركون اليه او بالاحرى يمكن مناقشته على خلفية الرُغبِّةُ الْسُنَّرِكةِ في تخطي اجواء

النائب بالفعل نائباً عن كل الأمة».

وينغض النظرعن المدي الذي

ولا تنخل الأجسواء التي رافقت وترافق قضية تنظيم الاعلام والمواقف من التقرير الفني الأفي سياق ولحد مع المواقف من قيانون الانتيف أبات. وتؤكد الاوساط المنكورة ان القانون سيطبق في غسوء الخطوات التي قطعت حستى الإن اي ان وزارة الاعلام ستعلن قريباً عن بنء تلقى الطلبات للمؤسسات الإعلامية التي تحد أنها تستطيع تلبية او مواكبة الشروط التي وضّعت للحصول على الترخيص وستحال هذه الطلبات على المجلس الوطئى الاعلى للاعسلام لابداء رايه (غير المَّارِم) وتدرس في مهلة اقصناها ه؛ يومساً والتسمسلات ليسست واردة والقانون سيطبق. وبعدها اذا اخطات الحكومة في التطبيق يتدخل المجلس النيابي ليمارس سلطاته الدستورية في مراقبة ومصاسبة الحكومة على ادائها ولكن التدخل قبل ثلك يعني

بالمشرعين فكيف بجهابذة المجلس ووصفت الاوساط تفسها ما يطرح لجهة تشكيل لجنة فنية تتولى وضع تقرير أخر، يكون بديلاً عن التقرير الذي وضع باشراف وزارة الاعلام بأنه دمزحية، وتؤكد أن الجهد الذي بذل والجدية التي اعتمدت في هذا الأسر النينهبا هنراً، وحتى النين يطالبون في المجلس النيابي بتأجيل التطبيق الى ما بعد الانتخابات يعرفون أن الامر غير منطقي وموقفهم سياسي مثلما أن الأمر الأخبر الداعي الي تنظيم الاعلام مغلف بموقف سيأسي متعدد الإبعاد، اضافة الى السالة الفنيسة والتقنيسة التي أن اوان

نوعاً من انواع الهرطقة التي لا تليق

تنظيمهاء وتخلص هذه الاوسيساط الم الاستنتاج بان المرحلة المقبلة محكومة بالتفاهم بين بري والحريري وبينهما وبين الرئيس الهراوي وحتى اشعار أُخْرُ بِبِنْوُ انَّهُ سَيْطُولُ بِعَضَ الشَّيَّءُ، فسان قسانون للعسبة بين رئيستي المجلسين يسمى «التّعاونّ، والمحاولة ستنمر لجنعله أيعند سدي

🗆 بيروت – دالحياة: 📰 اعتبن الإتحاد العمالي العام ورابطة الاسسائذة المتسفسرغين في الحامعة اللبنانية أن مقررات مجلس الوزراء في شان القضايا المطلبية والمعيشية ،جاعت مناخرة ولا تفي بالصلجةء وأعلن الاتصاد استمرار الإضبراب والتظاهر في ٢٩ شبياط (فَبراير) أُلْجَارِي، وتَبني الشروط التي وضعتها لجنة المتابعة للقاء الوطني

في فندق دكارلتون، وكأن وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة لوح في حديث اذاعي بامكان فرض ضرائب ورسوم جديدة لتغطسة النفقات المترتبة عن اقرار سلسلة الرتب والزواتب

ابورزق

وقال رئيس الاتحاد العمالي العام

اليساس ابو رزق امس: «ان قسرارات مجلس الوزراء جاعت متأخرة ولأتفى بالحاجة ووصفها بانها سماولات للالتفاف على اليوم الوطني في ٢٩ شباط (فبراير) الجاري». واكد ان الا عودة عن التحرك الابعد إلغاء قرار منع التظاهر والغاء القرارات التعلقة بالأعلام وتصحيح الاجور وتنفيذ مطالب اسائذة الجامعة اللبنانية والمعلمين ووقف مشروع الايجارات (مقررات لجنة المتابعة للقاء كارلتون). ورأى ان «السلطة فرضت المواجهة بينها ويين الاتحاد والعمالء

اسائنة الجامعة ورأى رئيس رايطة الاسساتذة المتفرغين في الجنامعة اللبنانية

النكتور صادر يونس ان قرارات مجلس الوزراء دلم تكن في المستوى المطلوب، وقال: «إن الهيئة التنفينية أصبيت بالنفشية يعتمنا اطلعت عليهاء مضيفاً: وأن الموافقة على انشاء صندوق التعاضد تثير الضحك بوجبود قانون صادر عام ١٩٩٤ عن المجلس النيحابي بانشداء هذا الصندوق. وهذا القرار لا معنى له. وأشسار الى ان الهيشة التنفيذية ستجتمع العاشرة قدل ظهر اليوم

🗆 باريس – دالحياقة:

التصلت والحياة، بمسؤول فرنسي كبير لمعرفة ما اذا كان العماد عون سيشارك في العشاء لناسبة اختتام للؤتمر فيقال: وأن أقامة العماد عون في فرنسا محكومة بواجب التحفظ وعدم الادلاء بالتصريحات والشاركة في تجمعات، لكنه يحظى بحرية التنقل من مكان اقامته في هوت ميزون شرط توفر الشروط الامنية الفرنسية، لأن فرنسا مسؤولة عن أمنه. فيمكن للعماد عون التنقل من منزله الى اماكن اخرى بالطبع ولكن بحراسة امنية فرنسية». وأضاف المسؤول ان فرنسا على اقتناع بأن الانتخابات

للأشراف على الانتخابات، مثلَّما جرى ﴿ الْأَنْتَــَضَابِاتَ نَزِيهِــة وحبرة ومَّـا هُوْ

مسؤول فرنسي لـ الحياة ، شيراك ودوشاريت مع انتخابات فعلية وانطلاقاً من تلك فان الرئيس جاك شيراك ووزير خارجيته هيرفي دوشاريت يعتبران أن الاحزاب اللينانية أو الطوائف للتي ستقاطع الانتخابات سترتكب خطأ فادحاً، لأن من لا يشارك يبدو دائماً على خطاه. وعن لحتمال ارسال فرنسا مراقبين بوليين مثلما حصل في فلسطين، اعتبر المسؤول: «ان الوضع في لبنان يضتلف كليثًا لأن لبنان دولة سيدة فيما فلسطين غير موجودة كذولة بعدء وقامت فرنسا بذلك بطلب

من الفلسطينيين ومن الاسرائيليين». الى نلك، وكسان ناطق بأسم «المؤتمر الوطني اللبناني، القريب من عون أكد لـ «وكالة فرانس برس» أنَّ السَّلطأت الفرنسية منعته من المشاركة في الاجتماع الذي ينظمه انصاره في باريس أولخر هذا الأسبوع، وأن معون تلقى رداً سلبياً» على طلبه.

#### التشريعية ستجرى في لبنان على رغم ما صدر من شاتعات. حول عدم لجرائها، ويجب لن تكون بالطبع انتخابات فعلية، عون بيضع٥ شروط للمشاركة في الانتخابات

🗖 لندن - والحياة:: وضع العماد ميشال عون خم الانتخابات النيابية ألقبلة بينها التعهد بألا يكون القوات السورية أي تأثير على مجرى الانتخابات ونتائجها." وقال عون، في مقابلة صحافية نشرت في الولايات المتحدة ووزع نصبها والمؤتمر اللوطني اللبناني، للؤيد له انه وبغض النظر عمما سينتج عن المفاوضات بين سمورية وأسرأنيل فأن الولايات المتحدة ستكون لها الكلمة القاطعة والنهائية بما يخص الرضع اللبناني ولهذا السبب فإنه يتوقع من الادارة الأميركية الحفاظ على الوطن اللبناني واعادة

استقلاله وسيانته وحريته. واعتبر دان تقديم مساعدات اقتصادية أميركية في المستقبل لسورية كمكافأة لتوقيع السلام يجب أن تكون

لتسقويم النتسائج واتخساذ الخطوات

اللازمة، مؤكداً أنَّ والتِصرك مستمر

ويعكن أن يأخذ أشكالاً من التصبعيد

السيارات العمومية للنكل البري في

لبنانَّ مُشارِكتَهُ في الإضرابُ الْعامُ والتظاهرات في ٢٩ الجـــساري

واحتجاجا على سياسة الحكومة

للعادية للحريات ونهجها الاقتصادي

واكد مكتب المعلمين بعد لقاء وفد

منه وزير التربية روبير غائم امس

واستمراره في التحرك، مشيراً الى

انه دلس أيجابية في تعاطى الوزير

غائم، الذي وعد بمتابعة القصية مع

رئيس الحكومة (رفيق الصريري)».

وقيال فواد صبعب باسم المكتب: ولا

يمكننا أن نوافق على سلسلة الرواتب

المُصالة عَلَى المُجلسُ النيابِي النَّي لَمُ

تلحظ عبلاوة التبطيم، واضباف

معتبر انفسنا في حل من الموافقة

على هذه السلسلة، ورأى أن دهناك

طعنة اساسية للمعلمين في لبنان

وتوقفت اوساطلحنة المتابعة

وهي ضرب علاوة التعليم.

ألى ذلك اكد اتحاد تقابات ساثقى

اقوى واشدء

والإجتماعيء

لبنان، وقال: وأنه يعتمد لتتفيذ هذا الربط على اصدقاء لبنان في الدولة الأميركية وخصوصاً في الكونفرس،. وعدد شروط المشاركة في الانتخابات كالاتي: «أولا: الحق الطبيعي لعوية جميع القيادات والعناصر الهجرة في المنفى الي لينان ومشاركتهم في الحملات الانتخابية في أجواء سليمة أمنة.

ثانياً: التَّعَهِدُ بَأَنَ القُواتِ السورية لن يكون لها تأثير على مجرى الانتخابات ونتائجها. تَالْثَأَ عَانُونَ انتخابي عادل ويساوي بين الجميع يتم اقراره والاشراف على تنفيذه على يدي حكومة مصالحة انتقالية

يتمثل فيها الجميع. رابعاً: الحرية والتساوي في استعمال وسائل الاعلام خلال الحملات الانتخابية لجميع الرشدين. خامِساً: اجراء انتخابات عرة تحت مر اقبة يولية بحماية

تَفْنَكَي، أو يميدُ للمُجِلُّس أو يصيرُ قانوناً غير ملائم، واذا كنان اجرى اتصالاً بركن من مشروطة بسحب قواتها العسكرية وهيمنتها السياسية من الجيش اللبناني المتحرر من الوصايات الغربية،.

الجمعة في مقرها في بدر حسن لوسائل الاعلام الرئي والمسموع امام والتظاهر

# · التقدمي مع فصل المطالب المحقة عن المزايدات السياسية

# ابورزق: القرارات الوزارية متأخرة ولاتفي بالحاجة

قرارات مجلس الوزراء مس واكت الحسرب دمسوقتاته الداعم متجاهل لللف الاعلامي ولدارة الظهر للمطألب العمالية والحركة النقابية لاجعاع اللبنانيين على رفض الطريقة التي يتم فيها العمل لافراغ قانون وحقمها في التعبير عن أرائها تنظيم الاعلام من محتواه وتسخيره المطالب المعيشية للصقة عن كل لحسابات ضيقة بعيدة كل البعد من محساولات للزايدة والاستسغسلال المصلحة الوطنيةء واعتبرت اوساط اللجنة دان هذا الاسلوب المنافي لمنطق المسبوار والوفاق الوطني يؤكد الخلل الخطير في عقلية بعض المسؤولين النين لم

يعيروا اهتماما للقضايا الاحتماعية والنقابية الاتحت ضغط الاضراب والتظاهر في اجواء الاحتقان التي نفعوا اليها البلادي

جنبلاط وناقش الاوضياع العامة وتوقف طويلا عند تفاقم الازمية الإجتماعية - الاقتصابية والتحركات الطلبية والدعوات الى الاضراب

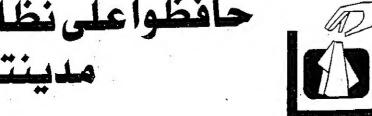
واكسدت أن كل وسسائل الإعسلام المرشي والمسموع استشارك بفاعلية في الاستعداد الوطني لانجاح تحرك ٢٩ شباط (الجاري)ء. الى نُلك، عَقْد مجلس قيادة الحرب التقدمي الاشتراكي اجتماعاً امس برئاسة رئيس الصرب الوزير وليد

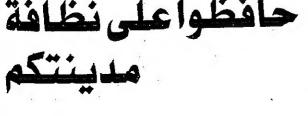
تلتيتها وإلغاء هوامش حركتها المستقلة، ونشرجو من الربية والحدر حيالها كانها قوى معادية لبناء الدولة

والاقتصادي والاجتماعي، وتعطيل الحياة السياسية وعدم الاعتراف بقوى المجتمع المني لا بل العمل على

والمجتمعء

السيساسي من قبيل الذين لا يعنون يصلة الى النصال العمالي والمطلبي» ومشيداً علي ومطالبة الحكومية بالحوار الجدي المستمر مع النقابات، وكلف شريف فياض وغازي العريضي نقل الافكار الى رئيس الحكومة رفيق الحريري. وحسمل المجلس الوطئني للحسرب الشــــوعي اللبناني «التــــــالف السياسي الحاكم عموماً والحكومة خصوصا مسؤولية عدم ارساء اسس ثابتة للخروج من توامة الازمة وتوليد عناصر جنينة للتازم السياسي





منوء وكنا نتيني

وقابع مستسيس طرع العسيخو للسيودي لسنام التصوف بحريق معتبرا التارا بعيريز جدي وصووسوا ادا دواخست على المحكومة وا الطرح هدف إثارة خسلاء، السوريين. ورسير. وعصا اذا كانت للعارضاني تلعو الى المقاطعة. انسل ان «المواطنين برغبون بترينالا الى الحكم، ألني يقنصر الجبر الآن على فسريقٌ ولحسل المواطز يشسعسوبل لعنا مغتصبون للسلطة لبناو متصنى خروج الجيبوش الجيا لبنان ويحسسافظ للؤغولا

اللبغاني في باريس عماقة والهدف تنفسيهمآء وحسول مسا اذا كلزبنر المقاطعة أجاب النا والنبيان ولكني مستنشر بالالمناع فرد الجيوش الاحنبية منالبال أهسآ اسسبساب تشكبته الانتسخسابات فسنسودها طنال المتهواوي أجراء الانتخليلان دائرة وأحسدة والمسار فرقه ولحسلام المجلس الأعلى لسيا اللبناني، وأن امين عام للطري خوري أشبه بالشغصبان لزار حاكمة ايام هنتر، وندن المر يحكمنا المجلس الأعلى ونكس أنه سيبوب اراي الوطني اللبغاني رسالة بنفرنج تكون اهداف المعارضة موعداً

الذي كسان له رأي في الدوظم معانتخابات فعلية

مخيبر أن تشارك السيدة عيادل

في اجتماع باريس معتبراراً

معتصس من عناصر للعارفة لل

فنحن نتوق الى والنفاريافراد

ان الرئيس جاك شيرك سيرخار يعتبران أن الاحزاب اللبنان أرائز نخابات سترتك خطا فالدأران على خطأء وعن احتمال ارسال ما حصل في فلسطين، اعتبر السؤار ختلف كلياً لأن لبنان بولة سؤات ودة كدولة بعد، وقامت فرنسانيد ن الاسرائيلين،

ن ناطق بأسم المؤتمر الوطن ف ك لـ وكالة فرانس برس أزليد من المشاركة في الاجتماع الربية ، أواخر هذا الأسبوع، وأز سورتر.

انتخابات

يعتمد لتنفيذ هذا الربط على اصالا ة وخصوصاً ني الكونفرس، لشاركة في الانتفابات كالأثر بآن القوات المسورية لن يكو لبائليه ونتائجها

خابي عادل ويساوي بين المسرية فينه على يدي حكومة مصلفات والتساوي في استعمال وسالات تنتخابية لجميع المرشحين

، انتخابات حرة نعد مرافية برايه المتحرر من الوصايات الغريبة.

واكبد التسرب اصوليان

الحياة السياسية وعدم الم تقتيتها والفاء هواس درك الستقلة، ونشر جو من قريبة إله حيالها كانها قوى معلية لبالك

اصابات عدة في انهيار مبنى في وادي ابو جميل

🗖 بيروت - والحياة:

■ تسبب انهيار مبنى مؤلف من £ طبقات في محلة وادي أبو جميل (قرب الوسط النَّجاري لبيروت) قبل ظهر امس، بإصبابة عدد من الشخراص وجرح عدد أخر ومحاصرة عائلة مؤلفة من اربعة أفراد تحت الركام كانت اعمال الإنقاذ مستمرة لانتشالهم حتى ساعة متقدمة من أنساء. وقد انتشل طفل في الثانية من عمره حياً، فيمنا كان لا يرال افراد العائلة تحت الانقاض وبينهم طفل رضيع. وفي التفاصيل أن الإنهيار حصل

في الحادية عشرة قبل الظهر بينما كأن اكثر من عشرة عصال تأبعن لشركة مسوليدير، التي تعلك للبني في العنقار الرقم ١٩٩٩، يَدْرُعُونَ الْبِالأَطُّ والشبابيك تمهيدأ لاخلاء المبنى للقرر أمس على رغم وجبود عبائلة الصاج تحمد جواد عياد (ابو منسر) وهو من المالكية التي تضم زوجته امينة محمد عياد وولنما عسان وزوجته رنده فأضل عياد وولديه محمد (سنتان) وعياس (٦ اشهر).

ويبسدو أن أفسراد هذه العسائلة وَالْصَبُوا الْشَالَاء اللَّهِ اللَّهِ واصروا على البقاء في انتظار الحصول على تعويض عادل من مسوليديره او فض الشلاف منعها. وهي تسكن الطبقة الاولى من المبنى الذي يقع قرب ديوان للحاسبة، وهو عبارة عن حجر رملي

واقادت معلومات قريبة من صوليبيره ان صندوق المهجرين اخلى المبنى المنكور منذ يومين باستشناء المائلة التي أنهار البني على بعض افسرادها بُقَاراً الى دان رب العسائلة اعترض على التعويض المدفوع من الصندوق وقيمته ١٦٥ مليون ليرة، وطالب بِرْيادة ١٠ مليون ليرة، ما ادى لله اعاقة عملية الإخلاء على رغم ان الشيك كان جاهراً السمه.

واضبافت للعلومات دان سمعة عمال تابعين لشركة مسوليديره كانوا حضروا مبياحا للكشف على البني ويرفقتهم لحد للهندسين ولتحديد ما يمكن الافادة منه من شبابيك وابواب وبلاط لحفظه، قبل الهدم، في مستودع الشركةء

ونكرت وأن المبنى كان يضائف من ثلاث طبيقات من الحسجس الرملي، وأضاف عليه المهجرون أثناء الحرب طَبِيقَة رابعية، وإن البيعض كيانوا يصمدرون ليالأ وينتزعون بعض سحت ويات المبنى، لا يعتملون في الشركة لبيعها في السوق. وَعَرَبُ أَنْهِمِيار الْبِنْي الى وتفكك

بعض لجسرانه والى الامطار التي هُ مِلْكُ لَعَسَيْسِ أَ وَالنَّ الى السَّلِالُ حَضِلُولَةِ تَاقِيلَةً أَنْ يَكُونَ الأنهيار حصل من جراء عملية الهدم التي لم تتماذلا يعقل ان بياشر بالهدم ما دامت هناك عائلة ما رّ الت تسكنه». واسترعت الي المكان، قبور وقبوع

الجبادث، فبرق الاستعباف والانقبادُ التابعة للنفاع المنني والصليب الاحمر اللبناني، وعملت بمساعدة رافعات عوليديره على انقاذ المصابين والبحث عنَّ الضَّحَايا تحت الركام، فيعا ضنربت قوى الامن الداخلي طوقأ حول المكان، ومنعت رجال الأعلام والواطنين الاقتراب من اللكان وشبارك في غَبِعِليِّساتِ الأنقَسادُ فسوجِ التَسدخل

الْخَامُس في الجيش اللبنائي. وتمكنت فبرق الانقاذ من سه عشرة الشخاص من تحت الركام النين تلاوا ألى مستشفى الجامعة الأميركية

وعرف من القتلى: على عير وهو عنامل في مسوليندير، وكنمنال الشاعر وهو من غير العمال ولا يقيم في المبنى. وبين الجسسرحي ابن رب العائلة عددان عباد، فيما بقيت زوجته وولداه تبحت الانقساض، وقسد تمكنت فرق الانقاد من فتح كوة لانتشالها. اما الجرحى الأشرون فهم فواز طبوش ومحمد بادي ومحمد أدم وعبد الكريم تبوق وثلاثة عمال سوريين هم حسين طلال نرعي وعلي عوض واكرم ونوس والمصري يحيى منصور. وغاير عدد

من الجرحى بعد المعالجة. وروى رجل في العقد السابع من عمره ما حيث فقال دكنت في المبني فوجيت احد الاشخاص ينتزع بلاطأ منه فتوسلت البه الامتناع عن ذلك فاستثل وبعد وقت قصير فوجثت بالمبنى يهويء. وعن عدد الاشخاص داخل البناية

قال: أنحو ٢٠ شخصاً وكلهم ما زَالُوا تحت الانقاض. كان يوجد أشخاص في الطابق الثالث وفي الطابق الثاني وفي الارضى»، واضاف ،قبل انهيار المبنى كانت احدى السيدات تنشر الغسيل على سطحه اضافة الى شخص ثان. وفي المبنى ايضاً قصاب اسمهممدوحه

احسد سنكان المبنى وهو الحساج محمد جواد عياد الذي كان خارج منزله لحقلة انهداره، قال أن افراداً من عائلته لا يزالون تحت الإثقاض فيما تمكن رجال الانقاد من انتشال أبنه عبنان وتمّ نقله الى مستشفى الجامعة الإمدركية.

وقسالت سسدة تقطن في المبنى القابل انها شاهدت عمالاً بنتزعون البسلاط من للبنى ويزيلون الحسيد وفحاة سقط ونحن ننظر اليه، وعلى الإثر، أجرى رئيس المجلس

النيابي نبيه بري اتصالأ برئيس الحكومة رفيق الحريري، طالباً تَجنيد كل القوى المُعِنية لمُعالَجة الصابث. واتصل ابضا بوزير الداخلية مبشال المر طالب أتوقيف المسوولين فورأ وفتح تحقيق في الموضوع. وطلب الوزير المرمن م

مدينة بيروت نقولا سابا الانتقال فورأ الى مكان الحسادث مع كل الإليسات والإجمهزة البشرية المتوافرة لدى المحسافظة. وطلب من مسير الدفساع المدنى التسحسرك القسوري في اتجساه منطقة وادي أبو جميلٌ مع الألبات والعناصر لديه لتسريع عمليات الانقاد ورفع الانقاض. وطلب من قائد شسرطة بيسروت الانتقسال الى مكان الحادث ولجراء التحقيق الفوري أضافة الى تقديم الساعدة من عناصر قوى الامن الداخلي لاجهزة اللصافظة والدفاع المنني وافانته تباعاً عن سير عمليات الانقاذ.

واسف وزير الصحة مروان حمادة للحادث. وقال أن الرضى سيعالجون على نفقة وزارة الصحة. وزار النائبان نجاح واكيم ومحمد برجاوي (حسرب الله) مكان الصادث

الحوادث ويقضى تحديد المسؤوليات وانتضاد الأجسراءات اللازمية في هذا مطالباً يَقْتُح تَحَقَّبَقِ، وقال واكبم دان الأنسانية ولم يرتكب مطلها غيس يرئسسهما النائب زاهر الخطيب وان السفاحين في التاريخ، وهي لا يمكن المجزرة تتحمل مسؤوليتها شركة ان تمرُّ هَذُه المُرة مِن يُونَ عَقَابُهِ وأضاف مصتى للعدو الإسترائيلي المنطقة ووزارة شؤون المهجرين التي يخلى المنازل قبل نسفها، وسأل عنَّ

عملية انقاذ احد الجرحى يقوم بها رجال الاسعاف عن مشروع «سوليدير» الى تصمل

مسؤولية الدم البريء الذي أريق،

الضحايا من أجل اقامة دعوى جزائية

ضد المسؤولين في شركة اسوليديرا

خسمسومسأ رئيس الحكومة رفيق

الحريري. ودعا آلى ديوم حداد وطني

عام وعقد جلسة طارئة للمجلس

المسيعي مستسبة المسلوب والمطلوب فتح تحقيق قضائي وفي سرعة، في ما حجمل اذكان ثمة قتل متعمد ضد

الاشب خساص النين دفنوا تحت

من السوليدير يهدمون بعض اساسات

المبئى باشتراف احتد المهندسين الذي

هرب فيوراً، وكانت هناك مسرضة من

المقنيمين داخل المبنى قببل انهباره

قائلين للعسال: أن المبنى في خطر

وعليكم ان تتوقفوا حتى نخرج

وَنَحْرِجُ اغْراضناء. وقَال برجّاوي ومّا

حصل هو برسم المسؤولين جميع

المستؤولين، وسسال: اهكذا يتم قستل

الناس وبناء الوسط التـــجـــاري؟ء.

واضافُ دلا يجنوز ان يبني الوسط

التجاري على البشر من أجل الحجر،

والطلوب من وزير الداخلية (ميشال

المر) ان يحسفس مسساشسرة الى هذا

والمطلوب من رئيس الوزراء حتى قبل

وزير الداخليـة ان يحـضـر لبـرى بام

عينه هذا القتل الجماعي الذي ارتكبه

وثمنى على القضّاء دان يتحرّك في

سرعة لإصالة كل المسؤولين وكل من

هو مشتبه فيه على القضاء، وليس من

بطالب بلقمة العيش والحرية يحول

ننتظر كل شيء من سوليدير وامتالها

النين لايهسمسهم الاجسمع المال ولو

بالسرقة وعلى ظهر الشعب لكننا لم

نظن أن حسال الهسنيان هذه كسانت

وقيال النائب فيؤاد السبعيد ءائه

ورأت درابطة الشسفسيلة، التي

سولينير السؤولة عنَّ العمل في هذه

تأخرت في اتمام دفع التعويضات لمنّ

تبقى من مهجرين في المنطقة التي لم

تعد أبنيتها صالحة للسكن بعد الهدم

الذي طاولهاء. ودعت الحكومية ألى

كنيسة مار جرجس - برمانا الجمعة

من الاسبوع للقبل على امل ان تطبع

بطاقات دعوة جسديدة، لكن لصود

عساد واتسحىل بالسنادي طالبسأ

الستاجميل استبوعين أو سلانة.

عندها قررت ادارة النادي صرف النفار

نهائياً عن المصاضرة. وبخلاصة

التَ حَمَةَ بِهَات لم يشَيتُ وَجِود اي مداخلات او ضعوطاً من اي جهة

كانت سياسية أو أمنية. لذلك أقتضى

توضيح الموضوع منعأ للاستخلال

اعتبارات ادارية

لدرسة برمانا العالية توضيح فيه أن

قرار تاجيل محاضرة لحود أنابع من

اعتبارات ادارية بحت لاعلاقية لها

اطلاقا باي مداخلات مزعومة منوه

نواب وسسيساسسيين واعسلامسيين

للاستفسار عن سبب الغاء المحاضرة

الشي كان يعتره القافها اليوم.

وقد تلقى لحود اتصالات عدة من

واوضَّحتُ مصابر النَّائْبِ لحود

رداً على الاسطلة والاستنفسارات أن

الاعتدار عن عدم وضع قاعة الدرسة

في لتصرف النادي وجنَّاء سفاجئنًاء.

وقالت الءلا معلومات محددة لديها

عن ان جبهات معينة قامت بالصُغط

وقيال قبرطياس لوالحيياقه انه

ايلغ أدارة النادي منذ الاحمد الماضي

تعدر لجراء المناضرة اوساهمنا مم

رئيس النادي في تأمين قاعة ببيلة.

وانصلت بالنائب لحبود واعتشرت

وأضاف دان اللجنة الثقافية، التي

تنبر الدرسة بحسب نظامها الداخلي

لا تُنْسَخُلُ في امــوْر ســيــاســيسةُ واعضاؤها ليسوا اصبحاب موقف

واحد كي بتخذوا موقفاً من محاضرة

خَصوصًا أننا حَينَ وَافِقْنا فِي السابِقَ

على المحاضرة التي تاجلت اعتبرناها

نشاطاً ثقافياً. ونُحن نفهم أن يكون

الجو مشموناً في البلد، ولا تدخلات

سياسية في ما حصله.

لهذا الغرض، لكن هذا ما حصله.

عنها في الصحف المحلية،

وصدرعن الجمعية الثقافية

شيء مسؤسف جنداً تكرار منثل هذه

وقال النائب اسامة فاخوري دكنا

عثَّاصر من السوليدير».

على القضناء.

ستوصل الى القتل،

الانقناض، واضناف بكان هناك عمال

النبابي لمحاسبته.

«فتح تحقيق عاجل لتحديد المسؤولية عن هذا الاهصال الفظيع وصحاسبة واعلن واكيم انه سيتشاور مع عدد المسؤول عنه. من للحسامين للاتصسال بعسائلات

واعتبر رئيس المجلس السياد لمحتزب اللهء النائب صحتمد رعد دانّ الامر مثير حدأ ويصل الى مستوي جسريمة القستل المتسعسمد أن يت الاستخفاف بارواح الناس الفقراء وان بلجا عمال ألى تهديم بناء سكني في نطاق عمل شركة سوليدير فيما عدة من العبوائل المهسجسرة تقطن في نلك

وحمل رعد ادارة شركة مسوليديره المسؤولية «عن هذا العمل الارعن وغير المسسؤول الذي يئم عن حسالة تجسيّر وطغيان، ودعاً القضاء دالي وضع يده على هذه المسالة، ووزير الداخلية (ميشال المر) الى دتوفير كل مستلزمات البسرعة في رفع الانقاض كي لا تكون كارثة اكبر.

وقال ممثل حركة امل عضو المكتب السيباسي فيها على خليل ان اما حمل ينل في شكل قساطع الي مسؤولية سوليدير التي تتعاطى بخفة مع القساطنين في شذَّه المنطقسة، واستغرب عدم حضور وزير الداخلية والمسؤولين الأشرينُ الى هذا المكان. واستغرب كيف ان جريمة بهذا الحجم وانين الجرحى يسمع من تحت انقاضًر شركة سوليدير. وماً من احد يحف للاطلاع على هذه الكارثة،.



#### ترجمة ما نحن في صنده. وفاة رشيدالدحداح

أبنائه المُشترك، والذي يحدد صحة، أو

لا صحة، أي تمسرفُ من تصرفائناً

الجمهوري النيموقراطي البرلماني بما

على كل اراضيها، وترسيخ العلاقات

بما يصقق مصلصة البلدين في أطأر

سيادة واستقلال كل من البلدين ومن

المعروف أن لسورية الدور الاساس في

لانجحالوفاق

المجلس النيابي السابق النائب حسين الحسيني: وأن لا عنر الحد في التغريط

بكياننا وتكويننا الذي تستبهدفه

اسزائيل الطآمعة بارضنا ومياهنا

للنيل من العيش المشترك المرتكز الى

الحوار الإسلامي – المسيحيء، وأضباف خبلال اقطار أقناميه في

🗷 بيروت – «الحياة» – قال رئيس

■ نيويورك – «الحياة» - خسرت عسلسة لُبِنَانُ لدى الأمم المُتسحسدة أم يسويورك اهت اعتضائها بوفاة المستشار في البعثة رشيد النحداح الذي وافته المنية اثر مرض عضال عن عمر بناهز الخامسة والأربعين. التحق التحداح بالسلك الديبلومياسي في ١٩٧٨ وعسمل في السسفسارات لدى الفائيكان وبلجيكا ولندن قبل التحاقه بالبعثة في نيويورك قبل ٤ سنوات.

اوسع تشكيلة ملابس باستر براون ،أحذية ألفاننتين، لكل ما يحتاجه أطفالكم بدءاً من الرضع حتى عصر ١٠ سنوات سآحة عرض elefanten M BUSTERBROWN ربح الغرفة التجارية ١٠٩٠ للعدة من ١٦/١/٦ الى ٩٦/٢/١٨ الجودة الفائقة. والخدمة المتفوقة

# حرب اطلع صفيرعلى ملابسات حادث الشمال

موقف رئيسي الجمهورية (الياس

الهراوي) واللجلس النيابي (نبيه بري)

وموقف الوزراء والنواب والاصراب،

داعياً جميع الذين سكتوا في السابق

# الغاء محاضرة للحود يتفاعل والتحقيقات عزته الى اسباب تنظ

وأبدى مصدر مسؤول في اتجمع

والاستغراب والاستهجان والقلق

حبال معلومات عن انتقال اسلوب

تقييد الصريات من التظاهر والاعلام

الى حق الاجتماع عبر منع محاضرات

ولقاءآت مع شتنصيات لبنانية

مرموقة، كلتود وحرب. ودعا الحكومة الى افتح تحقيق

ستريع وعلى أعلى المستسويات في المسادثين ومحساسبة المسؤولين

عنهماء وأجبراء مراجعة حاسمة للنبهج المكومي السسائد القسائم على تقييد الإعسلام ومنع التضاهر

السلمي ومحامسرة الاجتماعات

محاشيرة لحودم

لمسود، أوضبحت في شبانه «الوكبالةُ

الوطنية للاعلام، الرسمية، أن الأجهزة

الأمنية المشتمنة تحركت فور نشر

بعض وسبائل الاعلام خبير المنع،

واضافت انتيجة للتحقيق وبعد

الاستماع الى رئيس الهيشة الادارية

في معربية دهاي سكول، في برميانًا

مُدِّيم قرطاس، تبين أن محاضرة لحود

تمت بدعبوة من النادي الشقافي في

برمانا وكانت مقررة مبتثياً بين عيدي

المسلاد وراس السمة بمواقعة

ادارة هاي سكول لكنها تأجلت في

حسينه بسبب اضطرار لحسود الي

على موعد جديد هو ١١/٢/١٦ وفي

الكان نفسه من دون الرجوع الى ادارة

المدرسة والإتفاق معها. وقوجئت أدارة

النرسية بنلك ورفيفت أستنضيافية

للماضوة لان اللَّاعة فيها قيد الترميم

وهي كانت اتفقت مع اللَّجِنَةُ التَّقَافِيةُ

العليا على قرار اتخذ بعد راس السنة

يسعندم اللواقسقية على اقسامية اي

مُساطاتُ ذات طابع سياسي في حرم

ولحود على اقامة المحاضرة في قاعةً

وتم الاتفاق مرة فاللة بين النادي

المرسة.

واتفق الذادي مسجسداً مع لحسود

الا أن ما أعتبر منعاً للحاضرة

اللجان والروابط الشعب

ورَدُوذ الفَعلُ هُما مُنْع النائب السابق

السوولين لاطلاعهم على حقيقة ما حصل وزار امس البطريرك الماروني الكاربيبال تصرائله صفير، وقال على الآثر أنه اطلعه على ملابسات الحابث والطروف التي واكسيته والاتحسالات كلي أحراها، وعلى فسحدوى المؤتمر العندافي الذي عقده الثلثاء الماضي وفيه تعنيه على السلطات المختصة اجراء التصقيق اللازم ومعاقبة القاعلين

وأضاف وان ممارسات كهذه، أن في هُذَهُ القَـضَـيّـةَ أَوْ في ما حـصلَّ النَّالُبُ تحود، تترك انطباعاً سيئاً جداً عشية انتخابات نيابية نتعنى أن تكون بيعوقراطية وتدعونا الدولة الى المساركية فسيبها، على اسباس انها سنتكون حرة وبيموقراطية ونزيشة، وتابع وان الراي العام يستهجن هذه التصرفات ويامل في أن تعمد السلطة بكل أجهزتها الى اتّضاد التدابير لثلا تتكرر، ونحن مسمسم مسون على ان نناهل لحساية حقوق المواطنين

وندوات عامة ما يتنافى والصياة

■ قصيتان بخلتا دائرة التفاعل

بطرش حسرب من عسقيد لقياء مع مَثَافِسُونِنَ لَهُ في الشَّسِمِالَ في اطارُ التَّحِمُنُونَ للانتَجَابِاتِ النَّيَابِيةِ الاحد الماضي والغاء محاضرة كان سيلقيها النائب تسبيب لصود عن الانتشابات مساء اليوم الجمعة في مدرسة برمانا العنالية ولاسباب حارجة عن ادارة نادي برمسانا النسقساقي وإرادة وواصل حسرب جسولتسه على

وأثار محافظ الشحال خليل الهندى القصية نفسها مع البطريرك مسقيرة وقسأل على الإثر دان القبوى المنينة تواصل تصفيقاتها في

وقي ردود الفسعل، اجسرى ورير شرون المهجرين وليد جنبلاط امس اتمسالين هاتف بين بلحبود وحسرب مستنكراً منعهما من القاء محاضرات

للمطالب العمالية والدرئ لله وحقها في التعبير عراد ومواقفها «داعيا فرنه المطالب المعسيسية المسكنة محساولات المزايدة والسنيد السميساسي من قبل النبر لابر بصلة الى النضال العمار النبر يصلة الى النضال العمار النبر ومشددا على مطلب ليه بالحوار الجدي السنعرم الق وكلف شريف فياض وغازة ديه نقل الافكار الى رئيس المكومارة

المحريري. وحصل المجلس الوطني لله: وحصل المجلس الوطني الله: الشيئة المسياسي الحاكم عموماً ولدي خصوصاً مسؤولية عام إساء المسياسي الحرادة عام إساء المسياسي الحرادة المسياسي الحرادة المساولية عام المساولية عام المساولية عام المساولية عام المساولية المساولية عام المساولية المساول قابتة للخروج من دوامة الإماية عناصر جديدة للنازم لسبة والاقتصادي والاجتماع والم بقوى المجتمع المثني لابل العاء

فرخان في بغداد

يلتقي صدام

وادارة كلينتون

تدين جولته

□ واشنطن -من رفيق خليل المعلوف:

📰 وجسمهت ادارة الرئيس بيل

كلنتون انتقادات شديدة الى الزعيم

الأسود لويس فرشان رعيم حركة ،امة

الاسلام، بسبب زيارته لكل عن ليبيا

وايران وتصريحات تكر قبها أن

الولايات المتحدة هي الشبيطان

بر... والتقى فرخان في بغداد امس

الرئيس صداء حسين ودعيا الى رفع

الحظر الدولي عن العراق. وقــــال الشاطق ساسم وزارة

الخارجية الأميركية نيكولاس بيرنز

انه دمن المعسيب ان يقسوم مسواطن

المدركي وزعيم بيني كبير في الولايات المسحدة بالاحسة فسال والزهو مع

ديكتاتوريين امشال (الزعيم الليبي

معمر) القذافي والقيادة الايرانية.

ينكر ان فرضان القي كلمة في طهران

لناسبة الاحتفالات بالنكرى السابعة

واضاف بيرنز في اعنف تنبيد بزعيم حركة دامة الاسلامه الذي

يواصل جسولة على عسند من النول

الافريقية والاسلامية والعربية ان ومن

المُعَيِّبُ ايضًا أن يَعْفُ (فَرَضَانَ) في

طهران ويعلن ان مواطنيه بعيشونَ

في بلد هو الشيطان الأكبر بينما وقف

الى جانبه في طهران اولئك النين

احتجزوا الديبلوماسيين الأميركيين

رهائن، لدى انظلاقة الثورة في ايران

وأعرب الناطق باسم الخارجية

الأميركية عن استهجانه زيارة فرخان

لليبيا والوقوف الى جانب القذافي

الذي فحير طائرة بان أصيركان ١٠٣

وهو المسؤول الضاً عن مقتل ٢٦٩

(شخصاً)، ثم توجه الى طهران ووقف

الى جانب النين يدعمون الارهاب

النولي في العالم بما في نلك الاعمال الاهابية ضد العسكريين والمنيين

وزاد بيـرنز ان على فـرخـان ان

يكون اكثر دراية كونه مواطنا اميركيا

وله اتساع كشيرون في أميركا،

وبالتالي لا يمكن تبرير توجيهه

الانتقادات الى الولايات المتحدة من

الشارج، وبالتالي فإن ما قام به هو

دعا لُجِنةٌ العلاقات النولية في مجلس

النواب الى عقد جلسة للتحقيق في

جولة فرضان. لكن صحيفة وواشتطر

بوست، افادت امس ان لا حماسة في

الكونغيرس لفتح ملف كهداأ خصوصاً أنه قد يثير التزعات

العنصرية التي تفاقمت بعد محاكمة البطل الرياضي او جي سيمبسون

وبعد مسيرة دالليون رجل، التي نظمها فرخان في واشنطن اواخر

العام الماضي وضمت اكثر من نصف

فرخان التقى الرئيس صدام حسين

وعقد مؤتمراً صحافياً امس ثكر

خلاله انه بحث مع الرئيس العراقي

في «الوسائل الواجب استخدامهاً

للوصبول الى متصبالحية منع دول

لبلأ وزير الضارجية العراقي السيد

محمد سعيد الصحاف ووزير الإعلام

وزار زعيم حركة دامة الاسلامة

صباحاً علجاً العامرية الذي تعرض

لقصف اميركي خلال حرب الخليج.

وكان متوقعاً أن يلتقي فرشان

سالة دفسرانس برسء ان

مليون اميركي أسود

الخليج وايران وسبوريةء

عبدالغني عبدالغفور.

وكان النائب الأميركي بيتر كينغ

عشرة للثورة الإسلامية.

في عام ١٩٧٩،

الأمدركدانء

برسالة جديدة تحسم موقف الحكومة الكويتية لمباشرة

خطوات التطبيع بين البلدين.
وحتى أمس لم يكن أي من الطرفين راغباً في كشف
مضمون الرسائل، إلا أن البيان الصائر عن ديوان ولي
العبد الكريتي ركز على نقطتين تشرحان الاستجابة للرغبة
الاردنية في التطبيع. إذ أشار البيان أولاً إلى مطورات
الجابية، فيهينتها السياسة للخارجية الاردنية في الفترة

الأُخْيَرة، كَنْلَكُ اشْبَارَ الى إنْ عَمَانَ أَبِيتَ اسْتُعَدَادَأُ

للمساهمة في جلاء قضية الأسرى الكويتيين لدى العراق،

ولهذه القضية لولوية دائمة في المجتمع الكويتي. لكن مصادر رفيعة المستوى افصحت لـ «الجِياة» إن

الرسالة الأولى من الأمير حسن تضمنت شرحاً سريعاً

للظروف والأسياب التي أملت على الأربن موقفه خلال أزمة

الطروق والسياب التي المساسق الربان الربان المرافق المرافق المرب التي تلتها، وأضافت أن ولي العهد الاردني لم يلجأ الى التبرير وأنما ركز على منحن (الاردن) المضا كنا مهددين، مشيراً الى تغلغ ولختراق عراقيين

سمت حد مهدمين، مسير، سي منتس وبحدوق عراقيع على مختلف الستويات. وبالطبغ سلط ولي العهد الاربني الضدوء على التغيير الجنري الذي طرأ على للواقف الاربنية وسعي عمان جدياً الى المساهمة في احداث تغيير

وأفادت المصادر نفسها أن جواب الشيخ سعد أيدي

درجة من التفهم للموقف الأردني، لكنه أسهب في عرض معلومات تملكها للحكومة الكويتية عن وقائع سياسية

وأمنية إثارت دهشة الكزيتيين واستياحم طوال الأزمة،

مشيداً على ان هذه الوقائع لم تكن كلها مبررة ولم يكن

ممكناً تلقيها إلا كمواقف من جهة معانية. ومن تلك الوقائع، مثلاً، أن مسؤولاً كويتياً كبيراً سمع في القاهرة، بعد يومين من الغزو، اثنين من كبار رجال اللولة الاربنين

يقولان في جلسة مع ديبلوماسيين عرب أخرين: «صدام حسين أحمق، كان عليه أولاً أن يهتم باعتقال كبار العائلة

الحاكمة في الكويت، ومن الوقائع أيضاً ضبط أسلمة

بصنائيق تحمل اختام الجيش الأربني، ولا يزال العديد من العائلات الكويتية يحتفظ بهذه الصنائيق ضارغة. اضافة

الى وقائع كثيرة مماثلة تثبت وجود نوع من «التواطق، أكثر

مما تشبت «الاضطرار». وقد أنهى الشيخ سعد رسالته الجوابية مبدياً تجاويه مع دعوة نظيره الاردني إلى تجاوز

وكان التطبيع مع الأردن موضع تجانب داخل الحكومة

الكويتية وأدى أواخر كانون الأول (بيسمبر) للأضي الى الكويتية وأدى الخارجية الشيخ صباح الأحمد استقالته ثم

العودة عنها أثر تبخل من آلامير آلشيخ جابر الاحمد

الصباح شخصياً لحسم الخلاف بين ولى العهد ووزير الخارجية. وفهم أنذاك أن ثمة اتفاقاً مبدئياً على المسي

التطبيع، إلا أن الخلاف بدا في التفاصيل وفي الوثيرة التي يمكن اعتمادها. وفيما كان واضحاً أن الخارجية بدأت

فَعلاً اجراءات تطبيعية، مثل الطلب الى وزارة المواصلات

اعادة الخدمة البريدية مع الأردن، اضافة الى أجراءات

تقنية معائلة، ابدت رئاسة الحكومة تحفظات عن هذا المنهج.

لكنَّ المبادرة الأخيرة للشيخ سعد تشكل الأشارة الأولى.

الى اكتمالُ القرار السياسي الكويتي بالتطبيع مع الأرين. مع ذلك تتفاوت التوقعات بالنسبة الى الرحلة المقبلة،

لكنها تتفق على أن شيئاً من الحرارة سيعود الى العلاقات

بين البلدين في الخارج، اما تبادل الزيارات على مستويات

عالية فقد يخضع لوتيرة بطيئة من دون أن يعني عدم

التعاون والتشاور خصوصاً في ما يتعلق بمتابعة ألوضع في العراق، وتؤكد مصادر مطلعة أن الكويت لا تعلك أي

ما حصل وفتح صفحة جديدة من التعاون.

AL HAYAT FRIDAY 16, FEBRUARY, 1996 ISSUE NO 12046

خطوات التطبيع بين البلدين.

الأمير الحسن شرح ظروف بلاده والشيخ سعد ردبوقائع

الكويت الأردن: قصة المراسلات بين وليي

🗆 الكويت - من عبدالوهاب بدرخان:

■ حسمت مراسلات وليي العهد الكريتي والأردني
 مسئلة تطبيع العلاقات بين البلدين. وفي الوقت نفسه

حسم الشيخ سعد العبدالله الصباح جدلا استمر طريلا

داخل الكويت، ويلغ درجة من الحدة في مجلس الدنداء

نفسه في كَانون الأول (ديسمبر) الماضي كانون الأول (ديسمبر) الماضي كانون الرابي العام الكويتي بدأ منذ

بضعة شهور يميل ألى قبول فكرة تطبيع العلاقات مع الأرين. وإذا كانت الديوانيات مقياساً لحرارة الموقف،

فإنها تفهيت تدريجا ضرورة هذا التطبيع خصوصا بعد

اللقاءات المتكررة بين وزير الخارجية الشيخ صباح الاحمد

ونظيره الأربني أنذاك عبدالكريم الكباريتي، الذي أصبح رئيساً الحكومة الأربنية قبل اسبوعين. وتبدل الجر عملياً

غداة هرب مسهري الرئيس العراقي الى عمان، واعلان الأردن سلسلة مواقف تثبت الطلاق مع السياسة السابقة

استقبل انتقال الكباريتي الى رئاسة الحكومة بارتياح واضع في الكويت، لأنه ممثل الخط الجديد في الأردن.

وبالتالي يمكن التعامل معه استناداً إلى مواهِّفه. لذلك

لجمعت مصابر عديدة مطلعة على القول أن تطبيع العلاقة

مع الأرين بات وشيكاً. ولفتت هذه المسأدر الي أن

عناصر ثلاثة دفعت في هذا الاتجاه: الأول، وجود اقتناع

بأن ثمة مصلحة كويتية في هذا التطبيع. الثاني، اكتمال هذا التطبيع بين السعوبية والاربن. والثالث، وجود رغبة

أميركية وأضحة في حصول التطبيع، أضافة ألى أشارات من واشتطن الى تنسيق مع الأربن بشان التغيير في

يظهر التبديل الكويتي خصوصاً في الفارق بيخ

البرقيات التي طيرها الكويتيون الى السعوبية ابتهاجاً بعدم استقبال اللك حسين رسمياً واقتصار زيارته على

أداء العمرة عام ١٩٩٤، وبين الشرقب الهادئ لزيارة

الأخيرة لكة الكرمة والمحانثات السياسية التي اجراها مع

ولي العهد السعودي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز. لذلك لم

يكن مفاجداً أن يصل مبعوث خاص لولى العهد الكويتي الى عمان حاملاً رسالة الى ولى العهد الأربني تتضمن استجابة الكويت لدعوة الأربن الى تطبيع العلاقة بين

كَانَ تبادل الرسائل بين وليي العهد بدأ خلال كانون الثاني (يناير) إلماضي، عندما حمل الأمير حسن الدكتور

محمد الرميحي رئيس تحرير مجلة «العربي»، الذي زار عمان لحضور تنوة نظمها «منتدى الفكر العربي» حول

الوضع في العراق واحتمالات التغيير، رسالة الى الشيخ

سعد. ولم يعلن شيء عن هذه الرسالة إلا انها ساهمت في معالجة اشكال بروتوكولي ظل مكتوماً إلى ما قبل ايام

عندما كشفت صحف كويتية أن المراسلات والاتصالات

بين عمان والكويت انصصرت في الفترة السابقة بوزارة

الخارجية الكويتية، بما في ذلك مراسلات رئيس الوزراء الاربني السابق زيد بن شاكر، وقالت مصادر مطلعة ان

مبأسة الأمير حسن ألى مخاطبة الشيخ سعد مباشرة

حلت هذا الأشكال، وساهمت في تليين مواقف ولي العهد الكويتي الذي كان يعتبر مناونا للتطبيع. واوضحت هذه

المصادر ان الشيخ سعد كان مقتنعاً بوجوب الاتجاه الي

التطبيع من منظار سياسي براغماتي بحث إلا أنه كان ضد التسرع في الخطوات.

في الكُّويت، فُجَّنَة وبلا مقدمات، أن الشيئخ سعد بعث

برسالة جوابية الى الأمير حسن رداً على رسالة كان

وجهها الأخير اليه ولم يعلن عن وروبها كما لم يقصح عن

في الأسبوع الأول من شباط (فبراير) الجاري اعلن

والمؤيدة، للعراق.

# الأمم المتحدة تشددع

سفيرة أميركا لدى الأمم المتحدة مانلين اوليرايت العراق بانه ديحاول تضليل الراي العام، من خلال الاكثار من التصريحات التقائلة بحدوث تطور في مفاوضاته مع الأمم المتحدة في شأن صبغة «النقط للغذاء، في حين نكر الناطق بأسم رئيسة مجلس الأمن للشهر الجاري سفيرة الولايات المتحدة ان المفاوضات تشواصل في أجواء مجدية، واعلنت الأمم المتحدة ان هذه المفاوضات تتناول مكل جوانب تطبيق القرار ١٨٦، وشيدت بغداد امس على أنها تبذل مجهوداً مكثفة، لانجاح المفاوضات التي تجري في نيسويورك بين وفعد عراقي يراسه السفير عبدالأمير الانباري ووقد من الأسانة العامة للأمم

وكتبت صحيفة والقانسية، الناطقة باسم وزارة الدفاع العراقية في صفحتها الأولى امس ان القيادة العراقية تعمل بجدية لانجاح الحوار مع الأمم المتحدة، وتنظر الى بيع كمية من النفط باعتبارها خطوة اولى على طريق الرفع الكامل للحظر الدولي المفروض على الصادرات النفطية العراقية. وأضافت الصحيفة ان محادثات نيويورك هي

اخطوة مهمة على طريق تنفيذ الفقرة ٢٢ من القرار ٦٨٧، والرقع الكامل للحظر، المقروض على العراق منذ غزوه الكويت في أب (اغسطس) ١٩٩٠. وتد محور للحادثات في نيويورك حول بيع

العراق كمية من النفط تخصص عائداتها لشراء ادوية واغذية، على ان تشرف الأمم المتحدة على توزيع هذه للواد. وأعلن العراق سلسلة من الإجراءات لتسهيل

وقت ممكن. وأكست شبركسات نقل أن الأفسا من الشاحنات جاهزة لنقل الامدادات من ميناء البكر وميناء العقبة الأريني. وأشارت صحف بغداد الى أن دائرة السكك الحب ديد اعسات قطارات لنقل الامدادات بسرعة من البصرة الى باقي المحافظات

في نبويورك قالت السفيرة الاميركية مادلين اولبرايت ليل الاربعاء - الشميس: منرى اشمارات مشيرة للقلق تدل على ان العراق بصند استرجاع عاداته القديمة بتضليل الراي العامم موضحة أنها تتحدث بصفتها سفيرة الولايات المتحدة. وتابعت: «الطرف العسراقي لم يتطرق (في

> والمساعدات الإنسانية، وتتناول المفاوضيات للستمرة منذ السادس من شباط (فيراير) تطبيق القرار ١٨٦، الذي يجير للعراق تصدير ما يعادل بليوني دولار من نفطه لغترة سنتة شهور لتمويل شراء آلاغنية والانوية. وتتطرق المغاوضات ايضاً الى المسائل النقطية والمصرفية. واعتبرت اولبرايت ان دهده المفاوضات بحب ان تجرى في جلسات مغلقة اذا ما أربنا ان تضرح بنتيجة، واحترام السرية سيكون مؤشراً مرحباً به

> ألى جنية الوقد العراقية. وكنان الناطق باسم الرئاسة العبركية لمجلس الأمن أكد ليل الاربعاء ان

■ بغداد، نيويورك - ا ف ب، رويتر - اتهمت | تطبيق الاتفاق الرتقب مع الأمم المتحدة في اسرع المفاوضيات مع العراق.

اقصل ولا يسمع سوى وجهة النظر العراقية. ورداً على سوال عن تصريح عراقي تحدث عن وبروتوكول اتفاق بمكن ان يكون جاهزًا في نهاية الاسبوع المقبل، قال روبين: ولا علم لذا بثلث،. وكان السفير الإنباري ادلى بهذا التصريح في لقاء الثلثاء المفاوضات) سوى الى مسالة وأحدة من السائل

الأربع في المناقشات وهي الشوريع والشراء (المواد الغذائية والادوية) وبيع النفط والمسائل المالية، واضاف: «بجب أن نحصل من العراق على مناقشة كاملة لهده النقاط الاربع. لم يتم ثلك حستى الأن ونتابع المحادثات، واشار كوريل الى ان العراق اقدم اقتراحات، وشيد الناطق باسم الأمم المتحدة على ان الفاوضات تتناول كل جوانب تطبيق القرار ٩٨٦، وكرر عبارة دكل الجوانب، وقال مصدر أميركي رسمي أن المفاوضيات «وصيفت بأنها جدية وبالقارية مع جولات المفاوضات السابقة بمكن أن نَامِل بِأَنْ يِعِنِّي ذَلِكَ قَبِولاً عَراقِياً بِأَنْ الْعَقُوباتَ لَنْ ترفع بسرعة وبئن فرصة العراقيين في الحصول على أسوال (...) لمساعدة شعبهم تأتّي من استشالهم

#### فتيلان و0 جرحي-کی مشر ل التركماني العراقي

يعلن عنه، وهو يندرج في أطار تطبيق جانب من الاتفاق الذي تم التوصل الله في أيلول (سيتمبر) الماضي أثناء زيارة وكيل وزارة الخارجية العراقية سعد الفيصل لطيران». □ لندن - «الحياة»: وتشدد الدوائر الايرانية على حل قضية الاسرى لتطبيع العلاقات بين البلدين، وتؤكد طهران ان نحو ٢٢ الف أسير ايراني ما زالوا محتجزين في العراق، وتنفي بغداد وتتهم

بوراني ما رابو معتميزين عن سرق وسي المين عراقي. ايران بانها ما زالت تحتجز نحو ٢٠ آلف أسير عراقي. ويأتي اجتماع الخبراء بعد توتر في العلاقة بين البلدين الشهر الماضي، عندما احتجت بغداد بشدة على قيام وفد ايراني راسه أنما محمدي، رئيس «مركز قيادة نصر» التابع الكتب مرشد الجمهورية الاسلامية، بزيارة للمنطقة الكربية

واتهم المسؤول في اللجنة الايرانية المكلفة ملف المفقونين، التابعة للاركان العامة للقوات المسلحة العميد مير فيصل باقر زاده، العراق بـ والتهرب من تنفيذ التزاماته بتبادل جثث قتلى الحرب، والتخلي عن اكمال عملية تبائل الجثث تحت ذرائع مختَّلْفة ». وينصُّ اتفاق بينُ الجأنبينُ علَى تبادل الجثتُ في منطقتي خسروي وشلم جة الصوديتين، وتبادل المعلومات واستمرار عمليات البحث لكشف جئث الذين قتلوا خلال

#### واتلى جسيسمس روبين التاطق باسم رئيس مجلس الأمن بهذا التصريح بعد اول لقاء رسمي بين رئيس وفد الامم للتحدة إلى للفاوضيات هانز كوريل وممثلي الدول الـ ١٥ الإعضاء في المجلس، منذ بدء ونكسر ديبلومياسي غيربي في وقت سيابق ان

مجلس الامن دعب عن استُنسائه، لان وقد الامم المتحدة لا يطلعه على سير المقاوضات في شكل

مع ممثلي مجموعة عدم الانحياز. واوضح روبين ان والامم المتحدة عرضت تقاطها

العسقدة الواجب حلها، وهي توزيع الغنداء

# وقال القائم بالأعمال العراقي في طهران صالح نوري سعرمد لـ «الحياة» ان «اجتماع الخبراء كان تقرر من دون أن

وجاء في بيان اصدره الصرب، وتلقت «الحياة» نسخة عنه، أن الانفجار

في وقت كمان عسسرات من للواطنين وأعضاء الصرب دلخل البني، واتهم ونظام صدام وعبمالوه، بالتورط في التعديد النظام

# فيالشمال

 اتهم الحزب الوطني التركماني العراقي السلطات العراقية بالضلوع في زرع عبوة ناسىفة في مكتب تأبُّ للُحْرَبُ في مدينة تشمشمال (مدافظة السليمانية) شمال العراق.

الذي وقع ليل ١٣ الشهر الجاري اوقع قَدِيلِّينَ وَخَمِسَةَ جِرِجَى فِي صَفُوفُ «قوات الحماية» التابعة لـ «التركماني

العراقي». وأشار البيان الى أن الصادث وقع

الفاشي، في بغداد.

#### المقاوضيات على صبيغة «النفط للغذاء» تتواصل في جو دجديء لكن لم يتم التوصل بعد الى بروتوكول رُ وَيَرْكُونَا وَلِوَالِمُ وَأُسْعِامُ الْعَظْفِيْنِيْ فَيْ هِرْ بَالْسُوَاتُ الْتُمَانِيُ } وَيَا للسَّوَاتُ الْتُمَانِي مسوول البراني أذ الحياة ، ولا يتى يزور العراق بعد تسويه قضية الأسرى

🛘 طهران – من غسان الطاهر:

 عقد خبراء عراقيون وليرانيون اجتماعاً على الحدود بين البلدين أول من أمس خصص لمتابعة للشكلات العالقة بينهما في قضية أسرى حرب السنوات الثماني (١٩٨٠ -١٩٨٨) والمفقودين وتبادل جنت القتلى بالاضافة الى قضية

وصرح مساعد وزير الخارجية الايراني للشؤون العربية والافريقية حسين شيخ الاسلام الى دالحياة، بأن دريارة وزير الخارجية على أكبر ولايتي لبغداد سنتم عندما يذلل بعض المخارجية على أكبر ولايتي لبغداد ان «البلدين يتمتعان المعوقات، وبينها قضية الاسرى». وزاد ان «البلدين يتمتعان بقدرات وامكانات تؤهلهما لتنمية علاقات الصداقة والتعاون بينهما، وتوجد رغبة لدى مسئولي البلدين في حل هذه المشكلات العالقة، ونعتقد أن الزمن كفيل بمعالجتهاء.

وأكد كبير مستشاري وزير الخارجية الايراني المشرف على الملف العراقي في الخارجية الايرانية على خرم أن المنوبي لجنتي الاسرى الايرانيين والعراقيين أعدوا القواتم النهائية بمسماء المفقودين وأسرى الحرب». ونكر في طهران الم تم تبايل القوائم عند الحدود المستركة بين البلدين.

وراد خرم أن هذه القوائم ستسمح لكل طرف بالبحث في

شكل منتظم عن الأسرى والمققوبين أندى الطرف الآخر، من

أجل التوصل الى تسوية نهائية لهذه المشكلة.



«الحداة» امضت ثلاثة ايام في جبهة القتال في جنوب السودان
 تحقيق ميداني من المناطق التي تسيطر عليها قوات جون قريق
 لقاءات مع أسرى الجيش السوداني

الأحدفي ملحق تيارات

#### دواقع لأجراء تطبيع سريع، وانها في التعامل مع الأردن، كنلك مع اليمن الذي حسم أيضاً أمر التطبيع مع، تراقب تطور العلاقة بين هذين البلين والسعودية وتحاول مواكبته مضمون الرسالة والرد عليها. ويرجح لن يكون الرميحي، وقل رد الشيخ سعد الى عمان، فضلاً عن أنه عاد منها بلا زيادة أو نقصنان. وزير فرنسي الى ايران اخر الشهر

من رئده تقي الدين:

■ يزور وزير الإسكان الفرنسم برنار بونس طهران في نهاية شباطٌ (فبراير) الجاري. وقالت مصادر سرنسية مطلعة لـ والحصاقه ان العلاقات بين فرنسا وايران محسنة ضمنياً، لكن هناك مشكلات عالقة بين البلنين تصول بون «تحريك التعاونّ»

وطرحت المصادر كسستل على المشكلة بين فسرنسسا وايران على مشاركتهما في صناعة سيارات وبيهجسوه في آيران، والتي بلغت نروتها الربيع الماضى نتيجة عدم حديد طهران الاقسساط للالبة المتوجبة عليها للاستمرار في هذه للشاركة، لأن وضعها المالي لم يسمح لها بوضع صناعة السيارات في لائصة اولويات الانفاق من العملات

وتابعت المصادر ان زيارة بونس وهو مقرب الى شىپراك لېست دات طَايِع سياسي، مشيرة ألى انها دمجرد زيارة تقنية للبحث في كيفية تحريك التعاون وآمكاناتهم وركزت على صعوبة التعاون طالما لم يسو ملف شركة دبيجو، لأن قرنسا

غير مستعدة لتغطية أستثمارات

فرنسا وايطاليا والمانيا لتحسين علاقاتها مع ايران، مشيراً الى ان العسلاقسات بين ملاده والدول الشيلاث تعتبر چيدة.

جديدة في ايران التي لم تلتزم اتفاق أعابة جدولة بينها لباريس الذي أبرم في تموز (يوليسو) ١٩٩٤. أذ سندنت بيونها باستثنا الاقساط المترتبة لـ دبيجوء في طهـــران (قَنْاً) قـــال وزير

الخارجية الايراني على اكبر ولايتي امس أن الوزير بونس سيبحري محادثات مع المسؤولين الايرانيين تستهدف نطوير العلاقات الثنائية والعلاقات الايرآنية - الاوروبية في شكل عسام، وتتناول امكانيــة ازالة العقبات التي تحول بون تحقيق هذا واضاف ان زيارة الوزير الفرنسي

ستكون على برجة كبيرة من الأهمية وستتناول للصابثات العلاقات السياسة والاقتصابية والثقافية والعلمية. وانتقد النول الاوروبية لعدم لتخانها مبائرات مماثلة لما اتخذته

ورأى الوزير الإيراني ان تحسين العلاقات الإيرانية - الاوروبية يخدم مسصسالح للطرفين ويحسقق والامن

والاستقرار والرضاء النطقتي الخليج

■ نيقوسيا، جنيف - أ قدر، رويتر - أكنت منظمة دمجاهدين خلق، الايرانية المعارضة أن ثلاثة من أعضائها أعدموا في سجنهم في أيران قبل عشرة أيام. وأشارت في بدان تلقت وكالة دغرائس برس، نسخة عنه إلى أن مؤلاء «سجنا» سياسيون، وأوضحت المنظمة التي تقيم قواعد في العراق أن ازار حساني (٢٦) سنة) وشقيقها علي رضا حساني (٣٦ سنة) اعدما في سجن في همذان، وقريبهما صادق حساني أعدم في كرمنشاه.

صعدي اعدم من مرمسات الدولية و التياه النظمات الدولية و الكنت محاهدين خلق، في بيانها مرغبتها في لفت التياه النظمات الدولية المعنية بالنفاع عن حقوق الانسان، ألى استمرار عمليات الاعدام الوحشية في المعنية بالنفاع عن حقوق الانسان، ألى استمرار عمليات الاعدام الوحشية في ايران، وبعد المقرر الخاص للجنة حقوق الاتسان التابعة للامم للتحدة الي والتحقيق في عمليات الاعدام الثلاث الأخيرة، ويزور مقرر اللجنة موريس دانبي كوبيشورن أيران منذ اربعة أيام والتقى عدداً من القادة الايرانيين ومسؤولين في

العارضة. ويقترض أن يعد كوييثورن في ختام أول زيارة يقوم بها مقرر اللجنة لايران منذ خمس سنوات تقريراً سيقدمه خال الاجتماع القبل للجنة في آذار (مارس)، وقال حسن روحاني ناتب رئيس البرلان الايراني أن بلاده لا تتوقع الكثير من اللجنة، بسبب «المعايير المزدوجة» للوكالات النواية التي تجاهات «تدخلات أميركية سافرة» في شؤون ليران ودول أخرى.

## معلومات عن اتصالات لاقامة مشاريع اسرائيلية

فى جزيرة حنيش 🗆 القاهرة – من اقبال على عبدالله:

بين اسمرا وتل ابيب

🖿 كشفت مصادر سياسية عربية في القاهرة وجسود «اتمسالات بين استمسرا وتل أبيب في شسان اقسامــة مشاريع سياحية اسرائيلية في جزيرة نيش الكبرى اليمنية للتي أحتلتها القوات الأريترية في ١٥ كَأَنُونَ الأول (بيسمبر) للاضي مُستخدمةً زوارق قدمتها اسرائيل لاريتريا العام

وقالت للصائر له والصياة، ان وزيارة الرئيس استاياس افتورقي لأسرائيل كأنت مناسبة لتاكيد رغبة اريترياً في اقامة مشاريع استرائيلية في الْجَسِزْيرة، وافسورقي يريد بثلك فرض الأمر الواقع وتكريس لحشلال الجزيرة الواقعة في البحر الأحمره. وأشارت الى لحتمال عرض الحكومة السمنية للوضوع على الجامعة

وكان سنفير لليمن في القاهرة مندوبها لدى الجامعة السيد لحمد حمد لقمان أطلع الأمين العام للجامعة النكتور عصمت عبدالجيد الاثنين الماضي على تطورات الأزمسة مع اريتــريا ومــوقف بالده من الوسيأطتين للصبرية والفرنسيية ونشائج الاتصالات التي اجريت مع الدول المعنية بأمن منطقة البحير

الأحمر واستقرارها. وتوقعت مصابر بيبلوماسية في القاهرة عقد لقاء في العاصمة المصرية بعد عيد الفطر، يضم وزراء خارجية اليمن واريتريا ومصر والوسييط القيرنسي فيرانسيس غُوتَمَانَ مُشْيِرة الِّي انْ مجولة غُوتَمَانَ الحالية على اسمرا وصنعاء تصب في الاتجاء ذاته، وقال السفير لقمان لـ «الصياة» ان دالصامعة العربية وقسفت الَّى جسانب الحق السِمني في شان الاحسالال الاريتاري لجريرة حنيش، واللجوء الى القوة غير مقبول في العلاقات بين الدول.

# مبيعات الأسلحة الروسية لايران ستزداد الى بليون دولار

🗖 موسكو – «الحياة»:

🗷 اكد مصدر حكومي روسي اڻ موسكو تنوي زيادة مبيعاتهاً من الاسلحة والمعدات الثقيلة الى ايران خبلال السنين العشير المقيلة اتبصل قيمتها الى ٤ - ٥, ٤ بليون دولار. وقال المصدر لوكالة دانترفاكس امس أن روسيا تنوي زيادة مبيعاتها

وأن قيمتها قد تصل الى بليون دولار خلال سنة أو سنتين. ونقلت الوكالة عن مسؤول روسي ان دايران اعربت نهاية العام الماضي عن استعدادها لزيادة مشترياتها من المعدات الثقيلة والتجهيزات المتنوعة حـتى بليـون بولار خـلال سنة او

من الاسلحة لايران في شكل كبيس،

الموقعة.

ايران دولة خطرة وتفرض عليها حظراً اقتصابياً وتجارياً. قوله أن طهران أولت أعمية كبري

اثنتين، واضاف ان التسلح ديمثل اصلا اكثر من ٨٥ في المئة من مجموع مبيعات روسيا لايران وهذه النسبة تتجه الى الزيادة، واوضحت الوكالة ان روسيا باعث ايران في عام ١٩٩٤ مسعدان واجهزة عسكرية قيمتها ١٣٧ مليون دولار، لكنَ الرئيس بوريس بلتسسن

ولا تزال الولايات المتحدة تعثير وتقلت دانترهاكس، عن المسؤول

تعهد خالال زيارة لواشنطن نهاية ايلول (سيتمير) ١٩٩٤ عنميع في بناء مسحطة اخسري في جنوب اسلحة لايران بعد انتهاء العقود

الاول (بيسمبر) ١٩٩٥ بروتوكولاً

الكهرباء النوويةء في أيران تبلغ فيمتها بليوني تولار.

لتوسيع التعاون مع روسيا في مجال انتاج الطاقية الكهربائية بما في تلك وكانت طهران وموسكو وقعتا بما يوازيها نفطا. اخيرا عقودا لبناء مفاعلين ومعامل وكلفت شركة واروبيجا تومينيي غوسترواء الروسية بناء محطة نووية في بوكن هر، وقنرت نفقات المشروع بندو ٧٨٠ مليون دولار، وستشارك

> وبعد فترة فتور في العلاقات التجارية بين البلدين بسبب توقف أيران عن نفع المستحقات المتوجية عَلَيْهَا لروسيًّا، وقع البلدان في كَانُونِ

ينص على أن تسند طهران بيونها على نفسستين: ١٥٠ عليون دولار بالعملة الصعبة و٢٣٠ مليون دولار وتجاه الانتقادات الغربية ربت روسيا بحزم نهاية كانون الاول على أسان نائب رئيس حكوم تها اوليغ

داقيدوف الذي كان يزور طهران حيث أعلن أن دروسيا تولي اهمية بالغة لعلاقاتها الاستراتيجية مع ايران، وأن تسمح لني بلد أخر بالتعفل في هذا الاصراء وكسان يقسمه الولايات المتحدة من دون ان يسميها. ويعتبر الخبراء الروس ان ليران تشكل سوقاً مهمة جداً لا سيما لن المنتجات الروسية لم تدخل الاسواق الدولية على نطاق واسع. السطينية خاصة تتالف من مسؤولين

علمانيين ودينيين قرروا التحرك ضد

اقامة طرق فرعية في اجتماع في

مدينة البيرة التي تخضع للسلطة الفلسطينية في الضفة الغربية.

وقال بيان اصدرته اللجنة انها

تطالب السلطة الفلسطينية بان تتخذ

موقفاً حاسماً واضحاً لمواجهة هذه

وبدأت استرائيل بناء شبكة من

الطرق في العسام الماضي تصل بين

مستعطئات الضغة الغربية وتوفر

طرقاً أمنة لنحو ١٣٠ الف مستوطن

الى الدولة اليهودية. وتقول منظمة التحرير انهما

تعارض فتح هذه الطرق. بينما تقول

اسسرائيل أن هذه الطرق ضسرورية

لاعادة الانتشار خارج المراكز السكانية

في الضفة الغربية بموجب اتفاق

الى مسرِّيد من الطرق التمام مسريد من

وقبال حبسام خنضير العيض

المنتخب في المجلس الفلسطيني عن

مظاهرة في قرية بيت فوريك واتفقنا

المستوطنات، لكن هذه الطرق لا تترك

ونظم نحبو القي فلسطينم

تظاهرة عثيفة امسس عد مدخز

ببت لحم بالمصيفة القربية

أحتجاجأ على قليام الجليش

الإسرائيلي ببناء حائط اسمنثى عند

مدخل المديِّنة. وشاهد مراسل وُكالة

وفسسرانس برسء المتظاهرين وهم

برشة ون الجنود الاسترائيليين بالحنجارة والزجاجات الفارغة

وكأن الجيش الإسرائيلي بدا فم

بناء سنور كبيس من الأسمنت حول

مزار وقبر راحيل، اليهودي عند مدخل

المدينة سا يقطع احد اتجاهى السير

مرآب للسيارات خلف المزار وبناء ممر

مصر: مكتب ارشاد الاخوان يحقق

مع مؤسسي حزب الوسط

وباشر الجيش أيضاً في تمهيد

عثى الطريق الرَّئيسية الى القُّنس.

ويطلقون هنافات وطنية.

منطقة نابأس للصحافيين خ

على الشفاوض بشان مس

أي أرض يمكن التفاوض عليهاء.

سلام في عام ١٩٩٥ وهناك صاحبة

الطرق الفرعية.

اعادة الانتشار.

■ بين أموريك (الضفة الغربية)

القيس المحتلة، بيت لحم - رويتر -تظاهر فلسطينيون في انحاء الضغة

الغربية امس احتجاجاً على مصادرة

اسرائيل أراضي زراعية عربية لاقامة

طرق حانصة للمستوطنين البهود واشتبك بعض المتظاهرين مع جنود

ولم ترد تقارير عن وقوع اصابات.

وفي قبرية حبيلة رجم مسسات المتظاهرين الفلسطينيين بالحجبارة

جنوداً اسرائيلين يحرسون عمالاً في

اراض فلسطينيسسة، ورد الجنود

وتزعم أعضاء المجلس التشريعي الفلسطيني المنتكب حسييسا

الاحت جاجات في مناطق رام الله

ونابلس وقلقبلينة وبيت لحم ولم

يتجمع سوى حقَّنة من المتظاهرين في منطقــة الخليل التي لا تزال تحت

الاحتلال الاسرائيلي ما لجبر المنظمين

وحشر وزير الاعلام الفلسطيني

باسر عبدرية البوم الضميس من

متفجر عملية السلام، في حال نفذت

اسرائيل خططأ جنيدة لتوسيع

توطنات بهودية في الضغبة

ومسرح عبدربه لوكالة افرانس

جنيدة وبرأبي أن الأمر ما كان ليكون

استوا لو أن (وزير النفساع السابة)

برس، بان «ثمة موجمة است

اربيل شارون هو المسؤول، اليوم.

المستوطئات في الأراضي المحتلة.

واشسرف شسارون وهو سيسا

نتسمي الى اليسمين في مطلع

الشمانينات على بناء الكشيسر من

وقال عبدربه: •ان السياسة (التر

تنتهجها حكومة حزب لعمل) لا

تَحْتَلُفُ كَثْيِراً عَنْ سَبِياسَةُ المُتَطَرَفْينَ واطنها ستقود الى تفجر عملية

وكسان وزير الاسكان الاسسرائيلي

بنيامين بن اليعازر كشف الأسبوع الماضي عن مشروع بناء ما يزيد على

٥٥٠٠ مسكن جديد في مستنوطنات

يهودية في الْصَنْفة الغربية معظمها في

🗀 القاهرة - من محمد صلاح:

■ تكشسفت حسقائق جسيدة عن

الأزمسة داخل جسمساعسة والإخسوان المسلمين، المنظورة في مستمسر.

وحصلت والحياقه على معلومات تفيد

ان مكتب الارشياد الذي يسيير أمور الجماعة أجرى تحقيقاً أخيراً مع عند

من شياب الجماعة كانوا قيموا الشهر

الماضي أوراق تأسيس حزب جديد إلى

لجنة شَوُون الاحتراب باسم «الوسط

وبينهم المهتيس ابو العبلا مناضي

(وكيل المؤسسين) والمصامي عصنام

صلاح عبد المقصود.

سلطان والتكشور أصعد عبيدالله

وقالت مصادر في الجماعة ان

على الغاء المظاهرة.

الاسرائيليون بأطلاق لنابل صوت.

اسرائيليين.

ير واصف رصو على العن (الألن) يرا ألى تغلغا واختراق عرض وبالطبع سلط ولى العبد الإلز الجدري الذي طرا على للولا يدا الى المساهدة في احداد تنبي سها أن جواب الشيخ سعدار يعتدين واستنباهم طوال الإن مانع لم تكن كليها مبررة ولم يك قف من جهة مصالبة ومزاز لا كويتياً كبيراً سمع في القائرا السارة الله الرابع ين من كبار رجال اللولة الارس لوماسيين عرب اخرين اصلا أولا أن يهتم باعتقال كبار قدل من للوقائع أيضاً ضبط لملنا جيش الأردني، ولا يزال العيدي غ بهذه الصناديو فأرغه لفاة ببت وجود نوع من التواطؤ الكر يقد أنهى الشيخ سعد رسك ع دعوة نظيره الأردني للي نعلم تبيدة من التعاون

بن موضع تجانب داخل العكامة من الأول (بيسمبر) الماض مور شيخ صباح الأحمد استقالت سن الأمير الشيخ جابر الحد م الخلاف بين ولي العبد للله , ثمة اتفاقاً مبنياً على الضوار دا غي التفاصيل وفي الوتوة الن كان واضحا أن الخارجية بال مثل الطلب الى وزارة المواصلات مع الأردن، اضافة الى لجراءاد الحكومة تحفظات عز هذا النبع ميخ سعد تشكل الأشارة الإرز من الكويتي بالتطبيع مع الأرين. قعات بالنسبة الى المرحة للنبة من الحرارة سيعود الى العلاقاد امنا تبادل الزيارات على مستواد برة بطيئة من دون ان يعنيه يصاً في ما يتعلق بمتابعة الوضي بأدر مطلعة أن الكويت لا تطاوله

يع، وأنها في التعامل مه الأردية مع أيضاً أمر التطبيع مه، ترقر لللدين والسعودية وقداق مراكبة معلومات عن اتصالا بين اسمرا وتل ابين قامة مشاريع اسرائبية في جزيرة حنيش

🗀 القاهرة -من اقبال على عبدالله

🗷 كالبقات مصادر سياسية اربية إ القياهرة وجبود التصالفية سمسرا وتل أبيب في شان الله ماريع سياحية اسرائيلية في بزيا نيش الكبرى اليعنية التي لطانا **لوات الاريترية في ١٥** كـنول<sup>ال</sup>ا يسمير) الماضي مستخلعة زواراً بعستها السرائيل لاريتريا العلا

اضيء وقالت المصادرة المبادة يبارة للرئيس اسسلياس السرال سرائيل كآثت مناسبة لنكبدرك يتريأ في اقامة مشاريع اسرالبا ي الجسريرة، وافسورقي يريدين رض الأصر الواقع وتكريس لمند جريرة الواقعة في البحر الإصر السارت الى احتمال عرض العلوا يسمنيت الموضوع على المصلة

وكنان سفير البعن في القلاد دربية. ندوبها لدى الجامعة السيدلد حمد لقمان اطلع المين لدة جامعة النكتور عصمت عبدالب جُنْينَ المَاضِي عَلَى تَطُورُانَ الرَّبَ ع اليت ريا ومسوقف بلامهر ومساطنين المصرية واللرنسا نتسائج الاتصسالات التي لجريث با مول المعنسية بيامن منطقة البيد

وحمر واستقرارها. وتوقعت مصادر سيلوماسان قاهرة عقد نقاء في العاصية الصرية بعد عيد الفطر، يضراله الجينة اليمن واريتريا ومصر للوسسيط القسرنسي فترانسيه وتمان، عشيرة الى ان مجولة غونها. صالية على اسمرا وصعاءته ي الاتجاه ذائه، وقال العفرالة

والصياة، أن والصامعة العربية قسقت الى حسانب للدق البعثوام سان الاحتسلال الايتسري لجنيا مَيش، واللجوء الى القوة غير مقبال ي العلاقات بين التول

، دولار نص على أن تسيد طهران بيونها

العملة الصعبة و. ١٢ مليون وال وتجساه الانتقائات للغديبة ين وسيا يحزم نهاية كاون الاولى سري مويد سين الله مدان فالذب ركيس حكومت بي ريط مست رسيس مسور مس الخيدوف المنتي كان يؤول طهران مسا علق أن دوسسيا تولي الصية بلا علق أن دوسسيا تولي الصية مع ابرا علاقاتها الاستراتيجية مع ابرا وسعدرسيب لن تسمح لي بلد أخر بالأسكال ر الاسراء وكسان يقيمسد الوالك الاسراء وكسان يقيمسد الوالك سس سووا مهمه جدا لا سنوا التنجات الروسية لم تنخل الإمراق دولية ما

لدولية على نطاق واسع

الدولة الفلسطينية مشكلة لحزبالعملالاسرائيلي ■ تل أبيب - رويتر، أف ب - قبل ثلاثة السهر من

> رئيس الوزراء الاسرائيلي يواجه موقفاً صعباً بشأن موقفة ويحاول كل من الجناحين اليميني واليساري في حزب القامل الجاد منوقع له في الحاملة الأنتخابية السابقة للانتخابات التي تجرى اما في اواخر ابار (سأبو) او أوائل

الانتخابات ألعامة بدا حزب العمل بزعامة شمعون ببريز

وتستبعد فقرة في البرنامج القديم للحزب والذي سنتم مراجعته خلال مؤتمر يعقد في ٢٥ نيسيان (ابريل) اقامة بولة أد تنص على وعدم جواز ظهور أي دولة حديدة بين أَسُوائِيلُ ونَهُرُ الْأَرِينُ، وَلَكُنُ هَذَا الْبِرِنَامِجَ اعْدُ قَبِلُ أَنْ تَوْقُعُ الحكومة الإسرائيلية التي يقودها حزب العمل على اتفاق سسلام تاريخي في العسام ١٩٩٣ مع منظمة التسحيرين ويقنول البعض في حرب العسمل، ومن بينهم وزير

السياحة عوري بارام، انْ تحركات السلام في المُنْطَقَة خَـاثُنُ للسنوات الأربع المأضية جعلت الاعتراض على قبيام بولة فلسطيئية ينطوي على مفارقة تاريخية. ويحشى لخرون أن يؤدي حدف هذه الفقرة الى الحاة. فبرر بالحملة الانتخابية لحزب العمل وان ينفر الناخبين الذين كان من الممكن في وضع غيير هذا أن يؤيدوا بيريز

ويعارض تكتل ليكود اليميني المعارض بزعامة بنيامين تتانياهو اقامة دولة فلسطينية ويصفها بانها خطر على

وقسال وزير الخسارجسيسة الاسسرائيلي ايهسود باراك الصحافيين: «أن واجبنا بقضي بالدفاع عن مصالح اسر اثيل وليس عن مصالح الفلسطينيين، لذلك لا مبرر اطلاقاً لتعديل

وقال باراك للأذاعة الاسرائيلية: السي رايسي ان صده الناقشة غير ضرورية والتغيرات غير ضرورية... لا يتعين تغيير شيء في هذا المصال، وقال للتلغريون الاسرائيلي الأبعاء ويتعين علينا التحدث بشكل ايجابي. لا اعتقد ان بِرِنَامِج حَرْبِ هُو مَكَانَ اللاءات... يشَعِينُ عَلَيْنًا في رابِي انَّ

واقترح باراك ارجاء المفاوضات حول الوضع النهائم للاراضى الفلسطينية بسبب العرم على تقديم موعد الأنتخابات، وقال: أمن الممكن أن يتم أرجاء المفاوضًات مع الفلسطينيين حسول الوضع النهائي للاراضي بسبب واعتبر أن «الفلسطينيين سيتفهمون الوضع وسيجدون

ان من مصلحتهم ان تبدأ المفاوضات بعد قيام حكومة جديدة في اسرائيل. وكنانُ الجناحُ اليساري في حزب العمل بقيادة وزير الداخلية حاييم رامون شنّ حملة الأفاء هذه العقرة التيّ تستبعد قيام دولة فلسطينية، ويرى محللون أن هناك احتمالاً كبيراً في نجاح الحملة.

وانتخب بأسسر عرضات رئيسسا للسلطة الوطنسة الفلسطينية الشهر الماضي على أساس برنامج ينص على انشاء دولة فلسطينية قريباً تكون عاصمتها القس

وستكون هذه المسألة في صلب المفاوضات حول الوضع النهائي للأراضي الغلسطينية التي ستبدا في ايار (مايو)

ورفض رئيس الحكومة بيريز جشي الآن المساركة في

النقاشات قائلًا واعلم أن هنأكُ عُنداً مِنْ الإقتراحات حولٌ الموضوع. ويعود القرار النهاشي الى الحرّب، وأضاف داعتقد شخصياً أن الحل الأفضل يكمن في قيام كونفيديرالية بين اسرائيل والفلسطينيين والردن. وكسان رئيس الوزراء الاسسرائيلي استحق رابين الذي اغتيل في الرابع من تشرين الثلني (نوفعبر) الماضي قال في هذا الخصوص ، أن الحرب سيعلن موقف بشأن بولة فلسطينية في الوقت المناسب. ومن المكن جداً أن اكون

ً اما بيريز فاكد من جهته مراراً انه لا يستبعد ان تفضي المفاوضات حول الوضع النهائي للأراضي الفلسطينية الى قيام بولة فلسطينية. الا انه لم يعرب ابدأ عن تاييده للك

## بيريزيفكر في اطلاق مؤسس حماس

■ اللَّانس المحتلة - رويتر - قال ناطق حكومي امس ان رئيس الوزراء الاسرائيلي شمعون بيريز سيفكر في الافراج عَنَّ الشَّبِيحُ أحمد بِاسْينْ مُؤسس دُحرُكَةً الْمُقاومةُ الأُسلاميَّةُ، (حماس) قور أن تعدل منظمة التحرير الفاسطينية ميثاقها الثاهض السرائيل. وقال ياربين فَاتيكاي بْائْبِ الْناطق باسم بيريز ان درئيس الوزراء قال انه بعد تُعديلُ الْمِيثاقُ الفلسطيني سينظر في طلبات اطلاق سراح الشيخ باسين. واصاف أن بيرير لم يقدم تعهدات بشكل أو بأخر في شان باسين المقعد الذي يقضي حكماً بالسجن مدى الحياةً في أَسْرَائْيُل. وكان ياسينَ اسسَ احماسَ، في عام ١٩٨٧.

اللكحسين يتبرع

بفرش مسجد قبة الصخرة

بالسجادعلى نفقته الخاصة

🛢 عمان – أ ف ب – اعلن بيان

منابر عن النبوان الملكي الاربني أمس

الشمييس أنّ العساهل الأردنيّ الملك

حسين أمر بإعادة فرش مسجد قبة

الصخرة في القدس بالسجاد وعلى الققته الضاصة استكمالاً للاعمار

وجناء في البيان: دلقد تناشي الي

علم لللك حسين أن السجاد الموجود

في مسجد قبة الصخرة الشرقة قد

عنت عليه عبوادي الزمن واصباب

بعضه التلف، فامر بأن يعاد فرش ذلك

المسجد المبارك في القدس الشريف

وجاء هذا التبرع، بحسب البيان،

مُقْرِيًّا ألى الله في هذا الشهر الفضيل

(ومضان) (..) وأستكمالاً للاعمار

الاثباء الرّسمية (بترا) ألى قيمة هذا

واشنطن تطلب حل

اجنتين في الأمم التحدة

مرتبطتين بالقضية

Holmdish

🗯 نيويورك (الامم المتحدة) ~ أ ف

ب- طالبت الولايات التسحدة بحل

فرتبطتين بالقضية الفلسطينية ورأت

أن الزمن تجاورهما، بعد الأنفاقات

الإسرائيلية - القلسطينية حول الحكم

وأم كلمة امام منتدى تعقده الامم

التحدة جول الاصلاحات التي ستدخل

على للنظعمة الدوليسة قسال ممثل

الولايات للتحدة ديفيند بينزبوم أن

اللجنَّة الخياصية بالتَّحَقَّدِيْ في المُعَارِسَات الاسرائيلِية واللَّجَنَّة

الخاصة بالصقوق الثابثة للشعب

الْفِلْسِطِينِي ، تجسأورهما الرَّعن، والأ

لهاتين اللجنتين بمكن توفليفها بشكل

افضل بكثير لدعم التنمية الاقتصابية

التي سيت فيود بالغائدة على الشبعب الفسطيني م

معتقلون يقتلون

عضوافي حماس

داخل سجن اسرائيلي

🗷 محدو (شيمال استرائيل) – 1 ف

ب - أفات مصادر في ادارة السجون ان معيد قالاً من مصركة الشاوسة

الإسلامية، (حماس) في لحد السحون

الإسرالبلية، اغتيل أمس على ايدي

ووقع الصادث في سنجن سجدو

الغريب من للعقولة في شمال اسرائيل. وأوضعت المصادر ذاتها أن القشيل

بتصرعن مبيئة الخليل جنوب الضفة

الغربية إلا أنها لم تكن قادرة على

وقبل اسبوعين وقعت عملية قنل

مماثلة في السيجين تفسسه وكسان

الضحية ينتعي أيضنأ الى دهماسه

ومسحمر من حدين شبعال الضافة

توضيح هويته او تلروف مقتله.

معتقلين لذرين.

وإضاف أن والموارد المختصيصة

تساهمان في عملية السلام.

لجنتين تابعتين للامم المتسد

ولعيشر البيان آلذي نقلته وكالة

الهاشيمي للحرم الشريف،

على نفقته الخاصة.

الهاشيعي للحرم الشريفء.

(البرلمَانَ الفَلسطيني في المُنفِّي) للبحث في تعنيل فقرات فيَّ الميثاق الفلسطيني تدعو الى تدمير اسرائيل. وتقول المنظمة ان قرارات المجلس الوطني التي تدعو الى تأسيس دولة فلسطينية الى جانب اسرائيلٌ علقت

وقال فاتيكاي ان «بيريز لم يعد بني شيء باستثناء ان

ينظر في (الطلب) مرة اخرى. وكان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات، الذي طالب

بالإفراج عن ياسين تعهد في لحُدث اتفاق سلام مع اسرائيلُ

بالدعوة الى عقد اجتماع للمجلس الوطنى الفلسطيني

من عقد اجتماع لتعديل بنود الميثاق

الوطئي التي تدعو الى القضاء على

وقسال الناطق باسم الجسب

الشبعبية في الضيفة الغربية رياض

الجبهة وجورج حبش فرصة الرجوع

الامر الافتراح الإسرائيلي الاانة وافق

في الشهساية على ادراج أسسمسه على

القَّائمة بعد الطلبات الْلُحة من جانب

المكتب السياسى للجبهة الشعبية

واعضائها في الأراضي الفلسطينية.

واضاف أَلمَالكِي: ﴿يُبقَى عَلَيْنَا ۗ الآنَ

وكأن حبش عقد اجتماعا الاربعاء

في دمشق مع نائب الرئيس السوري

عبدالحليم خدام واعترب خلاله عن

معارضته لأي تعديل في الميلاق

الوطني الفلسطيني. لكن احد اعضاء المكتب السياسي

للجمهة في بمشق صابر محيى الدين

اكد امس أن مصبش لم يفكر يوماً في

العودة الى غزة».

معترضة اذا كنان سيتعود فعيلاً الى

واوضح ان حبش رفض في بادئ

الى البلاد ومُعارسة حقّ العودة،

# الشعبية طلبت عودة حبش الى الاراضى الفلسطينية

ــرح رئيس الجلس الوطئى الفلسطيني بالوكالة السبيد سليم الرعنون (أبو الاديب) امس في غسزة بأن الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين طلبت عودة زعيمها جورج حبش الى: الاراضي الفلسطينية.

الوطنى لأئحة باسمآء جميع اعضائها في المجلس الوطني وبينهم الامين الغام للجبهة الدكتور جورج حبش المطلوبة عودتهم الى الوطن، وتعارض الجبهة الشعبية، وهي لحد الفصائل الرئيسية الثلاثة في منطعة التحرير الفلسطينية، اتفاقات

واضَّاف الزعنون ان «الجبهة

لشنعبية سلمت رئاسة المجلس

التكم الذاتي مع اسرائيل. وأوضح الزعنون أن الجـــــهــة الشعبية طلبت أيضاً عودة أحد عشر عضواً من اعضائها لا ينتمون الى

للجلس الوطني. وجورج حبش (٦٩ عاماً) هو أحد القادة التاريشيين للنضال ضد الاحتلال الأسرائيلي، وهو يقيم في دمشق حيث مقر تنظيمه. وسنمنحث استراثيل فى كتائون

الثاني (يناير) الماضي بعودة جميع اعضاء المجلس الوطني الفلسطيني في المنفى الِّي أَرَاضُي الْحَكُم الذَّاتُمُ

ووصف الانباء حول عودته بائها مغلوطة ولا اساس لهاء من الصحة مضيفاً أن حبش لم يتحدث عن احتمال عودته خلال لقائه بخدام لتفكين هذه الهيئة الغلمسطينية العليآ

## النبابة العامة الالمانية توجه تهمة القتل الى سهيلة السايح

تهمه القتل والخطف الجوي الى الفلسطينيسة سسهسيلة السسايح (اندراوس) المعشقلة منذ اشمهر في جن خاص في سدينة شامبورغُ الشمالية. وأكد محامي السابح هايو فانشنايدر للصحافيين رفع النيابة العامة الدعوى عليها. وقال أن موكلته ستحال على الماكمة في سحكمة هامبورغ العليا، إلا أن موعد المحاكمة

ومعروف ان السابح شاركت عام ١٩٧٧ ضمن مجموعة غدائية من أربعة أشخاص في خُطفٌ طائرة "لوفتَهاَّنْزاء الالمانية من جزيرة سايوركا الاسبانية

الى مقديشو عاصمة الصومال حيث

### الى اوائل الشهر المقبل وطالب الأطباء النفسيون الثلاثة

تلبية لطلب الدفاع في حين كان الإنهام برغب في استئناف المحاكمة في وقت القرب. لإستكمال استعداداتناء

🗷 وجهت النبابة العامة الالمانية

# تأجيل محاكمة ييغال أمير

منح القضباء الاسترائيلي امس مبهلة استوعن ونصف استوع الى الأطباء النفسيين النين يفحصون بيغال آمير قائل رئيس الوزراء السنابق اسحق رابين، وحدد الشالث من أذار (مارس) المقبل موعدا لاستثناف محاكمته.

وضعة النفسي والعقلي. وقال المحامي غابي شاهار محامي وجنآء قرار منحكمة تل أبيب هذا

#### جرى قتل قائد الطائرة. 🗖 يون - من اسكندر الديك: واضافة الى الدعوى التي ستقاء الأن على السايح يتوجب عليها أن تشهد في المحاكمة التي تجري ضد الالانية ألمعتقلة مونيكا هاس المتهمة

بايحسال الاسلحية الى الجيموعية

وكأنت السابح اعترفت خلال فثرة اعشقالها في النووج، التي هاجرت اليها وتزوجت فيها ورزقت بنتأ، بان هاس قنامت بذلك الأمن الذي نفت الأخيرة بشدة. وثراجعت السايح في الفترة الأخبرة عن كلامها مشيرة الى انها لم تعد تتنكر بوضوح ما جرى ومؤكدة رفضها الشبهادة غند هاس. ويرى مراقبون هنا ان النيابة العامة الإكمانيسة قسررت رفع الدعسوى على

# السايح بسبب رفضها هذا.

🗷 تل آبید - ا ف ب، رویتسر الكلفون فحص يبغال امير مهلة ثلاثة اسابيع حستى يتسنى لهم الوقت الكافي لفحص قاتل رابين والحكم على

امير للمنحافيين قبل أنعقاد الجلسة واطبياء النفس طلبوا التاجيل ثلاثة اسأبيع حتى يستكملوا فحص بيغال امبر، هذا سيعطينا وقتاً كافياً

التصقيق جبرى في مناخ مشوتر، وإن شيوخ الجماعة اتهموا مؤسس الحسرب الجسيد بالخسروج عن الخطّ الذي رسمته الجماعة لنفسها، وخرق القوآعد التي تقضى بعرض أي خطوة يفكر أي من أعبضناء الجساعة في أتخسأنها وتكون ذات ثأثيس على مستقبلها على مجلس شورى الجماعة أولا ثم مكتب الارشساد لإقسرارها قسبل الشيروع في السبير فيها، كما انهم خالفُوا مبدا التجرد، الذي هو احد أركبان البسعة في رسالة التعليم الضاصبة بمؤسس الجماعة حسن

وشمك التحقيقات ليضا أن

مصرتتهم باراك

بالترويجلنزعة

سباق التسلح

🗖 القاهرة – من محمد علام:

🗷 اتهمت القاهرة وزير الضارجية

الاسترائيلي ايهسود باراك بتسرويح

والنزعة نحسو سبساق التسطح أمي

المنطقة، واعتبرت أن تصريحاته أمام

مؤتمر يهودي في الولايات المتسعدة

اول من امس تعكس رؤية لمستقبل

المنطقة بعد تحقيق السلام تختلف

جذريا عن الرؤية التي يطرحها رئيس

الوزراء الاسرائيلي شمعون بيريز

وعن المستقبل الذي تسعى عملية

لسبلام والمفياوضيات المتسعيدة

الاطراف والمؤتمرات الاقليسسية الى

أحبلاله في المسطقة مبحل الصبراع

العسسكري الذي انسم به النزاع

الإسرائيلي ﴿ أَلْعَرِبِي. ولاحظ مسسوول بيبلوماسي

سعمري في تصدريح الى الحياةً،

تشكيك بارأك في الدوايا العسربيسة

وديمومة اتفاقبات السيلام، وذكر ان

الطموح الشخصي وتقديم موعد

الانتسخسابات لا يبسرران لغسة خطاب

سياسي بفترض ان يركز على السلام

وايجابياته بدلاً من ان ينسف تاييد

الرأي العام العربي لعملية السلام

وقال: «لو أن السيد باراك سال نفسه من السنفيد باشاعة مناخ التخويف

وعدم الثقة واستخدام لغة التهديد

والوعبيد لكان اصحم عن الادلاء بما

وكسان باراك نكسر امسام المؤتمر

اليسهسودي ان «لا مكان (في المنطقسة)

للصَّعقاء (..) والعالم العربي غير من

افكاره لادراكسه مسدى القسوة النووية

العربية النكثور عصمت عبدالجيد

الدول العسربيسة الى «التمروي» في

علاقاتها مع اسرائيل وقال: «اسرائيلُ

هي التي عليها أن تهرول الى العرب

و دعاً الامين العام لجنامعة الدول

الاسرائيلية

وليس العكس د.

#### اعضاء الجماعة من شاركوا في تأسيس الحزب داخفوا عن القابة فكرة خاصة بهم وأنهم لم ينكروا في أي مسوقف أو لجستسعساع عسام او امسراً خطيسراً على رغم علمسهم أن الحكومة ووسائل الاعلام تنتهزاي فرصة لاتبات وجود خلافات داخل الجساعة وصراعات بين الشيوخ والشباب، وأنهم سعوا إلى الحصول على توكيلات من اعضاء الجماعة في محافظات عدة ووضع اسماعهم ضمن

الخطوةء.

مؤسسى الحزب بعد الايصاء لهم بان قادة الجصاعة موافقون على تلك

خلالها مناقشة امور داخلية لم تعتد مناضى وزملاءه طرحوا خنال اللقاء والإخوان المسلمينء

ونكسرت المصسائد أن مسؤه الحزب أكدوا خلال التحقيق التزامهم مبادئ الجعاعة وعدم الخروج عليها وأن فكرة تأسيس الصرب نمت لدى عضبهم وفكروا في تنفينها من دون

🛘 الخرطوم - من كامل حامد:

🗷 أعلنت الحكومية السيودانيية

أنها ستبدأ تحركأ دوليأ واقليميأ

وعربياً لطرح ارائها في قضية تسليم

المتهمين المصربين الثلأثة في محاولة

اغتيال الرئيس حسني مبارك الصيف

الماضي وفي قرار مجلس الأمن الاخير في شأن القضية ذاتها.

الاحسراءات الخساصسة بالنشسرعن

المتهمين ودعوثهم لتسليم انفسهم الى

سوقيقه من الشعباون مع كل الاطراف

المعنية بالقضية وأن الاجراءات التي

تتخذ بالاعلان عن المنهمين والبحث

مزيد من التجاوب مع السودان.

صدورها قبل ثلاث سنوات.

التي يزعم الحسرب الناصسري انه

وتوقعت مصادر حكومية ان تؤدي

وقالت أن السودان لا يزال عند

واستغرب شيوخ الجماعة اقدام

تصريحات صحافية أن الحرب يعبر عن جساعة والأشوان المسلمين، وأكنوا تحملهم مستؤولية تأسيس

مبؤسس حبرب والوسطه على عقد الجماعة طرحها للنقاش العام، كما انتُقدوا مشاركة مؤسسى الحرّب في لقاء عقد مع الكاتب محمد حسنين هیکل جسری فیده مناقشمه برنامج الحزب وموقف مؤسسيه من النولة النبنية والتطرف والارهاب والتسوية السلمية مع أسرائيل، واعتبروا أن أراء تخالف تعاما مسادئ جماعة

عرضها على شبوخ الجماعة لكونها

#### الحسرب الجسنيد. واشساروا إلى أنهم فيضلوا أن تضم لأنحية المؤسيسين شــخصسات نقابيــة بارزة من قيادات مختلفة إضافة إلى اقباط وسيدات. وأوضحوا أن وجود اثنين من أبرز المفكرين الأقبياط احتمم النكستور رفيق حجيب ابن سؤسس الطائفة الانجيلية في مصر ضمن المؤسسين دليل على أنْ لا علاقة بين وتغجر الموقف بين الطرفين بعدما

انتهى من دون التوصل إلى قرار ينين

أو يبسري مسؤسسي الحسرب الذين

اعتبروا ان عدم صدور قرار بإدائتها

يعود الى خشية شيوخ الأخوان من

الظهور بمظهر من يعسادي تيسار

الشيبات الذي التف حوله اعداد كبيرة

من أننتمين للجماعة ممن ليس لهم

الخارجية السودانية ان بلاده لن تقبل

بأن تستمر الحكومة الإثيوبية في

مخططاتها المشبوشة صُد السودان».

ووصف الناطق البياز الذي اصدرته

البوبيا الاننين المأضى وانتقدت فيه

الدور السوداني في تعقب الشتبه في

تورطهم في محاولة اغتيال مسارك

المسؤ ولعةء.

بأنه ويشصف بعدم النضج وعدم

ونقلت وكسالة السسودان للانساء

الرسمية عن الناطق باسم وزارة

الخارجية قوله ان بيان اليوبيا ياتي

للبلأ أخر على اسعي النظام الاليوبي

لتسجسريم المسودان، واكسد أن بلاده

ملتزمة تنفيذ لجراءات جادة لتعقب

المشتبه فيهم في محاولة اغتيال

علاقة بحرب الوسطء

فلسطينيون يحتجون على مصادرة أراض

اتهم سؤسسى الحزب نائب الرشد الهضَعيبَي بخرق قواعد الّجماعّة وطلبوا احالته على التحقيق. وذكروا أن الهضيبي خالف اللائدة التاسيسية للَّجمأعة في شأن انتخاب المرشد الحام. ونكبرت المصابر أن الشحيقيق

ومستندات الى الحرس القصائي. ينكر ان خالفات تفجرت بين فريقين من أعـضـاء مـجلس النقـابة النقيب الخواجة والثاني يضم اعضاء المجلس من المنتسمين التي جسماعية والاخوان المسلمين المحظورة ويمتلون

# جهودلحلأزمة نقابة المحامين المصرية

الإكثرية. وحالت الخلافات دون عقد

🖵 القاهرة – الحياة:: ■ ابدت بوائر في نقابة المصامين في منصس ارتباحياً بالغيا اثر قبراًر محكمة القاهرة للاصور العاجلة اول من امس تاجيل النظر في طعن كان قدمه محامون طائبوا فية بالتعجيل بتنفيذ حكم قضى بغرض الحراسة على النقابة الى جلسة تعقد يوم ٢٠ أذار (مارس) المقبل، وضم ثلاثة طعون اخسرى تطالب بوقف تنفسيسذ حكم الصراسة ليجري النظر فيها خلال الجلسة نفسها بدلا من الموعد الذي

و مصادرة الارض المستوطنات ضربة قاتلة السلام وعلى بافطة رفعها المتظاهرون امس في بيت أحم (رويتر)

EXPROPRIATION OF

S A DEADLY BLOW

TO PEAGE

LAND mg SETTLEMENTS

كان محددا لنظرها يوم ٢٩ الحاري. الماضي حكما قضى بقرض الحراسة على النقابة وتعبين ثلاثة محامين لإدارتها هم نقيب المصامين احتمد الخواجة ونقيب المحامين في الجيرة محمد حسن المهدي والدكتور محمد سليم العوا. وطالب هؤلاء في عريضة الطعن بتسليم الحرس القضائي مقر النقابة وانهاء علاقة اعضباء متحلس النقسابة بالامسور الادارية والماليسة

وتسليم مسسأ لديهم من اوراق العسام الماضي احسنهمنا على وأسسه

المُجِلسُ جِلْساته بانتظام ما دفع بعض الإعضاء الى اقامة دعوى قضائية طالبوا فيها بفرض الحراسة على وقالت مصادر نقابية إن التاجيل

لاكثر من شهر يعني أفسياح الوقت امام جهود المصالحة بين الفريقين المتصارعين داخل مجلس النقابة، وأن فرصة المجلس الصالى في الإتفاق مع الحرس القيضائي على صيغة لادارة النقابة، قديل النظر في الطعون، استكون كديرة، خصوصا بعد أن أظهر مصامون ينتمون الى تيارات سياسية

فرض الحراسة على الثقابة. واوضحت مصادر في النقابة ان «الإخوان، سعوا خلال الآيام الماضية الى عقد صلح وعرضوا تقديم تنازلات تشمل التخلي عن مناصب في هيئة مكتب محجلس النقابة لمصلححة خصومهم وان شخصيات نقابية بارزة وعندا من كبار المصامين بنلوا جهودا لحل الخلاف بالطرق الوسية وعنقند صلح بين الطرفين وانهناء لخصومة بينهما وتحرير محضن بذلك يرقع الى المحكسة لتلغى الحكم بفرض الحراسة على النقابة، ألا أن كل الجهود باعت بالفشل.

ونكرت ان شخصيات نقابية بارزة باشرت جهودا جديدة لانهاء الازمة وعقد صلح بين الطرفين.

#### السودان يتحرك عربيا ودوليا لإيضاح طنطاوي: أرائه فى قضية تسليم المصريين الـ٣ معالشريعة الاسلامية

البشيير وعند من كبار المسؤولين

والشخصيات العامة حفلة اقطار

رمضانى اقأمها الإقباط السودانيون

داخل الكنسسة القبطية في حي

ويعود اسم الحي الى الاسم الذي اطلقه الإمام محمد احمد المهدي في

القرن الماضي على السبحيين المقيمين

وحضنر البشبير ووائي الضرطوم

في السودان الذين لم يعادوا ثورته.

وعدد من الوزراء والمسؤولين الافطار.

والقى الأنبا صريامون زعيم الكنيسة

الارثونك سية لام درمان وعطبرة

والنوبة كلمة عن صعائى الصوم في

الاسلام والمسينصية ونؤه بالإضاء

والتعاون بين السودائيين بمضتلف

عَقَائِيهُمْ. وتُحدِثُ البِشْيِرِ فَي اللَّقَاءِ

المسالمة في مدينة ام درمان.

🗷 أكد مفتي مصر الدكتور محمد سيد طنطاوي أن قانون الحسبة الذي اجازه مجلس الشعب المصري أخيراً يتَفَقُّ مع أحكام الشريعة الإسلَّامية. وأشار في محاضرة القاشا أول من أمس في النادي الديبلوماسي التابع لوزارة ألخارجيّة، إنّ المسية موجودة في جميع الأديان السماوية وان

وأوَّضح أنه بكنان من الضبروري تنظيم أمور المسبة بعد أن أساء السعض الستخدامها للتشهير والتعريض بالأخرين، مؤكداً أن الحسبة •من أصول العقيدة والدين من أجل حماية العقيعة العينية والاعراض والإموال وكرامة الناسء وجنعل القبانون امن المستبية من

وشسند طنطاوي على أن الدين الاسسلامي بيدعسو الى حسرية الرأي والتعبير، موضحاً أن القران الكريم صفل بالكثير من الحوارات بين الرسل وربهم وبين الرسل واقتوامهم وكلها قائمة على الحجة والموعظة الحسنة والعقل والمنطق.

واشار المقتي الي أنه لا پوجد أي مسانع شسرعي من تعسدد الفستسوى واختلافها من مجتمع لأخر في مسائل تعتمد على الاجتهاد في القروع وليس في الاصبول المشفق عليمها، وأكبد أن الدين الاسلامي يدعو الى التقاني في العسمل والاختلاص في ادائه من أجل رقى المجتمع وتقدمه وتصضره وأوضح أن عدداً كبيراً من القساوسة ومنهم قساوسة بريطانيون اكدوا ان انتقابهم الشحيد لكتب وأباث شبطانية، لسلمان رشدي جاء نتيجة انهم يرونه خسارجساً عن كل القسيم

#### عنهم وتبليغ المطارات والموانئ بدات منوشأ بدور الاقباطافي البلاد ومؤكدا مبارك. واشار الى أن هذا الالتزام من السودان وازعج الحكومة الاثيوبية. قبل قرار مجلس الامن الذي صدر في استسمام حكومستسة بحسقسوق كل من جهة اخرى حضر الرئيس عمر بداية الشهر الجاري، صحافيون يستنكرون فصل زملائهم

من صحيفة الحزب الناصري 🗖 القاهرة - من حمدي صالح:

> 🗷 استنكر عدد من الصحافيين المسريين قرار السيد حامد محمود رئيس مجلس ادارة صحيفة «العربي» لسان حال الحزب الناصري استبعاد ١٠ صحافيين بعملون في الجريدة مئذ وأصدر اكثر من ٥٠ صحافياً بيانأ وصفوا فيه القرار بانه حجاوز أبسط مبادئ قبانون العمل التي تم

مع لخسر بتعيين سكرتيرة رئيس الامين العام للصرب السيد ضياء المسطافيين المصربين الذي يحظر وضع اسسها في الرحلة الناصرية،

مجلس ادارة الصحيفة وسكرتير الدين داود، صحافيين في الجبريدة والأمر الذي بذالف قانون نقابة تعيين غير الصحافيين في وظائف صحافية، وناشد الصحافيون في بيانهم السنيد ابراهيم نافع نقيب الصحافيين المصربين التبخل، واجراء تحقيقات مع رئيس تحرير صحيفة

قواعد النقابة، واشاروا الى موقف واضاف البيان، أن القرار تزامن

والعربي، الذي اعشبروا انه خالف

الثقابة من محاولات مماثلة صدرت من شبخت سات منهمة في الوسط الصحافي، وعلق حامد محمود رئيس مجلس ادارة صحيفة والعربى ونائب الامن العبام للصرف الناصوي على البيان بقوله إن قرارات التعيين خاصة بسياسة الجبريدة وليس لأعضناء ألنقابة الحق في الاعتراض عليها. ونفى ما جاء في البياز عن تعيين الثنين من عبيس الضحافيين في

# قانون الحسية يتفق

□ القاهرة - والحياة: ٥

الأسلام حندها بأنها الامر بالمعروف والنهي عن النكر.

اختصاص النقابة.

والأعراف والأخلاق.

ادارة النقل على أن مركن داوركي، لم معد مناسباً لهذه العمليات وينتظر أن

تبدا وزيرة النقل الفرنسية المفوضة

العناصمة الجنزائرية بعندعين

الفطر المبارك.

استثناف العمل في الجزائر بعد اضراب هل الحوار

الجزائرية الاخرى التي شلت الحركة فيها طيلة يومين بسبب اضراب عام دعا اليه

وسال مصدد الله من المصد من العمال لبور المعاملين في الاضراب الذي اعلن المطالبة بالغاء قرار حكومي يقضي باقتطاع اجور العاملين في القطاع العام لأيام عدة بهنف بفع رواتب منتي الف موظف لم يتقاضوا اجورهم منذ نحو عام كامل. ولم تعط الحكومة من جهتها اي تقدير لنسبة الانتزام بالاضراب الذي شعل كل مرافق القطاع العام التي طاولها القرار الحكومي المذكور.

مرافق القعاع التعام التي عاويه المعرار المعرفي المسرف المس صدر في اثره بيان وعقد مجلس الوزراء الجزائري اجتماعا له اول من امس صدر في اثره بيان قصير نشرته وكالة الاتباء الجزائرية لم يتطبق الى الاضراب. واصدر الامين العام للاتحاد العام الشغل السيد عبدالحق بن حموده اول من واصدر الامين العام للاتحاد العام الشغل السيد عبدالحق بن حموده اول من

مس بياناً صحافياً اعلن فيه التمسك بمطلب الغاء القرار مؤكدا أن الاتحاد مماض حتى النهاية، في موقفه، وإضاف أن الاتحاد سيعمد الى دوسائل تحرك أخرى، في أذار (مارس) المقبل ما لم تتراجع الحكومة عن قرارها.

وكان رئيس للحكومة الجزائرية السيد احمد اويحيي اعلن في السابس من شياط (فبراير) الجاري قراراً يقضي بأن تقتطع من رواتب العاملين في القطاع شياط (فبراير)

العام اعتبارا من هذا الشهر ولمدة احد عشر شهرا اجور عمل ما بين يوم واحد

وسبعة ايام. وارجا اويحيي بعد ذلك موعد البدء بتنفيذ هذا القرار الى شهر اذار

(مارس) المقبل من دون أن يرضع ما اذا كان يمتزم دفع رواتب كانون الثاني (دارس) المقبل من دون أن يوضع ما اذا كان يمتزم دفع رواتب كانون الثاني (يناير) للموظفين المنتي الف المعنيين، وهو ما كان قد وعد بالقيام به اعتباراً من

■ الجزائر - أ ف ب - استؤنف العمل امس في الجزائر العاصمة وفي المدن

وقال الاتحاد أن ٩٦ في المئة من العمال لبوا الدعوة الى الاضراب الذي اعلن

ـــاري إدراك زيــارة الي

الدولي الخاص ويرفض الاعتراف بها

المواقف بين نواب حنزبي العمال

والمحافظين تجاه القَّدس. وان

الحكومة البريطانية تديم قنصلية في

القدس الشرقية، رغم انزعاج اسرائيل

لعسرقلة، او حستيَّ نسف، تلكُّ

المفأوضات لاغبلاق ملف القدس

نهائيسا. واشسار الى تقسارير عن

ملف من الوثائق التي تثبت نلك.

واكد أن لا خيلاف زئيسيها في

عاصمة لاسرائيل.

□ لندن - من سوزانا طربوش

🗷 طالب بول فندلى، عسض الكونغرس الاميركي السبابق الرثيس الحالي لي محلس الم الوطنية، حكومة الولايات المتحدة امس بالضغط على اسرائيل للقبول باقتراح بجعل القيس عاصمة لفلسطين واسرائيل، ضمن صيغة من سيادة مشتركة غير قابلة التقسيم وجاعت المطالبة في مؤتمر عن القيس عقد في لندن امس.

وأوضح فندلى ان الاقتراح، الذي و.و... مسمى ال المصوراح الذي وضع تفاصيله القانوني الاميركي جـون ويت بـيان، يلبي المتطلبات والإهداف المشيروعة لكل الاطراف، الا انه لن يتصفق الاجدعم قوي من

ويشبمل الاقتراح اعطاء كل من دولتي فلسطين واسترائيل السيادة على القدس كجزء من اراضيها، على ان يدير المدينة مجلس مستقل ينتخبه السكان، وقال انتلى ان عددا مَن الزُّعماء العرب وافق على الافتراح، الا ان واشنطن اهملته، ولم يتح للراي العام الاميركي الاطلاع عليه. وچاعت كلمة فندلى في مؤتمر عن القيس ومفاوضات الوضع النهاثي

بين الفلسطينيين والاسترائيليين تظميته والحجلة الدولية من لجل القيس، وكنان هناك ثلاثة متكلمين اضنافتة آلى البرلماني الامينكي السيابق، همَ النَّائِبِ الْعَسِمِيَّالِيَّ البسريطاني مسايك واتسن ومسمسل منظمة التصرير الفلسطينية في المملكة المتحدة عفيف صافية ورئيس تحرير والحياة، جَهاد الخازّن. وكانت رئيسة «الحملة الدولية من اجل القنس، النكتورة غادة الكرمي لاحظت في كلمتها أن اتفاق اوسلو اجل قضيَّة القبس الى معاوضات الوُضْع النَّهائي، الَّتِي يَفترض ان تعقد في ايار (مايو) المقبل. الا ان الموعد قد يتلجل بسبب تقديم موعد الانتخابات الأسرائيلينة الى أولخر الشهر نفسه او أوائل حزيران (يونيو). وفي هذه آلاتناء بستمر الاسرائيليون في بناء المستوطنات

ومصادرة الأراضي الفلسطينية. وقال بول فندّلي، مشبيرا الي الانتخابات الرئاسية الاسيركية في تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل، أنَّ الرئيس بيل كلينتون منصار تمام



من اليمين عفيف صافية ويول فندلي وغادة الكرمي وجهاد الخازن والنائب مايك واتسون. (الحياة)

الإنحيار الى اسرائيل، وسيستمر في العمل حسب أرادتهنا أذا اعيد انتخابه. واعتبر أن المتنافس على الترشيح عن الحرب الجمهوري، رئيس الغالبية الجمهورية في مجلس الشيوخ روبرت دول، هو الافتضل في ما يتعلق بصوقف اميركي منصف وقال ان دول، على رغم انه كأن صوت الى جسانب اقستسراح نقل السسفسارة الأميركية الى القدس، انتقد لحيانًا تحاوزات اسرائيل.

واوضيح فندلي، الذي كان عضوا في مُسْجِلسَ الشَّسِيوخَ عن الحسرَبِ الجِمهوري من ١٩٦١ آلي ١٩٨٧ انه يعـــرف السناتور بول منذ ١٩٦١. واضاف: «نحن على اتصال من وقتها، واعرف انه ليس هنفا سهلا لضغوط حماعات اللوبي».

ولاحظ عضو مجلس الشبوخ السابق ان رئيس وزراء اسسرائيل شيمون بيريز قال في اجتماع لليهود المحافظين في نيويورك أن القنس لن تكون موضع تفاوض في اي وقت في المستقبل واستهزا باقتراحات بتقاسم السيطرة على المدينة مع

السلطة الوطنية القلسطينية. وركسر على ان الدولة الوحسيدة القادرة على مصارسة المنخط على اسرائيل هي الولايات المشحدة، لأن من الواضح أن الامم المستسدة أو

ولا تعترف تلك الغالبية بمسؤولية الولايات المتحدة عن انتهاكات الرافيل للقانون الدولي، كما يوافق الاميركيون من دون استثناء تقريبا على حق اسرائيل بالقيس الموحدة عاصمة لها. ولا يعترفون بان اتفاقا دولينا قديمنا وافقت عليته استراثيل يعلق وضع القدس ويعطيه صفة تُوليَّةً خَـَّاصَـَةً. وَلَمْ يِثْسَرُ مَـُوقَكُ الكونغرس في تشرين الأول (اكتوبر) الماضي عندما صوت بالاجماع على نقل السُفارة الاميركية من تل أبيب

الى القسيدس بحلول ١٩٩٩ الا احتجاجات ضعيفة. فلسطينيسة محق فلسطيني وواجب يهوديء. وان الفلسطينيين يستحقون

عـ فُـ يِفَ صَـافِـيـة أَنْ أَنْشِـاء دولُهُ واعتذارا تاريخياء مِن المسؤولين عن ماساتهم. وعبر عن القلق من الفترة تجاه القدس، الذي يُعترف بوضعها الصالية المؤدية الى الانتضابات

الاتحساد الاوروبي لاحملكان هذه الاسسرائيليـــة، التي يواصل فــيــهــا شمعون بيريز اعطاء تصريحات لا تضم قضية السلام، مثل تلك التي القدرة. الا أن موقف الولايات المتحدة من القيس يندرج ضمن السياسة الداخلية وليس الضارجية، بسبب يعتبر فيها القدس مغير مطروحة على السيطرة الضغية التي تمارسها مجموعات الضغط القوية التمويل التَفَاوضُّ، أو التي يؤُكد فيها على اهمية المحافظة على المستوطنات الإسرائيلية على ضفاف نهر الاردن. كما أن بيريز قال أيضا بوجوب ولا تعتبر غالبية الاميركيين ان

اسرائيل دولة خارجة على القانون،

واعتبر ممثل منظمةالتحرير بدعدم التكلم باسم الفاتيكان. ثمانية ايام موقف بريطانيا التقليدي

الاوروبي ان يتخذ موقفا بساعد على بدء مسحسانثات الوضع النهائي في واستبعد رئيس تحرير دالحياة، جهاد الخارن اي تقدم في مفاوضات الوضع المتهائي فيما يخص القنس. وقال أن الاسرأئيليين يستعملون قضية المبثاق الوطني الفلسطيني

مغاوضنات سرية على مستقبل القبس بدأت بالفعل بين مسسوولين استيعاب اكتبر ما يمكن من فلسطينيين واسرائيليين في اثينا او المستوطنات ضمن اراضي اسرائيل. تردام. وان من بين التقارير واذ يقدم بيريز هذه الشمسريصات للمرايدة على زعيم ليكود بنيامين نتنياهو فانها قد تقيده مستقبلا. والاقتراحات قيد البحث ما يسمى والحل الفاتيكاني، أي فصل الجانب السياسي للقضية عن الجانب الديني، ودعا ممثل منظمة التحرير الي واعتبر الاقتراح يشابه القرار ١٨١ عن سيادة مردوجة على القدس وقال أن القدس الذي اتخذته الامم المتحدة للمدينة وضعا فريدا، وان من النماذج المسمكنة لحل مسشكلتسها وضع سنة ١٩٤٧ واقترحت فيه تقسيم بروكسيل، عاصمة بلجيكا وايضاً فلسطين الإنتداب. واضاف رئيس تحرير والحياة، عاصمة الإتحاد الاوروبي وعاصمة

انِ الرئيس باسس عـرفات يقـول ان الولايتسين الغلمنكيسة والناطقسة بالفرنسية اللثين تشكلان بلجيكا. كما وثيس وزراء استوائيل الولحل اسحق رابين كان يفضل دولة فلسطينية طالب صساقية، الذي عين السنة الماضية ممثلا لمنظمة التصرير ستقلة، فيما يميل رئيس الوزراء القلسطينية لدى الفاتيكان، استرائيلً الحالي بيريز الى كونفدرالية ارتنية فلسطينية. ولاحظ ان العنصس الذي لا ولاحظ النائب العبسالي مايك يلقى الْكَثْيِرُ من البحث فيما يخصّ واتسن في كلمته ان وزير الخَّارجية القندس هو ان الفلسطينيين يملكون نحو ٧٠ في المئة من القدس الغربية، البيريطاني سالكولم ريفكند اكد قبل وان وبيت الشرق، يصتحظ بـ ١٣٠٠

🗌 الرباط - والحياقة:

■ اعلنت السلطات المخربية عن اعتقال الاسباني لوبين روبيو في مطار صحمد الخامس النولي، ضمن حملات محاربة المخبرات.

وجاء في بيان رسمي ان المتهم الذي صدر أمر باعتقاله منذ السابع سر منَّ الشُّهُسِ الصَّاصَى مستَّهُمَّ بالمشاركة في تصنير كميات كبيرة من المخبرات الى أوروباً على منت طائرة سياحية صغيرة، كانت حطت على طريق ثانوية في ضبسواحي سمآفظة وجدة على الحدود الشرقية مع الجرائر،

وتربد وقتذاك ان الطائرة شحنت كميات من المخدرات. وأعلن في مدينة تطوّان أنّ التحقيقات التي جرت مع المتهم محمد سلامة الذي يعرف باسم والدرقاوي، كشفت تورط مجموعة من

□ باريس -من رنده تقي الدين:

A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH

 أفانت مصائر نيبلوماسية في باريس ان مدير قسم الشرق الأوسط وسمال افريقيا في الضارجية الفرنسية سنى بوشار زار الجزائر الإسسيسوع المساضي للبسحث مع المسؤولين الجزائريين في مواضيع تهمُ العلاقات بين البلدين. وغاير بوشار فرنسا من مرسيليا

من ذلك، ولا تخطط لنقل سفارتها الى حيث استقل الباخرة الفرنسية التي تعبر من مرفأ مرسيليا الي مرفأ وقال أن حزب العمال البريطاني الجزائر، ويذكر ان احدى المواضيع لم يقبل ابدا ادعاء اسرائيل بالقنس العالقة بين البلدين هي توقف رحلات الموحدة عاصمة لها، ويستمر الحرب الخطوط الجيزائرية من العاصيصة على موقفه الرافض مبدئيا لاحتلال الفرنسية منذ الصيف الماضي بعد الاراضى بالقوة. ويعتبر الحزب ان قبرار فيرشسا نقل مكاتب المطوط من الضروري منع اسرائيل من تشديد الجـزائرية من مطار أورلي الى مطار تبضتها على المدينة وتوسيع رواسي. وعبّرت السلطات الجنزائرية سيطرتها عليها. ولاحظ أن الولايات عن استيائها لهذا الإجراء وقررت لمتحدة تتخلى عن مسؤولياتها القاف عملياتها من باريس، وكان تُجِماه القَصْمِية، وان على الاتحماد رئيس الجمعية الوطنية فيليب ستستغان زار في الشسهس المساضي الرئيس الجَـرَائري اليـمـين زيوالُ وبحث صعه في المشكلة واتفقا على

بنل جهود لحلها. وقالت مصابر فرنسية مطلعة ل والحياة، أن رئيس الجمعية الوطنية يبئل جهودأ كبيرة لدى الرئيس الفرنسي جاك شيراك لحل المشكلة

# المغرب:اعتقال اسباني شحن مخدرات الى أوروبا جواً

المتهمين الذين يعملون ضمن الشبكة التي يديرها، وهم عسبسدالعسرين بولقصير، وعبدالله المكرف بن علالً،

وقدور المكرف والأمين بن أحسد، ومحمد إيسا عود، وكينسي ميمون، وكينسي مصطفى، وكينسي محمد، وشيمات الاتهامات أيضاً مصطفى هرندو، والمحجور محمد وعبدالعزيز بدري وعسبدالكريم امنين النين

رئيس الحكومة آلان جوبيه وحكومته باختون بعين الاعتبار موقف

المسؤولين عن النقل والامن في ادارة

النقل بضسرورة نقل الخطوط

الجرائرية من مطار «اورني» الى مطار

درواسيء الذي يوفر مساحة أكبر

يعملون ضمن شبكة ثانية. وينتسب المتهمون رشيد عواد، ومحمد الصروخ وعبدالسلام ميرة وأمبارك الدردايي الى شبكة ثالثة، في حين يعمل المنهصون احصد ابو العيش خالد الطريبق ومحمد الجندي وأحمد هجامي شنعن مجموعة

وحجزت المصالح المختصة سيأرات عدة واجبهزة أتصال وبدل

ووجهت لأفرأد الشبكة تهم تشكيل عصابة لجرام مرتبطة بشبكات دولية للمخدرات والثراء غير المشروع. ويعتقد أن لهذه الشبكة لرتباطأ بملف المتهم الرئيسي على احمد بونقوب المعروف باسم «النفب» الذي اعتقل

من جهة أخرى أصدرت محكمة ابتدائية في الدار البيضاء احكاماً بسجن خمسة من رجال الأمن اتهموا بسرقة سلع وبضائع من ميناء الدار ألبيضاء تراوحت بين خمس وثماني ستنوات. ودانت المحكمة المتهمين في ملف الشقيقين بن شقرون المتأبِّعيرُ في ملف التهريب باحكام تراوحت بين السجن سنة وخمس سنوات اضافة الى غرامات مالية بعد أن استبعنت ادانتهم بتهمة تحويل مبالغ مالية من

# اريتريا تؤكد ان اليمن

ً وقَّال الارياني في تصريح اثر عويته الى صنعاء لن الرسالة التي حملها الى الرئيسَ للمصّريّ نتعلق بآخَّر (التّطورات المتعلقة بالعنوان الاريتريّ على جزيرة الرئيس التعبري اليمنية في البحر الأحمر والجهود التي تبنلها غرنسا ومصر للخروج بحل سلمي للمشكلة. ولم يتطرق الإرياني الى الوساطة الاثيوبية، لكنه اكد في تصريحاته قبول الجمهورية اليمنية صيغة الوساطة الفرنسية، معرباً عن أمله بأن يقبلٌ بها الجَّانبِ الإربتْريِّ. ولم يتَّطرق الى تقاصيل الصَّيغة الفرنسية.

#### الحكومة البريطانية : تقرير سكوت \* تتمة الصفحة الاولى

وكنانت الحكومية أعطت لكوائم ولنظيره الناطق باسم حيزب البيميوقير إطبيين لْلِيبِرالِيبِنُ، فُتَرِة ثَلَاثُ سَأَعَاتُ لِنَرَاسَةَ الصَّفُحَاتُ الْأَلْفِينُ التَّي يِلْكُونَ مُنْهَا التقرير. وتأرَّت عاصفة من الاعتراضات من المعارضة لأن الوزراء الَّذين يتناولهم التقرير تسلموا نسخا منه قبل ثمانية ايام من صدوره، فيما لم يتسلم النواب التقرير الا قبل عشر بقائق من خطاب لانغ في مجلس العموم.

#### ٦٠ قتيلاً في كابول تتمة الصفحة الارلى

المعارضة الطاجيكية التي تقاتل ضد الحكومة الشيوعية في بوشانية، تتخذ من الشمال الأقغاني منطقاً لعملياتها العسكرية وحملاتها السياسية ضد هذه

وأبلغ مساعد حكمتيار ومندوبه في إسلام أباد الدكتور غيرت بهير «الحياة» ان اللقاء بين زعيم الحزب الإسلامي والوفد الأميركي استفرق ساعة كاملة وتناول التدخل الأجنبي في افغانستان، ونبه حكمتيار ضيفه إلى تعاظم المتدخلات الروسية والهندية والإيرانية في افغانستان. وعلمت «الحياة» أن حكمتيار أثار مع السفير الأميركي قضية التدخل لإيراني المشزايد في افغانستان، وقال: وإن للإيرانيين نشاطات كبيرة في افْغَانْسَتَان اكثر من أي دولة اخرى مثل اميركا وباكستان.

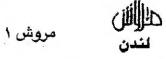
وكان السفيد الأميركي ومرافقوه قاموا اخيراً بزيارة لقنهار (جنوب افغانستان) حيث التقى مسؤولين في حركة اطالبان، المناهضة لنظام الرئيسُ برهان الدين رباني. واعتبر المراقبون هذه الزيارة بعثابة تصرك يصب في خانة العصاولات

تحجيم الدور الذي تلعبه طهران في دعم نظام رباني الحاكم في كابول. غير ان ما لب وزير الخارجية الإيراني عالاء الدين بروجوردي نفى ثلك ردا على سوال الدين بروجوردي نفى ثلك ردا على سوال لد الحياة، وقال دالمونا دالمونا الماذا دالمونا المونات الأميركي بانه أمناهض للحركاتنا؟، وحسب المصادر الاقفائية في إسلام آباد فإن السفير الأميركي ابلغ حكمتيا كَلْقُهُ ازَاءَ اسْتَمْرَارَ الْمَعَارِكُ فَي كَابُولَ وَانْعَكَاسَاتَ ثَلْكَ عَلَى الْوَضْعَ فَي المنيئة خصوصاً وأن سكانها مهدون بالمجاعة في ظل أزمة غذائية. وكانت مساعدات

غدائية أميركية وصلت إلى كراتشي الباكسشانية ليتم نقلها إلى كابول

المحاصرة. وأفيد أنّ السغير ٱلأميركي حض زعيم الحّزب ٱلإسلامي على الإبقّاء على الطرق المؤدية إلى كابول مفتوحة. وندد نظام كابول بالاجتماعات التي تستضيفها إسلام اباد لفصائل المعارضة الأفغانية بهدف تشكيل جبهة موسعة ضد الرئيس رباني. وقال الناطقُ الرسمي باسم وُزَارة النفاعُ الأَفْغَانية للصحافيينَ في كَابُولُ أُولُ مِنْ امس: مَلْنَ نَقْبِلُ آية محادثات في باكستان لأنَّ الأخيرة منحارَّة لمُجموعات مُعينة دون أخرىء جاء نك في وقت أستقبل الرئيس الباكستاني فاروق لإغاري رغيم الحرب الإسلامي حكمتيار. ودام اللقاء بينهما ساعة تمني خلاله الرئيس الباكستاني على حكمتيار أن يلعب الدور المحوري في التنسيق بين الفصائل

# عروسة المطاعم اللبنانية



بمناسبة حلول شهر رمضان المبارك وكما عودتكم ادارة مطاعم مروش لندن تستقبلكم في فروعها على الافطار في اوقاته المحندة وتقدم لكم أشهى وأطيب المقبلات والأطباق الرئيسية. ويسر ادارة مطعم رنوش ان تزود زبائنها باطيب والخر الحلويات العربية الطازجة. وكالمعتاد تقدم لكم احلى وأجمل السهرات مع نحبة من المطربين والفنانين في جو عائلي مميز.

وتؤمن لهم خدمة للمنازل. يفتح من ١٢ ظهرا حتى ٢ صباحاً للحجز 773 0773 ما

مروش ٣ مروش ۲ يفتح من الساعة ١٢ ظهرا حتى ٤ صباحاً الحجر 5434 571-581

يفتح من الساعة ١٢ ظهراً حتى مُنْتَصِفُ الليل للحجز 5024 571-724

عصير رنوش برحب بكم لوجباتكم السريعة

LONDON

في غضون نلك، أعلنت إسلام أباد أن وكيل وزارة الخارجية الباكستانية نجم الدين شيخ سيزور إيران مطلع الأسبوع المقبل التشجيع خطوات تهدف إلى الميل مبيع مسيورو إيران مسير التي تمرقها الحرب، ويتوقع أن يستكمل شيخ خلال الزيارة محافاته التي بداها في إسلام آباد الأسبوع الماضي مع بوروجوردي. واحد ناطق باكستاني أن الجهود الثنائية ستوجه فقط إلى تقديم النصح للافغان وصولاً إلى تسوية سلمية لخلافاتهم.

#### سورية ترفض فتح الحدود تتمة الصفحة الاولي

الوفدين تبادلا المعلومات الهيدرولوجية والقياسات الصائية على الفرات. وزود الوفد العراقي السوربين معلومات عن سياه دجلة لأننا لا نملك محطة قياس هناك. وتبويلَّت معلومات عن المشاريع التي ينوي كل طرف اقامـتها على النهرين. واتفق الجانبان على أن يكون التنسيق بينهما مستمراً للتوصل إلى الأهدافُ المشترَّكةُ المتمثلة في قسمة عادلة ومعقولة لمياه الفرات. وشيدا على أهمية عقد اجتماع لوزراء خارجية سورية والعراق وتركيا للتوصل إلى قرار سياسي يتعلق بقسمة المياده. واستدرك ان سبب التشديد على اجتماع الوزراء هو أن والمشكلة سِياسية وليست فنية في هذا الوقت، ولا جدوى من آجتماع

الخبراء من دون تُوجيه سياسي، ينكر ان بغداد ودمشق تطالبان انقرة بالتوصل إلى دقسمة معقولة، لميام الفرات حسب القانون الدولي، بحيث يحصل الجانبان العربيان على أكثر من الدولي، معب عن المساه في الثانية التي تصرفها تركيا بموجب الاتفاق المرحلي لعام ١٩٨٧. وقدم البلدان اشارة ايجَّابية بانهما توقَّفا عن تَحْديد كمية مصندةً يجِبُ أن تقبِلُ بها أنقرة باعتبار أنه لا يصورُ ،تصبيدُ رقم قبل بدَّ المفاوضات، حسب مصائر سورية قالت لـ «الحياة، أنْ جَهُود دمشق وبغداد تركز الآنَ عَلَى «توقف الْاتراك عنَّ تَصَرِّيف المياه المالحة (المَلوثة) وقُبُول مبدأ رون صبى موسد معرب السابقة التي كانت تشدد على قبول انقرة حصول البلدين العربيين على أكثر من ٦٦٦ متراً مكعباً من المياه في الثَّانية، باعتبار أن القسمة يجبُ أِن تَكُونَ ثِلاثِيةَ وأن معدل تَنفقُ مياه النَّهر يَبْلغ نَصُو الَّف مُثَّر مَكْعبِ في

و أكد السفير الرفاعي لـ «الحياة» ان وجهات نظر الجانبين السوري والعراقي «كانت منفقة، وسيبقى التنسيق مستمراً «بيننا في موضوع المباه لمواجهة تركيا وجرها لقبول مبدا القسمَّة، وأشار إلى منكرات والاحتجاج، التي ارسلها نهاية العام الماضي إلى المنظمات النولية والاقليمية إلى الجامعة العربية لاطلاعها على والموقف التركي ومبادرات سورية في هذا المجال، وزاد ان وزراء خارجية النول العربية سيبحثون مادة على جدول الأعمال تتعلق بنهر الغرات و المُوقِّفُ التركي.

وصبرح عضّو الوفد السوري المهندس محمد حاصباني إلى الجياة، بأن وسور الحانبين السوري والعراقي سريان أن الجامعة مدعوة إلى التحرك لاتخاذ قرارات حاسمة في موضوع الفرات، لافتأ إلى «الإنذارات» التي وجهتها سورية إلى الشركات الأوروبية التي يفترض أن تنفذ مشروع سد «بيرجيك»، وإلى أن وزارة الخارجية الصورية ارسلت نسخة عن منكرة الاحتجاج، إلى الأمين العام لَلْأَمُمُ المتحدّةُ بطرس غَالَي والمنظمات النولِية.

#### ويغاس الوقد العراقي تمشق اليوم عائداً إلى بغداد عبر الأراضي الأرينية. من اوائل كنائس العالم تتمة الصفحة الاولى

كانت إيطاليا مركز الإمبراطورية. لو تُتَبِتُ أَن ٱلكَنيسَةُ ٱلمِكتشفة هذه هي كنيسة باولينوس ذاتها لِدلٌ ذلك على ان أهل المدينة حققوا نصراً على روما، غير المسهمية بعد، والمحظّرة بناء الكنائس حتى تاريخه، لا لأن مسيحيي العدينة استطاعوا أن يقيموا كنيسة علنية فقط، بل لكرنهم جلبوا موادها من مدن أخرى بعيدة، هكذا كما لو أنهم غير مسيطرين على مدينتهم فقط إنما على طرقها البحرية أيضاً.

سبق لاهل صور المتأخرين أن شاهدوا أعدة كثيرة، بينها ما تم رفعه وترميمه وبينها ما زال هاوياً مستلقباً في موضعه. كما أنهم عاشوا بين الأعمدة أيضاً، تلك التي استخدمها بعضهم اساسات لبيوتهم. اكتشاف الكنيسة لن يؤثر كليراً في عيشهم اليومي، وهم لم يقبلوا على مشاهنها إلا بدافع الفضول الذي لم يعمر إلا ألأسقل، بل إن الموضع المحفور ربما تحول مع انقضاء الوقت الى خرابة أثرية. ربعاً لن يكشف عن الكنيسة كاملة إذ احتل المتأخرون أرض المتقمين واقاموا عليها أبنيتهم. ثم أن هؤلاء، العتندرين، تمكنوا من زمنهم الحاضر أيضاً إذ يصعب على هيئة أو إدارة أن تزيلهم من أماكنهم السباب تتعلق بالأثار. لم يحدث شي، جديد منذ ان أوقف محمود عبد الحسين قعفراني، صاحب العقار، عن البناء. في اغلا الفائد العقار، عن البناء. في أغلا الفل المدينة البيزنطيين إلا ذلك الحيز القليل من الكنيسة. ذلك لا يهم، قالت عالمة الآثار الألمانية هيلغا زيدن عن أثار بيروث المكتشفة اخيراً ففي أوقات يستحسن أن تبقى بقايا الحضارات تحت الركام.

#### نحو مذكرة تفاهم شاملة

نتمة الصفحة الاولى

وشمال افريقيا في وزارة الخارجية الروسية ان اعلان رئيس الوفد العراقي المفاوض أمام مجلِّس الأمن عن استعداد بلاده لتنفيذ القرار المتعلق بالألغاء الجزئي للحظرُ النَّفظي، سيؤدي الى تحسينُ «الأوضاع الانسانية الصَّعْبة، في العراق وتعزيز التعاون بين بغداد والأمم المتحدة. وأضاف أن الجانب الروسي كان أوصى بغداد بالاقدام على هذه الخطوة «الإيجابية، لكنه اصَّاف أن العفأوضات العتعلقة بصياعَة اليه التنفيذ ما زالت

وفي العرجلة الأولىء. وشدد على أن الالغاء الكامل للعقوبات مرتبط بموقف العراق من تنفيذ القرار ١٨٧ الذي يقتضى واغلاق كل ملفات نزع السلاحه. واعرب الديبلوماسي الروسي عن اعتقاد بلاده بان مضاوف العراق من ان

القبول بد ٩٨٦ منيغلق الابواب أمام قرار لاحق بالغاء العقوبات الا مبرر ولا اساس لهاء. وراد أن مجلس الأمن اله موقف جدي حيال قراراته، وأعلن الناطق باسم الأمين العام للأمم المتحدة السيد احمد فوري أن الجلسة الصباحية من

المحادثات أمس دركزت على المسائل المتعلقة بالنواحي المصرفية، في اطار البحث في دالنو أحيَّ الْفنية لَتَنفيذ القرارء.

## مبارك التقى الملك حسين

الوضع النهائي الذي سيتضمن البحث في قضايا القدس واللاجئين والمياه

. وعقد الزعيمان العربيان جلسة محادثات منفردة قبل أن ينضم اليهما أعضاء وفدي البلدين في المحانثات. كما عقد الوزراء المعنيون بالتعاون الثنائي لقاءات - في اطار التحضير لعقد اللجنة العليا المشتركة في عمان قريباً - ناقشت تنشيط العلاقات الثنائية والتبائل التجاري وامداد الاردن بالغاز الطبيعي وخَفَضَ الرسوم في المُوانَىُ المُصرية وْالْإِرْدَنْيَة عَلَى الْبِضَائِعِ الْمَتَبِاللَّهُ. واستؤنفت المحادثات خلال مابية الإفطار قبل عقد المؤتمر الصحافي المشترك. اركَ في المحادثات من الجانب المصري رئيس الوزراء ك ونائبه وزير الزراعة يوسف والى ووزراء الخارجية السيد عمرو موسى والدفاع المشير حسين طنطاوي والاعلام السيد صفوت الشريف والعمل السيد فاروق ابو النصر والاسكان والتعمير السيد ابراهيم سليمان. كما شارك فيها من الجانب الاردني رئيس الوزراء السيد عبدالكريم الكباريتي ووزير الإعلام السيد

مروان معتسر. مرون مسبر. ومن جانبه اكد العاهل الإربني التنسيق الكامل مع مصر تجاه كل القضايا واشار الى الموقف المتطابق تجاه القضية الفلسطينية محتى يحصل الشعب الْفلَسطيني على حقوقه المشروعة كاملة ويتحقق السلام الشامل في المنطقة،. وقال الملك حسين انه سيلتقي الرئيس عرفات في الارين قريباً ليبحث معه كل منا يدعم القضيية الفلسطينية من لجل الحفاظ على حقوق الشبعب

الفَّاسطينيّ وسنيادته على ارضه وتحقيق الحياة الحرة الكريمة لهم مؤكداً إنْ «الاردن يؤيّد الرئيس مبارك في مساعيه الدائمة الى جمع الكلمة العربية ولمّ وعن النزاع اليمني -الاريتري اعرب الملك حسين عن تفاؤله بحل المشكلة طالما أن الرئيس مبارك يقوم بمساعيه لحلها مؤكداً أن الاردن يبارك هذه

ووصَّف العلاقات الاردنية - الاسرائيلية بانها «علاقات طبيعية، وقال: «نحن في حيال سيلام الأن مع اسرائيل ونامل بأن يتحقق السيلام بصورة اوسع وان يشعر كل مواطن بجدوى السلام.

واكد أن العلاقات بين مصر والاردن اطيبة، وأن مصر هي الشقيقة الكبرى. وعن ظاهرة التطرف والارهاب نند الملك حسين بالارهاب ومن يناصبره وقيال: اهذه التنظيمات الارهابية هي في واقعها وصولية، فيما نكر مبارك مجدداً ان الارهاب ظاهرة عالمية وليسَّت عربية أو اسلامية يحتاج الى تعاون دولي

وسئل مبارك عما إذا كان الإعلام الغربي اقتعل ازمة مع السودان فأجاب: «الاعلام الغربي لم يفتعل أرْمة مع السودانُ، والذي افتعلُ هذه الأرمة هو من تستر غلى الْإَرْفَابِيْيَن في السودانّ (...) والحكومة السودانية هي المسؤولة، ومن تستر عنى القَتلة وأوى الارهابيين هو المسؤول (...) ولدينا اللَّهُ قاطعة على

ولفت مبارك إلى أن المحادثات مع العاهل الأربني تناولت عبداً من القضايا المهمة ،وفي مقدمها مشكلة الشعب العراقي ومشكلة ليبيا ومشكلة اريتريا واليمن وحل الخلافات العربية والموضوعات الثنائية والقضية الغلسطينية

وعن النزاع الاريتري - اليمني قال مبارك مكانت هناك موافقة على عقد قمة يعنية - أريترية في القاهرة من دون شروط مسبقة، واستدرك: «من المعكن أن يساعد هذا اللقاء في تهيئة الجو ولكن ما زال الموضوع معلقاً وهناك ورقة يجب أَنْ يُتَّفِقَ عليها قبل أَتَّمَامُ هَذَا اللَّقَاءَ.

وعن العراق كرر مسارك أن تغيير الوضع في العراق دامر يخص الشعب العراقي وحده ولا فستطيع أن نتكام ونتدخل في الشؤون الداخلية للعراق (...) ونحن متفقون مع العاهل الأردني على ضرورة أبجاد اسلوب لمعالجة المالة السيئة التي وصل إليها الشعب العراقيء مشيراً إلى ضرورة الترام العراق قرارات مجلس الامن، مشدداً على أن مصر تدعم دائماً الحق العربي، لافتأ في هذا الصند إلى استعداد مصر لتقديم أي دعم للمحابثات السورية - الإسرائيلية

والقيام باقصى جهد ممكن في مجال حل المشكلة الليبية. وصرح سفير الأربن في القاهرة السيد مايف سعود القاضي بأن التنسيق المصري - الأربني حجر الزاوية في العلاقات العربية والقضايا المشتركة، وأكد أن المرحلة الحالية والمقبلة تشهد توافقاً وانسجاماً في الرؤية المشتركة تجاه ري المرابعة المدار وتهيشة المناخ في المنطقة للتعاون الإقتصادي، وأشار في تصريحات صحافية أمس إلى أن للعلاقات الثنائية مكاناً مهماً في محابثات أمس، مشيراً إلى أنَّ اللجنة ألعليا المشتركة برشاسة رئيس الوزراء في البلدين ستنعقد قريباً في عمان.

من ناحية أخرى رحب الامين العام لجامعة النول العربية الدكتور عصمت عبدالمجيد بالتقارب الكويتي - الأربئي واتجاه البلدين الى استئناف العلاقات الديبلوماسية بينهما، واعتبر التقارب أخطوة على طريق تحقيق المصالحة العربية الشَّاملة، كما أعتبر الظروفُ مهيأة اكثرَ من أيَّ وقت لتَّحقيق هذه

واضاف عبدالمجيد في تصريح الى «الحياة» أن التقارب العرجي والمصالحة خبار استراتيجي والتحركات الديبلوماسية الاخيرة تؤكد أن المصالحة الشاملة اصبحت وشيكة وأن حالة الخصام العربي اوشكت على الانتهاء،

# الهراوي دافع عن مشروعه الانتخابي تتنة المنابي

ان مستوى الإعلام هو المقياس التنوير، ان رسالة الإعلام هي المقياس للوفاق الوطني ولانتصار المواطنية. الاعلام هو منبر ريابتنا لنهضة لبنانية وعربية موسي ويستر حديدة كما شكلت الصحافة والجامعات العنبر النهضوي في العصر المنصرم لتَكِفُّ عِنْ الإنشِغَالُ بِانفِسِنَا، فِي الداخل نتلهِي بَالتَجَانِبُ حُولٌ هذا الشَّانِ أو دَالُهُ ومن الخارج يطلع كلام كبير: تشديد على استقلال لبنان وعلى اللاتضحية بهذا الاستقلال. على أية حال، استقلال لبنان لا وان يكون عوضع مساومة أو خوف

غطس في البحسر وأدوات أخسري العملة الصعبة الى الحّارج. عليه، ان استقلالنا حقيقة ولا يستطيع لحد ان ينال من الحقيقة، وقال الرئيس الهراوي: «يوم أرسينا مسيرة السلام الوطني اكننا أن لبنان كله هو ضَمَانة اللِّبِنَانيين جميعاً وقد ثبت نلك، واملي أن تَثَبِتُوا اكثر فاكثر بأن

اللبنانيين جميعاً هم ضمانة لبنان كله، ً واكدُّ ٱلهُراوِّي «انْ بناعنا الدَّاخَلَى هو ايضاً دعامة لانتصارنا على الحدود في استعادة أرضّنًا المحتلة في الجنوب والبقاع الغربي. أن تلازم المسارين اللبناني والسوري في عملية المفاوضات هو الطريق لانتصار السلام العابل والشامل، والسلام العادل والشامل يعني الانسحاب من الجنوب والبقاع الغربي والجولان. ليس لأسرائيل أن تطالبنا أو تشترط علينا. قبل العروض والمطالد عليها أن تدع هيئة الأمم المتحدة تنخل الى مخيم المعتقلين اللبنانيين في الخَيام لا بل عليها الافرأج عن ابنائنا في المُعتقلاتُ الاسرائيليَّة القَائمةُ دَّاخُلُّ اسبرائيل او على ارضنا المحتلة. نحنُ نتعلق بكل شبر من ارضنا تعلقنا بمقدساً ثناً، نحنَ عندنا القرار ٤٢٥ فلتطبقه اسرائيل. لقد اثبت جيشنا وقوانا الامنية الجدارة بتـوطيد الآمن في الداخل، وهما جنبيران بصون امننا على

وَحْتَم قَائِلاً وَفِي مِرحِلة التحولات الكِبرى نَفَانِيكم الى النَّضَامَنِ، الى العمل، الى اعتبار لبنان أولاً كي لا نبكي فرصاً ضائعة كما بكينا جميعاً من المحنة وأثارها. بالارتفاع الى الحق يتعافى لبنان. والتربية. بـ درست مني مسي يستمي في المسيدان السياسي في البلاد حول وجاء كلام الهراوي هذا وسط استمرار التجانب السياسي في البلاد حول المواضيع الثلاثة الرئيسية قانون الانتخاب التحرك العمالي والنقابي المدعوم من المُعارضة وملف تتطيم الاعلام المرئي والمسموع. وقد أعلن رئيس الاتصاد العمالي ألعام الياس ابو رزق رداً على قرارات جلس الوزراء أول من امس مباشرة للبحث في بعض مطالبه وتكليف لجنة

وزارية تسريع بحث المطالب، «ان هذه القرارات جاعت مستاخرة ولا تفي ووصف ابو رزق هذه القرارات بانها ومحاولة للالتفاف على الدوم الوطني في ٢٩ شباط (فبراير) موعد الإضراب العام والنظاهر وفقاً للتحرك الذي قررة «اللقاء الوطني» الذي يضم الى الاتحاد، نواباً معارضين وقوى سياسية عديدة. وطالب ابق رزق الحكومة بالتراجع عن قرارها منع التظاهر كما راي رئيس رابطة اسأتنة الجامعة اللبنانية النكثور صابر يونس أن قرارات الحكومة متدعو

واشيار الى «إن التحرك مستمر ويمكن إن ياخذ اشكالاً من التصعيد أقوى واشدًّه، كنَّلك أكد مُكتب مُعلمي المدَّارَسَ الرسمية والخاصة استمرار تحركه رافضاً الشكل الذي أقر فيه مجلس الوزراء سلسلة الرتب والرواتب ودائت لجنة المتابعة لوسائل الاعلام المرئي والمسموع تجاهل مجلس الورراء اول من امس الطف الإعلامي.

في ظل هذه الإجواء المشحونة حصلت كارثة انسانية امس حين انهار مبنى مؤلف من اربع طبقات، على اطراف وسط بيروت التجاري، ادى الى مقتل ثلاثة اشخاص لذعيت اسماؤهم.

انهار المبنى الذي كان الصنبوق الوطني للمهجّرين يسعى الى انهاء معاملات اعطاء عَائلة تُقطن فيه تعويض اخلائه، وفي وقت كان عمال من شركة عادة اعمار وسط بيروت مسوليسر، ينزعون البلاط من الطبقة الارضية فيه العاشرة والربع قبل الظهر، مـا أدى الى طمرهم تحت الانقاض مع مواطنين كانوا في زيارة المبنى، اضافة الى العائلة التي كانت في احدى طبقاته. واستمرت اعمال الإنقاذ من الدفاع المدني والجيش وقوى الأمن والصليب الاحمر حتى ساعة متاخرة ليلاً، بعد أن تم انتشال طفل عمره سنتين في السابعة مساء. وبقي شْقَيِقَه الرَّضْيِع ووالدِّنَّه وجُدَّته اصَّافَةَ الى سَنَّة عُمَالٌ مَنْ «سولينير» تَحَتُّ

وفيما حمل النائب المستقيل نجاح واكيم سوليدين المسؤولية كذلك النواب محمد برجاوي ومصطفى سعد واسامة فاخوري طلب ورير الداخلية ميشَّالُ المر مِنْ قَائِدُ شَّرَطَةَ العاصمة فَتْح تحقيق في ٱلْأَمْرِ وَأَفَائِنَّهُ بِالنَّائِجِ. كذلك تحرك القضاء فتفقد ممثل النيابة العامة القاضي غسان فواز المكان وطلب من الاجهزة الامنية احضار المسؤولين عن النين عملوا في المبتى.

من جهته، أعلن نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية ميشال المر الذي شارك في اجتماع الرؤساء الثلاثة أن اقتراح رئيس الجمهورية كان الموضوع الأساسي

واضاف اتمت مناقشة لهذا الاقتراح وتبادل لوجهات النظر والاراء وتطرق البحث الى آلية وتفاصيل الاقتراح الذي يحتاج الى مزيد من الدرس. واكد أنه اتفق دعلى العناوين الكبرى ولا نستطيع أن نقول أن الطرح أصبيح مشروع قانون، نظراً الى حاجته الى فترة من الوقت لدراسة التفاصيل تمهيداً

وعن العناوين الكبرى قال المر دان طرح رئيس الجمهورية كان اساس المناقشة ويمكن خلال الايام المقبلة ان يتابع الرؤساء التفاصيل، وهذا الطرح جدي وينطّلق من منطلقً وطني، وعليناً إنْ نبدتي راينا ونضع المسلاحظات، والمؤسَّسَات الدستورية هي التي تقرر وهذا ما اشأر اليه رئيس الجمهورية في خطابه، واعتبر أن اجتماع الرؤساء وادى الى تحقيق تقدم وانجاز خطوة نحق طرح مشروع القانون وان المناقشة اجريت في جو الجابي،

ورداً على سؤال نفى المر ان يكون الرئيس بري أو أي من الرؤساء دابدى تحفظاً، وقال دان رئيسي المجلس النيابي والحكومة متضامنان من حيث المبدأ مع رئيس الجمهورية.. واضاف ولا اعتبقد اننا نستطيع القول اننا توصلنا الى تصور لاقتراح

الرئيس الهراوي، وقد يصبح اقتراح قانون بعد التوافق على التفاصيل وقيل بدء الدورة العالبية للمجلس في منتصف أذار (مارس) المقبل، ودعا الي دالقخاطب بعيداً من المهاترات، ولفت الى دان الرئيسين بري والحريري رحبًا بالاقتراح وابديا ملحظاتهمما وهو يحقاج الى عشدة ايام لطورته ويرس

ودعياً المر الى وعدم اطلاق انتهامات في شمان انهيار المبنى في انتظار التحقيق، ونفى أن يكون هذاك وقمع، في ما يخص الغاء محاصرة النائب نسبب لحود في برمانا التي كانت مقررة البوم، مشيراً الى انه كان داخذ قراراً بعدم السماح بالمحاضرات مع بدء موسم الانتخابات النيابية.

# وفرالوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات معلومات الحياة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء AL HAYAT ON CD ROM



• يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات.

• تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الأسيوية والأفريقية ودول أميركا

• سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (Boolean Operators) (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة. اللاتينية.

• نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتَّاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات. أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع المستخدم يسمح لك يتحرين النصوص

المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد

في الملف الذي تختاره.

• إشترك الآن واحصل في نهاية شهر شباط (فبراير) القادم على كل ما نشر في دالحياة، خلال عام ١٩٩٥ على قرص

> الإشتراك السنوي ٩٩٠ دولاراً أمركياً المؤسسات ٠٠٠ دولاراً أميركياً للافراد

> > بمافيها أجور البريد

#### مستلزمات التشغيل:

- □ . كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE)
  - (RAM) میغابایت رام (RAM) □
  - □ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية
    - □ . ٣٠ ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)

لزيد من المعلومات الاتصال به

الدكتور عماد بشير

AL HAYAT PUBLISHING CO KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 8YT Tel:0171-6052084 Fax:0171-3714215

من جميلٌ روفائيل:

■ دعث الولايات المتحدة الى

اجتماع اليوم الجمعة وغدا السبت في

العاصمة الإنطالية روما يشترك فية

رؤساء البوسنة وكرواتيا وصربيا الى

حانب معثلي مجموعة الاتصال الدولية والاتصاد الاوروبي من أجل

تاكيد الترام الاطراف التنازعة كافة

جاء ذلك في وقت اكنت الولامات

المتحدة طلبها أأى الحكومة البوسنية

باطلاق سراح الجنود الصرب الاربعة

المتحرين في ساراييفو للاشتياء

بارتكابهم جرائع حرب فيما اعلنت

للحكمة النولية في لاهاي أنها بمند

اعداد اتهامات ضد اشخاص مسلمين.

وأشارت مصادر صريبة أن سوولين في محكمة لاهاي التقوا

بمندوبين للقبيانة الصربية في

أوضحت أن الضابطين الصربيين

ارغسسا المدنيين والجذود الأسسرى

لدوسندن على الاعمال القسرية في

ونقلت اذاعة ساراييفو اسر

نصريصأ لوزير الضارجية الالماني

كلاوس كينكل واكد فيه بعمه لخطة

الاداري الأوروبي مائز كـوشنيك في

وحسنر الوزير الالمائي جسم سورية

كسرواتيسا من انهساً لن تتسمكن من

المتصنول على المساعدات المالينا

وتوثيق الروابط مع دول الاتحساد

الاوروبي اذا عملت على افشال خطة

الاتصاد الاوروبي في اعادة توحيد

موستاره. أنها طلبت من ايطاليا أن

ستضيف اجتماعا للرؤساء اليوسني

على عرت بيخوفيتش والكرواتم

فرانيو توجمان والصربي سلوبودان

ميلوشيفيتش، ويحضره مسؤولون

من مجموعة الاتصال الدولية والاتحاد

الاوروبي ويمثل الولايات المتحدة فسه

السماح للأطراف هناك بأن تنتقي او

تختار ما يناسبها من الإتفاق ورفّض

ما لا يلائمها وانه ينبغي العمل على

أن ينفُذ الاتفاق بكاملة وتحسترم

الخطوط القتالية الإمامية وسناهما في

قتل المنعين في ساراييفو.

اتفاق دايتون والعمل على انجاحه.

وكان الرئيس سليصان ديميريل كلف

حزب الوطن الام مسعود يلماظ امس الخميس احرارُ تقدم في اتجاه اتفاق مع زعيم حزب الرفاه (الإسلامي) نجم الدين اربكان على تشكيل ائتلاف بضم

وقال بلماظ في مؤتمر صحافي مشترك مع اربكان عقداه اثر اجتماع استغرق ساعتين محققنا تقدما كسرآ في اتجاه اتفاق. واضاف ان الهيئات القيادية في كلا الحربين ستجتمع اليوم الجمعة على أن يعقد الزعيمان لقاء أخر غدا. واعرب أربكان عن ثقته في والتوصيل الى اتفاق على تشكيل

والتقى يلماظ واربكان اول من امس ثلاث ساعات لكنهما رفضا كشف اي تفاصيل عما دار في الإجتماع.

بلماط تشكيل حكومة ويبسدو ان فرصته الوحيدة للنجاح في مهمته تكمن في التسوصل الي اتفاق مع وافايت صحف تركية امس أن يلماط يصسر على أن يكون الاول لتشكيل حكومة يتناوب واربكان على رئاستها لاحتواء اعتراضات المؤسسة العسكرية العلميانسة ومضاوف الأوساط المالية الدولسة الَّتِي تَحْسَنَسَاجِ الَّي بِعَضَ الْوَقْتَ لِتَهْبِئُتُهَا لِتَقْبِلُ فَكَرَةَ رِئْسِ اسْلَامِي

ضواحي سارابيفو بخصوص المعلومات صول صرائم الصرب ضد المسرب فسيمنا اعلن المسرب انهم اعتقلوا ثلاثة جنود مسلمين للأشتباه بارتكابهم جراثم حرب. في غضون نلك، أقاد المدعي العام في محكمة لإهاي ان اعتقال الضَّابطير الصربيين جوكيتش وكريسما نوفيتش ما زال يعتبر مؤقتاً لانهما يستجوبان حاليا كشاهدين وسيتم وانتقد بحدة حجب الرواتب عن خلاء سبيلهما أذا لم تظهر اتهامات

المقبل، عَلَما بان هذه المشكلة كسانت ضيهما تُستوجِب المحاكمة. لكن مصادر قضائية في ساراييفو وفي خطأب استمر ساعة اعلن لتسنن أن صندوق النقد الدولي شان التنظيم المستقبلي لمعينة موستار

> وعارأ الروسيا. وفي اليوم ذاته عقد الشيوعييون مؤتمرا قرروا فيه ترشيح زعيمهم غينادي زيوغانوف للرئاسة وطلبوا من جميع المرشحين اليساريين التنازل له باستتثناء أمان تولييف مصافظ مقاطعة كيميروفو في سيبيريا وهو حليف للشيوعيين قرر ان يخوض المعركة الانتخابية ثم يسحب ترشيحه لصالح زيوغانوف على ان تسند اليه

#### القوات الروسية تهدم قصر الرئاسة رمزالقاومة الشيشانية في غروزني

■ موسكو - «الحياة» - هزت ثلاثة انفجارات عنيفة امس الخميس العاصمة أخيراً للمطالبة بسحب القوات الروسية واستقالة الحكومة الموالية لموسكو. وُّكان انصار دودايف أعلنوا أنهم سيحشدون قرب القصر ١٠٠ الف متظاهر في

نكرى تهجير الشعب الشيشاني من أراضيه بين ٢٢ و٢٣ شباط (فبراير) ١٩٤٤.

ومعروف ان الجيش التركي قام للثة انقلابات عسكرية بين

الجنرالات. وكان ديميريل وزعيم حزب السسار الديموقراطي رئيس الوزراء السابق بولند لماويد بين زعماه سياسيين كتيرين سجنهم الجنرالات الدر أخر انقالاب قاموا به في إيلول (سيتمير) ١٩٨٠. وحقق حزب الرفاه في الانتخابات الاخيرة التي جرت في كأنون الاول (بيسمبر) الماضي افضل نتعجة حققها اي حزب اسلامي منذ تاسيس الجمهورية التركية ألبل ٧٣ عاماً. فقد حصل على ١٥٨ مقعدا في السرئان يليه صرب الطريق القويم (برعامة تأنسو تشيلر) ثم حرب الوطن الأم وشارك الاسالامسون بزعاما اربكان كشركاء ثانويين في حكومتين

ائت لافيتين لفترة قصيرة خلال لستبيئات والشمانينات والاصراب

العلمانية تحرص على تجنب اتخاذ الرئيس الروسي يعدبانهاء حرب الشيشان واعدام دودايف

# يلتسن وزيوغانوف يعلنان ترشيحهما الى الرئاسة

عودة الى الوراء.

وأقر يلتسن بتفشى الفساد

والرشوة على مستويات عليا، وذكر ان

١٢٠٠ دعنصر قيادي، حوكموا، وكثيف

ان تحسق سقات بدات مع اليكسي

اليوشينكو رئيس هيثة الادعاء العام

السابق ومسسؤولين كسبار آخرين

لنهبهم أصوالاً كشيرة، وينكر أن

البرلمان كان رفض مرتين طلب يلتسن

المصانقة على تعيين الليوشينكو في

منصبه، واشسار النواب الى تورط

الاخبر في قضائح لكن بلتسن ظل

خلاصة طيبة مطرزة باسنانة تضدم الجانب التربوي وتنمي ليدي

الطالب ملكمة السوال والجسواب

لموضوعات قيملة لما نشتره العلماء

وبسطوه في مجلدات كشيدرة ٠

إبراهيم جمعة شرارة

الحائز على العالمية من جامعية الأزهر بالقاهرة

مكتبات تهامة تلينون ١٤٤٤٤٤ بينة تلينون ٤٠١٢٩٦١ الرياض

كا به وقدمه وكيش فداء، اختراً.

واشمار يلتسن الى ان الطائرات

الإسلاميين.

لحكومة تركية.

□ موسكو -من جلال الماشطة:

🔳 أعلن الرئيس الروسى بوريس يلتسن امس الخصيس ترشيح نفسه لولاية جديدة وبدأ حملته الانتخابية بتوجيه انتقادات عنيفة ألى اللقصرين، في مكافحة الاجرام ومعالجة المساكل الاقتصادية ولام صندوقُ النقد الدولي على بطئه في منح روسينا القروض ووعد بانهاء الصرب الشيشانية و،أعدام، جوهر دودايف. وفي اليـوم ذاته رشح الحرّب الشبوعي الى الرئاسة زعيمة غينادى زيوغانوفُ الذي أكد انه سيتفوق على

والمنافس الضعيف وبعد «تربد» دام ستة اشهر اختار يلتسسن لاعسلان قسراره مسدينة يكاترينبورغ التي كان مسطؤولاً عن الحرب الشيوعي فيها في العهد السوفياتي، وحصل على دعم قوي من سكانها اثر تمريد على الرئيس السوفياتي السابق ميخائيل

يكاترينبورغ ومصانعها مصحوبا بعدد كبير من الفنانين المعروفين النين وصلوا من متوسكو لدعيمية. وقيال المخسرج رولان بيكوف ان «مسصيسر روسيا الهلاك، إذ لم تنتخب بلتسن. وفي لقاءاته مع المواطنين قال

بلتسن أنه بدأ والتشاور مع الشعب، أتحد قراره النهائي بعد دالصاح، اهالي المدينة لكنه من جهة اخرى اعلرا ان برنّامجه الإنتخابي دجاهر عملياً، ويبدو أن من نقاطه محاولة أستعادة ثقة الشعب بضخ سيولة نقدية. ففي زيارته الى احد المستشفيات قال انه خصص خمسة بلايين رويل من

وقي مراسيم وضّع اكاليل الرهور عند مقبّرة الجنود الروس النين قتلوا في افغانستان قال يلتسن ان الحرب الشَّيشانية: «يجب ان تنتهي» وتوقع ان تتوقف العمليات قبل الأنتخابات الرئاسية في ١٦ حنيران (يونيو) المقيل. لكنه رفض فكرة سحب القوات الفيديرالية وقال أن مثل هذه الخطوة ستــؤدي الى «مــنبحــة، وتكرار

حاليًا .. بجميع مكتبات تعامة

يقسضون اجسازاتهم في باريس وواشنطن وجزيرة كورفو اليونانية ودرئيس الدولة غير قادر، على دفع اكلاف مثل هذه الرحلات. العاطين ووعد بتسديدها الشهر

تراجع عن قراراته منح روسيا قروضاً بعد أن بدأ متوجبه اجتساعي، في سياسة الكرملين، وأضاف انه اضطر ا الى اتفعيل، زعماء الولايات المتحدة وبريطانيا وفرنسا والمانيا لتغيير القرار. وأكد أنه قرر الشباركية في الانتخابات لقيادة بلاده وعبر الفتنة والقلق، وفي اشارة الى منافسيه الشيوعيين قال انه يريد ان يمنع

واضاف ان انتصارهم سيكون دهريمة

ونكر أن القوات الروسية ستبقى مرابطة في الشيشان ب «مجموعات» كما في سائر أنصاء روسياً ولكن بكميات أكبر نظراً للي قرب المنطقة من الحدود. وأوضح أن عمليات ستجرى لـ مسردمة العصبابات، واعتقال قائمة منذ أربع سنوات: أفرادها. وقيال انه ميطالب بتسليم، دودايف وباسايف ورادويف (الأخيران قادا عملستين لخطف الرهائن) ونكر

انهم ايجب ان يعسم وايم من دون ان يوضح الجهة التي يجب ان تسلمهم لى روسيا التي تسيطر قواتها على واكد يلتسن استعداده ولاستعراض المنجزات خلال السنوات الخمس المأضية، لكنه اقتصر على الاشسارة الى تحقيق الحريات السياسية والاستقرار المالي واعترف «العجلة الحمراء من ان تنوس البلد». بانه مصاول استباق الزمن، وقال ان والاصلاحات لا ينبغي أن تجرى باي ثمن (...) لكن تعديلها لا يجب أن يُعد

رئاسة الوزارة فيما بعد. ومن جانبه قال زيوغانوف امس انه وقبل التحدي، الصادر عن يلتسن ووصفه بانه سنافس ضعيف، واكد أن برنامج المسارضة سيومن فوز

# تنطلق من موسكو مليكة بمسؤولين

الشيشانية غريزني في بداية عملية تقوم بها القوات الروسية لهدم قصر الرئاسة. وكان مقر الرئيس جوهر دودايف دمر في الأيام الأولى للحرب ولم ييق منه سوى جدران، الا انه ظل رمزاً للمقاومة وتجمع عنده عشرات الآلاف من الشيشانيين

على الاشتشاص النين لا تطلبهم مساعد وزير الضارجية ريتشارد محكمة لاهاي في السجن، واضافت وحسب تقرير الراسلها ة الاذاعة أن بيرنز دعا صرب البوسنة الى معاودة الاتصالات العسكرية مع نسويورك نكرت الأذاعة أن الناطؤ قوات تطبيق السلام على جميع باسم وزارة الضارجنية الاسيركية الستويات. نيكولاس بيرنز اشار في تصريح له مرشحها في حال توحيد صفوفها. ونُقَلت اذاعة بلغراد امس عن لى أن الولايات المتحدة ومصعمة على انجاح اتفاق دايتون واقرار السلام مصادر صرب البوسنة انهم اعتقلوا

طفلة يوسنية تقف مع والدتها قرب مضيم للأجدين الذين نجوا من المذابح في سيريرينتسا بعدما احتلها الصرب (اف ب) ان الحنود الثلاثة موجودون في شأن عسكري في مدينة فوتشا (في شرق البوسنة) وبعا محكمة مجرمي الحرب

في لاهاي ارسال ممثلين عنها للتحقيق معهم. ويذكر ان أعتقال الجنود الثلاثة جاء بعد ايام عدة فقط من قسام المبعوث الأميركي ريتشارد هولبروك بوضع قواعد بأنه لا يجوز اعتقال المشتبه بارتكابهم جرائم حرب ما لم يكونوا مطلوبين من المحكمة او وجود موافقة مسبقة من المحكمة لاعتقالهم. ويرى المراقبون في بلغراد ان هذا الاعتقال جاء ليؤكد التهديدات التي

واشنطن مهتمة باطلاق العسكريين الصرب المعتقلين في ساراييفو

اطلقها الصرب في الأيام الأخيرة بأنهم سيتخذون الاجتراءات التي يُجِنُونُها مُناسِبةً آذا لم يطلق سراحً الضابطين الصربيين اللذين نقلا الى كذلك ذكرت صحيفة دناشا بورياء الصربية السنقلة أن الحكمة النولية في لاهاي اعلنت انها ستحرك دعاوي ضُد اشتخاص من مسلمي البوسنة.

وتقلت عن المعى العام للمحكمة ريتشارد غولدستون «ان التحقيق في جرائم الحرب التي ارتكبتها قوات السلمين البوسنيين هو في مراحله النهائية، وأضافت الصحيفة بقلاً عن من محكمة لاهاي اجروا خلال الايام الدّلاثة الماضعة أتصالات مع السطات الصربية في خاجيتشي (الضاحية الجنوبية لساراييفو) للحصول على

معلومات حبول جراثم الحبرب التي ارتكبت بحق الصرب من قبل جماعات القبعات الخضراء (ميليشيا سابقة

الديموقراطي (الاسلامي) في معتقل

ونكرت الصحيفة ان قاضم سؤولية ما لحدثته هذه القنابل على

القتال الإمامية، ويتكسر أن وسسائل الأعسلام في

للمسلمين) وقيادة حرب العمل

الأسرى في تأرجين. كما نقلت الصحيفة عن مدعى عام محكمة لاهاي انه دبدا التحقيق مع الضابطين الجنرال جوكيتش والعقيد كريسمانوفيتش الشتبه بهما ويصفتهما من الضباط الكبار فيمكن ان يقدما معلومات مهمة على عمليات التحقيق الاضرى التي تقوم بها المحكمة وان حجزهما في السجن هو موقت وسيستمر على الاثر عدة

المحكمة العليا في سارابيفو عرَّتْ باجدار افحيتش واكسد أن الجنرال جوكيتش هو احد مصممي القنايل الطائرة المحورة التي يتبراوح وزنها بِينَ ٢٣٠ و ٥٠٠ كيلوغراماً وهو يتحمل المدنيين كها إن العنق كريسمانوفيتش باعتباره مساعداً له فأنه مسؤول عن القذائف التي كانت تطلق من المواقع المسربيسة على سارابيقو هذا اضافة الى أنهما ارغما على الأعسمال القسرية في خطوط

بلغراد نكرت ان الجنرال جوكيتش

كسان مستسؤولاً عن عسليسات النقل والتموين والهندسة في جيش صرب البوسنة بينما العقيد كريسمانوفينش كان مساعداً له وان الجنرال جوكيتش كان عقيداً متقاعداً في الجيش اليبوغوسلافي السبابق واثه التبحق بجيش صرب البوسنة بعد بدء الحرب

بناء على طلب من صنديقه الحذرال راتكو ملابيتش الذي بعاة للعودة الى الجيش لأنَّه (جوكيَّتش) من مواليد من جسهة اخسرى، نكسرت اذاغة ساراييفو إمس ان قائد قوات الحلف الاطلسي في البوسنة الأميرال لايتون سميث صرح بخصوص اعتقال مجرمي الصرب بأن اهذه القضية كانت موضوع المحادثات الأخيرة بين ريتشارد هولبروك والرئيس علي عزت بيغوفيتش وانه غير مطلع بصورة

جيدة على ما اتفقا عليه، وأضاف وأن الْعُلاقات الرسمية لا تزال مقطوعة مع كبار مسؤولي صرب البوسنة وإننا (قَسُوات تَطْنِسُوق النَّسِيلَام) سُسِمُعَي لاستثناف هذه العلاقات ومن الواضح ان تطبيق اتفاق السلام سيكون اسهل كثيراً في حال مشاركة جميع الاطراف فيله ولدًّا تعمل حالياً على حل هذه المشكلة، وأضافت الإذاعة دانه في حابته جول توقعاته من الاحتم الذي سيعقد في ايطاليا ذكر الإميرال سمين أنه ليس متاكدا من اي توقع وينبسغى الانتظار ورؤية مسناذا

#### اسبانيا: بدء الحملة الانتخاسة القوات الصينية في مقاطعة فوجيان وسط تصعيد عمليات الانفصاليين الباسك

الجمعة رسميا حملة الانتخابات الاسببانية التي سيطغى عليها موضوعان رئيسيان هما مكافحة البطالة وتصعيد العمليات الارهابية التي تقسوم بها منظمة وابتناء

وضاعفت هذه للنظمة هجماتها عشية الانتخابات المرتقبة في الثالث من أذار (مارس) المقبل التي يتوقع ان تضع حدا لثلاثة عشر عاما من الحكم الاشتراكي في اسبانيا بتكريس فور الحرب الشعبي (يميني) الذي بتزعمه خوسيه ماريا ازنار الاكثر حظا بالفور حسب استطلاعات

وباشرت للنظية الباسكية

باعتيالها في غضون ثمانية ايأم

الانتخابات المقبلة يؤكد غونزاليس اسينفيبون كل توقعات و ١٠ نُقَاط على الصرب الأستراكي

الاطراف التزاماتها وانهذا الاجتماع

سيكون الأول في سلسلة من اللقاءات لتطبيق السلام في البوسنة، ونكرت

الاذاعية أن الناطق الامسركي أفاد أنه

مينيغي ان تكون الولايات المتحدة

والحلفاء الإوروبيين على اهتمام دائم

خصوصاً وانه يوجد الكثير من

من جهدة أخرى تكرت أذاعة

ساراييفو ان الدارة الاسركية طلبت

مجدداً من الحكومة البوسنية اطلاق

المعبّقلين في سارابيفو، وأضافت

الإذاعسية أن الناطق باسم وزارة

الخارجية الاميركية نيكولاس بيرنز

أفاد بأن محكمة جرائم الحرب ابلغت

الولايات المتحدة انها لا تبحث عن

هؤلاء الجنود الأربعية لذا، فينبغي

اطلاق مسراحهم لأنه لا يمكن الابقياء

الحكومة البوسنية الأنهم قتلوا ثلاثة

مدندين صرب في شرق البوسنة بين

عامى ١٩٩٢ و١٩٩٤ء. وأضافت الإذاعة

ان المُدعى العام لصيرب البوسنة اقاد

سراح الجثود الصسرب الأربعسة

المصاعب التي تعترض تنفيذ الاتفاق

وهو ما ظهر في الأسابيع الأخيرةء.

شخصيتين مقربتين من رئيس الحكومة الاشتراكية فيليبي غونزاليس هما الرئيس السابق للمحكمة النستورية فرانسيسكو توماس اي فاليّانتي والزعيم الاشتراكي فرناندو موجيكا. وفي حسين يرى ازنار (٢٣ عاما) ان حزبه سيحقق نصرا اكيدا في

(٥٣ عاما) من جهته أن الاشتراكيين، الاستطلاعات؛ التي تشير الي تقدم الحزب الشعبي بفارق يتراوح بين ٦ العمالي الاسباني الحاكم منذ أواخر

الكاتالونيين

اربعين عاماً.

ويتزامن بدء الحملة الانتخاسة مع النكرى الستين لانتصار والجبهة الشعبية، الذي كان الشرارة الاولى لاندلاع الحرب الاهلية في السايس عشر من شباط (فبراير) ١٩٣٦. وكانت الجبهة تضع بشكل خاص الجمه وريين والأشتراكيين والشب وعيين والقوميين

ولم يدم حكم الجبهة الشعم اكشر من اشهر معدودة اذ قامت مجموعة من الجنرالات بينهم فرانكو بانقلاب عسكري في ١٨ تمور (يوليو) ١٩٢٦ مًا اغرق اسبانيا في الحرب الاهلية وثبت حكما بيكتاثوريا دام

شديدة حسيال اقتتراح الهند الذي

سيجبرها على تخفيض ترسانتها النووية ومن ثم الضائها في مقابل

ابرام معاهدة الحظر الكامل للاسلحة

وقالت غوز الم يتم التوصل الي

اي اتفاق حول هذه المسالة المهمة،

وحسنرت من ان هذا الرفض قد ديؤثر

■ هونغ كونغ - أ ف ب - وضعت اجازات جنود الجيش الشعبي في الصين قواتها في مقاطعة فوجيان (الجنوب الشرقي) المواجهة لتأيوان

> ابواب بينغتام نانزهونغ وتونغ - أو في وجه صيادي السمك التايوانيين كما اقفلت مرافئها في سائشا وماوي وكسيونغكسيا امام التايوانيين والسفن الإجنبية.

واشارت المحصفة الى ان هذه التحدابيس باتي ردا على تحدابيس مصائلة اتضنتها تايوان والغيت

غوانغدونغ وكمانت معلومات صادرة عن في حال تاهب قصوى كصا اكنت صحيفة سينغ تاو، الصادرة باللغة البنتاغون افائت الجمعة الماضي أن المسينيسة في هونغ كسونغ امس تُحركات كبيرة لسلاح البر لوحظت في الايام الاشيرة في اطأر مناورات تعتبر وأوضّحت الصحيفة انه حظر على خطوة جديدة في تصعيد التوتر بين الاشخاص الغرباء عن المنطقة بخول بكين وتايوان. المناطق الساحلية. كذلك اقفلت المبين

ردأعلى الاستعدادات العسكرية التيوانية

في حال تأهب قصوى

من جهة اخرى صرح وزير الكفاع التايواني شيانغ شونغ - لينغ ان بكين حشيت زماء ١٥٠ أنف رجل في مقاطعة فوجدان للمشاركة في المناورات التي يرى فيسمه التايوانيون محاولة ضغط من بكين قبل الانتخابات الرئاسية التايوانية المقرر اجراؤها في ٢٣ آذار (مارس) fiet!

جيئان في منقاطعة شنائنونغ وفي

# الهند تقترح ابرام معاهدة لمنع استخدام السلاح الذري

■ جنيف (الامم المتحدة) - أ ف ب اقترحت الهند امس الخميس خلال المؤتمر الدولي الذي يعقد في مقر الامم المتحدة في جنيف ابرام معاهدة للحسؤول دون اللجسوء الى السسلاح التووي او التهديد باستعماله. وقالت ممثلة الهند ارونداتي غور خلال الجلسة الموسعة للمؤتمر النعقد

في اطار الامم المتسحيدة ويحتضيره

ممتلون عن ٣٨ دولة انه من المعدن

لجراء مفاوضات لإبرام دمعاهدة

■ غوما (زائير) - ا ف ب - اعلن مصدر في المفوضية

العليا للاجئين التابعة للامم التحدة في غوما (شرق زائير)

مس الخـميس ان السلطات الزائيـريّة أوقفت خـمـسـ

مسؤولين روانديين عن مخيم كيبومبا الذي يضم مثتى الف لاجئ رواندي. والهانت المفوضية العليا انه تم الثلثاء وادعاد

رئيس، المُحَيِّم وَوَنَائِيهِ، وثَلَاثَة مسؤولين اخرين واضافت ان

المسؤولين الزائيريين ربما استجوبوا امس ضمسة

على ثني اللاجه في عن العهودة الى رواندا. ورأى هؤلاء

المراقدون أن السلطات الزائيرية قد تعمد الى اعتقال بعض

المسؤولين الأخرين العاملين في المفوضية العليا للاحدين.

واستنادا الى المراقبين فإن هؤلاء الاشخاص ريما عملوا

وتتزامن موجة الاعتقالات هذه مع تعثر عملية أعادة

اللاجِنْيِّ والطوعية، التي اطلقت الثلثاء. ولم يعد الثلثاء مسوى ٥٥ لاجئماً الى روائدا في حين سجل ١٧٣ اخترون

في جنيفه ببرنامج لنزع الأسلحة الدرية من القسوى النووية الكبسرى الخمس المعلن عنها. وابدت الولايات المتحدة معارضة

ويقضي بربط ابرام معاهدة لحظر ثير على المسلاح النووي التي يتم شمامل للسسلاح النووي التي يتم التفاوض بشانها منذ اكثر من سنتين

تحظر استعمال الإسلحة الذرية او

ويأتى الاستراح غبوز بعبد طلب

سابق لم يلق تجاوبًا تقدمت به الهند

التهديد باللجوء اليهاء

على موقفنا من المفاوضات المتعلقة بمعاهدة الحظر الكامل لاستعمال الاسلحة النوويةء

النوويةء

#### توقيف عددمن السؤولين عن اللاجئين الروانديين في زائير

يسدون مداخل العاصمة

# الكونغوء تمردعسكري وجنود

■ برازافيل - 1 ف ب - قام المجندون الجدد في الجيش

صباح أمس التميس بسد للداخل المؤدية الى لحياء شمال وشرق العاصمة برازافيل بعد حركة الاحتجاج التي قاموا يها أول من أمس الاربعاء للمطالبة بدفع رواتبهم. وغادرت مباح أمس الخميس مدرعتان تنقلان زهاء عشرين عسكريا متمردا مقر كتيبة المدرعات في مبيلا متوجهتين الى معسكر مونغالي وسط المدينة. وخرج عشرات الجنود من المعسكر واحتلوا مستديرة «الدنَّعَا تَشَارِليِّ» المَّاوِرةُ لُقُر الكِثيرةُ السرعة وعطلوا حركة المرور، وتمركزت لحدى المرعتين عند مستديرة كولوندا في منتصف جادة والشهداء الثلاثة، التي تصل حي اونزي في الشمال بوسط المدينة وتعطلت حركة النقل العام واقفلت المحلات ابوابها لاسباب امنية. وسمعت ليل الاربعاء الخميس عيارات تارية في مبيلا وفي احياء اخرى مثل دياتا معقل حرب الاتحاد الافريقي للديموقراطية الإجساعية (ابرز الاصراب الموالية الرئيس) جنوب

المنظمات المتطرفة أو الارهابية

هذه المنظمات زايت بمعدل ٣٦ في الملة

اجهزة الاستخسارات الداخلية والخارجية وقدمه شميدباور الاربعاء الى مجلس الوزراء أن ١٦٦ عـمليـة ارهابيـة دات طابع سياسي نقَّنها أجأنَّب في النصفَّ الاول من العيام ١٩٩٥ مسقسابل ١١٠ عمليات في الفترة نفسها من العام السابق.

وأضَّاف التقرير ان عند اعضاء المنظمات الاجنبية المتطرفة وصل الى هه المعام 1940،

تقرير للاستخبارات يحذر من خطر المتطرفين الأجانب ■ بون - اف ب - اعلن سنسق اجهزة الاستخبارات الالمانية بيرند شميدباور اول من امس الارمداء ان عن العام السابق.

الكردستاني اكثرالاحزاب خطورة في المانيا

الاجنبية تشكل تهديدا ستزايدا على الامن الدلخلي الالماني. واوضع وزيـر السولـة الالـانـي لشؤون المستشارية الذي يحظى بثقة هلموت كول ان أعمال العنف خبلال السنوات الثَّلاثُ الْمَاضِيةُ المُنسويةُ الى

. وجاء في تقرير مشترك اعدته

الالمانية، اي بريادة تمانية الاف عنصر وشيد شمينباور والدعي العام القيديرالي كاي نيهم على نشاط حزب العمال الكريستاني أتركي انفصالي). وحثر شسيدباور من أنَّ التظاهرات ستبلغ أوجها في مناسبة عبد النيروز (السنة الكربية الجديدة) في منتصف

ادار (مارس) المقبل.

وقال أن عند أعضاء حرَّب العمال الكريستاني الذي يعتبر حزيا متطرفا ومن اخطر الاحتراب في المانيا يصل الَّى ٢٥٠٠ عَضو في الْمَانيا. واوضح ان رهاء ١٠ في الملسة من الاكسواد الـ ٤٥٠ الفَّأُ الذينَ يعيشونَ في البلاد يؤيدون هذا الحزب. واضاف أن هذاك أبضا ١٣٠٠

مجموعة اسلامية تهدد الأمن الداخلي الالماني. وحسب للخابرات الداخلية فإن هُذه المجمع وعنات تضم ٢١٧٠٠ عضو او مؤيد اي ١,٥ في المئة من المسلمين الاجانب النين يعيشون في

الدولارني سوق لندن فى سوق لندن اتفال الخميس \$ 2-2,1-الياباني السعرالسايق £-4.0-الاسترليني

# ALHAYAT / BUSINESS

ستملك نصفه والباقى لستثمرين أردنيين واسرائيليين

انرون تختار العقبة

وقال السيد مروان عطالله رثيس

شركة الشرق الأبنى للاستشمار

الأرتنية التي لها نشاط في الولايات المتحدة واشتارتها انرون لتقود

كونسورتيوم من المستشميرين

الأربنيين وانرون اخستارت صوقعا

مناسباً من بين مواقع عدة في العقبة، ويُتوقع أن تقدم الشركة طلباً رسمياً

الغاز وتخزينه مشروعا مستركأ بين

انرون وشركاء اسرائيليين وأردنيين

وسيبوفر الخاز المسأل القطري ألى

الفلسطينية ايضأء وبإمكان المصنع

ان يعالج ٢,٥ مليون طن سنوياً من

الأرننيين والآسرائيليين ٢٠ في المثلَّةُ

لكل من الطرفين مع حسمسول انرون على حصة ٥٠ في الله من راسمال

وسيصبح هذا الشروع اكبر

مشروع مشترك بين مستثمرين من

القطاع الشاص في الأردن واسبرائيل

منذ ابرام معاهدة ألسلام بين البلدين

شهوراً من المفاوضات والمنافسة بين

وينهى اختسسار انرون الموقع

وقال مسؤولون ان الأمير هسن

التي أنهت ٤٦ عاماً من العداء.

(۱۹۸ ملیون ریال) عام ۱۹۹۶.

الأردن واسرائيل.

وستكون مصلة الم

الغاز الطبيعي.

المشروع.

سرائيل والأربن وريما للناطق

للحكومة الأربنية خلال اسابيع،

وسيكون مصنع اعادة تس

وقال عطاالله ان مفاوضات بيع

الغاز التي تحدد الأستعار والكميات

والضمانات ستستغرق حوالي العام

فيما سيستغرق بئاء المصنع عامين

وتوقع ان يبدأ أول شحنات الغاز

وقال أن المشروع سيعود بفوائد

اقتصادية كبيرة على الأرين في تشعفيل اليد العاملة وتوفير طاقة

نظيفة لتوليد الكهرباء بدلاً عن زيت

الغاز الآقل كلفة والانظف بيشيأ في

توليد الطاقة. وحسب تقنيرات الطلب

على الطاقــة في عــام ٢٠٠٠ يمكن

لصنع الغاز المسال في العقبة ان

يغطي بين ثمانية وعشرة في المئة من

وقال عطاالله أن أنرون ستسعى

الى الحصول على شروط جيدة من

الاردن في شان الموقع ومزايا ضريبية

وضمانات لشراء كميات محددة سلفأ

لتنضمن الحنصول على التمويل

في توفير التمويل من المستثمرين

الأربنيين النين يتوقع ان تكون بينهم

مجموعة من المصارف والمؤسسات

مجرَّباً جداً مع امكان ارتفاع العائد

اذا اردادت طاقية انتهاج المصنع في

لتسويق خمسة ملايين طن من الغاز

المسار سنوياً الى الهُنْدُ والبقية الى

وزاد المصنع سيوفر عائداً ثابتاً

وكأنت قطر منحت انرون موافقة

الكبيرة لتغطية حصتهم.

واضَّاف انه لن تكون هناك مشكلة

احتياجات الأربن من الطاقة.

ويستعى الأردن الى الشحبول الى

القطري في مطلع عام ٢٠٠٠.

الوقود.



أنباء عن اسقاط روسيا ديونها لقاء دفع ١٢ في المئة فوراً

لجدولة ديونه الخارجية

وتشير احصاءات غير رسمية إلى

ان الدين اليهمني الضاص بالاتصاد

الروسي يشكل الضائبية الكبيرى، إذ

يصل أجماله إلى ٥ . ٤ بليون دولار

تشكل الأقساط منها ٢٢١. ٤ بليـون

دولار، فسيسما تشكل الفوائد ٤٨٠٤

ويبلغ اجسالي الديون العريسة

على البيمن ٢٥٧ مليون دولار، وهذه بموجب اتفاقات ثنائية مع السعودية

والكويث والجزائر والإمارات والعراق

ويدين اليمن للبنك الإسلامي للتنسية بنصو ١٧ مليون دولار

والصين ٦٠٦ مليستون دولار وتشيكوسلوفاكيا وهنغاريا ٢١.٧

مليون دولار، وتصل ديون المصارف

التجارية وتسهيلات الموربين إلى

ومن المتوقع أن يرور وفيد منالي

مني روسيا في غضون الأشهر

المقبلة للتباحث حول كيفية تسوية

الدين الروسي بعدما أقر الطرفان مبدأ

وتتداول الأوساط الاقتصابية

اليمنية أنباء عن موافقة روسيا

اسقاط بينها في مقابل دفع اليمن

١٢.٧٥ في المئة من جملة الدين فوراً،

اي نحــو ۸۰۰ - ۸۵۰ مليــون دولار

بسبب الظروف الاقتصابية التي تمر

بها روسيا، وكذا عدم مقدرة اليمن

الأعمال اليمندين لشراء الدين الروسي واضافة خمسة في المئة منها اتعاباً

على الحكوسة اليمنية على أن تكون

واعتبر اقتصابيون في صنعاء

وجسرى اتفاق مع أحد رجال

١٨٢.٩ مليون دولار.

على الوفاء بالديون.

فترة السداد عشر سنوات.

التسوية.

مليون دولار.

الدولي والبنك الدولي على ثلك، فيما

تؤكد مصابر مقربة من الحكوسة

اليَّصنية ان المؤسستين تحبدانَ نشاب

اليــــمن إلى فادي باريس من دون النيون الروسية، وانهما ترغبان

بحلُّها في الاطار الثنائي بين اليمن

تخوفهم من أن يــؤدي نهـاب

اليسمن إلى نادي باريس ألى زيادة

أعسبساء المنبونيسة والفسوات على المتأخرات حسبما تقضي قواعد نادي

أوقال الدكتور محمد الميتمي ل

والحبياة وان الدول تذهب إلى نادي

باريس حسينمسا يكون وضع الدين

حرجأ ولا تستطع الوفاء بتمويل

الواردات الضبرورية، وزاد: «البيمن سوف يتحمل فاندة تاخير النفع وفقاً

لسعر الفائدة التجاري السائد في

ورأى أن عنصس المنصة المتلخص

في حسم نحوه ١٥ في المئه من

متفوعات ومتنخرات البين بعقبه

عنصر عقاب بعد انتهاء مهلة تجميد

الدين لأن معدل الفائدة السنوية على

متأخرات الدين متوسط وطويل الاجل

الثنائي ومتعدد الأطراف يراوح بين

٦٠ - ٦٥ مليون دولار، بينما يصلُّ في

حسال النشاب إلى نادي باريس إلى

ويتسيح الاتفاق مع نادي باريس

حصول اليمن على ٧٠٠ مليون دولار

من صندوق النقسد الدولي لدفع

وربط الميتميّ بين هذا الاتفاق وما سماه بـ «الوصاية على اليمن، لأنه لن

يستطيع التصرف بموارده من دون

٣٠٠ مليون دولار سنوياً.

استحقاقات الدين.

الأسواق العالمية،

وأبدى اقتصاديون يعنيون

من إبراهيم العشماوي:

■ علمت «الحياة» أن وقداً رسميا

يضم وزير المال السيد محمد الجنيد

ومنصافظ المصرف المركنزي الينمثى

السييد علوي السيلامي سييرور

العاصمة الفرنسية نهآية الشهر

الجاري للبحث في جدولة الديون

الخسارج حيسة لليسمن في إطار نادي

وتتفاوت تقبيرات البين الخارجي

على اليين فبينما حيده تقرير التنمية

البشرية الصادر عن الأمم المتحدة

بنُحو ٢٠٦٢ بليون دولار عام ١٩٩٢، قال

البنك الدولي انه تجاوز ٨٠٢ بليون

وكسأن نائب رئيس الوزراء وزير

التخطيط والتنمية السيبد أحمد الجنيد مترح لـ «الحياة، في وقت

سابق بان الدين لا يتجاوز سيبعة

بلايين دولار، ويرى النكشور محمد

الميتمى الأمين العام لنقابة الباحثين

العِمنيين أن أجسالي النين الضارجي

لليسمن يصل إلى ٩.٨ بليسون تولار

منَّها ٩٦ في المُثَّة بيُون تُنَائِبُهُ

وستصددة الأطراف وأربعه في المشة

بيون للمصارف التجارية وتستهيلات

المال والمصرف للركبزي على إعداد

بيانات حول بنود النين وتصنيفاته

لتقبيمها إلى اجتماع باريس الذي

سيشارك فيه أيضا صندوق النقد

فإن متأخرات النين اليمني المتوسط

والطويل الاجل يقسر بنصو خمسة

بلايين و١٧٠ مليون دولار منها

ووفيقياً لوثائق الصندوق والبنك

وتعكف لجان خاصة في وزارة

دولار عام ١٩٩٤.

المورىين.

والبنك الدوليان.

واردات الامارات ٣١٨ طنأ

# الى 197 طنا العام الماضي

🗆 دبي – والحياقد

■ اعلن مجلس النهب العالمي ان حجم استهلاك النهب وللجوهرات في الملكة العربية السعوبية حقق في العام

وتُعَدِّير السعودية اكبر اسواق الشرق الإوسط استهلاكاً للنهبه كمآ تعتبر مركزأ رئيسيأ لتصنيع للشغولات النهبية في المُنطقة، إذ يُتُور حَجِم صِنْاعة للشَّغُولاتِ الزَّهبِيةَ فَي الملكة حسول ٢٠٠ طن سنوياً في مقابل ٥٠ طناً في الدول الخليجية الأخرى مجتمعة.

ويوجد في المعلكة اكشر من ثلاثة الاف مشجر للحلي وللجوهرات الذهبية وتتميز أسواق السعوبية بوجود متلجر فَاحْرَةُ لِلنَّهُبِ تَعْرَضُ ٱلْجِدِيْدُ فِي عَالَمَ لِلْجِوْهُرَّاتُ وَلِلُّوضَةَ. وَزُاد حَجْم انْتَاج الْمُشْخُولَات النَّهْبُيَّة فِي الْمُلْكَة مطلع العقد الجاري بمعدل كبير بعدما فرضت السلطات السعويية رسوماً جمركية بمعدل ١٢ في الملة على استيراد المشقولات النهبية عام ١٩٩٠، وهو امر شجع عمليات تصنيع النهب

نسبته ١٢ في للثة من ٣٣,٢ طن عمام ١٩٩٤ الى ٣٩,٢ طن قعام المُاضي، في حين سجِل الطلب على الذهب في أسواق الهندُ والشرقَ الأُوسطُ نعواً كَبِيراً بلغتَ نسبِتِه ٣٠,٣ في الملة فارتفع أجماليه من ٣٠٠ اطْتَانَ لَلَى ٨٤٥ طَنَّا.

موقع مشروع تسييل الغاز الطبيعي القطري المنطقة معتبرا ان للستهلكين سيعتادون خلال فترة قصيرة انرون الاميركية العصلاقة ميناء العقبة الأربني لبناء مصنع لتخزين الغاز الطبيعي بكلفة ٣٠٠ مليون دولار لتسرويد ألأردن واسسرائيل بالغسار القطري مع حلول عام ٢٠٠٠.

وتصدرت ببي في العام للاضي، طبقاً لتقرير وزعه مكتب مجلّس النَّهب النَّعالَمي الاقليمي فّي الشرق الْآوَسَط، المركزُ العالمية الرئيسية لتحركات النهب في العالم إذ استورد النهب من أكثر من ٣٠ دولة. وكانت سويسرا للصدر الأول للنهب في العالم المصدر الرئيسي لنبّي ليضاً، إذ بلغت ولردات الأمارة منها ٢٠٦٧ عن في عام ١٩٩٥ اي ما نسبته ولردات الأمارة منها ٢٠٦٧ عن في عام ١٩٩٥ اي ما نسبته و في المئة، وجاءت المعلكة المتحدة ثاني اكبر المصدرين من الذهب بواقع ٧,١ طن وينسبة ٥,٠٠ في المئشة من واردات ىبى، أما جنُّوب الربقيا فقد بخلت حديثاً الى سوق ببي للْنُهُم ولَمَ تَلَّتُ الْمُكَانَةَ الشَّالِقَةَ بِتَصِيدِيهَا ٩ أَطَنَانَ أَي مَا

ويشير تجار نهب في نبي لـ والصياة، أن الارتضاع المستمر في أسواق الذهب التقليمية بدول المنطقة مثل الهند رغم الغناء العديد من القيود من بعض حكومات المنطقا

العُقبة. وتوقع بيان اصدرته اشركة

مناجم الغوسفات الأربنية، أن يواصل

الأردن رفع احسجسام صسادراته من

الفوسفات في السنة الجارية، إذ من

المقرر لن يبدا مشروع توسعة للمصنع

في مُنْطَقَّةُ السَّيْسَيَّةِ ٱلجِنْوبِيــة في

زال الشسريك التبجساري الأول للأردن،

وتليه الهند ثم السعوبية التي

أوضحت الأرقبام ان حبجم القببادل

التجاري مصها في ازبياد. وأفات الأرقام أن حجم التبائل التجاري بين

الأرين والسعوبية بِلْغَ في العام الْأَضْيَ

نحو ١٩٩.٢ مليون تولار مقابل ٣. ١٨٠

مليون دولار في عام ١٩٩٤. وقالت إن

الأربن صدر للسعوبية سلعاً قيمتها

٨٢.٤ مليون دولار مقابل ٩١ مليون دولار في عام ١٩٩٤، اي بانخشاض

وأشبارت الأرقام إلى ان العراق صا

الأنتاج هذه السنة.

على ١,٣ كيلوغرام من النفُّب.

وبالتستان ساهم في تحقيق زيادة الطلب باسواق ببي، الأمر الذي عرْز دور دبي كمستورد رئيسي للنهب في النطقة على لأستيراد النشب خصوصاً أي الهند التي تعتبر بدورها اكبر اسـواقّ العالمُ للنَهبِ، وسطّ توقعات أن يكون الطلب على النَّهُبُ فَي أَسُوا قَهُا أَرْدَادَ بِنُسِبَةَ ٢١ فِي ٱلْمُثَةَ الْعَامَ ٱلْمُاضِيَّ

مستويات الأُسْمار الجنينة آلتي بلغها النهب وتتجاوز ٤٠٠ تولار الأونصة. واعتبر أنّ الذهب في السوق الهندية سيواصل لعب دور حيوي في عقلية الهنود للاستثمار فيه تفانيأ لانخفاض أسعار العملة الوطنية وبالتالي فإن الطلب على النهب سيواصل الارتفاع، مشيراً ألى أنَّ الطلب على النهب في الاستواق الهنبية نما بنسبة ٢٤/١ في الله العام المَاضَى وَبِلْعَ ٤٧٤ طَناً في صَعَائِلُ ١٥٤ طَناً في الْعام السابقُ في حين حقق الطلب على النهب في السوق التركية قامرة قياسية بلغت نسبتها ٧٣ في للنة عندما أرتفع من ٨٠ ٨٠ طن

وكان المجلس اعلن ان دبي استعانت وضعها السابق ناحد أبرز للراكز العالمية الخمسة في العالم تعاملاً في الذهب في للعام الماضي عندما لوتفعت وأردات الأمارة بنسيةً ٢٣ في المكسة العسام ١٩٩٠ الى ٣١٨ طناً من ٢٥٧,١ من عسام ١٩٩٤ و٩,٧٧٧ طن عام ١٩٩٣.

نسبته ٢٫٨ في المئة من أجمالي الواردات.

لارتفاع نصيب الفرد من الدخل القومي.
ويتوقع تجار النهب في دبي لن تقفز مبيعاتهم المحلية
العام الجاري بنسية تتجاوز ٥٠ في المئة بسبب الطلب الكبير
يتوقع ان يحققه مهرجان دبي المسوق الذي يدا أمس لمدة ستة أسابيع حيث يعترم النَّجار تقديم ٥٠ كيلوغراماً من النهب الضائص في سحب يانصيب يومي خلال للهرجان

الْلَاضْيُ نَفُواْ مَلْحُوظاً بِلغَت نَسْبَتِهِ ١١ فِي ثَلَثَةً مَقَارِنَةً بِحَجِمُ الطلب السيجل في العبام ١٩٩٤ في مؤشر يعكس تحسن الأوضاع الاقتسمانية وأرتفاع استعار النقطقي الأسواق العالمة خلال النصف الثاني من العام الماضي. وذكر المجلس في تقريره السنوي الذي اعلنه مكتب

الأقليمي في دبي ان حجم أستهلاك الذهب وللجوهرات في اسواق الملكة بلغ في العام للاصِّي ١٩٣,١ طن في مقابلَ ١٧٤ طَنَّا كَانَ مَعْدَلُ الرَّسِتَهَالِكُ الْسِجُّلُ فِي ٱسْوَاقَ الْلُمَلِكَةَ فَي العام الأسبق، وقال إن الانعكاسات النفسية لتحسن أسمار التفط كانت عاملاً مساعداً لزيادة الطلب على النهب في أسواق الملكة.

للحلية خصوصاً في الرياض وجدة اللتين يوجد فيهما اكثر من ١٠ مصنعاً للمشتَّفولات النهبية تتجاوز طاقتها ١٥٠ طناً سنويا واشبار المجلس الى ان الطلب على الذهب والمجوهرات سجل ايضا في اسواق دولة الإمارات نموا ملحوظا بلغت

اماً في منطقة الخليج فإن للؤشرات الاقتصادية الإيجابية تشير الى وجود هامش جيد لنمو الطلب على النَّهُبِ فَي ضَوءَ تَوقَعَاتُ تَحِسنَ أَسَعَارُ النَّفَطُ خَلالُ العام

وتوقع رواف سكنبلي رئيس مجلس النهب العالي في الشرق الأوسط وأفريقياً أن يتبافظ الطلب على الذهبُ في العنام الحنالي على معدلاته للسجلة في العنام للناضي فيّ

# الصادرات الأردنية ترتفع إلى ٤ ٣ بليون دولار عام ١٩٩٥

و ۲،۲ بنیسون دولان

\_اعمان – من صنوح حرين:

■ احتل البوتاس والفوسفات والمخصبات الغوسفاتية راس قائمة الصنادرات الأردنينة في العنام اللاغني محققة زيادات بنسب مختلفة على عا ١٩٩٤. ويُكرت أرقام صادرة عن الدائرة العامة للاحصاء أن صادرات الأردن من الفوسفات وللخصبات الفوسفاتية بلغت في العسام للماضي تحسو ٢٣٢ مليسون تولار بالقسارنة مع نحسو ٧٧٧ مليون دولار في عام ١٩٩٤. وقالت إن صادراته من القوسفات بلغت في العام الماضي نحو ١٣٣ مليون دولار مقابل ٧. ١٢٥ مليون دولار في عام ١٩٩٤، اما الباقي فكان كميات من المخصبات الفوسفاتية بلغت في العام الماضي نحو ٦٩٠ الف طن.

وافادت الأرقام أن صادرات الأردن من البيوتاس بلغت في العنام المناضي نحو ١٩١ مليون دولار مقابل ١١٣.٧ مليون دولار في عام ١٩٩٤. وتمثل هذه الأرقام النسبة الكبرى

من صيادرات الأردن في العيام الماضي

الأسيوية والأوروبية.

مَقَائِلٌ ٢٠١ بِلِيونَ دُولِارَ فِي عَامَ ١٩٩٤. وقَــد نُتُــجِت هُذُه الزيادة في مسلورات الأرين من البوتاس عن تحقيق انتاج من مخصبات كلوريد البوتاسيوم مقداره نحو ١,٨ بليون طن معالم من المار بليبون طن في عسام الماركة العربية للبوتاس، التي تأسست عدام ١٩٨٣ ريحاً بلغ ٤٢ مليون بينار (٩٩.٣ مليون دولار). وعرت الشركة هذه الزيادة إلى ارتفاع الكميات التي استوريتها من الأردن كل من الهند ومساليسزيا

وتعتبر الهئد المستورد الرئيسي للبوتاس الأربني وللضميبات التي

واندونيسيا وايطاليا وعندمن النول

ينخل في صناعتُ ها، إذ تستورد ماً نُّسبِسَهُ ٥. ٢٤ في اللَّهُ من احتَّمَالي الصادرات الاربنية من هذه المائدُ. أما القوسفات والخصبات

نُسَجَّنَهُ ٣ . ١٠ في المُثَةِ فَي الوقت الذي استورد الأربن سلعاً من السعوبية الفوسفاتية فقد صدر الأردن منها نحو ٣.٩ مليسون طن في العسام الماضي، احسافة إلى بيع ١.١ مليسون طن إلى بقيمة ١١٧ مليون نولار، مقابل ٨٩.٢ مليون دولار في عام ١٩٩٤.

> **EXCELLENT JOB OPPORTUNITY** FOR A PERFORMING AMBITIOUS CHIEF EXECUTIVE, GENERAL MANAGER FOR AN INVESTMENT BANKING COMPANY **BEIRUT - LEBANON**

#### RESPONSIBILITIES:

- Manage and improve profitability of present activities.
- Develop new investment banking activities.
- Promote investment in existing and new enterprises in various sectors: industry, tourism, transport, communication.

#### **QUALIFICATIONS:**

- Age: 40 / 55 years.
- University degree in Economics and/or related sectors.
- Minimum ten years experience in Banking, and/or similar sectors, out of which a minimum of five years in INVESTMENT BANKING and three years of MANAGERIAL RESPONSIBILITY.
- Excellent knowledge and past performance in corporate finance, assets management, and capital markets.
- Fluent in Arabic and English, with good knowledge of French.

#### **COMPENSATION:**

- Market competitive salary.
- Performance bonus.
- Stock option
- Others professional advantages attached to the position level.

C. V. and photo to be mailed to: **INVESTMENT & FINANCE SA** 123, avenue des Champs-Elysées 75008 Paris



# برنامج تمويل التجارة يدعو إلى مواجهة تدهور الصادرات العربية من عصائر الفاكهة

■ دعا برنامج تعويل التجارة العربية الدول العربية إلى درس طاهرة تراجع قيمة صادراتها من عصائر الفاكهة على المستوى العربي من النواحي الانتاجية والصناعية والتصنيرية كافة.

وقَالَ للبرنامج في تقرير له ان الدول العربية تتوافر لنيها امكانات كثيرة لتطوير صناعة عصائر الفاكهة فيها، وفي مقدمها سورية ولبنان وتونس والمغرب ومصر، إلَّا أن تصيبها من السوق العالمية يكاد لا ينكر، في وقت تحمل فيه إسرائيل المرتبة الثامنة في قائمة الدول للصدرة للعصائر الطبيعية، إذ تبلغ صادراتها عن عام ١٩٩٣ نصو ١١٥ مليون دولار، أي بنسبة ٢.٩ في المئة من اجمالي صادرات العالم وذلك على رغم تشابهها مع الدول العربية في الظروف المناخية والقدرة الزراعية للخضراوات

ونك أن القوة التصييرية للبول العربية تعانى من تدهور مستمر، مشيراً إلى ان المغرب ياتي في للرتبة ٣٦ على قائمة الدول المصدرة بما قيمته ٩.٩٢ مليون دولار اي بنسبة ٢.٠ في للشة من الجمالي الصادرات العالمية لعام ١٩٩٣.

واشار التقرير إلى أن قيمة الصابرات العربية من العصائر بلغت ١١. ٥٠ مليون دولار عام ١٩٩٠، وانشفضت إلى ٣٧.٧٣ مليسون دولار عام ١٩٩١ ثم واصلت انخفاضها الحاد حتى بلغت ٢٠٠١ مليون يولار عام ١٩٩٢ و٩٠ ٩ مليون يولار عام ١٩٩٣ -واشار البرنامج إلى ان قيمة الواردات العالمية

من محمد الناظر:

**■ توقعت دراسة اعدتها إدارة** 

الشوونُ الفنيةُ في منظمة الاقطار

العربية المصدرة للنَّفط «اوابك» حول

الطلب على الغاز في العالم العربي أن

الاحتياط المؤكد والانتاج سيردادان

في صورة ملحوظة خلال الأعوام

الأربعة المقبلة، كما سيشهد استهلاك

العَارَ في مسعظم تلك الدول تزايداً

كبيراً ومع ذلك فإن جزءاً كبيراً من

فأنض الانتاج سيبقى متوافرأ

ونكسرت النراسسة التي أعسما

الدكتور محمد مختان اللبابيدي مدين

إدارة الشوون الغنية في المنظمة أن

أُنتَّاج الغَّارُّ الطَّبِيعُي في الدولُّ العربية حقق زيادة خلال الـ ٢٥ سنة

للاضية، إذ زاد من ٨٥ بليون متر

مكعب عام ۱۹۷۰ الى ۳۱۵ بليون متر

مكعب عام ١٩٩٤، ويمثل الرقم الأخير

١١.٨ في ألملة من إجسالي الانتساج

العالى تساهم فيه الجزاثر بنسبة

١١٠٥ في الله والسعويية بنسبة

٢١.٤ في للثة والإسارات بنسبة ١٠ في للشة. ومع تزايد آهتـمسام الدول

الغربية باستغلال الغاز تناقصت

كعيات الغاز المحترق من ٨٩ في المئة

من مجمل الغاز عام ١٩٧٠ الى حوالي

١.١ في اللَّهُ عن مجمل الانتاج عامً

وفي ما يتعلق باستهلاك الغاز

في الدول العربية أكنت الدراسة انه

شبهد ايضاً نموا بين عامي ١٩٧٠

و١٩٩٤ إذْ زاد من تُصانية بلايين متر

مكعب الى أكثر من ١٢٩ بليون متر

مكعبُ بِزُيَّانِهُ سَنُويَةِ قَدَرُهَا ١٢.٢ في

المُلَة. ويُلَّقَت حصة النفارُ الطبيعي من

لجمالي استهلاك النول العربية من

مصادر الطاقة التجارية عام ١٩٩٤

حسوالي ٣٦.٨ في المُفَسِة، أمسا المستملكون الرئي مسيسون فهم

السعوبية (٣٠.٨ في المئة من لجمالي الاستهلاك العربي للغاز و٣٥ في المئة

من الاستهلاك العربي لمسادر الطاقة

التجارية) والجزائر (١٧.٢ في المئة

من لجسالي الاستهلاك العربي للغاز

و٥٨،٥ في المئة من الاستهلاك العربي

الامسارات (١٥.١ قي المنسة و٢.١٥ قي

المشة) وقطر (١٠٠١ في المشة و١٨٨١

ومن جمهة الاستخدام فان

في المئة) تقريباً.

الاستهلاك العربي للغاز

سيصل إلى ٣٨٣ بليون

مترمكعب عام ۲۰۱۰

القطاعات الرئيسية المستهلكة للغاز

في الاقطار العربية مجتمعة هي

قطاعات صناعة الطاقة وتحلية الميأم

(٤٦ في المئة) وتوليد الكهرباء (٢٩.٤

في اللُّـة) والصناعات الكسماوية

ولجهة الطلب المستقبلي للغاز في

البترولية «ابْيْكورب» للاستهلاك

المحلى من الغار الطبيعي عام ٢٠٠٠

بنحو ۲۱۸ بلیون متر مکعب وهو رقم

غير بعيد عن الرقم الذي تم التنبؤ به

ً ويعزى هذا النمو بشكل رئيسى

الى التطور في استخدام الفَّارْ فيُّ محطات توليد الكهرياء وصناعـة

الطاقة وتحلَّية المياه وقطاعات أخرى

وقسنرت «ابيكورب، أيضسا ريادة

بنسبة ٩٤ في المُنَّة فَيْ الانْتَاجِ الْعَرِييِ من الغاز خلال الفترة ١٩٩٤ - ٢٠٠٠

وطبقا لذلك فإن فائضا محتملا ببلغ

١٠٥ بلايين مستسر مكعب سيكون

بالنسبة لقطاع توليد الكهرباء وصلت الطاقة التصميمية في الدول العربية

الى ٤. ٧٠ غيفاوات عام ١٩٩٣ منها

٢٧ عُدِ عَاوات أو ٢٨.٣ في المثلة،

نستخدم الغارُ كوقود. وتتجاور حصة

الغاز في الطاقة التصميمية لتوليد

الكهرباء في بعض الدول نسبة ٥٠ في الله مثل البحرين (٣٠.٦) في المئة

وعمان (١.١) في المئة) والسحوبية

(٢٩.٢ في المئه) والجسرائر (٥١ في

المئة) وقطر (٣. ٥٠ في المئة) والاعارات

الكهرباء في الدول المنتجة للغاز ما

نسبته ٣٨.٣ في المئة، ومن المتوقع ان

تتجاور الطاقات التصميمي في الدول

العربية، سواء المنتجة للغَّاز أو التي

سيكون في مقدروها الحصول علية لاحقاً، ١٩١٧ غيغاوات عام ٢٠١٠

وهذا يعني ٢٧٢ في المئسسة من

مستويات عام ١٩٩٣.

وتبلغ صصة الغاز في توليد

(٥٠ في المئة).

متوافراً للتصدير بنهاية هذا القرن. وتشبير دراسة داوابك، إلى أنه

في الدراسة.

متعددة من الصناعة.

والبتروكيماوية (١٣.٧ في المئة).

عام ١٩٩٢، بانخفاض عن الأعوام السابقة بسبب انخفاض الاسعار العالمية لبعض العصائر والمركزات المجمدة وخصوصا عصير البرتقال فعما سجلت كمية الواردات من العصائر زيادة بنسبة ١١ في المئة عام ١٩٩٣ والنصف الأول من عام

وتستحوذ الولايات المتحدة والمانيا وهولندا وفرنسا وبريطانيا على نسبة كبيرة من الكميات المستوردة من عصائر الفاكهة، إذ ببلغ اجمالي واردات هذه الدول الخمس ما قيمته ٧٠٥.٢ بليون يولار أي بنسبة ٥٩ في المئة من اجمالي واردات وتمثل مجموعة دول اخرى تضم اليابان وكندا

وبلجيكا واسطاليا والسويد القوة الاستبرانية الثانية لهذه السلعة، إذ تبلغ وارداتها ٩٣٠ مليون دولار تشكل نسبة ٢١ في ألمنة من اجمالي واردات ويالنسبة لواردات الدول العربية. نكر البرنامج

في تقريره أن السعوبية تأتي في الرتبة ١٨ في

قائمة النول المستوردة لعصائر الفاكهة وبما قيمته ٣٦.١٨ مليون دولار، اي بنسبة ٨.٠ في المئة، وتلسها الكويت في المرتبة ٢٤ ويما قيمته ١٠.١٦ مليون دولار وينسبة ٢.٠ في المئة. واشار إلى أن سوق استيراد عصائر الفاكهة خلال الرحلة الحالية يتميز بوجود عدد كبير من

الدول والمناطق المستوردة للعصائر من بينها الدول النامية والدول المتحولة اقتصانياً في أوروبا

٥٥٠٥ مليون دولار عسام ١٩٩٣. ويبسرز الاتصاد السوفياتي سابقاً كمستورد رئيسي من بين هذه

وتكر البرنامج أن قيمة صادرات العالم من العصائر الطبيعية بلغت اربعة بلايين دولار عام ١٩٩٣. وتُحبتلُ الدول النامسيَّة المُركِّرُ الأسَّاسي بصادرات تبلغ قيمتها ما بين ٣٧ و٨٤ في المئة من الصادرات العالمية خلال الفترة ١٩٨٩ - ١٩٩٣.

العصبائر الطبيعية ومركزاتها في العالم. وبلغت قيمة صادراتها ١٩٦٠ مليون دولار عام ١٩٩٣ وبنسبة ٢١.٦ في المئة من اجمالي صادرات العالم. وتليها مباشرة الولايات للتحدة بنسبة ١١,٧ في

وبلغت ١٧٢ مليون دولار عام ١٩٩٣، ويما يزيد قليلاً

وتعتبر بولندا من أكبر مصدري هذه المجموعة هُنغارياً بمبلغ ٢٤ مليون دولار ثم روسيا ١٢ مليون

# مطاحن القمح الذهبية تبدأ الانتاج في رام الله خلالاشهر

الخلسطينية بشاقلين ونصف (نحو

تصف بيثار اربني) وهو غير مدعوم

من قبل السلطة الوطنية الغلسطينية.

ويتوقع رئيس مجلس الادارة ان

تحقر مباشرة العمل في مطاحن الشركة المزارعين الفلسطينيين على

زراعة القمح، مما يؤدي الى تَخْفيض

أسعار النقيق، وبالتَّاليُّ رغَيْفَ الخَبِرْ.

مصنعأ لانتاج المعكرونة والعجنات

والحُميرة والبسكويت و«الشيبس»

سبعة ملايين بينار اربني، ولبيها

مجلس ادارة يتالف من ١١ عضواً،

كما تتاثر الصناعة العربية من سياسات اغراقية مبررة من الدول الصناعية الاسر الذي سيؤدي في

النهاية الى تراجع هذه الصناعة على المدى البعيد

مع حُصول ارتفاع في اسعار المنتجات النوائية والتي ستنعكس في النهاية على مستوى المعيشة

وصحة المواطن العربي. وتتساعل الدراسة عما اذا كان في امكان الدول

العربية دماية حقوق الملكية الفكرية لمواطنيها

وكيف يمكنها التحقق من التعدي على هذه الحقوق

وخُرقها وما هي الإساليب التي يحورُتها؟ وتؤكد ان الدول الصناعية قادرة على ذلك فهي

تمثلك المؤسسات المؤهلة كما انها تعتبر المقر الأم

الشركات الكبرى المتعددة الجنسية والتي بإمكانها

التحقق من المخالفة ومتابعتها حسب الامبول

المعتمدة بينما الدول النامية العربية منشغلة بأمور

كثيرة ولا تزال غير قادرة على تلك فضلا عن أن

معظم البلاد العربية يصاني من هج إذ الكفاءات

باتجاه الدول الصناعية ما يجعل الدول الصناعية

وحدول عفات، والدور العربي المطلوب اشدارت

التراسة الى انه لا عفر امام الدول العربية من قبول

الاتفاقية. واوصت بأن تتوجه البلدان العربية الى

الاستفادة من ايجابياتها وتقليص السلبيات واعادة

النظر في الهياكل الاقتصادية العربية عموما عن

ينفعونها للسلع الأوروبية بالمقارنة

مع اسعار السلع الماثلة في الأسواق

الأخرى ولأسباب التمركز ألجغرافي

للواردات الخليجية وعدم مرونة الطاب على السنة وردة

خصوصا الوسيطة والراسمالية نظرأ

وأضافت الورقية الى ثلك السمية

والاحتكارية، للأسواق العالمية

بالنسبة لعدد كبير من السلع، نتيجة

سيطرة الشركات المتعددة الجنسية

التي تمكن المنتجين والمصدرين من

إلا أن بعض اسباب التميين

السنعري غير العادل ضد المستوربين

الخليجيين دوفق دراسة اعدها مجلس

الغرف التجارية، بعود الى عدم خبرة

الستوردين الخليجيين في العقود

التجارية وعدم توافر المعلومات عن

لضرورتها لعمليات التنمية،

التمييز في الإسعار.

الأسواق الخارجية.

كان اسمياً، وإن داوناه لم تفعل أي شي، لوضع حد لهذه

ورداً على هذه الانتقادات كلها بدا فؤاد الفيلالي منذ

رود اعادة تنظيم بنية المجموعة ليركّز على انشطّتها الأساسية ويتخلّص من الأنشطة غير الأساسية. ويقول

الغيلالي: • الناس تقول اثنا شركة ضخمة جداً ونفتقر الى

الشغافية، ولهذا فاننا نحاول التركير على بضعة انشطة

فقط وعلى جعل الشركات التابعة لنا أكثر ربحية وكفاءة

وياتت النشائج ظاهرة للعيان. وفي تقدير أ. علمي،

المطلُّ لدى شركة الوساطة المحلية ، ابلاين سكيوريتيز ، أن

عائد السهم الواحد من أسهم الجموعة سيكون ١٢ في

المئة عن عام ١٩٩٥ بينما كان ٢٠٠٢ في المئة عام ١٩٩٤.

لكن على رغم أن الأرقام تشير الى ما يبعث على

الارتياح، عانت الشركة طوال العام الماضي موجة من

استقالات كبار العاملين فيها بقيت من دون تفسير أو تطيل

ومن هموم نجمت عن تحرير أسعار المواد الاستهلاكية

الأساسية مثل الزبوت النباتية والسكر. وتسماءات الأوساط

المعنية عما إذا كانت «أوناء ستتمكن من مواجهة المنافسة

ويقول فؤاد الغيلالي ان «أونا» تتبيأ لما يحصل حالياً

و٢, ٤ غي المئة عام ١٩٩٢.

الدَّارجية في مناخ محرَّر.

مقرا لتسجيل المبتكرات والاعتشافات.

واكد رباح أن شركته ستقيم

□ رام الله - من نعيم ناصر:

■ قال السيد أيوب رباح رئيس جلس ادارة وشركة مطاحن القمح النصية، الفلسطينية لـ والحياق، أن شركته ستباشر عملها خلال الأشهر القليلة المقبلة. وسيبلغ حجم انتاجها ٣٠٠ من الطحين يومياً وسيرتفع تدريجياً ليصل الى ٤٥٠ ملناً. وستسد هذه الكمية جرّعاً من الاستهلاك المحلي الفلسطيني الذي يبلغ نصو ١٠٠٠ طن من الطحين يومياً، تستورد

الف طن سنوياً.

#### شركة سبلين اللبنانية تصدر سندات قيمتها ٣٥ مليون دولار پيروت - رويتر - قال مسؤول في شركة مترابة سبلينه ثالث أكبر شركات الاسمنت في لبنان أمس لن الشركة ستصدر سندات قيمتها ٢٥ مليون دولار

ومنتها سبع سنوات لتمويل خطط توسع.

وقال المسؤول ان الجمعية العمومية للشركة وافقت يوم الثلثاء الماشي على اصدار السندات التي تحمل فائدة نسبتها ١٢ في المنة سنوياً، كما أعلنت موافقتها النهائية على اصدار سندات قابلة للتحويل نيمتها ٢٠ مليون دولار ومدتها سبع سنوات فتح باب الاكتتاب فيها في الأول من

وقال السؤول ان باب الاكتتاب فتح أيضاً بالفعل في اصدار السندات العادية. وقررت الجمعية العمومية ايضاً تسجيل سندات شركة «تراية سبلين» في سوق بيرود الثانوية الخاصة التي لا تتعامل الا في أسهم «سوليدير» أكبر شركات لبنان والكلفة باعادة اعمار وسط بيروت.

وقالت الشركة أن أخر موعد للاكتتاب في السند القابل التحويل وقيمته ١٠٠ تولار هو ٢٣ شياط (فبرلير) الجاري، ويحمل السند فائدة سنوية نسبتها
 ١٢ في المنة أيضاً ويمكن تحويله الى ٢٠ سهماً لدى استحقاقه. وسيمول اصدار السندات خط انتاج جديداً سيزيد طاقة الانتاج الى ١,٢

مليون طن سنوياً من ٤٠٠ الف طن. ويخط الانتاج الجديد ستصبح وترابة سبلين، ثاني اكبر منتج للاسمنت في لبنان. ووقعت الشركة عقداً قيمته ١١٠ هلايين دولار مع شركة وتكنيب كلو، الْفرنسية لزيادة طاقتها الانتاجية لثلاثة الصعافها في غضون ١٨ شهراً.

#### تجار اليابان يسعون الى عدم تغيير أسعار النفط اليمني في الربع الثاني

 ● طوكيو - رويتر - قال التجار اليابانيون أصحاب عقود النقط اليمني طويلة الأجل أمس انهم سيحاولون ابقاء الأسعار في الربع الثاني من ١٩٩٦ من دون تغيير عن الربع الأول.

وكانت أسعار النفط الخام اليمني في الربع الأول من ١٩٩٦ قد تحدث على الساس سعر مرزت، في العقود الفورية ناقصا ٤٠ سنتاً لخام مسيلة وسعر برنت في العقود الغورية من دون زيادة أو نقصان لضام مأرب الخفيف. وقال التجار أن اقتراح اليمن رقع سعر خام مسيلة بواقع ٢٥ سنتاً ليصل الى سعر بريت، ناقصاً ١٥ سنتاً ورقع خام مارب ٢٠ سنتا ليصل الى سعر التي مسر مبر من التي الربع الثاني غير مقبول. وقال أحد التجار «عروض اليمن أعلى من اللازم وبعيدة عن مستويات السوق».

#### سفينة حاويات دانماركية عملاقة تعبر قناة السويس للمرة الأولى

● الاسماعيلية - رويتر - صعد السيد أحمد علي فاضل رئيس هيئة قناة السويس أمس على ظهر سفينة الحاويات العملاقة «ريجينا مايرسك» عند عبورها قناة السويس المرة الأولى، اذ سندت رسوماً للعبور بلغت ٩٠٠ الف دولار ومن دون أي تخفيضات في الرسوم. وأهدى فاضل ربان السفينة الدانماركية باقة ورد ودرع قناة السريس. وعبرت سفينة الحاويات العملاقة قناة الدانماركية باقة ورد ودرع قناة السريس. السويس للمرة الأولى ضِمَن قافلة الشمال الأولى من بورسعيد الى السويس. وتعتبر السفينة دريجينا مايرسك» من أكبر سفن الحاويات في العالم، اذ يبلغ طولها ٢١٨ متراً وعرضها ٤٢ متراً وحمولتها الكلية - ٨٢٥٠ طن وتحمل سنة آلاف حاوية وسرعتها ٢٥ عقدة وغاطسها ١٤ متراً.

والحاوية الدانماركية العملاقة من الجيل الرابع للحاويات وتحمل بضائع قادمة من اسبانيا ومتجهة الى سنغافورة.

#### أميركا ترفع حجم الضمانات الائتمانية لصر

● واشنطن - رويتر - أعلنت وزارة الزراعة الاميركية انها رفعت الحصة المخصصة لمصر من الضمانات الانتمانية الى ١٦٠ مليون دولار من ١٠٢ عليون في السنة المالية ١٩٩٦ بموجب برنامج «جي. اس، ام ١٠٢٠، وتخصص هذه الضمانات لمشتريات مصر من البنور الزيتية والقمح وحبوب العلف والزيوت النباتية ومنتجات الالبان والخشب واللحوم والبطاطآ والبنور الزراعية والماشية.

#### وفداقتصادي مصري يزور كينيا للبحث في مشاريع مشتركة

 ● القاهرة → الحياة» - يزور وفد اقتصادي مصري كينيا مطلع اذار (مارس) المقبل. وقال أحمد صبري عبد الفتاح سفير مصر لدى كينيا ان الوفد يضم ١٥ من كبار رجال الاعمال منهم محمد فريد خميس رئيس اتحاد الصناعات ومحمود العربي رئيس اتحاد الغرف التجارية والمكتور ابراهيم كامل رئيس مجلس الاعمال المصري الاميركي.

وأضاف أن زيارة الوفد تأتي في أطار تنفيذ ما تم الاتفاق عليه خلال اجتماعات اللجنة الوزارية المشتركة بين البلدين في القاهرة اخيرا من ضرورة اعطاء القطاع الخاص دورا في دعم علاقات التعاون الاقتصادي وزيادة حجم التبادل التجآري بين البلدين. واشار السفير الى انه يجري حاليا لقاءات مستمرة مع الوزراء وكبار

المسؤولين الاقتصاديين في الحكومة الكينية للاتفاق على تفاصيل برنامج زيارة الوفد بما يضمن تجاح الزيارة في تحقيق الاهداف المرجوة منها. وكينيا اكبر شريك تجاري لمصر في افريقيا حاليا ويصل حجم التبالل التجاري بين البلدين ٥٥ مليون دولار سنويا. ويتوقع المسؤولون الكينيون زيادة حجم التبادل التجاري الى منة مليون دولار عقب تنقيذ اتفاقات التعاون الاقتصادي والتجاري التي وقعت في القاهرة اخيراً.

وكانت مصر وكينيا وقعتا خلال اجتماعات الدورة الثالثة للجنة المشتركة في القاهرة اخيرا على أتفاقات للتعاون الاقتصادي والتجاري والترويج السياحي المشترك وكُنلك اتفاق للتعاون الاعلامي.

#### اجتماعات اقتصادية مشتركة بين مصروجنوب افريقيا

 القاهرة - والحياة على عقد في مقر وزارة الخارجية المصرية اخيراً الاجتماع التصفيري للاعداد للجولة الاولى للجنة المشتركة بين مصر وجنوب افريقيا، والتي ستعقد في منتصف آذار (مارس) المقبل برئاسة السيد عمرو موسى وزير ألخارجية ونظيره الفريد انزو وزير خارجية جنوب افريقيا. وقال السفير محمد الشائلي مدير ادارة الجنوب الاقريقي في وزارة الخارجية المصرية أن الاجتماع الذي عقد برئاسة السفير مارون بدر مساعد وزير الخارجية للشؤون الاقريقية ضم معتلين عن الوزارات المعنية وكذلك رجال الإعمال. واضاف أن اللجنة المشتركة في اجتماعها المقبل برئاسة وزير الخارجية ستبحث في سبل ووسائل تنمية العلاقات بين مصر وجنوب افريقيا في مختلف المجالات وخصوصاً بين رجال الاعمال في البلدين، وكتلك القطاع الخاص ومجالات الاستثمار.

#### البنك الزراعي السعودي يقدم ١٠٩ قروض للمزارعين في منطقة حائل

⇒ جدة - «الحياة» - قدم فرع «البنك الزراعي السعودي» في حائل (شـمال السعودية) للمزارعين في منطقة حائل خلال العام المالي المساضي ١-٩ قروض متوسطة الأجل بلغت قيمتها ٢٨,٠٤ مليون ريال (٧,٤ مليون

وأوضح مدير «البنك الزراعي» في حائل عبدالعزيز أحمد ادريس أن تك والمسم مبير والمسم الرواسي مي حال عبد المدور المسلم والشملي وشمات القروض قدمت عبر مكاتب الفرع من مدينة حائل ويقعاء والشملي. وشمات القروض اجهزة زراعية ومضاحات مياه وحراثات واجهزة ري محوري وثابت ودفاعات ماء وصومعة حبوب وبيوت محمية بالستيكية. كما شملت الآلات الزراعية الأخرى ومباني ومنشآت زراعية وتمويل مشاريع رراعية. وبلغت الساحات التي خدمتها هذه القروض ٢٨٢٢٧ دونما.

وفي مجال تحصيل الاقساط بلغ ما تم تحصيله خلال العام المالي الماضي ١٧٦, ٢٨٧ مليون ريال. من جانب أخر بلغ عدد القروض الجديدة التي تمت الموافقة عليها للمواطنين السعوديين في منطقة حائل من قبل صندوق التنمية العقارية السعودي ٤٨

قرضاً، بلغ مجموع مبالغها ١١٨ مليون ريال. وقال مدير فرع صندوق التنمية العقاري السعودي في حاثل المهندس فهد سعد الهريش ان خدمات الصندوق امتدت أتشمل نحو ١٢٣ قرية وهجرة اضافة الى مدينة حائل. منذ فترة طويلة، اذ محبَّت الشركات فيها بغية التوفير بسبب ضخامة حجم الانتاج. ويضيف: ءارتكبنا أخطاء، لكننا أصبنا ايضاً في توقعاتنا. لقد توقعنا حدوث ما يحدث حالياً منذ عدد كبير من السنوات ولهذا عمدنا الى تبنى عمليات الاندماج، ويأت علينا الأن خفض التكاليف والأستثمار في الانتاجية.

#### وستنشئ مخابر الية في عدد من المن الْفَلْسَطَيْنِيةَ. وُسَتَبِنِي مُصِنْعاً آخَر لانتباج أكياس الورق والبلاستيك ولا يتوقع رباح ان يطرأ انخفاض على سبعب النقيق في السوق على سبعب النقيق في السوق القلسطينيية، حيثى بعيد أن ينتج والقبصاش الشبمع وعلب وصنابيق الكرتون، لتلبية حاجة الشركة الى محلياً، لأنّ شركته ستعتمد على مثل هذه اللواد. وكسائت وشسركة مطاحن القسمح القمح المستورد من الولايات المتحدة الذهبية، (شركة مساهمة محدودة) وكندا واستراليا. ويبلغ سعر الطن وهي الأولى في فلسطين، تأسست في الواحد من هذا القيمح نحبو ٢٥٠ نهاية شهر أب (اغسطس) من العام ىينارأ ارىنيا (٢٥٣,١ دولار). الماضي من قبل رجال اعمال من وقشر انتباج القمح المحلى بنحو ٣٦ الَّف طَن سنُوياً، في حين تُحَـتاج السوق الفلسطينية الى نصو ٣٠٠ الضفة الغربية والأربن ومصارف وشركات محلية، ويبلغ رأس مالها

## الدول حيث تبلغ قيمة وارداته ٢٣،١ مليون دولار عنام ١٩٩٢ وينسبة ٤٤ في المئية من واردات تلك

وتحتل البرازيل المرتبة الأولى بين مصدري

المُكَّةُ ثُمُ هُولِنَدا بِتُسْبِةً ءُ. ١١ في الْمُنَّةُ وَالْمَانِيا ٩ . ٨ في ثلثة وأيطاليا في الرثية الثَّامسة وبنسبَّة ٩.٥ ويقول البرنامج إن الدول المتحولة اقتصابياً تأتى من ضمن قائمة الدول المهمة في انتاج وتصدير العصائر الطبيعية ومركزاتها، إلا أن صادراتها اتسمت بالتنبنب خلال الأعوام القليلة الماضبية،

على أربعة في المئة من اجمالي صادرات العالم. إذ تبلغ قنيمة صابراتها ١٠٠ مليون بولار وتليها

#### ويذكر أن سعر الكيلوغرام الواحد ومقرها في منينة رام الله. من الخبر يباع في الأسواق حجم سوق الدواء العربية خمسة بلايين دولار سنويا

# الصناعة المحلية للدواء تشكل ٦٦, ٩ ني المئة من اجمالي السوق العربية

🛘 القاهرة – من محمد الناظر:

🗷 قنرت براسة عربية حول «مقررات منظمة التجارة النولية في حجال الملكية الفكرية واثارها على الصناعات النواثية العربية، حجم سوق النواء العربية بنصو خمسة بالأيين دولار سنويا منها بليون دولار نصيب السوق السعودية و٥٦٥ مليون ولار حجم السوق المصرية و٧٠ مليون دولار للجزائر و٢٠٠ مليون دولار للمغرب و١٩٥ مليون يولار لسورية و١٠٠ عليون يولار للسوق الارينية.

النول العربية وباحتساب معدل نمو وقالت الدراسة التي أعنتها «الشركة العربية سنوي للاعوام العثيرة ١٩٨٥ – ١٩٩٤ للصناعات النوائية، (أكنيما) وحصلت «الحياة، البالغُ ٢.٦ في المئة وباقتراض المعدل على نسخة منها، ان اجمالي الصناعة المحلية من نفسه للفترة من ١٩٩٤ - ٢٠٠٠ قبإن حجم السوق العربية للبواء بلغ نحو ١٠٣٤٦ بليون الطلب على الغار سيصل الى ٢٠٢ يولار سنوياً فقط أي نحو ٢٦,٩ في المُثة، وأن عبد مصانع اليواء في البلاد العربية بلغ نحو ١٣٦ و٢٨٣ بليون متر مكعب خلال الاعوام ٢٠٠٠ و ٢٠١٠ على التوللي. وتشيير الدراسة الى تقييرات مصنعاً من القطاع العام والخاص (حسب ارقام عام للشركة العربية للاستشمارات

١٩٩٣) فضلا عن ٤٢ مصنعا قيد الانشاء. واشارت الدراسة الى ان حجم الصناعة المطية لسوق الدواء السعوبية يلغ ١٢١ مليون دولار فقط اي ما يعادل ١٢ في المئة من حجم السوق. ويتم تَفَطية النسبة الباقيّة من خلال الاستيراد. وبلغ عند المصانع العاملة في السعوبية مصنعين اضافة الى خمسة مصانع قيد الانشاء. وتنتج مصر ما قيمته

للتعريفات الجمركية والتجارة (غات). الانتاج المحلي العربي وتبلغ نسبة الادوية المصنعة بامتيار التصنيع في مصر "٤ في المئة والمغرب ٩٠ في المُنَّة والسعونية ٦٠ في المئَّة وسورية ٥٠ في

وتضيف الدراسة ان صناعة الدواء العربية

العربية من جزء مهم من التصنيع ويقلص الانتاج بصورة كبيرة كما يعرض هذه الصناعة لخسائر

واشتارت الدراسة الى ان اكتثر القطاعسات الاقتصادية تاثراً بالاتفاقية هو قطاع الصناعات الدوائية والمستازمات الطبية ونلك من بين السلع التي ستطبق عليها مباشرة الاتفاقية العامة وتشكل نسبة التصنيع باستيار ، ؛ في المئة من

٥٢٥ مليون دولار، اي ما يعادل ٩٣ في المئة من تتعرض الى منافسة خارجية شديدة، اذ تنفرد

٢٢ مصنعا منها ثمانية مصانع للقطاع العام: وافادت الدراسة أن اتفاقية حقوق الملكية وضُعْت تحديا أمام الصناعة في البلاد العربية عموما اذ حدث هذه الإتفاقية من أمكانات التصنيع في الوطن العربي من خلال اشتمال الاتفاقية على حماية المنتج النهائي وليس فقط طريقة التصنيع ولمدة زمنية صدتها ٢٠ عاما ما يحرَّم الصناعـة

فانحة ويعرضها للتخلف وفقدان المزايا النسبية.

المُسَة واليعن ٢٩ في المئة وتونس ٣٩ في المئة والاردن الثين في المئة. وسيحرم تطبيق حقوق الملكية الفكرية ولدة ٢٠ عاما هذه الصناعة من التقدم واللحاق بالمتغيرات العالمية.

#### طريق خفض التكاليف وتطوير الانتاج بشكل الشركات المتعددة الجنسية في الاسواق العربية، يتماشى مع الواقع التنافسي الراهن والستقبلي. اجمالي حاجات السوق المسرية ويتم الانتاج في ورقةعمل تحذرمن تزايد العجز التجاري الخليجي مع الاتحاد الأوروبي

متواصلاً معه منذ ٨ اعوام.

🛘 جدة - والحياة:

🖿 حــنرت ورقــة عـمل قــدمــتـهــا

والأوروبية.

للقلق خلال التسعينات، واشارت الي

بين المجموعة في الفليجية وأشارت الى ان الاتصاد الأورويي هو الشريك الوحيد الذي تواجه دول مو اسري روي. محلس التعاون الخليجي عجزاً

ان قيمة العجز بلغت ١٠ بلايين دولار عام ١٩٩٣ بعدما كان لليزان التجاري

الامانة العاملة لاتصاد غرف دول مجلس التعاون الخليجي من خطورة تعاظم الفجوة في للبزان التجاري

لجموعة دول مجلس التعاون الخليجي مع نول الاتصاد الأوروبي ظل سلبياً منذ عام ١٩٨٣ وأنه وصل الى ارقام وصفتها الورقة بانها وتدعو

وأوضحت ان الميازان الشجاري وقالت انه وكلما زادت حساسية

الى ازالة دالعسراقيل، التي تصدمن تدفق الصادرات الخليجية اليها. ووصيفت نظام والإقيضليات، الذي أستحدثته بؤل الاتحاد في كانون الأول (ديسمبر) الماضي بانة واكثر تحسام لأعلى بعض الصادرات الخليجية، مشيرة الى انه تم توزيع السلع الى أربع مجموعات وفقا لحساسيتها، أي وفقاً لمنافستها او

السلعة قلت معاملتها التفضيلية

والعكس صحيحة

تأثيرها على السلع الأوروبية الماثلة.

وانتبقيت الورقية ليضبأ شيروط التبادل التجاري التي وصفتها واكست الورقة أن المتوسط ب والمتحارة، ضد النول المصدرة للسلع الأولية خصوصاً تلك التي السثوي لحجم العجر في الميزان التحب العبوام الطرفين في الاعبوام الـ ١٢ الماضية بلغ ٢٦,٦ في المئة.

محلس التعماون الخليجي لاعتمادها الاكبر على النفط الذي تمتعت أسعاره بفترات ازبهار قصيرة الأمد، فيما واجهت فترة كساد طويلة الأمد أخرها القترة الحالية. واشارت الى ان دول مجلس التعاون تعتمد على السوق العالمية في سد معظم احتيلجاتها من السلع المسعة مما يجعلها عرضة لأثار الاتجاهات التصاعبية لاسعار هذه

وتقلت الورقة شكوى المستوربين الخليجيين من ارتفاع الأسعار التي

تعتمد صادراتها على سلعة واحدة أو عدد قليل من السلع. وقالت أن ثلك دينطبق على دول ودعت الورقة بول الاتحاد الأوروبي

الوارداتء.

أونا المغربية تحاول تحسين صورتها العامة ويقول مايلز مورلاند، في مؤسسة دبليكني مانجمانت، الناشطة من لندن، أن مجموعة «أوناه صُورَت خطأ على انها صندوق مؤشر المال في المغرب، ويضيف أن العامل الحاسم في تقلبات ايرادات مجموعة وأوناه ليس الجفاف بل أسعار العادن في العالم، التي تؤثّر في نشاط المجموعة

> ويعدرى الى فعواد الغيسلالي الفسميل في اشسراك المستشمرين المدليين والدوليين في أسهم داوناً م. ويقول مورلاتد: «كانت الجموعة عبارة عن نشاط عائلي خاص بقراد الأسرة الملكية وبالقربين اليهم، لكن المؤسسات الغربية بأنت تملك حالياً ٤٠ في المئة من أسهم المجموعة فيما يملك الأجانب ٢٠ في المئة من هذه الأسهم». وخفض الفيلالي، من حهة اخرى، نسبة ديون المصوعة

وعلى رغم أن وأونا ولم تعد على الأرجح شركة تخص الأسرة، الا أنها تتصرف كشركة وكانها لا تزال تابعة للأسرة على حد ما يقول المطلون والراقبون. ويتذمر هؤلاء من ان المجموعة لا تزال تتمسك بالتكتم

المغالى، وانها أقل من صريحة وشفافة في الاقصاح عن التقامييل المالية قيها. ويرفض المسؤولون فيها من جهة اخرى الثعليق على التحداث، مفسحين في للجال أمام انتشار الشائعات، ومنها على سبيل المثال أن «أونا» باعت العام الماضي أكبر شركة وساطة تابعة لها، في مجال التأمين، الى مجموعة يعمل فيها مسؤول سابق في «أونا»، وسرت اشاعات مفادما أن السعر الذي بيعت به الشركة

في مجال استخراج المعادن من بأمان الأرض، وسوق المواد الغذائية الفرنسية الثي تحدد أرياح عمليات الجموعة

شركات تنشط في مجالات خارج نطاق انشطتها وقتذاك، الى قيمة اسهمها العادية، من ١٢٧ في للنة عام ١٩٩٢ إلى ٦٧ في للنة حالياً. مثل المنسوجات والسياحة. لكنها (المجموعة) راكمت على

> عام ١٩٨٨، وأحمل شراء الشركات، وكان أهم ما فعله ان عرف المغارية بفكرة المخازن الضخمة واشترى عام ١٩٩٢ أكبر شركة فرنسية كانت ناشطة في مجال التجارة بالمواد

ونظراً الى ان ٣٥ في المنة من ارباح الشسركة بالني حالياً من عملياتها الدولية، بات بوسعها أن تصمد في شكل أفضل أمام تقلبات السوق المغربية حيث تقراوح نسبة النمو الاقتصادي من عشرة في النة في العام الممار

علماً بأن الشركة تولت انشاء فندق المُلمونية الشهير في مراكش، أما في هذه الأيام فتشمل أنشطة الشركة الأساسية المتأجرة بالواد الغذائية والتوزيع والنشاط المصرفي والتمويل واستخراج العائن من باطن الأرض والانشاء والتعمير والتكنولوجيا الراقية المتطورة. وتسيطر واوناء على ما يزيد على ٧٠ في المنة من سوق

المنة من سوق زيوت الطبخ. ومع زيادة حجم الشركة/ الجموعة، ازدادت عانداتها من خَمسة بلايين برهم عام ١٩٨٦ الى ما يقوق ٢٠ بليون درهم في هذه الآيام. وباتت المجموعة مؤلفة حالياً من مئة شركة، أكن من الصعب فهمها، كما ان الخلاين يتتمرين من انها تفتقر الى الشفافية. وفي الشعانينات بخلت المجموعة في عمليات شراء واسبعة النطاق فاشترت

الى أقل من الصفر في العام الجاف اللحل.

السكر المكرر، وعلى ما يزيد على ٥٥ في ألفة من سوق الحليب، وعلى ٧٥ في المئة من سوق اللبن وعلى ٧٥ في

نفسها جبلاً من الديون. وعندما تسلم فؤاد الفيلالي اكبر مسؤولية في المجموعة الغدانية في افريقيا.

□ الرياط - من رلى خلف (من فايننشال تايمز):

وما حصل أخيراً أن المساهمين الاجانب في هذه الشسركة، والذين باتوا يملكون نحس ٢٠ في المشة من أسهمها، ومنهم جورج سورس، للتمول للالي، تخلوا عن

١٩٩٤ الى ٢٠ بليون درهم (٢٠٢ بليون دولار) بينما لا تتجاور قيمة أسهمها الاجمالية في السوق ٨,٥ بليون درهم. ويُنظر الى الشركة عامة على انها «دولة ضمن وريما ما يطمئن المستثمرين الاجانب أن للاسرة

الارتباط جعل الشركة مدفأ سهلاً للانتقاد. ويتذمر المفارية من أن سيطرة الشركة على مرافق البلاد تنجاوز المقبول. ويذكر أن الفرنسيين انشارا هذه

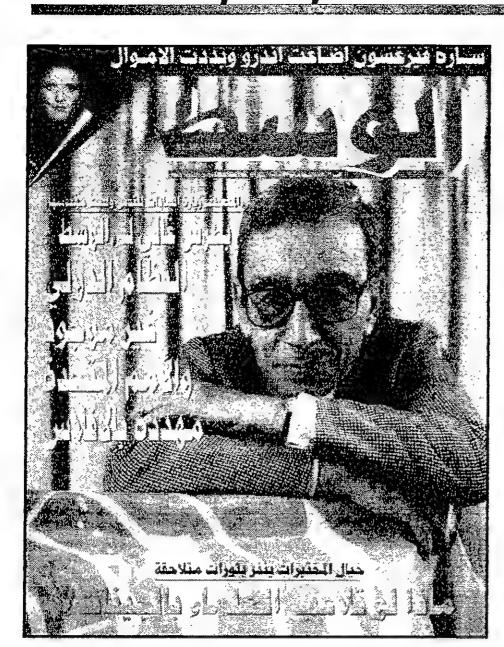
الشركة عام ١٩١٩ عندما كان المغرب مصمية قرنسية،

 يعنى الاستثمار في للغرب، بالنسبة الى عدد كبير من للؤسسات الاستثمارية، شراء اسهم في «أومينيوم نور افريكان» (اونا) التي هي أكبر شركة في الغرب وأكثر الشركات اندفاعاً وتشاطأ واثارة للخلافات في

الشركة وأبقوا قيمة السهم الواحد من أسهمها راكدة، أي ٣٤٥ يرهماً، وهو السبعر نفسه الذي عُرض به السهم الواحد عام ١٩٩٤ على للسنتعرين الدوليين. وتعاني داونا، مشكلة تتمثل في ان صورتها العامة في انهان الناس ليست لامعة، اذ وصلت قيمة مبيعاتها عام

الغربية لللكية ارتباطأ بالشركة على اعتبار ان اعضاء الأسبرة يملكون ١٤ في للثة من استهجها وإن كبيبر المسؤولين التنفيذيين فيها هو فؤاد الفيلالي، صهر المك الحسسن التساني ونجل رئيس وزراء الغسرب لكن هذا

# الانتين 19/1/19



حوار شامل مع الامين العام للامم المتحدة

بطرس غالي:
النظام الدولي الجديد لم يقم بعد الم يقم بعد العم المحدة وارد في ١٩٩١

■ لم تتفق الدول على دور المنظمة الدولية بعد الحرب الباردة

المفاوضات مع العراق تحتاج الى وقت وصبر
 لم اتخذ قرارا بعد بشأن الولاية الثانية

النعطف ولم اكن مهندسها النعطف ولم اكن مهندسها

• هدد الرئيس بمغادرة كامب ديفيد فتسارعت الاتصالات

و عبقرية السادات هي في الذهاب الى الاكثر تطرفا

كان الرئيس مهتما بالتاريخ ومعجبا بصلاح الدين

الم تقليد قديم يقضي بازالة اسم الفرعون السابق

و صداقة مع ميتران ومفاوضات سرية انتهت باطلاق مانديلا.

CLUS ESSENTATION AND THE

ال مستول في شركة الاستنت في لبين أو الرسمة في لبين أو المستول الإلان أو المستول الإلان أو المستول الإلان أو المستول الإلوان أو المستول الإلوان أو المستول الم

خدات شركة . ترانة . ترانة . ترانة . ترانة . ترانة . القابل المتحوير وأن السند فائدة سوية . والمنتحقات المنتاج الدين اكبر منته للا شهركة . تكويد في غضون ١٨ شهر الشهر المنتج المن

ربع الثاني حاب عقود الدفط الربع الثاني م الربع الثاني م المنت المنام مسيا المنام مارب الخفي المناة بواقد ٢٠ سيلة بواقد بواقد ٢٠ سيلة بواقد ٢٠ سيلة بواقد ٢٠ سيلة بواقد ٢٠ سيلة بواقد بواقد ٢٠ سيلة بواقد ٢٠ سيلة بواقد ٢٠ سيلة بواقد ٢٠ سيلة بواقد بواقد

**ية عملاقة برة الأولى** - علي فاضل رب تة •ريجينا ماير.

الأثنثمانية لصر الاميركية انب رنعت ١٦ مليون دولار س ٢ س. ام ١٠٠ وشمسص س. ام ١٠٠٠ وشمسص

> **زور کینیا شترکة** مصري کینیا مخ فیر مصر لدی د

ن ما تم الاتفاق عليه خلال في القاهرة احيراً من صرفاة تعاون الاقتصدي وزيادة حدم مستمرة مع الوزراء وكمار تفاق على تفاصيل برنامع رددة الماليا ويصل حجم التبايل يتوقع المسؤولون الكنيوز رادة بي تقفيذ اتفاقات التعالد خيراً.

ي والتجاري والترويج السائمي ن مصروجنوب افريقيا ت الخارجية المصرية اخبراً

، السورة الثالثة للجنة المشتركة في

عن الوزارات المعية ويست على الوزارات المعية ويند ماعها المقبل برئاسة ويند لاقات بين مصر وجنوب الزينا عمال في الباحر، وكمك الفطاع عمال في الباحر، وكمك الفطاع

لجنوب الافريقي في وزارة

يودي يقدم ي منطقة حائل راعي السعودي، في حائد م خلال العام المالي المساصر م خلال العام المالي المساصر ٨٢ مليون ريال (٤ ٧ مليو،

عبدالعزيز أحمد أدريس أن لل ياقل ويقعاء والنساى وشملت ثات وأجهرة ري صحوري وثابت لاستيكية كما شملت الآلات ويل مشاريع نزاعية ويلفت دونما . دعميله خلال العام المالي الماصي

للتي تمت الموافقة عليها للمواملة. المتعودي 18 المتعودي 18 ألم المتعودي 19 ألم المتعودي المتعودي أمي حائل المهندس عهد المسعودي أمي 18 أمرية ومعرة المتعودي المتعودي المتعودي أمي 18 أمرية ومعرة المتعودي 18 أمرية ومعرفة المتعودي 18 أمرية و

# محكمة الرباط ترفض طلب البنك الاسلامى للتنمية رفع الحجز التحفظي عن اسهم شركة اسمنت تمارة

🗆 الرياط من محمد الشرقي:

🗷 رفضت محكمة الرياط طلب رفع «الحجرُ التحفظي، عن اسبهم في شركة اسمنت تمارة المفريبية كان تقدم به نفاع البنك الإسلامي بِبِهِ ... للتنمنية، في شانُ ألنزاع القَائم بينه وبينً مجموعة العرآقي المغربية آلثالكة لغالبية اسهم الشركة المتخصصة في انتاج وتسويق مواد الاسمنت والترابة الموجوَّدة في ضُولحيَّ الربَّاط

وفي الوقت ذاته اصدرت المحكمية في الملف المعروف تحت رقم ١٥٦٩/٥ حكماً يقضي أبقبول الطلبُ شكلاً ورفَضْه موضوعاً، في شانُ السَمانَ بإتمام اجراءات بيع ١٢ في المئة من اسبهم شركة اسمنت تمارة (تعادل ١٨٠٠) سهم من مجموع الراسمال) لفائدة شركة بروسيمار احدى فروع المجموعة الفرنسية سيمان فرنسين المالكة لحصة ٢٢ في المثة من اجمالي الاسهم بعدما قرر البتك الإسلامي للتنمية في جدة الإنسكاب من الشركة. والتنمس بفاع ألبنك الإسلامي للتنمية من المحكمة رقع الحجر عن الاسبهم المحولة للشركة الفرنسيية على اسباس أن العنكُ مؤسسة دولية انشأت بمقتضى الاتفاقية المبرمة بين مجموعة من الدول الاسلامية ومنها الملكة المغربية، وأن البنك يتمتع بالحصانة من الاجراءات القَضائية طبِهًا للمائة ٥٢ من الإتفاقية التي صدق عليها المُغرب عام ١٩٧٧.

وقال السيد كمال العراقي المبير العام لشركة شبمنت تمارة محل الخيلاف لـ والحبياة، انه لا يوجد، في عمله، قانون في المغرب يمنع مقاضاة مؤسسات دولية ومنها البنك الاسلامي، وان الضَّلاف المعروض الذي قبلت المحكمة النظر فيه

يندرج في اطار خلاف بين شركاء ومساهمين. وَأَضِمَّافَ وَالْفِصِلِ الْسَابِعِ مِن قَانُونِ الشَّبِرِكَةَ ينص على حق الأولوية (الشفعة الإسلامية) الذي يّعطى المساهمين المغاربة الاولوية في تقنيم العبرُّوض في حبَّال تَخْلَيْ لَصِدُ الْتُسَاهُمِينَ عُنْ أوجود اي أتصال بين شركة أسعنت تمارة ومجموعا الاسبهم الموجودة في حوزته، وهو ما لم يتم مراعاته من قبل البنك الاسلامي الذي باع تلك سيمبور سيمانتوس البرتغالية حول رغبة الأخيرة شراء الشركة المغربية. الأسهم للمجموعة الفرنسية واضعا حيآة الشركة امـام تـهديد سـيطرة فـرنسـيـة» في اشــارة الى احتكار انتاج وتسويق الاسمنت في المغرب من البرتغالية أن شركة سيمبور البرتغالية التابعة القطاع العام والمرشحة قريباً للتخصيص تعتزم قبل لافارج كوّبي وسيمان فرنسيز الفرنسيتين. واعتسبر العراقي ان البنك الاسلامي باع شراء آسمنت ثمارة في صفقة تراوح بين ٢٠ و٠٠ بليون اشكيدو (نحو ١٣١ و ١٩١ مليون دولار). حصته البالغة ١٢ في المئة من الاسهم لحساب مجموعة فرنسية بالقيمة المالية التي سبق ان

🛘 صنعاء - من ابراهيم العشماوي:

ما يعرض مستقبل الشركة للتهديد، وقال كمال العراقي أن شركة سيمان فرنسيز ريما اصبحت تسيطر على حوالي ٢٤ في المئة من الاسهم (في حالٌ تملك ١٢ في المئة من الاسهم التي كانت للبنك الاسلامي، أو هي «نسبة كافية لعرقلة تطلعساتنا بريادة آلراس المال وتصسيت التجهيرات، وتطوير الانتباج، لأن الهدف الفَرِينُسِيْ هُو مَرُاحُمتِناً، وَيَفْعِنَا فَي النَّهاية الى

اسسها يمنيون من عدّن الأولى من نوعها في مضمار عمل هيئة الاستثمار اذ ان مشاريعها مسؤولية محدودة او تضامنية.

براسها رئيس الوزراءه طن أسماك طارْجة ومجمدة سنوياً و١٥ الف طن اسماك مخللة وه ١ الف طن اسماك معلية،

> وتحوفاً من تواصل الخلاف لفترة ريما طالت اماء القضاء وربما كانت سلسية لكل الاطراف, مُحَبِّدُ مَجِمُوعَةُ العَرِاقِي المُبْلِّ الى الضِيارات الحبية وهي تقضل حلاً استلامياً واحوياً. وعبر عن استعداده دراسة كل اقتراح جدي

> > 🗆 تونس – من سميرة الصدفي:

🗖 تتوقع تونس أن تبلغ محاصبيل القمح في

ساصيل الموسم المأضي التي قيدرت بـ ٧,٧

وقد ساعدت الأمطار الغزيرة التي شملت

جميع مصافظات تونس في فيصلى الخريف

والشنتاء على تحسين الوضّع الزراعيّ بعد ثلاثة أعوام من الجفاف الذي أضر بالمحاصيل وقطعان

وقدرت احصاءات وزارة الزراعة المساحات

المزروعة بالقمح في الموسم الحالي بمليون و٥٠٠

الفُ هَكِتَارُ في مُقَابِّلُ مِلْيُونُ و ٥٠٠ أَلْفُ هُكِتَارُ في

الموسم الزراعي الماضي. الى نلك ارتفعت مساحة زراعات القمع

المروية الى ٧٠ الف هكتار في الموسم الحالي

ستنتج قمحاً من نوعيات رفيعة الستوى يقدر

ووسعت تونس استخدام الأسمدة الكيماوية

والمبيدات لتحسين الانتاج ومكافحة الحشرات

حجمها بما يراوح بين ٤ و٦ ملايين قنطار.

الموسم الحسَّالي ١٣ مليسونٌ قَنْطار، أي صُسَّعَفَّ

المغربية الاسهم التي تطالب بها، والذي يقول انه ولا يمكن التخلي عنهاء وينكر ان الجهات الرسمية المغربية فضلت البقاء بعيداً عن هذا الضّلاف بين شركاء شركة اسمنت تمارة، ومتابعة التطورات القضائية على رغم الاتصالات التي قامت بها كل مجموعة على حدة لجر وزارة المال الي التدخل.

من شائه ايجاد حل توافقي يعيد للمجموعة

التخلى عن مجموع الشركة لتوزيع النفوذ بينهم

في هذا المجال الحيوي في المغرب، وكان الخُلاف

بِداً بِينِ مَحِمُوعَـةً الْعَرَّاقِي وَّالْبِنْكُ الْإِسْلامِي للتنمية عندما باع الأخير حصة كان يملكها في

شبركيةِ استمنتَ تَصَارَة مَنْدُ ١٩٧٨ الى مُجموعاً

سيصان فرنسين عبر فرعها بروسيصار المغربية

على رغم العروض التي كانت قدمتها المجموعة

المفريدة، ويقول كمال ألعراقي ان النَّية لبنيع تلك

الاسهم اشركة بروسيمار كائت موجودة قبل ٢٩

وتقدر أستثمارات البنك الاسلامي للتنمية في المُغرب بنصو ٣٣٨ مليون دولار، وكَان البنَّك سنَّاهم فَي الْعسيد من المشَّنَّارَيع الصَّنَّاعيَّة ألى

جانب مساهمين محليين وأجانب. ويمول البنك الاسلامي بصورة خاصة توريد البترول ومشتقاته لحساب مؤسسات مغربية ومنها الشركة الشريفة للبترول التي حصلت العام الماضي على قرض بقيمة وع مليون دولار، ومجموعة لأسمير التي ستطرح مصفاتها في المحمدية على التخصيص مطلع الشهر المقبل.

مليون قنطأر.

#### شركة يمنية للاسماك تطرح 20 في المنة من اسهمها للاكتتابالخارجي

📰 اقرت الهنئة العامة للاستثمار النمنية انشاء شركة جديدة في مجال الصهد السمكم يطلق عليها والشركة اليمنية للاسمأك والاحياء البحرية، كشركة مساهمة عامة براسمال قدره ٥,٨ بليون ريال (نحو ٨٠ مليون دولار). وتعد الموافقة على انشاء الشركة التي

برخص لها تلفائياً اذا كانت طبيعتها ذات وقال السيد عبدالكريم مطير المدير العام

لهيشة الاستثمار لـ «الحياة» ان «الشركات المساهمة يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية حسب القوانين الا ان التسهيلات الاستثمارية اختصرت ذلك بقرار من مجلس ادارة الهيئة التي وتُستُّهُدفُ الشُّركة انتاج نحو ٥٠ - ٥٠ الف

مُرْيِراًنْ (يونيو) الْمَاضِيّ، وإن الشُرْكةُ الغَرنسية كانت على علم بقيمة التَّغويت التي تساوي وسيتركز نشاطها في مياه الميمن الاقليمية وهي مجموع استثمار البنك في الشركة اسابيع قبل تعمتزم توجيه جزء من انتاجها للتصدير الأطراف المغربية التي لم تعلم بقيمة الشمن الآ من خسلال معثل البنك في الرباط في مطلع أب الخارجي. ويذكر أن هيئة الاستثمار رخصت د ١٦ مشروعاً سمكياً حتى الأن الا انها كلها من المشاريع الصغيرة والمتوسطة.

ومن المقرر أن تطرح شيركة الإسماك والاحياء البحرية ٤٠ في المئة من اسهمها للاكتتاب العاد لغير البمنيين وتأمل في التوصل الى اتفاقات مع مستثمرين عرب او اجأنب في هذا الشان.

من جانب أخر قال النكتور عبدالرحم بافضل أن أجمالي مخصصات التوظيفات الاستنفارية للثروة السمكية في الخطة الخمسية الأولى ٩٦ - ٢٠٠٠ تقدر بنحو ثمانية بلايين ريال سُنشركن على استتكمال البنيشة الاساسية للقطاع السمكي وتشمل الاشتمام بالصيانين ودعم خدمات وسائل الانتاج وبناء مصانع لانتباج الثلج وبناء مبراس خناصية

وأشبار الى مشاريع لانشناء سبعة سواقع ساحلية على الشواطئ اليمنية بتكلفة ٣٨ مليون دولار فضلاً عن مشاريع اخرى لتحسين اسواق السمك بكلفة ثمانية ملايين دولار.

وأعلن بافضل في تصريحات صحافية ان وزارته بصند تعزيز قنرات الرقابة والتفتيش البحري وتوفير قوارب لخفر السواحل لبسط النفوذ على للياه الآقليمية اليمنية وكذا تشجيع الاستثمار المحلي والإجنبي،

على معظم أسواق المال العالمية الرئيسية

🛍 اكبد صندوق النقيد العربي أن أداء ست أسواق مالية عربية في عام ١٩٩٥ كيان صرتفيعيا بالمقارنة مع اداء الاسواق المالية العالمية الرئيسية، إذ تفوق على جميعها باستثناء الأسواق الأميركية والبريطانية.

ونكسر الصنبوق في نشب الفصِّلية حول التطورات من الأسوَّاق المالية العربية أن المؤشر المركب الذي تحسدته للأسسواق الماليسة العسريي المثساركية في قباعدة البييانانية التي انشساها، اظهِّر ان اداء هذه الأسواقّ سحل تحسناً خلال الربع الأضير من عام ١٩٩٥ بالمقارنة مع أدائها خلال الربع الثالث من العام نفسه.

وبلغ المؤسسر في نهساية الر الأخير من العام الماضي ١٠٨.٣ نقطة بالمقارنة مع ١٠٧.٦ نقطة في الربع الثالث وبارتَّفاع نسبته ٦٣ • فيَّ المئة، كما أرتفع بنسبة ٨.٣ في المئة بالمضارنة مع الربع الأضير من عام

وتشارك في قاعدة البيانات في صندوق النقد العربي ٦ أسواق مالية عربية هي سوق عمان المالية وسوق لبتحرين للأوراق المالية وبورصة الأوراق الماليسة في تونس وسيوق مسقط للاوراق المالية وسوق الكويت للأوراق المالية وبورصية القيم في الدار البيضاء.

ولفت الحسنبوق إلى أن أداء بورصة القيم في الدار البيضاء كان الْأَفْضِل خَلالُ الرَّبِعِ الأَخْيِرِ مِن العام الماضى وتليها سوق مسقط للاوراق

وأكسد أن أداء سسوق الكويت للأورَّاق المالية كانت الإفضَّلَ في عَام ١٩٩٥ وتليها سوق عمان المالية. ولفت الصنبوق إلى أن مــؤشــر مؤسسة التصويل النولية للاسواق المالية الناشئة يؤكد أن أداء هذه الأسواق بالمقارنة مع الأسواق المالية الدوليَّة أَنْخَفُضَ خَلاَّلَ الربع الأولِ من عام ١٩٩٥ بنسبة خمسة في المئة، أما

تونس تتوقع مضاعفة محاصيل القمح في الموسم الحالي

أكدر مسجلاً 14 في المئة. ُ وَنَكُرُ انْ حَبَّدَةُ النَّدَاوِلُ فَي عمان المالية سيحل انخفاضاً ذلال الربع الأخسس من عسام ١٩٩٥ بلغت

أداء ست بورصات عربية عام ٩٥ يتفوق

دولار) خَلَال ٱلربعُ الثَّالَثُ. وبلغ عدد الأسبهم المتداولة \$. ٢٦ طيون سهم مقابل ٢٨ مليون سهم في الربع التسالث من العسام الماضح بِالْخَفَاصُ بِلَعْتَ يُسْبِتَهُ ٧. ٥ فَى اللَّهُ، وقال الصندوق ان حجم التداول في سُوق البحرين للأوراق المالية سجل ارتفاعاً بنسبة ٦٠٠ في المئة خَلالَ الرِّبِعِ الْأَخْدِرِ مِنْ العِبامِ الْمُأْضِي ليسبلغ ١٠،١ مليسون دينار بحسريني

(نُحُو ٢٦.٧ مليون دولار). وبلغ عدد الأسهم المتداولة خلال الفترة نفسها ١٠١٩ مليون سهم بريادة ٢٠٤ في المئة، وانتَّفَضت القيمة السوقية لأسهم الشركات المتدَّاولة في السوق بنسبة ٥٠١ في المنسة لتبصل بنهاية عنام ١٩٩٥ إلى ١٠٧٦ بليسون دينار (٧٠٦) عليسون دولار) تتوزع على أسبهم الشوكات

المتداولة وعددها ٢٦ شركة. وسجل حجم التداول في بورصة الأوراق المالية في تونس ارتفاعاً خلال الرمع الأخسر من العام الماضي بلغت سيته ٢.٧ في المئة بالمقارنة مع الربع الثالث. وبلغ حسجم التداول ١٣٢،١ مليون دينار تونسي (٨. ١٣٩ مليون دولار) بالمقارنة مع ٨. ١٢٣ مليون ىينار (١٣٢.٦ مليون دولار) كالل

الربع الثالث من عام ١٩٩٥. كما سجل عبد الأسهم المتداولة ارتفاعاً بنسبة ٢ ٣١ في الْمُنْهُ ليبلغ ١.٤ مليون سهم.

وارتفعت الغيمة السوقية للشركات المسرجة في البورصة بنسبة ثلاثة في المُئَة خُلالٌ الربع الأخير من عام 199 أ لتبلغ ٢,٨٦٨ بليسون دينار (٣,٨٦٨ بليسون دولار) بالمقسارية مع ٢,٤٥٨ بليون دينار (٣٠٨٠٢ بليون يولار) في

نهاية الربع الثالث من عام ١٩٩٥. كما أرتفع عبد الشركات الدرحة في البورصة من ٢٥ الي ٢٦ شوكة نتيجة لادارج اسهم شركة واحدة واكد الصندوق أن حجم التداول بته ١٢.٣ في الله، إذ بلغ حجم سجل في سوق مسقط للأوراق المالية التـداول ٩٠٩٩ مُليــون دينار أردني ارتفاعاً خُللال الربع الأخسِر من علم

(٦ ١٤ مليون بولار) بالمقارنة مع ١٩٩٥ بلغت نسبته ١٢٨,٩ في المثلة، ٣ ٦٨ مليــون دينار (٩٦.٢ مليــون وبلغ حجم التداول خلاله ٢٨,٢ مليون ريال (١, ٧٤ مليون دولار) بالمقارنة مع ١٢,٥ مليون ريال (٤, ٣٢ مليون دولار) بالمقارنة مع ١٢,٥ مليون ريال (٢٢,٤ مُليون بولار) في الربع الثالث. كما سجل عند الإسهم المتداولة ا, تقاعاً بنسبة ٨,٨ في المُهُ ليبلغ ه , ١٤ مليون سهم. فيما بلغت القَسمة السوقية الشركات الدرجة في السوق

١٧٠ مَلْدِسُونَ رِيالَ (١,٩٧١ بَلْدِسُونَ يولار)، وارتفع عبد الشيركات من ٨٠ واشبار الصندوق الي حسدوث اندفاض في حجم التداول بسوق الكويت خلال الربع الأخير من عام ١٩٩٥ بنسبة ٢٣,١ في للنة. ويلغ حجم التداول ٧٣٠٧ مايسون بينار كويتى (١,٩٢٠ بليون دولار) مقابل

٧٤٦ مليسون دينار (٢,٤٩٨ بليسون دولار) خَلال الربع الثالث من العام وسبجل عند الأسهم المتداولة خلال الربع الأشير تطورات مماثلة وبنسبة ٨٧٨ في الْمُنَّة ليعِلْغ ٢١٣٧٢ مليون سهم فيما ارتفعت القيمة السوقية للشركات المدرجة في السوق ينسبة ٩,٥ في المئة بنهاية الربع الأخير من عام ١٩٩٥ لتنصل الي تصو ١٩٩٥ بليون دينار (١٣,٧٨٣ بليون دولار) بالمقارنة مع نحو ٣١٨٨٨ بليون بولار

(۱۳٬۰۲۱ بليسون دولار) بناية الربع الثالث من العام الماضي. وبقي عبد الشركات المدرجة في السوق ثابتاً عند ٥٠ شركة. ويقول الصندوق ان حجم التداول في بورصة القيم في المغرب سجل ارتفاعاً ملحوظاً بنسبة ٨, ٢٦ في المئة خلال الربع الأخير من عام ١٩٩٥.

# الاتحاد الأوروبي يامل تعزيز التعاون الاقتصادي مع دول أسيان

🗅 بروكسيل – من نورالنين الفريضي:

يتنفاعل الأوروبيون بحندر مع القضايا التجارية والسياسية الحسساسة التي ستطرح في القسة الأوروبية - الأسيوية مطَّلع الشهر المقبل في بانكوك وقال بيبلوماسي ابطألي أمس أن الاتحساد الأوروبي مأمل من خلال انعقاد اول قمة بين ألجانبين فتح مسار الحوار السياسي. وتعميق التعاون الاقتصادي في مختلف المجالات مع بلدان منظمة وأسيانه التي تسجل منذ أعوام عدة أعلى معدلاتُ النصو الاقتصادي في

وينتظر ان يكون النقاش مفتوحاً بين الزعماء الأوروبيين والأسيوبين في شان مصقبوق الأنسان والأمن النولى والتجارة العائية والتعاون

الثنائي والمتعدد الأطراف. وتقانيا لاسباب التوتر واخفاق القمة الأولى، فان البلدان الأوروبية لا تصبر على تسجيل نتائج ملموسة في اجتماع بانكوك. وتحذر من حساس بعض ألبلدان حيبال مسائل حقوق الانسان في الصين والوضع في شرق جزيرة تيمور بالنسبة لاندونيسبا، وازاء مسائل تجارية مثل أغراق الأسواق وتشغيل الأطفال في صناعات ألنسيج وتركيب المعدات الاليكترونية وقيال الديبلوماسي الإيطالي ان الاتحاد الأوروبي سيتفائى دالمواجهة،

والتعاون الإقتصادي وفتح الأسواق وفق مبادئ منظمة التجارة البولية. ويعيس الاتصاد الأوروبي اهمية اقتصّانية قصوى لبلدان أسياً التي لم تنل اسواقها بعد الاهتمام الكافي في العالم وهي تستقطب استثمارات هائلة تستاهم فيهنا المؤسسات

ويصل اجــمــالي الناتج المحلي للبلدان الصناعية في أسيبا الي ٥٠٠ بليون دولار. وتقدر قيمة الاستثمارات الأوروبية في الضارج بـ ٤٦٠ بليون بولار أو ثلث الاستثمارات المباشرة في العالم الجهت منها نسبة ٢٫٦ في المُثَّة فقط نحو البلدان الأسبوية، فع حين وصلت الاستثمارات الأوروبية في الولايات المتحدة الى ١٨ في للثنة وقد ارتفعت قيمة الصادرات الأوروبية

ألى أسواق أسيا بنسبة ١٩ في المثة وترى المصائر الأوروبية ان حصة

حصة الأسد في المنطقة. وسيركر الأوروبيون في القمة ف بانكوك على مسسائل فتتح اسبواق بانكوك على مسسسس \_\_\_ التعاقدات العامة خصيوصياً في التعاقدات العامة خصيوصياً في قطاعسات الاتصسالات السلكب

المفاوضات المتعددة لتحرير تجارة الخيمات في اطار مفاوضاتٌ منظمّة

وفي هذآ السياق وافقت المفوضية الأوروبية امس على مقترحات قدمها مفوض التجارة الخارجية السير ليون بريتان (بريطانيا) لدعم فنح الأسواق

الى المجلس الوزاري توصيبات بالعمل قواعد الأتفاقية العامة للتعرفات والنَّحِارة خَصَوصناً في استواق التعاقدات العامة، في اشارة الى

مقتضيات حصاية البديئ

واحترام حقوق العمال، لكن المفوضَّعة لن تتخذ اجراءات للحد من صادرات الدول المتنهمة بعدم احترام هذه

المالية. وقال مصدر أوروبي أن الإتحاد «لن يفتح مواجهة في بأنكوك لكنه سيدعو الشركاء في أسيا الى دعم

وتشمل المقترحات التي ستقدم على والزام الشركاء التجاريين باحترام الصعوبات القائمة في هٰذَا المُجال في الولايات المتحدة.

وتؤكد الغوضية ضرورة استكمال وتؤكد الغوصية صروب المُفاوضيات المتعددة الأطراف في الأمال الملكسية سجسالات الاتمسالات السلكي واللاسلكية والنقل البحرى والخدمات المَالية. وفي ما يتعلق بالبلدان النامية في أُسيا أَلتِي تتهمها المؤسسات الأوروبية بعدم احترام حقوق العمال والأولاد تشيير الورقة الأوروبية الي ضرورة صواصلة الجهود في الاطار المتعدد الأطراف لتحقيق تطابق اهداف تحرير التجارة النولية مع

الحقوق.

عرضتها المجموعة على البنوك المغربية في

الصيف الماضي. ورأت الحياة ما بدا انه نسخة من رسالة

سؤرَّدُة في ألث اني من أب (اغسطس) ١٩٩٥

موجهة للبنك الاسلامي في جدة يلترم فيها السيد العراقي ارسال فاكس قبل الساعة ١٢ من

الخميس الثالث من أب ويتعهد دفع ٢٨٠,٤٢٨ من الخميس الثالث من أب ويتعهد دفع ٢٠٠٨،٤٢٨ في شركة

اسْمَنْت تَعَارَةً، عَلَى أنْ يَعِمَلُ مُسْلِغٌ الشَّرَاءَ الَّي

جدة قبل ١٥ من الشَّهِر نفسه. كما عاينت نسخةً

من ورقة تفويت الإسهم من البنك الى شركة

بروسيمار تحمل قيمة العرض نفسه الذي كانت

وادعى السبيد المعراقي ان البنك الاسملام

خالف مبدأ الأولوية والحضاظ على الطابع

الاسلامي والمغربي للمشروع واوجد وضعاً صعباً جداً لشركة اسمنت تمارة التي عليها

مواجهة منافسة قوية من منافسين دوليين اقوياء

في السوق المغربية على اساس أنْ شركة استنت

تمارة هي الوحيدة التي لم تنتقل ملكيتها بعد

الراقية اجنبية، في أشارة لسيطرة شركات

فرنسية وسويسرية على مجموع سوق الاسمنت

والترابة في المفرب وتملك عائلة العراقي الثرية

التي تعمل في قطاع الإشغال الكبرى ٥٤ في المُنَّة

من مجموع الراسمال وهي تتخوف من مزاحمة فرنسية داخل الجمعية العامة للمساهمين بعدما

صبحت سيمان فرنسين عبر فرعها بروسيمار

تتحكم في ٣٤ في المئة من الاسهم أي ما يعرف

ب والثلث المعاكس، وكيانت وثائق تبودلت بين

الطرفين اظهرت تباعداً كبيراً في وجهات النظر

تمارة تنفى انباء عرض شرائها

منسيمبورسيمانتوس

□ الرياط « الحياة»: نفت مصائر مأثونة امس

وكانت صحيفة والصحراء المغربية، الحكومية

نكرت امس استناداً الى صحيفة بيارو اكنوميكو

اقترحته الجموعة الغربية.

التجارة النولية. الأوروبية بقسط ضُعيف.

بين عامي ١٩٩٣ و ١٩٩٤. المؤسسيّات الأوروبية في هذه الاسواق ترلجعت في العقدين الماضيين من ٢٥ في المئة مطَّلع السبِّعينات الَّي ١٩ في المنه مطلع التسعيثات لأسباب النمو الاقتنصادي وارتفاع الصابرات الصناعية الأسيوية واشتداد المنافسة بين المؤسسات الأوروبية والأميركية وخصوصاً اليابانية التي تحصل على

واللاسلكية والنقل البحري والخيمات

#### المقابل على بدء الحوار السياسي ارتفاععقود العربية لضمان الاستثمار

مع البلدان الأسيبوية، ويحسرص في

🗖 الكويت – من مبارك شعلان:

- 🖪 بلغت القيمة الاجمالية لعقود الضنعسان التي أبرمنتيهما المؤسس العربية لضمأن الاستثمار (مقرها الكويت) خلال عام ١٩٩٥ حوالي ٣٣.١ عليسون نولار مصقفة بنلك زيادة سَبِتُهَا نُحُو ٣٠٦ في المُثُة مقارنة

ونكر السيد فهد الإبراهيم رئيس لجئة الأشراف على المؤسسة عثف أجتماعها أمس أن الجُرِّء الإكبر من العلقبود المبسرمية ثم في إطار أنظام الصادرات مما يعكس الحاجة لعنصس الضمان في تنمية المبادلات التجارية بين الدول العربية.

وأوضح السسيسد الإبراهيم الذي يشغل منصب كبير مديري الاستثمار في إدارة الاستشمارات المطلبة في الْهَبِيْثُهُ العامة للاستثمار في الْكويتُ انْ ١٣ نولة عربية مضيفة للأستثمار ومستوردة للسلع استفادت من هذه العمقود وأبدى رئيس اللجنة التي شكلها مجلس المؤسسة وتضم خبراء عربأ للاشراف على انشطة للؤسسية وتقسيم المشسورة للادارة العسامسة، ارتياحيه لتنامي خيمات الضمان، مشيراً إلى أن الأوسسة تلقت خيلاا. البعيام الماضي ٣٩ طليساً الضيميان الاستثمار المبأشر والقروض وائتمان الصبادرات بلغت قيمتها الاحمالية حوالي ٣٣٤ مليون تولار بزيادة قدرها هه في المئة عن ١٩٩٤.

وأشار إلى تحسن الأوضاع المالعة للمؤسسة في ضوء النتائج الاولية التي ستعرض على مجلس آلمؤسسة المكون من مصدلي كل الحكومسات العربية في اجتماعه القبل الذي لَعَلَّقَدُ في تونس في إطار الإحتساعات السنوية الششركة للَّهُندُات المَالية العربية يومي ١١ و١٢ نيسان (ابريل) المقبل.

□ لندن - من كنث غودينغ: (من فايننشال تايمز)

المستوى القياسي الأخير، الذي سُجِلٌ عام ١٩٩٢، بنسبة ٢,٧ في المئة.

البيتت أن النهب يقساوم التحطيم والزوال وانه أأمن نسبيا كموجودات. الارتفاع الأخير في أسعاره (أسعار (راجع الصفحة ٩)

لا يستهان بها في سرعة نمو الطلب على النهب في خيلال الصام اللاضي. قفي النصف الأول من نلك العام ازداد

مجلس الذهب العالى يتوقع

استمرار الطلب على العدن

سُيلة قوية لسوق النهب،وفي

مستوى قياسي كان ٣٥٥٠ طناً، قيماً كانت قمة الطلب الماضية عام ١٩٩٢

🗷 تكهن العساملون في دمسجلس

وكان هذا التقدير مشابها

المعدن النقيس ويموله كبار النتجين في هذا العبالم أول من أمس، بينقباً، قياسية عام ١٩٩٦ وتقول هيلين حوّنز، مديرة خيمات النهب الاقتصابية في «مجّلس النفب العالمي»: «حتى لوّ بقرِّ مستوى الطلب على ما بلغه العام الماضى فإنه سيواصل توفير قاعدة تقصير "مجلّس النَّمْبُ العسائيّ، انَّ الطلب على معدنُ النَّمْبِ في الْأَسْواق الاثنتين والعشرين التي يرصيدها المجلس، والتي يشكل طلبها الإجمالي نحو ٧٥ في الآنة من الطلب الدولي كلة على الذهب، وصل عام ١٩٩٥ إلى ٢٧٤٦ طناً، أي بريادة عشرة في المئة على ما كان علينه الطلب عام ١٩٩٤، وتجاوز

لتقنيرات مجموعة أغولنفيلس مينيرال سرفيسن الاستشارية الشهر الماضي، وهي المجموعة الثَّى ترصد أسواقَ الذهبُ النولية ايضناً، أذ قالت هذه المجموعة أن الطلب العالمي على الذهب وصل العـــام الماضي الى عندما وصل (هذا الطلب) الى ٣٤١٦ طناً واستَّخَفَّتُ هيلين جُونز أول من أمس بما قــاله بعض المحللين من أن الطلب على محدن الذهب نغسه كان يتراجع في شكل حاد فيما كان العام الماضي يقترب من نهايته اي قبيل

الطلب على النُهبُ في مسستُـوبات

النهب). لكن مع هذا حصلت اختلافات

الذهب العساليء الذي يروع لهدا الطلُّب على حد ما قالت ١٥,٥ في المئة على ما كان عليه في النصف الأول من العَيَّامِ النُسْبِقِ، لكنَّ هذا الطلبِ تراجع في النصف الثاني من العام أِذ بِلغَتُ نسبة الزيادة فية 8,7 في المُنَّةُ فَقَطَّ، أى النسسة العالية. وتقوّل جوئز ان أداء الأسواق التي تشتري كميات كبيرة من معدن النهب يشير الى ان ارتُقَاع النخل في دول محثل الهند وتركيا كان اكثر الْمُميَّة، بالنسبة الي الطلب على الذهب، من التبدلات التي طرأت على أسعار هذا المعدن وتضيف ولقد ساهم النمو الجيد في الدخل في الهند في الحد من أثار ارتفاع اسعار الذهب بالروبية الهندية مند منتصف عام ١٩٩٥ء. وتشبير جونز الى أنه ولا توجد سوق نعب عالمية، فالأسواق تختلف

في استجابتها للتبدلات التي تطرآ علَى أسسعسار النشب، وعلى رغم ان متعظم استواق الدول الصناعيية لا يتحسس نسبياً التبدل في اسعار النمب، ويبسقي بالنسالي الطّلب على الحلى تقريباً على حاله، يميل الأتراك الى شراء النهب فيما ترتفع أسعاره. وفي هونع كونغ ثمة ميل نحو التعامل بِالنَّمْبِ، شَراء وَبِيعاً،. وتقول جونز أيضاً أن العام الماضي سيدقى في الذاكرة كعام بات فيه البيع الإجل عنصراً مهماً جداً من عناصر السوق، فيما قام الدليل على يقاء النَّف حَذَاباً في صورة اساسية أذ أن الأحداث، كرلزال كوبي الياباني،

هكتار في صقابل ١٨٤ الف هكتار فقط العام

وقال وزير الزراعة مصمد بن رجب لـ والحياة؛ أن والاستراتيجية الوطنية لانتاج القمح، التي وضبعتها الوزارة أخيراً ترمي لتَّأْمِينَ انْتَأْجِيَّةَ تَتْنَاسُبِ مِعَ الظَّرُوفَ الْمُنَاخِيَّةَ السائدة والأمكانات الواسعة للبلاد في المجال

واوضح ان القطاع الزراعي لم يصل الى المستوى المامول على رغم الخطوات الكبيرة الني قطعها بفضل استخدام التقنيات الحديثة سي -- ب والتطوير الشمامل لتحمله يعزّات البنيّة الأساسية. وقال أن هناك أشياء كثيرة يمكن انجازها على صعيد تطوير الانتاج وتحسين

وترمى الاستراتيجية، للوصول الى متوسط انتاج يقدر بـ ٢٣ مليون قنطار سنوياً من القمح بعد تعميم استخدام النتائج التي يتوصل اليها الخبراء والساحثون التونسيون في مجال تحسين سلالات القمح والمزروعات الأخرى. كما تهدف الى تحقيق الاكتفاء الذاتي

لاستصلاح الأراضي الزراعية واستثمارها، بالاضافة الَّى ٣٠ شَرَّكة ٱنْشَئْت فِّي وقت سابق. وستستخدم شركات الاستثمار الزراعي التقنيات الحديثة في الري لاستخراج كسيات أكبر من المياهِ من الأبار الحالية التي لم تستثمر استثماراً

وتشمل الخطة تحقيق الاكتفاء الذاتي من والبطاطا والإسماك ويراهن التونسيون على الأمطار الغزيرة التي هطلت في الأسابيع الأخسيسرة وأنت الى تحسين منسوب المياه فى السدود الرئيس (وعديمًا ثمانيةً) بنسبة ٦٠ في المُنَّة قياسًا علَى الفترة نفسها من العام الماضي. وقدرت محسادر وزارة الزراعة مخترون

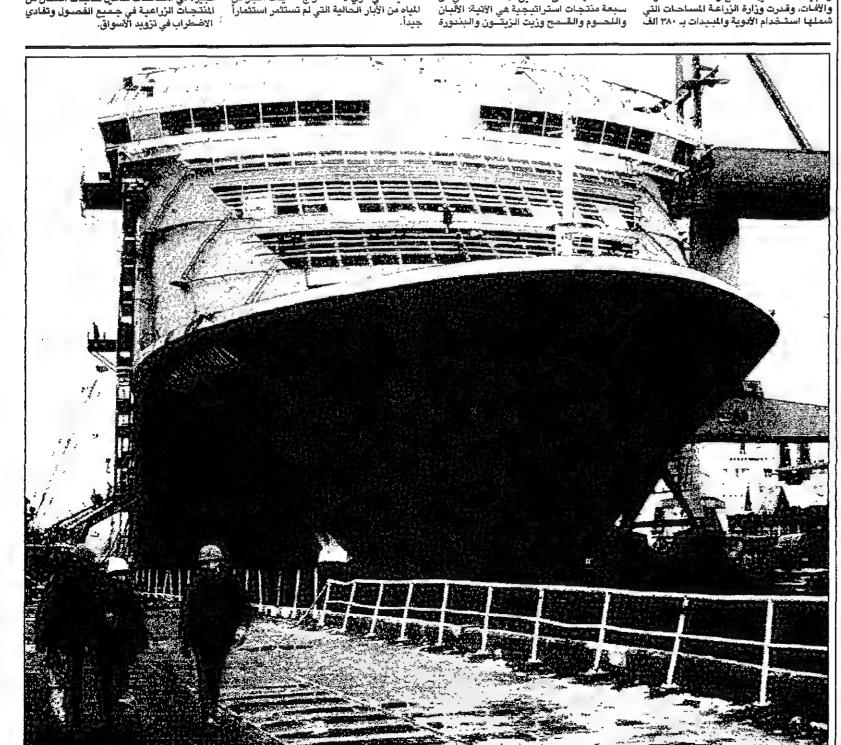
السدود الثمانية من ألمياه بـ ١,١ بليون متر مكعب في مقابل ٢٤٠ مليون متر مكعب الشتاء الى نئك وضعت تونس خطة لتحقيق الاكتفاء

الغنذائي سنة ٢٠٠٠ بغد استصلاح ٣٢٠ الف هكتار من الأراضي غير المستثمرة حالياً بكلفة تقدر بـ ٩٠٠ مليون دولار. وترمي المرحلة الأولى من الخطة لاست صسلاح ١٤٠ الف هكتبار بكلفة اجمالية تقدر بـ ٣٧٠ مليون دولار. وقد استكملت تونس اخيراً تركيز

تخزين السلع التموينية والبنور بانشاء مخازن كبيرة في المُحافظات لتامين حاجات السكان من

. الحليب والألبسان في افق سنة ٢٠٠٠. ولا تنتج تونس حسالياً سُوى ٧٥ في المسئة منّ حاجاتها من هذه المواد. وتتركزُ الخطة ايضاً على تحسين وسسائل التخزين واقامة شبكة واستعنة من البيرادات والخيرانات، لأن سيوء التخزين يتسبب باتلاف كميات مهمة من المنتجات الغذائية خصوصاً البطاطا. واشارت تقديرات رسمية الى أن ٣٠ في المئة من الانتاج المحلِّي من البطاطا يتلف حاليا بسبب سوء واستطاعت تونس تخسرين ٨ الاف طن من بنور البطاطا السنة الجارية، فبما تقس حاجاتها من البينور بـ ٢٣ الف طن، مما يعني أن ٣٠ في الْمُنَّةُ مِنَ الْحَاجَاتِ أَمِكِنَ تَحْرُينَهَا وَحَفِّظُهَا. ولا تنتج تونس حاليا سوى ٢٠٠ الف طن من النظاطا فتما نقت استملاكما السنويء

وتشمل خطة الاكتفاء الغذائي انهاء مركزية



□ عمال الحوض الجاف «بريمرهافنر لويد شيبيارد» في المانيا يقفون امام سفينة الركاب • كوستا في كتوريا • التي تعتبر اكبر سفينة للركاب تم بناؤها في المانيا. ويشكل الحوض الجاف جزءا من شركة «بريمر فولكان فيربوند» التي تعتبر اكبر شركة لبناء السفر في المانيا وتنشط في مجالات صناعة العربات والالات ومعدات البناء والتكنولوجيا الحوص الجاف جرء من سرت برير عرب و حرور . البحرية. ويتوقع أن يوافق الاتحاد الاوروبي على ضمانات قروض قيمتها ٢٢٠ مليون مارك الماني (١٤٩٠٦ مليون دولار) للشركة الأم. (أ ف ب)

الأثار الاقتصادية لغزو الكويت (٣ من٤)

# العراق لايملك فرصة حقيقية لاستعادة العافية الاقتصادية

🗌 استعرض النكتور فاضل الجلبي في حلقتين بأشرتا الاربعاء والنميس استأب عزو العراق ومدى الدمار الهائل الذي لحق بالاقتصاد العراقي، وبين أن رفع حظر النفط عن العراق لا يكفي لايقاف المعراق على قدميه، ونستأنف هذا عرص الدراسة التي قدمها الدكتور الجلبي المدير التنفيدي لركز الطاقة العالمية (مقره لندن) الى مندى العكر العربي الذي عُقد مي عمَّان الشبير

🗷 ان كبوة الاقتصاد العراقي نتسيجية حيروب صيدام والت الاقتصادي الدولي على العراق الذي معقارب سنته السانسة، من الهول ما عب صعه التصور بأن للعراق فرصة حقيقية للرجوع باقتصاده الى عانيته شلال المستقبل المنظور ما لم تتوافر بيثة اقليعية ودولية تساعده على الوقوف على قدميه ثائية.

واشير سابقا الى مدى التدهور الرهيب الذي طرأ على الدخل القومي العراقي بالقيمة الدقيقية (اسعار ر ١٩٨٠) فأصبح في ١٩٩٥ سُبِع مُستواه في سنة ١٩٨٠. وريعا مسساهو اخطر سن نلك

الاستلال الكبير في مدفوعات البلد الضارحية والشفرة الهائلة بن التنزاساته وكاجات العراق المالية لخارجية وتلك اللازمة لمواجهة الحد الألذي من مخطلباته المعساشية والتنسوية من جلهة وبخله النفط الذي يمثل 14 في المشة من حصيلة العيملة الاهتبايية، تحت افيضل الغرضيات من جهة اخرى.

وريما كسان ملء تلك الشخدة ستحيلاً في بعض الحالات، كالتّــ يفرض فبيتها على العبراق دفع تعويضات الحرب بنسبة ٣٠ في المثة من بخله النفطي استناداً الى قرارات من بخله النفطي استناداً الى قرارات أمجلس الامن اذ عليه في مسئل هذه الحال ان يستمر بالإستدانة الى حدود غير قابلة عملياً كما سترى. غالى جآنب مسالة التعويضات المشكلة الأمناسية للاقتصآد العراقي هي الإستنزاف الكبير للبخل القومي من حراء هنمة الديون الضارجية التي تكون قد وصلت مع الزيادات الناتجة عَنْ تُراكم الغوائد الّي حوالي ٦٠ بليون بولار في اقضل الحالات (البعض يقدر بيون العراق اليوم باكثر من ٩٠ بليون يولار فواللمالغ اللازمة لاعادة الإعمار للمنشبات المتمسرة، بالإضبافية الح إلاصتيبرادات الضرورية لمواجبهة الحلمات الغذائية والطبية والحد والمنى لأستيراد المكائن والمواد الاولية

خدمة الديون الخارجية العراقية المصدر الوحيد المعول عليه ف نقبير مبيونية العراق الخارجية هو الرقم الوارد في مستكسرة الحكومسة العُرِلْقِيةُ نَفْسُهَا البِالغُ ٢٢,١ بِلْيِونَ ولار عبدا الفيواند اعتبيبارا من ١/١/١١، وهذا لا يشسمل النيون المستحقة للخليج اثناء الصرب العبراقية الإيرانية، ممَّا تعتبيره الحكومية العبراقينة هيات، ولو أن السعضُ يعتقدُ بأنَّ الديونَ الواجبة

اللازمة للأنتاج المطيء

الخيمة أعلى من ذلك. وبالرغم من عدم معرفة شروط دفع الديون والفسوائد المتسرتبسة عليسهسا ونسيتها تفترض تك المذكرة سعر فَائِيةً مركباً بمقدار ٨ في اللَّهُ سنوياً الأصر الذي يعني بأن الدين العسراقي ِللْخَارِجِي وَصِّلَ ٱلْبِوْمِ الْيِّ ٦٢ بِلْبُونُ يولار وسنوف يصل الى حبوالي ٦٧٠ بليوناً بعد سنة من الآن.

والذأ المشرضنا جدلاً بان الحظر القشصادي على العراق سيرفع في يداية السنة القادمة (١٩٩٧/١/١)، فانَّ خُدِمَة هذا المبلغ من الديون الخارجية (نقع \* في المثلة سنوياً من الأصل مع فَلَنْدَةً ¥ فَي المُشَةَ وهي اقل من تقدير المحكومسة) تعني بأنَّ المتسراكم من للغفوعات الصراقية لخدسة الديون الضارجية (عدا بيون الطبيح) ضَائل السنوات العشير التي سيتلي الحظر ستكون بحدود ، ، ٤٥ بليون دولار،

بكلغة اعادة اعمار المنشات المدمرة ولا يوجد مصندر يعول عليه في يقبير كلفة اعادة اعمار البنية التحتية

لذا فان تقبيرات الحكومة، كما وربت في صنكرتها الى الامم المتحدة، غير وأقعية وربما تعكس توجيها سياسيا، واعتصال الإصلاح التي تنام بهنا المهندسون العراقيون، وانَّ لعبت دوراً الاستشمارية اللازمة، الاالها كانت على حساب معدات وقطع غيار اخذت من منشنات اخبرى تحبياج في حبالة تأهيلها الى استثمارات جديدة.

وكتقنير حسى لا يقوم على اساس هندسي محدد، سيكون العراق بصاحة الي انفَّاق ما لاَ يقَلَ عن ٣٠ بليـون بولار خلال السنوات العشير اللاحبقة برفع الصصار، وهذا الرقم متواضع جداً قياساً الى تقدير القيمة الاستبدالية للمنشات المدمرة حسب تقرير مشروق النقد العربي اليه والبالغ ٢٣٢ بليون دولار. خُلال تلك الفترة؛

كلفة الاستيرادات للمراد الغذائية والانتاجية بلغت قيمة الأستيرادات غير العسكرية الى العراق عام ١٩٨٩، نحو

١١ بليون دولار ثلثها مواد غذائية وطبية والمتبقي مواد اولية وصعدات مما يلزم لتشغيل المعامل والاستمرار في الانشاج الزراعي، كنشا أن قيمة فبالنسبة للطلب العالى على الأستيرادآت غير المنظورة على شكل مستفسوعسات من النقل والتسامين والخدمات المستوردة كانت بلغت اكثر بن خمسة بلايين دولار، اي ان مجموع ما حسوله العبراق عبام ١٩٨٩ لقباءً الاستيرادات المنظورة وغير المنظورة بلغ حوالي ١٦ بليون دولار. من جنهية اخترى، كانت الحكومية العراقية قدرت حاجاتها الاستبرانية.

> على مستوى النخل القومي للغرد الواحد ف لآل السنوات ٩٦ - ٩٩٥، بصوالي ١١٨ بليون بولار (باستشناء الإنفاق الضروري لإعادة الإعمار)، أي وواضح بأز هذا الرقدمبالغ فيبه

بما في ذلك أنفاق الحبد الأدنى على

التنمية الاقتصابية من اجل الابقاء

بِمعدل سخوي بِقَارَبِ ٢٤ عليونا. خاصية بالنسيية للأنفاق المصروف للتنصية أربعا خفض المبالغ اللأرمة

رالف أكبوس رئيس اللجنة الخاصة التابعة للامم المتحدة المكلفة ازالة الاسلحة المحظورة في العراق يخاطب الصحافيين بعد تقديم تقرير الى مجلس الامن الاربعاء. لإعادة الأعصار). أن هذه الأرقام تشبير الى انه تحت اي نظام من التقشف لا بد للعراق أن يهيا من العملة الاجتبية لتغطية كلفة الإستيرادات الضرورية الممكن اعتبارها نصف ما دفعه العراق عام ١٩٨٩ لقّاء قيمة الاستيرادات المنظورة وغير المنظورة، معدلاً سنوياً يقارب تصانية بلايين دولار، او مسا يعادل ٨٠ بليون دولار خلال السنوات العشر التي نحن بصننها.

وبمعشى أخسر أن الحسد الأدشى للمتراكم من المستلزمات المالية التي سيواجهها العراق خلال السنوات العشَّىرُ التَّالِيةِ للحقارِ (بافتراض رفع الحظر في ١٩٩٧) ستكون بحدود ١٩٠ بليون دولار، وهذه تغطى كلفة خدمة التبون واعادة الاعشار والحد الأنني من الإستدرادات الصيرورية، فما هر ترى الموارد التي سسترد على العسراق

الاقتصاد بعد الحظر هناك مجاهيل كثيرة فيما يخص موارد النفط خبالال السنوات العشير القايمة منها ما هو متوقف على تطور استبغيار النفط وتسترة الحيراق على التصدير وفوة الطلب على نفط الاوبك (اي الطلب العالمي على النفط منقوصاً منة انتاج النفعا خارج الاوبك).

النفط هناك الكنسس من المؤسَّرات، خاصة توقعات النشاط الاقتصادي العالمي، التي تدل على ان الريادة في الطلب العالمي خلال السنوات العشا القادمة لن تكوّن قوية، لاستباب كثيرةً لا مجال للخوص فيها هذا، وكل ما هو ضبروري ذكيره تننا انبه من استبقراء وضع الطلب العسالي على النفط (باستثناء الأتحاد السوقياتي السابق وأوروبا الشرفية) خلال الفترة ١٩٨٤ - ١٩٩٤، يشخيخ أن مسعدل الزيادة السنوية في الطلب العالمي كان أقل من مليسون برمييل يومسيا، وليس من المُنْصَورُ إِنْ تَكُونَ الرِّيَّادَةَ فَي الطلب العالمي على النفط في المستقلل اكثر من هذَّه المُعدلات، ففي بعض السنوات، عندما بكون الإقتصاد العالمي في نمو

جسيد. تكون الزيادة باكتشر من ذلك

للزَّيادة السنوية في الطلَّب علَّى نفطُ الاوبكِ بمقدار نصفُ مليسون مِرميل يومياً.

(۱۹۹۰ - ۱۹۹۲) تكون اقبل من ذلك وتعطى وكبالة الطاقية الدوليية EA تنبؤات للطلب العالمي اعلى بكثير من المعدلات التي تحققتُ خلالُ السنواتُ العشس المَاضَية، لذا يمكن أن يصل الطلب حسب تلك التنبؤات في عام ٢٠٠٥ الى ٨٥ مليون برميل يومياً، معدل زيادة سنوية قدرها ١،٥ برميل يومياً، وفي رايي ان هذه التنبوُّات غير واقعيلة ولا تأخذ في الاعتبار عوامل كثيرة سوف تحد نمو الطلب العبالي على النفط منها احتمالات الركود الاقتصادي، واعتبارات حماية

البيئة والسياسات الضرائبية التي تحد الاستهلاك وغيرها. غير ان ما يحند الطلب على نفط الاوبك لدس فيقط الطلب العالمي للنقط انما أيضًا انتاج النفط خارج الاوبك الذي زاد خلال نفس تلك الفترة بمعدل نصف مليسون برمسيل سنوياً. ومن الرجسوع الى مسعسدلات الزيادة في الانتاج خارج الاوبك خلال السنوات الثلاث الأخبرة ومآهو متوقع حصوله هذا العسام ١٩٩٦. أن هذه الزيادات بلغت أعلى من المعسدل العسام الذي تُحقق خُلالَ السَّنوات الَّـ ١١ المَاضيةٌ، وكسانت اكسلسر من الزيادة على الطلب العسالمي على النفط الأمسر الذي يعني هبوطأ في الطلب على نفط آلاوبك، ومن المتوقع ان يحيث الشيء نفسه

هذا العام. والمجهول الإساسي بطبيعة الحال هو ما اذا كان هذا الاتجاه الصاعد في الانتاج سيستمر خارج الاوبك. وهناكُ من المؤشرات الكثيرة بانه سيستمر، لكن بدرجة اقل، ولذلك بمكن الاقتراض بان معدل الزيادة في ذلك الانتاج خلال السنوات العشر القادمة سيكون نفسه في السنوات العشر الإخبرة، أو معدلاً

ويعني هذا الاستئتاج ان اسعار النفط خبلال السنوات العشير القادمة ستكون ضعيفة جدأ لأن النصوفي الطلب على نغط الاوبك يقل عن حاجة

تعديلها خفضاً في ضوء طروف البلد الاقطار المنتجة بزيادة انتاجمها، المعدل: غيير انه في سنوات الركود خاصبة اذا دخل العراق في السوق العالمية وأتبحت له الفرصة آبان بوسع قحرته الانتساجسية بما بتناسب واحتساطاته النفطية الهائلة التج بقيت من دون تطوير في السيابق لأسباب سياسية. وبمقدور العراق من خلال عقد اتفاقيات استثمارية مع شركات النفط

الاجنبية ان يضاعف قدرته الانتاجية بما بجعلها تتجاوز سنة ملايين برميل في اليـوم بعد عـرور عشـر سُنُوات، وَهَذَا مَا أَعَلَمُتِهُ ٱلْحَكُومِةُ العراقية نفسها، وهو ما يمكن فنيأ وتمويلياً تحقيقه، غير ان نلك محفوف بمشاكل كثيرة اهمها مسالة حصة العراق في سوق النفط العالمية ومقدار الربادات في الطلب على بعظ الاوبك عسوما ممآهو غثير سؤكد للأسباب التي تم شرحها. ومع نلك افترض البحث امكان تحقيق زيادات مستمرة في السعة التصنيرية للنفط في العبراق قد تصل الى ٢.٥ مليون برَّميل بومياً. وإذا ما أعتمينا هذه الزيادات في قدرة العراق الانتاجعة التصنديرية، وبافتراض بقاء اسعار النفط العالمية على حبالها بالقيسة السائدة، فسان ذلك يمكن أن يجلب

السُنُواتُ الْعُشرِ الْتِي تُلَيِّ رَفَعٌ الحظرِّ بافتراض حدوثه عام ١٩٩٧. الاقتصاد العراقي وقضية تعويضات الحرب بموجب قرارات الامم المتحدة على عدوان النظآم العراقي بما لآ يتجاوز ٣٠ فَى المُسَةَ مَنْ مَوَّارَدُ نَفَطَهُ تُوَدَّعُ فَي التي تكبدتها الامم المتحدة ومن ضمن

الصراق أن يدفع تعويضات الصرب لدول الخليج عنَّ النمار الذي سبيبًا صندوق تحت أشراف الامع المتحدة وعليه أبضا أن يدفع كل المصاريف نلك كلفة لجان التفتيش والرقابة الدوليسة على المسلاح وبرامسجسه المستقبلية. والقرار اذ يضع نسبة ٣٠ في المثلة كحد أعلى، يشير الى أمكان

للعراق بخلأ نغطيا متراكما بما يمكن ان يتجاوز ١٨٠ بليون دولار خلال

الاقتصادية وبيونة الخارجية. واستناداً الَّى الفرضيات التي استعملت في تقدير موارد العراق النفطية على الإسس التفاؤلية من جهة السعر وانتاج العراق النغطي خَـلال السِنوات العِشِير الْمُقْبِلَة، فَانْ استقطاع نسبة ٣٠ في المئة من الدخل يعني توسيع الشغرة بين صوارد العراق والتراضاته وحاجاته المآلية الأساسية الأمر الذي يجتعل الموأزنة في المدفوعات الخارجينة التي هي اساس التوازن النقدي الداخلي، امرا مستحيلاً. وهناك استحالة في قياًم العراق بدفع تعويضات الحرب، لذ ان

عليه في هذه الحال الاستمرار في الاستدائة لتبلغ بيونه الجارية في العام العاشر بعد رفع الحظر حوالي ۱۳۰ بليون يولار، او اکثر من خمسة اضعاف بخله القومي بالاستعار الخسارجية المقدرة في النشرة الاحصائية الاخبرة لمنظمة الاوباك

مما يجعل الاستدانة غير ممكنة. ويوضح التساريخ بان فسرض التعبويضات على البلد المهبروم عسكرياً غير معكن التحقيق من الناحيَّة العُمَّلية ويَّوْدي الى مُخَاطَر سياسية على للنطقة. أفعندما آصر الحلفاء المنتصرون

على المانيا في الحرب العالمية الأولى، خَلَّافًا لِتُوصِياتُ اللَّورِدِ جَوْنِ كَيْنَرْ، شيخ عباقرة الاقتصاد في القرن العشبرين، كان من شبان جسّسامة التعويضُات ان سارعت في انهيار الاقستسصساد الإثائي وحسعل نفع العويضات غيير ممكنًّ. والاخطر منَّ نلك، أن الزام المانيسسا بدفع تلك التعويضات خلق عنصرا رئيسيا لعدم الاستقرار الذي حدث مما قوى الحركة النازية واعطى لها ورقة كبيرة جِداً في استَّنْفار الرآي العام الالماني ضْد الغُرب والنزعة للآنتقام مما ادىّ الى الحرب العالمية الثانية.

وكسان اللورد كسينز الذي عسمل كمستشار اقتصادي للوفد البريطاني لمعاشدة فرسماي، نبه الى شده المخاطر لكن الحلفاء قرروا عدم الأخذ بها، خَاصَةَ فَرِنْسِنَا النَّيِّ اصِرِتُ عَلَى مُسْالَةَ السِّعُولِشِياتِ، لذَا كَانْتِ الصَّحِيِيةَ الكبرى للاجتياح النازي لاوروبا.

واذا اخذنا في الأعتبسار الوضع الجيوبوليتيكي في المنطقة وضرورة خلق مناخ من العادقات السعاسية الطبيعية بين عراق سا بعد صدام واقطأر الخليج، خاصمة الكويث، التي تربطها بالعثراق حدود جنغيراقيبة تقسروت من قسبل الامم المتسسدة لمسالحها، فبأنَّ الإمسرار على دفع التعويضات لن يساعد على تعزيز امنّ الخليح واستقراره لأن الاصبرار على هذا الأمس لبلد مسحطم اقستسساب ومهروم سياسياً من شانه ان يخلق بذرة للصروب الانسقاسية وعده الاستقرار مما يهدد امن الكويت ويقنة الطّليح، بل على العكس مَنْ ذَلَكَ توجِب متطلبات ذلك الأمن مساعدة العُرَاقِ على النَّهوضِ من كُنُوتُه، تُماماً كماً حَصَلَ في المائيا المحورة في الحرب العالمية الثانية أذ أن الحلفاء بدلاً من معاقبتها على عدوانها بغرض تعويضنات حرب، خططوا لسياسة مساعست للانيسا على المهسوض واصبحت قوة اقتصائية منتمجة مع الاقتصاد الاوروبي بعضل المساعدات الثى فدمثها الولايات المتحدة بموجب مشروع مارشال، وبفضل تشجيع الاستثمارات الغربية في المانيا، الأمر الدي انشبهي بعسد نصف قسرن من الحرب، الى أَنْ تكون الماسيا عَامَلُ سبلاء واستقرار وازنشار اوروبي ولعل الفكر السبيساسي في الخُليخُ، خاصة في الكويت التي لا ترال تعانيً من ألام الأحشاذُل وكوارثه، يعظر الي

هذه المسالة من وجهة بطر مصلحته

وأمنه واستغراره

#### المركزي الألماني ييقرر اتحاهات عدم تغيير أسعار الفائدة

دولية

 فرانكفورت - رويتر - اعان البنك المركزي
 الالماني (بونسبتك) امس في نهاية الاجتماع الدوري الجلسة انه قرر ترك سعري ولومبارد، والخصم من

مريعة ويبقى سعر الخصم الالماني ثلاثة في المئة وسعر «لومبارد» للاقراض الطارئ غمسة في المئة وظل سعر اتفاقات اعادة شراء الأوراق المالية

(ربيو) ٣,٢٠ في المئة. وكان البوندسينك حدد سعر الربيو قبل اسبوعين. وكان الخبرأ، الاقتصاديون بصفة عامة يتوقعون الآيغير البوندسبنك اسعار الفائدة هذه الأسبوع ويتوقع المحللون بصفة عامة أن ينتظر البوندسينك مزيداً من البيانات خصوصاً في شأن مؤشر المعروض النقدي هم آء الرئيسي قبل اتخاذ أي قرار في شأن أسعار الفائدة على رغم وجود بوادر متزايدة على أن الاقتصاد بدا يتباطأ بشدة.

#### بنك اسرائيل المركزي يدرس أداة حديدة لامتصاص السيولة

• تل أبيب - رويتر - قال ناطق بلسان بنك اسرائيل المركزي امس أن البنك يدرس امكانية طرح أداة نقدية جديدة لامتصاص السيولة مَّن السوق. وقال المتحدث «نريد أداة جديدة لامتصاص السيولة لمنع حدوث زيادة في القاعدة النقدية». ولم يتخذ قرار نهاشي في شأن ما أذا كان سيتم تطبيق الية جديدة لكن الناطق قال «هناك فرصة جيدة» لتطبيقها. ولم تتحدد أيضاً نوعية هذه الآلية. واضاف ممهما كانت الاداة فإنها ستؤدي الى تحويل المال من السوق الى بنك اسرائيل.

وقال البنك المركزي أن قدراً كبيراً من السيولة تدفق الى السوق لأسباب ترجعٌ في جانب كبيرٌ منها الي أن الككومة زائبتٌ خلال الخمسة والاربعين يوما الماضية من نفقاتها نظراً لتأجيل انفاق من موازنة ١٩٩٠ الى سنة ١٩٩٠. وقال الناطق «من الافضل استخدام أداة أخرى غير زيادة استخدام الادوات الحالية ومنها العطاءات النقدية وإصدار السندات والمبادلات. ولم تعلن بعد بيانات المعروض النقدي خلال شهر كانون الثاني (يناير) لكن المعروض «م أ ، ارتفع خلال كانون الاولُّ (ديسمبر) بنسبة ٧, ٢ في المنه النه الى ١. ١٥ بليون شاقل (٩. ٤ بليون دولار).

#### سيمنز الالمانية تقلص عملياتها في سنغافورة

• سنغافورة - رويتر - قالت شركة دسيمنز، الالمانية امس انها قد تقلص حجم عملياتها في سنغافورة بعد أن فرضت الحكومة حظرا لمدة خمس سنوات على أبرام عقود رسمية معها بسبب قضية فسادم وقالت سنغافورة أول أمس انها ستحرم أيضاً شركتي «ماروبيني» و«تومن» اليابانيتين وشركة «بي. اي. سي، سي كيبلز» للبريطانية و«بيريللي» الإيطالية من المحصول على عقود رسمية لدورها في واحدة من أكبر قضايا الفساد في

وقال مسؤول في وزارة المال في سنغافورة اول أمس ان هذه الشركات حرمت من الحصول على عقود حكومية «نظرا لتورطها في قضية الفساد». وفي تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي أمرت أحدى محاكم سنغافورة بحبس ب تُشُّوي هُونَ نَيْمِ نَأْنُبُ المُديِّرُ التَّنفيذيِّي لهينة المرافق العامة لمدة ١٤ عاماً بعد أَنَّ أَقَرَ بِأَخَذَ رَشُوىَ لِلْغَتْ ٨٥، ٣٠ ملَيْنَ بُولَار سَنْفَافُورِي (٨٣) مليون بولار) منذ عام ١٩٧٩. ونفى المسؤولون بشركتي «سيمنز» ودماروبيني» أي صلة لهم بقضية الرشاوى وقالوا أن الحظر سيلحق ضرراً كبيراً بأعمالهم في سنغافورة. وقال مسؤول في شركة «بي. اي. سي. سيء في سنغافورة ان الشركة تدرس ردها وانها ستسعى لتصفية الأجواء مع سلطات سنغافورة فيما يتصل

وأما شركة «بيريللي» فقالت انها ستطعن في القرار في حين رفض مسؤول

#### بريطانيا تقرض الصين ١٥٤ مليون دولار

 بكين - رويتر - قالت وكالة تشاينا نيوز للانباء امس أن وو يي وزيرة الثجارة الخارجية الصينية وقعت منكرة تفاهم تقدم الحكومة البريطانة بمقتضاها قرضاً حجمه ١٠٠ مليون جنيه استرايني (١٥٤ مليون دولار) للصين. وقالت الوكالة أن وو التي تزور لندن حالياً وقعت المنكرة يوم الثلاثاء الماضي لكنها لم متذكر أوجه استخدامات القرض الذي يمثل الدفية الراجعة من القروض الحكومية من بريطانيا ويبلغ اجمالي القروض البريطانية للصين ٧٥٠ مليون جنيه استرليني سند هذا القرض الأخير. وأضافت ألوكالة ان رجال أعمال صينيين مرافقين للوزيرة وقعوا صغقات تجارية ومشاريع مشتركة قيمتها ٢,٧٤ بليون دولار مع نظرائهم في بريطانيا. ووقع الجانبان اول أمس اتفاقاً لاقامة محطة حرارية لتوليد الكبرياء في

اللهم جيجيانغ الشرقي في الصدن باستقمارات تبلغ ٢,٤١ بليون دولار وتبلغ طاقتها ٦٠٠ ميغاوات.

#### تراجع مؤشراسعار التجزئة في بريطانيا الشهرالماضي

● لندن - رويتر - اظهرت بيانات المكتب المركزي للاحصاء امس أن مؤشر اسعار التجزئة وهو المقياس الرئيسي للتضخم انخفض في كانون الثّاني (بناير) بنسبة ٢,٠ في المنة مقارنة مع ارتفاعه في كانون الاول (بيسمبر) بنسبة ٢.٠

ي وأظهرت البيانات أن المؤشر سجل في كانون الثاني زيادة سنوية بلغت ٢٠٩٠ في المئة وهي أصغر زيادة سنوية منذ كانون الاول ١٩٩٤. ويقارن هذا مع زيادة المؤشر في كانون الاول الماضي بنسبة ٣,٢ في المنة بالمقارنة مع الشهر نفسه من العام السابق. بتعاربه مع مسهر تعليه عن اتعام السابق. وقال المكتب أن أكبر أسهام في تراجع المؤشر خلال ١٢ شهراً جاء من الانتفاض الحاد في كلفة الاسكان. وانتفض بند الاسكان في المؤشر لشهر كانون الثاني بنسبة ٥٠, • في المئة عن كانون الاول ولكنه زاد ٢، ٢ في المئة مقارنة مع كانون الثاني من ألعام الماضي. ومن العوامل الرئيسية الاحرى ايضاً موسم التنزيلات في كانون الثاني على السلع المنزلية والملابس والاحنية. وأنخفضت اسعار التجزئة للسلع المنزلية في كانون الثاني بنسبة ثلاثة في

المنة عن كانون الاول في اكبر انخفاض لها على الاطلاق منذ بدء تسجيل الاحصاءات في عام ٢٥٥٦ . وزاد هذا البند ٢٠٦ في المنة بالمقارنة مع كانون من الثاني العام المأضي، وهبطت اسعار الملابس والاحدية ٦, ٥ في المئة عن كانون الثاني العام المأضي، وهبطت اسعار الملابس والاحدية ٦, ٥ في المئة عن كانون الاول في اكبر انخفاض منذ شباط (فبراير) عام ١٩٢١، وبلغت نسبة الاتخفاض السنوية ٧٠ . في المئة. وقالت انجيلا نايث وزيرة الخزانة أنها تشجعت بانخفاص المقياس الرئيسي التضخم واضافت في بيان أن التضخم قيد السيطرة وسيظل كذك.

#### البيت الابيض يتوقع استمرار نموالاقتصادالاميركي السنة الجارية

واشنطن - رويتر - قال البيت الابيض انه يتوقع أن يستمر النمو

الاقتصادي خلال عام ١٩٩٦ على رغم أن عواصف الشَّتاء القارس وأغلاق

مصالح الحكومة الاتجادية ربما يكون قد سبب بعض الاضطرابات في مطلع العام. وقال المستشار الاقتصادي للبيت الابيض جوزيف ستيطيتز للصحافيا اثناء عرض «التقرير الاقتصادي للرئيس» وهو مراجعة سنوية لاداء الاقتصاد اتناء عرض «انغرين الافتصادي تدريس» وهو هراجه سنوية دداء المستحد دوجه عام نعتقد أن التوقعات الاقتصادية في غاية القوة».
وقال ستيغليتز في التقرير أن أمكانية أنوصول إلى موازنة اتحادية لا عجز فيها ستعزز النمو بكيح جماح اسعار الفائدة طويلة الاجل كما أن طفرة سوق الاسهم ستعطي أيضا بفعة قرية للانفاق الاستهلاكي.
وذكر التقرير أنه عندما تبدأ تخفيضات الاتفاق الحكومي في أبطاء خطي الاقتصاد خلال السئوات القلبة المثلة فقد يكون من الضروري أجاس الاحتياط الفيديرالي (البنك المركزي) خفض اسعار الفائدة لتعويض هذا التأثير. الفينيرالي (البنا المركزي) حصص استعار الفائلة لتعويض هذا التنفير. وقال «كل المؤشرات تشير الى استمرار النمو الحالي في السنقبل المنظور. وبنهاية عام ١٩٩٥ كان الاقتصاد في وضع سليم من حيث العوامل الاساسية. ولم يظهر اي من اوجه الخلل التي تعقب عادة حالة الكساده. وتكهن التقرير بنمو احمالي النائح المحلي بنسبة ٢,٢ في المنة هذه السنة ؟ في المنة السنة المقبلة في حين توقع استعار المستهلكين بنسبة ٢٠١ في في 1997 وينسبة ٢,٩ في المنّة في ١٩٩٧ . وقدر التقرير نعو اجعالي الناتح المجلي بنسبة ١٠٥ في المنة العام الماضي وقال أن استحار السنهاكين زادت بنسبة ٧٠٠٪ في المنة. وقال سنيعلينز للصحفيين أنه لا يرى أي مخاطر رئيسية على الاقتصاد.

#### تراجع أسهم طوكيو عنداغلاق السمق

• طوكيو - رويتر - قال وسطاء ان اسهم طوكيو تراجعت في نهاية جلسة التعامل امس. وتأثرت معنويات المستثمرين بتصريح لوزير المال وأثارو كوبو قال المتعاملون الله يشير الى المكانية ارتفاع أسعار الفائدة. وقال ياسو أويكي المدير العام في مؤسسة نيكو للاوراق المالية «السوق شهدت منيعات مرتبطة معمليات مراجحة بعد تعليق السيد كوبو لكن سرعان ما استريت مِدوها، عموماً حسب المستثمرون أن احتمال ارتفاع اسعار الفائدة

مين الميكن و المؤشر منيكاي، المؤلف من ٢٢٥ سهماً بابانيا ممتازاً ٢٠٨٨٦،١١ نقطة مدخفضاً ٧٤٠ تقطة أي بنسبة ٢٧. م في المئة

#### صورة الوضع النفطى في العراق 1111 4... Y . . 2 4044 Y - . Y 4 . . 1 \*\*\*\* 1444 145V مليون برميل يوميا C. \$A • .£V . . 4% . . . . الاستهلاك المحلى 7.5 , . 72.0 1.5 , 1 X2.+ 72.0 25,0 "1, " J. 18 ₹, 4 ٧, ٠ الرِّيادةُ السنويةُ (نسبة منوية) 1,1 1,1 1,7 1,1 1,1 1,3 1,7 1,5 1.1 مبایر ان غیر خط سیحان 1,5 1.5 1,1 1,5 1,0 1.1 1.3 + ,A 4.3 صابرات عنر مبثاء البكر 4.1 4,4 ٠,١ 1,1 ٠,١ ٠.١ ٠.١ 1.1 \* , \*¥ + , + 4 ... صادرات الى الأردن 1.-4,5 ٠,٦ 1,+ 1.0 ٠,٣ ١,٠ ٠,١ صادرات عبرقاو والعماية 1.7 ٠,٣ ١,٠ ٠.٩ \*,\*\* ٠.٠٨ معادرات عبر فنوات اخرى £.£ 7,4 7.7 0.5 £,V Y.4 4.5 9,1 5 \* A . 1 \* . Y مجموع صنادرات النقط 1,47 24,0 1.14 T.AL 42.0 0.77 4,44 41.7 17,7 . , . .... مجموع الانتاج 1.7 معادرات العراق عبر خطوط النفط

	لجرب	عدمنشوتا	سيناريو تصور	فعليأوفي	في العراق	والعائدات	ضعالنفطي	وصورةالو		
العائدات المتقودة المتراكمة	العائدات المفقودة (بليون دولار)	م من المعاشدات المعاشدات (بليون دولار)	الصائرات (ملبون برميل يومياً)	الانتاج (ملبور	سعر يرميل النقط	انعابدات (ملبور دولار)	انصادرات	الأبتاع المعال	الدارا والشيخة. سعر	العراق
(بليون دولار)				ىرمىل بومياً)	طُلِيقا لِسِلَة • اويك •	,323-33;,	(مليون برميل يوميا)	(مليون برميليومياً)	برميل النفط طعةاً لسلة «اوبك»	
V.717-	Y,٣\T	.,	.,	.70,.	40,01	Y,717	Y.599	T.11A	۱۷,۸۰	-144-
የ <b>ቀ.</b> ፋሉ፦	~AFF, Af	4,444	4,144	7.77	14,14	AFF.AF	7.4.4	T,TIA	17.75	1441
. 017,73	\$1,\$T#-	•,•••	1,111	۲33، ۰	14,77	T+.770	7.401	TITAT	14.77	1447
- 777, \$5	-771, 1	• . • • •	*,***	• ,5	17,77	17.17	44	T,134	171,77 171,77	1995
VA , ATT -	12,100-	1	•,•••	•.7••	10,01	12,200	T.+11	7.6.3	14,61	1992
41,017-	10,710	,,	*,***	1,311	17,44	10,510	Ψ,+ΑΥ	7.077		
111,070-	14,477		• . • • •	٠,٦٠٠	10,77	17.475	8,1-3	Y,at7	11,AY 10,YY	1990

المصدر عوكر براسات الطاقة العالية

سائل التخزيز واقامة شبكة رادات والخسرانات. لاز سوء ب بائلاف كميات مهمة لأ ة خصوصاً البطاطا. واشاره

> تونس تخسرين ٨ الإف طراءر نة الجارية. فيما تقدر هلجانها اللف طنَّ, مما يعني أنَّ ٢٠ أي أمكن تخزينها وحفظها ن حاليا سوى ٢٠٠ ألف طرائز يلاكها السنويء الأ

م بناؤها في المانيا ويشكر معدات البناء والتكولوجيا

\* أب - كانون الأول (اعسطس - ديسمبر)

ببع المتالث د ندُصَّةً مَنْ 10 النِّيَّةُ 11 أَ وكلماوج السبنج تسركنة ولعن

ى سىوقى مستعلى للأوراق العية بع النداول خلاله : مي الا V حليون دولادا مالمقاربتين ميون ديال ۱: ۲۲ طبيور دولا میون رو ر عصع ۱۳۰۵ ملیسول زیال (۱۳۰ ولار) في الرمع القائلة وسي عبد سرسي سدس سيجل عند الإسهم المثناوة جنسية ٨٠٨ هي الله عنه جون سيد فيما بلغت الحية به للشركات المرجة في الشوق معاد ١٩٧١ المرجة في الشوق

مستون ريبال 1.471 مبلسون ارتضع عسد النشسوكسات مر، نموكة. سار الصندوق الى حسون ض في حجم التداول سوز خسلال الربع الاخسير مرعد لتداول ٧٠ ٩٧٥ مليود بين (١,٩٢٠ بليون بولارامقبل يسبون دينشار (٩٨، ٢٠ بليسان نسلال الوبع المنسالة مزالعل جل عدد الإستهد المتداولة خار أخير تطورات معانلة وبسبن ي المشة ليسلغ ٢٠٣٧ مليور

يما ارتفعت القيمة السوفيا ت المدرجة في السوق بنسنا الملثة بغُهاية الربع الأخيرين ١٩١ لتنصل الي نُصور ١٩١٪ فيغار (۱۳٬۷۸۳ مليسور نوي ة مع نحو ٨٨٨ - بليوز بولا بتيسون دولارا بذية قريا س العام الماضي ي عبدد التسركات المدرجاني ثابتاً عفد ٥٠ شركة. ول الصندوق أزّ حجم الندول ون مستوى رسبسي صنة القيم في المغربسين ملحوظاً بنسبة ٢٦٨ أو الله ربع الأخير من عام ١٩٩٥

ة تحقيق الاكتفء الذلتيس رِفي أفق سنة ٢٠٠٠ ولاتَّنتُمُّ أ سنسوى د∨فى المسكة بر ، المُواد. وتتركرُ الخطة ع<u>ضاً</u> الني أن ٣٠ في اللثة مر الإستاج با يتلف حنائينا بسبب سوءً

حالي

الإكتفاء الغذائي انهاء مركزية لويتية والبدور لانشاء مفاز لات لشأمين حاجات السكارس بة في جميع الفصول وتفائ بيد الأسواق لمزيد من المعلومات

اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية

اسم المعرض أو المؤتمر

المكان





#### تتراباك في السعودية

● وضعت شركة «تقرا باك، الشركة العالمية في مجال التغليف والتعبئة، حجر الاساس لمصنع جديد متطور لانتاج مواد التغليف في جدة تبلغ قيمته ٦٠ مليون ريال سعودي. ترأس الاحتفال كل من علين هوع، مدير مصنع انترا باك، وبيفيد لبن من شركة وويمر تراكت، السعودية، المقاول الرئيسي لمشروع

والمصنع الجديد هو مشروع مشترك بين «تترا باك» واهوسسة القصيبي للتجارة، الوكيل الحصري له وتترا باك، في المملكة العربية السعودية. ومن المتوقع الانتهاء من المشروع قبلً نهاية ١٩٩٦، وسيوفر المصنع ٥٠ وطيفة جديدة خلال ألسنة

وقال هوغ وان مصنع مواد التغليف الجديد سيساهم في تعزيز الخيمات التي تقيمها تترا باك لعملائها في المملكة العربية السعودية ومنطقة الشرق الأوسط كما أن المصنع سيعود بمنفعة كبيرة على الاقتصاد المحلي والوطني».

وأضاف: مستُجهز وحدة الانتاج الجديدة بأحدث تقنيات التصنيع، مما يساهم في تأسيس منشأة اكثر تطوراً من المصانع المماثلة في اوروبًا. وذلك من شأنه أن يضع المملكة العربية السعودية في المقدمة في مجال صناعة انتاج مواد التغليف والتعينة».

#### تدشين فرع مجموعة المقر للاتصالات في جدة

• افتتح السيد محمد علي المقر المدير العام لمجموعة المقر فرع الاتصالات الجديد في جدة وسط حشد جامع من رجال الاعمال والمهتمين بشؤون الاتصالات والهاتف الجوال في. المنطقة الغربية، وأشار السيد محمد أحمد قريطم مدير اتصالات فرع جدة الى أهمية افتتاح هذا الفرع بالنظر الى انتهاء السيد فايز ناصر الصبحى مساعد المدير العام لمجموعة المقر على اهمية الاعلام بالنسبة لما يحتاجه جمهور المواطنين من معلومات عن اجهزة الهاتف الجوال التي تتوافق انظمتها مع النظام المعمول به في المملكة.

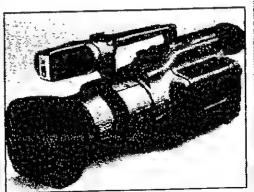
#### سيارة جديدة من هونداي ذات دفع رباعي

 قدمت شركة «الوعالان للسيارات» وكلاء سيارات هونداي، الكورية سيارة صالون جديدة من وهونداي، ذات دفع رباعي واقامت في مقرها في الرياض عرضاً للسيارة الجديدة واستضافت فيه كبار عملائها ورجال الاعلام.

وقال سعد الوعلان رنيس الشركة أن ١٢ سيارة بيعت من السيارة الجديدة خلال يومين من بخولها السوق مما يبشر بأن تحظى السيارة التي تستخدم محرك «ميتسوييشي» رواجاً جيداً لامتلاكها الخصائص التي تؤملها للمنافسة.

وقال الوعلان أن سيارة الصالون (جالوبر) التي تدخل الاسواق السعودية للمرة الاولى تتوافر بسبعة الوان مميزة كما ان الشركة النظات محركات من ٦ سلندات يتوافق مع رغبات

وأضاف ان الاستعار المنافسة تتراوح بين ٧٨ و٨٩ الف ريال، وسندعم مركز السيارة التنافسي في السوق مشيراً الى ان هذه الاسعار اقل بنسبة ٣٥ في المنة عن اسعار السيارات

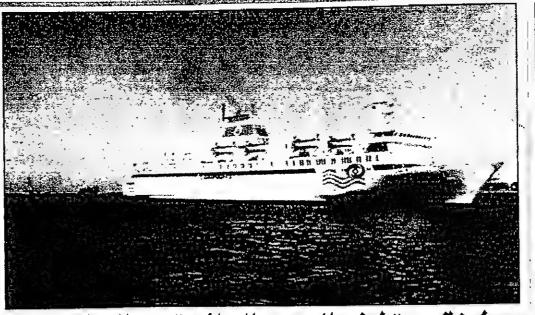


كاميرا هاندي كامسوني الرقمية في الاسواق السعودية

 
 طرحت «سنوني» في الاسواق السعودية كاميرا فينيو
 «هاندي كام» الرقمية التي تعتبر أول مسجل كاميرا رقمي يتم استخدامه في العالم.

ويناء على المواصفات المتفق عليها عام ١٩٩٤ في المؤتمر الخاص بـ Hd Digital VCR، صممت كاميرا مسوني هاندي كمام، الرق مسية الجمديدة DCR-VX1000E و-DCR VX700E التحديد مقاييس جديدة في جودة تسجيل الصوت والصورة، حيث أن المواصفات، التي تمت صياغتها بواسطة والمساود من ٥٥ شركة من انصاء العالم اتفقت على نظام تسجيل بتحليل أفقي يتكون من ٥٠٠ خط يستجل نطاقاً وأسعاً من الاشراقية واشآرات اللون التي تغطى دائرة اللون للانظمة

وبالاضافة الى الصور النقيقة والتباين الكبير والصور شرقة، زود موبيل هاندي كام الجديد بنظام تسجيل رقمي 



ربارة لها الى المنطقة منذ عام ١٩٨٩، وهي تستعد لاستقبال الاف المرضى من مختلف انحاء منطقة الشرق الاوسط ودول اخرى في شبه القارة الهنبية وأوروبا،

وستبدأ سفينة مستشفى العيون العائم التي باتت الأن تحت ادارة جديدة، وأعيد تحديثها وتجهيزها بأحدث ما توصلت اليه التَكْنُولُوجِيا مِّن مُعدات والات دَّعْيَقَةٌ، في استقبال المُرضى في وقت لاحق من شهر شباط (فيراير) الجاري. وستبدأ وكالات السفر في دول مجلس التعاون المتعاقدة مع مستشفى العيون العائم في ترتيب مواعيد للمرضى في غضون اسبوع. وتصادف زيارة سفينة مستشفى المعيون العائم وإم/ في بيتر

بيرفي، (وتعني بالروسية بيتر العظيم) مرور سنة أعوام على أول رُحْلَةً بُولِيَّةً لِهَا لَمُعَالِحَةً أَلَافُ المصابِينَ بِأَمْرَاضُ الْعَيْوِنِ، وَذَلْكُ بعد أن تم تحويل السفينة التي تزن ١١ الف طن الى مس حديث مجهز للعيون. ومنذ ذلك الحين قامت السفينة من خلال ثلاثة مواقع هي نبي وقبرص وجبل طارق بمعالجة مَعَ الفَ مريض من ٥٠ دوَّلة. وعالج اطباء السفينة بيِّنما كانت راسية في جبل علي في نبي خلال ٨٩ - ١٩٩٠ اكثر من ١٢٥٠٠ مريض جاعوا من صحتك انصاء الشرق الاوسط وشبه القارة الهندية لتلقي

جبل علي في نبي أفضل فريق لنيه، ويعد اعضاء الفريق من أمهر وابرد خُبراء الجراحة النقيقة للعيون في العالم،

PCM وبه ۱۲ بایت من اجل الحصول على صوت ستریو اكثر ديناميكية. ويمثل الطرازان الجبيدان الجيل الجديد من كاميرات

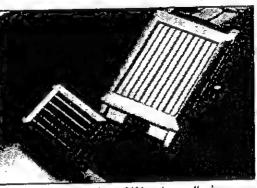
السوني هاندي كام، الاكثر تطوراً. وكونها رقمية، فأن هذه الكامكورير الجديدة تمنح الكثير من المميزات البارزة. انعدام اختفاء اللون وحد ابنى من التشويش في عمليتي النسخ والتسجيل. وكونها رقمية فان نلك ايضاً يعطيها المقدرة للتفاعل مع الكومبيوترات الشخصية والانظمة الرقمية

#### 'فيليب موريس' بين اكثر عشر شركات اميركية مصدرة

 حظيت مجموعة شركات «فيليب موريس» بالمرتبة الثامنة في قائمة اكبر الشركات الاميركية لجهة قيعة صادراتها.

وكانت "فيليب موريس، التي تشمل اصنافها المشهورة عالمياً سجائر دمارلبورو، واجبان ،كرافت، ومنتجات ،كرافت، الاخرى وقهوة «ماكسويل هاوس» ومجاكويز، وشراب الفاكهة متانغ، وحلوي مجللو، وشوكولاتة وتوبلرون، الشوكة الوحيدة المصنعة للسلع الاستهلاكية ضمن القائمة التي شملت ٥٠ شركة. وباحتلالها المركز الثامن تكون "فيليب موريس، سبقت في قيمة صادراتها شركات عملاقة في مجال النقنيات المتطورة كهيوليت باكارد وانتل وغيرهما

كما أن وفيليب موريس، حققت أحد أعلى نسب النعو بين الشركات المشمولة في القائمة. وارتفعت قيمة صادراتها خلال عام ١٩٩٤ بنسبة ٤, ٢٠٪ لتبلغ ٥ بلايين دولار اميركي. وبلغت نسبة الخمسين في القائمة المذكورة. كما مثلت صادرات وفيليب موريس، نصفاً من وأحد في المئة من مجمل صابرات الولايات المتحدة في



جالويس من فاشرون كونستانتين

♦ طرحت «مؤسسة الغزالي للتجارة» في الاسبواق السعوبية ساعة دجالويس، من افاشرون كونستانتين، مستلهمة من موديل كان انتج في الثلاثينات. واجالويس، ساعة يد تدخل ضمن مجموعة والبستوريك، لفاشرون كونستانتين. وتمتأز باصالتها التي تكمن في نظام القفل الفريد الذي يغطي المينا ويمكن فتصها وقفلها بأداة سحب من الصافير كابشون. كما أن حجمها المقاوم للماء المستطيل الشكل مصنوع من النهب الوردي الد ١٨ قيراطاً مع اغماية من الذهب الابيض وتعتاز ماكينتها اليدوية النعبية باحتوائها على عقرب ثران عند الساعة ٦. أما من حيث المحافظة على شخصيتها القوية فان هذه الساعة تحتوي على مينا بيضاء مع موشرات للساعة من

#### جهاز مراقبة في كاميرات كوداك يفوز بجائزة من هيئة النصوير المطبعي التقني

♦ حظى جهاز مراقبة الصور Kodak Digital Science المسود KAF-6300 المستخدم في كاميرات «كوداك» الرقمية العالية الجودة بالتسمية كافضل منتج تصوير رقمي في اوروبا لعام ٩٥ - ٢٦ من قبل هيئة التصوير المطبعي التقني (TIPA). وقامت TIPA - وهي منظمة تضم في تشكيلها محررين من ٣٠

مجلة اوروبية رائدة في مجال التصوير - بتقيم الجائزة إلى كوداك في حثل رسمي لتوزيع الجوائن الذي واكب انتتاح -Photo Mar في لندن. keting Association Photo & Imaging Expo

#### توماس كوك تعقد اجتماعاً دولياً في البحرين

 سينضم ١٥ موظفاً من «توماس كوك» المجموعة النولية للسفريات والخلمات المالية الى الموظفين الذين يعملون في البحرين لحضور اجتماع للفريق العالمي للمجموعة والبحث في نظام ايزيس وهو نظام كومبيوتر المجموعة.

وهذا النظام الذي اطلق عليه اسم الآلهة المصرية القديمة ايزيس، وهو نظام معلومات المبيعات الدولية، يقدم لجميع مكاتب مبيعات متوماس كوك، في جميع أنحاء العالم امكانات مرنة لاعداد التقارير وتبادل البيانات الكترونيا.

وتعليقاً على ذلك قال أحمد شكري، المدير الاقليمي لـ «توماًس

أمراض العيون التي يجري علاجها في مستشفى العيون العائم، علاج مرض ضُمور شبكية العيون الذي يسبب العمى كوك، في الشوق الاوسط منذ بدأ تركيب النظام عام ١٩٩٣

تعين على فريق تطوير نظام ايزيس تأمين أن التطوير المستمر

وقال مدير المشروع سيرجي ليوزونوف انتوقع إن يزور

السفينة هذه المرة عدد مماثل من المرضى خصوصاً انه تم

تجهير المستشفى العائم بمعدات تكنولوجية وآلات بقيقة لأ

جهات رئيسية هي «باركديل انترناشيونال إنك، الاميركية،

وشركة «توينتي توينتي» البريطانية ومعهد الجراحة التقيقة

للعيون في موسكو تحت ادارة البروفيسور المشهور

سفيلاتوسلوف فيودوروف الخبير العالمي في جراحة العيون، والذي يعود اليه الفضل في ابتكار تقنيات ثورية في معالجة

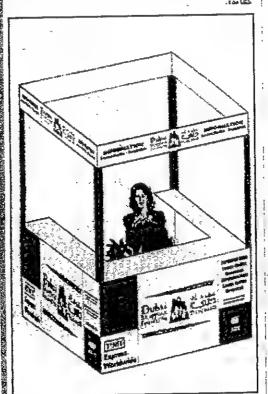
واضناف ليوزونوف «أوفد البروفينسور فيوبوروف الى

ومن تقنيات العلاج الجديدة التي تُمتُ اضَّافتها الى قائمة

وتسارك في مسروع مستشفى العيون العائم حاليا ثلاث

تتوافر في أي مكان أخر في المنطقة،

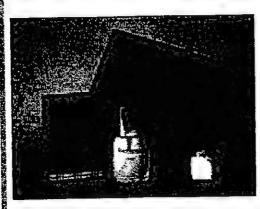
يعكس المرونة لتلبية الاحتياجات المستقبلية للعمل، واضاف على سبيل المثال كان الفريق مسؤولاً عن تسهيل التكامل الخالي من المعوقات لمعلومات ادارة وانتربيمنت فيزاء الى نظام ايزيس. سيتيح هذا الاجتماع فرصة اخرى للفريق لبَّتُ الْوُسَائِلُ الْكَفْيَلَةُ بِرَيَانَةً قَدْرَةً وَفَعَالَيْةِ النظامِ بِأَكْثَرُ الطَّرِقُ



#### تي ان تي اكسبريس واريبكو تشتركان في مهرجان دبي للتسوق ٩٦

 ♦ اعلنت شركة «تي ان تي اكسبريس» العالمية وشركة
 «الامارات للمنتجات البترولية الخصوصية المحدودة» (ايبكر) عزمهمًا الاشتراك بفعالية في مهرجان ببي للتسوق ٩٦ وتقييم الدعم والمساندة اللازمة لأنجاح هذا الحدث الكبير وتوفير التسهيلات للمتسوقين من الآمارات ودول مجلس التعاون الخليجي ومن ارجاء العالم كافة.

وتأتى هذه الخطوة من خــلال تعــهــد شــركــة وتي ان تي اكسبريس، وشركة والامارات للمنتجات البترولية الخصوصية المحدودة؛ بتخصيص ٤٠ منصة موزعة في جميع انحاء دبي لاستلام طرود المتسوقين من مقيمين وزائرين من الاحجام كافة السحنها الى ارجاء الدولة ومنطقة الخليج ويقية انحاء العالم ويأسعار متهاودة.



#### إنتمار للتجارة تقدم عطور بربريز أوف لندن

● طرحت «بريريز أوف لندن» اطقم هدايا لمناسبة عيد الحب مسان فالنتين، الذي حل في ١٤ شباط (فيراير). وبالرث دار وبرريز أوف لندن، البسريطانية الشهيب رة للعطور والاكسسوارات الفاضرة الي طرح عدد من أطقم الهدايا الخاصة، منها النساني ومنها الرجالي، وتحمل السم بريريز فالنتين، ويستعل الطقم الرجالي على ماء العطر في قارورة بِخَاجَةً بِحِجِم ٥٠ مَلَل اضافة الى عَلاقة مَفَاتِيع «بريريز» المطالبة بالقضة. والطُّقم النسائي عبارة عن حقيبة على هيئة كيس. تحمل شعار دبربريزه الشهير باللون البني الخفيف، وبداخلها قارورة بخاخة تحتوي ٥٠ ملل من ماء العطر، مع أنبوب بسعة ٥٠ ملل من لوسيون الجسم، اضافة الى انبوب بسعة ٥٠ ملل من جل

الاستحدم. ر ولمزيد من التفاصيل حول اطقم هدايا «بربريز فالنتين»، يرجى الاتصال بشركة «انتمار للتجارة» في قبرص على الهاتف: ۲۱۷۱۷۲ (۲ - ۲۵۷) أو عبر الفاكس رقم ۲۱۵۲۱ (۲ - ۲۵۲).

#### التاريخ الكويت - ٢٨٧٠، - - ٢ 1117/1/11-7 معرض رمضاتيك شأمية الكويت **8**TAV\.. 1997/17-1. معرص الأزياء المبيقية الكويت Lag - COATTA - 1° L ... 1317/1/14-11 معرض كيكب الشباب نبي القاهرة - ۲۷۲۰۱۶۱ 1997/7/74-75 للعلقة استحدام التعكير الابتكاري في اشفاذ القرارات معرض الشرق الارسط التجاري العالمي نېي - ۲۰۱۲-۱۳ - ي 1997/7/7-7/70 المعرين - ١٠١٧٢٠٠ 1997/7/74-77 مؤتمر الشرق الاوسط السابع جول تلكل المعادن المعرض البولي للوكالات سيف ١٦٠. بيروت - ١٩٩١ ع إن الله عام 1337/T/Y-Y/YV بيروت القامرة - ٢٠٢٦١٩ 1447/7/7-7/44 المعرض الدولي لماكينات ومنتحات السلاستيك مبلاستيكي ٢٠ القاهرة 1493/1/1 المنافة: نظم توكيد النجوبة لتطبيق مواضفات الأيزو . م. ٩ الرياس - ١٦٥١٦٢٧ - الم الرياض 1117/1/11-1 معرض البحرين النولي السابع للكتاب المنامة - ١٠٢٢٢ الطقة الادارة تمت شغوط للعبال 1557/1/1-1 الرياش - ١٣٢٧د) ﴿ الرياض معرض الزراعة الكويت 1997/7/A-Y الرياش - ١٦٢٧ه٦٤ الطفة الطوتوكيد الجودة أتطبيق مراصفات الكيزي . . . . Atala 34777/8 تكنولوجها التقليل من استحدام المهاد في الصناعة 1447/1/1-6 البعرين - ۲۲۲۱۰۰ البجرين الماعة. تظم توكيد الجودة لتطبيق بولمبنات القرو . . . و الريامي - ١٦٢٧ آ 1443/174 --\_ چىة ، معرض البيت الحديث واللوازم المنزلية 1447/7/10-7 الكريت - ۲۸۷۱،۰۰ الكريت دورض النقط 1447/1/11-4 الكويت - - ١٧١١م. الكريث الحلقة: ضبط الوثائق وتسجيلات الجودة لمواصفات الأيزو ، 1997/1/17-9 قرياض - ١٦٢٧ه٦٤ . الرياض الحلقة الغرامة القانونية للمقرد والإخطاء الشانية فيها 1917/7/4-1 # 131-7MY-151 - Tallet القاهرة المعرض فعربي للنفط والغاز 1447/7/77-1-بريطانيا - ١٤٤٢ - ١٤٤٢ ىبي لجالك وأعباد أبشيانة والإنشابات وأعباد ألبؤانسةات 11-77/7/7911 الرياض - ١٤٤٠ ١٤٥ الرياض عرض النوائيء والجماران ىبى - دلادۇدۇ \_ ۇ 1997/7/17-11 ليي معرض اللعاب والنمي 1417/7/25-11 يبي - آله ه الآخ ع الله الله ُ **دی**ی َ عرض النبناني للمفروشات الزخرفة الدلظية ٩٦ 1997/17-17 يروت - ١-٤٩٩٢٢٥ - ١. بيروت # 1 To 1 مِعْرَشُ مِلْكِيْنَاتِ وَمِنْتُجِلِتُ الْعَزَّلُ وَالْنَسْيَجُ وَالْجِلُورُ وَلِيُتَهِمْهِ ٢٠ 1547/1/14-16 **\* 17.1314 - 11.15** الحلقة. أعداد مديري مكاتب الوزراء والادارة العليا 1593/7/77-13 القامرة - ١٤١٠/٢ المَعَلَقَةُ خِسِطٍ إِلَّوْلُلِقُ ولِسَجِيْلِاتِ الْكُوْلُوْءُ لِيُوْلُمِنْنَافِ الْإِيزُولُ، وَمُ 1447/1/17 -- 51 الرياض ﴿ ١٩٦٧ ٢٠٠٤ ﴿ والعمام العلقة: إدارة الجودة الشاملة والمميتها للمنشأت 1447/7/4--13 لرياض - ١٦٢٧ه٦٤ الرياض المتعق التخليط الاستراتيجي التسويق 1517/1/1-13 الزيامن ِ الْرِيَافُرِي ﴿ - ٢٦٥٤/١٦٤ ﴾ - ﴿ ` إِنْ الْأَوْلِيَا اللَّهِ الْأَوْلِيَا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ معرض العلكولات ٩٦ 1997/7/77-17 جِنة - ١٩٤٦٢٥٤ 44V777.-W الملقة الدارة العقود (الشيرية وتنبت العطاليان) الرياض - - عام ١٠٤٠ كلزياض معرض الشرق الاوسط للكيبل والاقعار الصناعية 1447/7/77-7. ىيى - ۲۰٦٤،۶۲ - ٤ معرض الاكترونيات الاستهاكية 1117/17/17-1 المعرض النولي للمجوهرات ىپى - ۲۰۹۶،۶۸ – ٤ الكان شيط الباثان الرواجي - ١٩٢٧ ودع ا الحاقة: التخطيط والجدولة باستخدام Prhonewers 1447/7/77-77 الرياض - ٢٤٥-١٢٤٤ معوض الزييع التجاري التولئ 1447/7/41-11 معرض القوارب والمعدات البحرية 1447/7/74-11 الملقة ابتكار فقارير والزسمأة بالمنتشاء عصاهسه 4117/1/14 Tenk Ten 🗵 (till) الإياش معرض الكريت الاستهلاكي الدولي 1447/8/0-1/74 الكويت الكويت - ۲۸۷۱م معرض الشرق الارسط الصناعة الررق والطباعة وميتال اكسيل 1947/4/7-1/11 ANY - AASTIAN - JACK معرض الشرق الاوسط الرياضة مسبورتكس ١٦٠. 1447/8/8-7 النعرش التجاري مماف ستبييا ٢٠٠١ THE MANAGEMENT 1817/2/2-7 معرض الخليج للاستجمام والمنتزهات نيي لِلْجِلَانَةِ: مَتَعَلَّبُكَ تَعَلِينًا يُولُصِعِكُ ٱلْآلِيلُ \* وَلَا عُي قِطَاعَ الْجَلْمُةِيْ 45 V/2/A-T אנשומנו -- אוויו פוז الحلقة: ادارة ومراقبة المشاريع باستغدام Primovers 1447/8/4-7 الرياض - ١٦٤٠٣٤٠ الرياض الْخَطَانَةُ أَنْ تَنْفِياً مِهَارُاتُ الْبَحْطِيطُ وَالْسَفَانِكُ إِلاَّ أَنِيَّ SALE WAS TO SHE 1517/2/19-1 القاهرة الملقة: متطَّبات تطبيق مواصفات الآبيز ٢٠٠٠ في قطاع الخدمات 1997/2/4-7 الرياض - ١٦٢٧ د ٢٤ الحلقة تنبية مهارات التنظيم وتوزيع المبل 134VE/1-1 ﴿ الرَّوْمُ الْضِ الرياض 🖺 ٧٣٧ ماءُ 🐣 🔑 🐃 الحلقة إدارة الرقت 1997/2/1--7 الرياض الْطَقَةَ: ٱلْتُسُوعِلُ فِي الْمَجُالِ الْمُسَرَّفُيُّ إِنَّ 4197/2/17-5 الرياض - ١٩٧٧ د٦٩ الحلقة المتصميم العمراني كرسيلة لتحديث المسن 1447/2/1.-4 الرياض للرياض - ١٩٤٠٣٤٥ عَرِضَ الْخَلْيِجِ النَّاسِ النَّعْلِيمِ وَالتَّعْرِيبُ 1441/4/11-4 TEST - AVATET - Talley الطقة: اساسيات ادارة البية 1997/8/14-17 القاهرة القامرة - ٢٧٢٠١٤١ العلقة إدارة الاجتماعات 1997/E/14-17 الرياض - ١١٧٧ - ١١٥٠ الطقة. متطبات تطبيق مواصفات الأيرُو ٢٠٠٠ في قطاع الخدمات 1997/8/14-18 حلة الرياش - ٢٦٥١٦٣٧ الملقة تنبية مهارات التخطيط الاداري 1997/5/14-17 الريلش - ١٩٣٧ و ١٩٥٥ الرياض معرض معالم الحرسانة. 1497/8/14-18 بريطانيا - ١٨٧٠١ - ٩٢٢ ىبي معرض ومؤتمر قلولي للطوم الجغرافية الخلص بمستاعة المفط 1447/2/14-10 Bailes - 77..00 + المعرض العربي لمعدات النؤك والخنمات والتكثولوجيا ٩٦ 1997/2/14-10 ىسى – ۱۲۷۷۷ م. ع ىبى 1497/8/70-17 الكويت - ١٠١٧٠٠ ا معرض الاعلام والاعلان التووركنغ ٩٦. 1997/8/70-77 ىبى - AYEVYY \_ غ معرض موشكسا / تشايله اكسيو A CAN A SECTIVE - AND 1997/E/TV-YE معرص الشرق الاوسط الدولي للقوارب 1117/2/77-48 نبی - ۲۰۹۶۰۵۲ - ٤ معرض ألاعلان والإعلام والتسويق ١٦ 1441/8/1.-11 me - ethir - eue الحلقة كيب تحفق القبادة الادارية الفعالة داخل مؤسستك 1997/0/1-8 القامرة - ۲۷۲،۱٤١ المخلقة الابارة المتقاعة لمدرأء للمنشش 1141/0/1-4 : 420 الرياض - ١٥٧٦١٧ع الحلقة مهارات التفاوض 1997/0/1-8 الرياض - ١٦٢٧ه٢٤

\* اسعار يوم الاربعاء.

الريامر - ١١٢١هم

الكويت - ٢٨٧١٠٠٠

القاصرة - الرابي

السياهي - ديمرين سي – دادوور د ر

يبي – ١٠٥١٠ - ١

فقامرة - ١٢٢١١ -

الرياض ~ ١٦٣٠.١

الرياض - ١٦١١١١١

الرياض - ١٩٥٥،٥٥٥

يبي = 72.27.7 - } يني = ۱۹۹۹<sup>+ ۱۹</sup>۰۰

الرياش - ١١١١١١١

نېي = ۱۵۱۱۳۳ - <u>۱</u>

يېي = ۱۲۰۱<sub>۲</sub> - ا

الرياش - ١٦٢١١٢٤

قرياض - دي٠٤٠٠: القامرة - ١٤١٠،٣/١

للرياص - ١٩٢٢عة؛

الرياس - بهزاءالا

1,4A1). (

# \* 2007211 Semil 618mi

čeřiteA Stati	edisce Gran				, <u></u>					قالميات (الدخورة	اللبدا السنية	السعودية	
14	<b>≜,</b> Y	17	170	TTE	m	777	٠ ۲۲۰	77.719	۸۲	1	1	بنك الرياض	البنوك
-	-	-	A£	1=7	101	101	147	, Y,YYY	10	1		بنك الجزيرة	
-	-	1 -	TYA	-	-	-	-	-	-	1	1	بنك الاستثمار	
-	-	17,7	T.Y	-	141	171	1791	71.	1	1 1	1	البنك الهولندي	` `
Yo	٦,٣	1.,1	Y4.	-	190	T41	T90	۲٠٦	۲	1	1	البنك الغرنسي	
۳۰	Υ,Υ	4,4	110	797	TAS	TAE	rgr	1 1 247	1.	1	1	البنك البريطاني	
1.	۲,0	14.4	17A	YAL	YAE	YAY	3AT	1,140	٧	1	1	بنك القاهرة	
3.7	٦,١	11,0	TIS	TAT	740	[ TAI	· £+4	7 -77	٣	1++	5++	البنكالغربي	
Yo	0,7	4,4	1 14+	-	ţ.	₹#·		1,+#2	14	1 1 **	1	البنك الامبركي	
70	-	۸,۹	7.0	011	730	۰۲۰	100	AAY	1 14	1	1	البنك للتحد	
£.	7,0	17,7	TYT	44.	1/ 41+	Y14	. ٧٢١	7.717	۲.	3	1	الراجحي	
Y+	0	1,8	1 7	747	FEV	747	1711	17 -77	£A	1	1	ا سابك	المساعة
70	٣,٣	17,1	POA	£A4	Veq	YeV	771	1,714	٨	1	1	, سافكو	_
-	-	7	171	-	-				-	100	1	المصافي	
	-	-	711	-	~				-	100	1	الخزف	
70	1,0	4,4	198	777	£AY	£AY	£A1	£Y	11	1	1	منافولا	
-		100	• 7	A+	Y1	YA	۸٠	7.+07	11	**		التمشع	
3.	4,4	14,1	71.	117	147	14-	191	7.753	1.1	100 /	····	النوائية	
		-	177	117	-	-				311	3	الغاز	
		-	114	PYA	-			-	-	1	1	ا الجيس	
		-	119	42	-	-	-	-	-	1	111	الغذائية	
_		_	44	٧١	-		_	-			1	الكابلات المتعلورة	
		70.1	117	V4	Y <b>1</b>	ν,	۸۰	T.07A	17	. 1	111	ا معوره مدق	
Y. a	٧,٤	4,0	70	1.1	1+1	1+1	1.1	ATT	- 11	0.		الاسعنت العربية	الاسمنت
777	17,4	Y,1	174	YAA	74.	744	793	. 771-	13	1		، الاسمئت اليمامة	7,
17,84	1,5	3,5	100	175	١٣٠	174	37.	3.747	14	. YA		الإسمنتالسعوبية	
7.	11,7	1 4,1	14.	77.0	77.4	777	TW	Y. • ££	11	100	100	الإستنتالقميم	
		-	1A-	-	-		_			1 1-0	1	الاسمنت الجنوبية	
37	٨,٦	F, A	177	144	11.	144	15.	T.73A	٧	1	3	اسعنتينيغ	
70	11,7	٦,٤	124	7.1	T.T	7	7-0	0.151	16	1	100	، اسمنت الشرقية ، اسمنت الشرقية	
Y	٣,٤	70,4	1.1	7.7	7.0	T+T	7-7	1774	18	1	١٠٠ ا	354	الخدمات
- ,	-	17,4	14	00	70	80	4%	1+.7++	74	77,0	9.	طيية	
- :	-	_	114	-	-	-	-	- :	-	1 100	1	. الفنادق	
-	_	. –	140	-	-	-	-	- 1	-	1	1	العقارية	
-	-	-	111	٧.	٧.	٧.	٧.	4,571	14	3	1	البحري	
- 1	-	-	117	40	- 1	-	-	- !	-	1	100	الجماعي	
	_	A3	77	94	01	41	#¥	1.A£+	12	٧.	1	السبيارات	
- ,	-	-	14	₹.	7.7	٦٥	33	10,+72	YA.	71	1	المواشي	
- :	-	-	96	-	-	- '		-	-	0.	0.	تهامة	
	_	-	90	<b>YY</b>	-	- 1	-	-	-	4.	4.	أعسير	
- 1	-	4+,1	1+1	٧٦.	**	Ye	**	1.447	۱٧	1	1	عبرد	
- !	- 1		11.	-	-	-	_	-	-	1	4	العزيزية - بندة المتحدة	
	-	74,7	YA .	-	TY	YY	74	AYes	18	70	100	الباجة	
¥ 1	A, Y	-	94	-	۸o	A\$ i	A0	1777	٣	900	1	كهرباءالوسطى	الكهرباء
i			M	Αl	j	-		-		5	300	كهرباء الغربية	
	-	-	1.4	-	-	-	-	-	-	1	1	كهرباء الشرقية	
- 1	-	_	4.	-	-	-	-		-	1	100	كهرباء الجنوبية	
		-	TTE	-	-	- 1		-	-	1.4	100	ئادك	الزراعة
-	-	_	٥٦	YA .	74	YA	74	143	11	**	3	القصيمالزراعية	
- '	-	_	13.	Δì	-		-	-	-	1	3	حاثل الزراعية	
- !	-	-	7.0	-	-	- }		- [	-	1	1	تبوك الزراعية	
- 1	-		70%	-	-	-		-	-	900	1	الإسماك	
	-		£a .	TY	-		- !		- 1	٥.	••	الشرقية الزراعية	
- '	-	74,7	118	#0	70	97	ay -	7.7**	٣	1		الجوف الزراعية	
- '	-	-	٥Υ	-	-	-	-	-		0.	1	بيشة الزراعية	
											11		

**************************************	u ti						بحرين	11
+,٧-4	٠,٠٠٦	17/1/17	+,177	٠,٤٢٨	1		بنك البحرين الوطني	البنوك
1777,1	-	17/1/2	٠,١٦٨	1,174	١	£	بنك البحرين والكويت	
*, **	-	41/1/	N.77.	-	-	-	البنت الاهلي التجاري	
٠,٢٠١	-	43/1/1A	*,127	-	-	-	بنك البحرين الاسلامي	
1,15	-	47/7/8	*,18	-	-	-	البنك البحريني السعودي	
	-	_	-	-	-	-	شركة اللؤلؤة الاستثمارية	استثمار
17,71	-	41/1/11	17	-	-	_	المؤسسة العربية للصرفية (\$)	
*,*A#	-	10/17/2	•,•YA	-	-	-	بنك الخليج للتحد	
1,1	-	\$1/T/IT	.,1.0	-	1	5197	بنك للبحرين النولي	
1,40	-	47/1/17	.,4#	-	1	171	بنك لنفستكورب (\$)	
*,*\$	-	11/1/11	*,*#	-	-	-	بنك البحرين والشرق الاوسط	
1.11	-	40/1-/4	1,+Y	-	-	-	بنه طیب (\$)	
1,707		\$3/7/1F	+,101	-	1	TTIT	البحرين للتسهيلات التجارية	
1774		13/1/0	1, YAA		-	-	أ شركة البحرين	التامين
٠,٢٦٧		17/1/11	•, ٢٣٢	+,177	1	104.0	الشركة البحرينية الكويتية	
1,774	-	10/11/17	٠,٢٥	-	-	-	شركة الثامين الإملية	
-	-	50/11/11	٧,٧	-	- 1	-	الشركة العربية النولية	
	- ]	10/11/11	+,+Y#	-	-	-	شركة لثماد الخليج	
1,50		10/11/12	•,74	-	-	-	شركة البحرين لتصليح السفن	الخيمات
• , ۵٧	-	13/7/17	•,274	-	- ,	-	شركة البحرين للسينما	
۰,۸	-	17/7/2	+,%%	-	-	-	الوطئية للاستيراد والتصدير	
- ,774	- :	90/0/10	+, TA1	-	-	-	: العامة للتجارة وصناعة الاغنية	
3,+43	- :	45/7/4	٠,٦٦	-	-	-	البحرين للملاحة والتجارة للدولية	
+ 194A .	*,***	41/1/11	٠,٤١	13, 1	٣	77477	. شركة البحرين للاتصالات (بتلكو)	
*,19A	-	41/1/1	٠,١٣٨	*, \TA	1	77	شركة البحرين غواقف السيارات	
*,1YA	- 1	50/17/71	٠,١٨	-	-	-	شركة البحرين أطاحن النقيق	المشاعة
*,107	-	46/1-/4	٠,١٤	- (	-	-	البحرين للمساعات الخفيفة	
+,714	- 1	11/1/1	٠,٢٠٦ .	- [	- {	-	أ شركة نـلون للنواجن	
+,A14 ,	-	41/1/1	٠,٦٦	-	-	-	الشركة الخليجية للتحدة للتصنيع	
*,T\$0	- !	13/Y/Y	+, YY	+,17	١	7****	, شركة فنانق البحرين	اللفادق
1,104	- ,	10/11/17	1,11	- ;	- ;	-	شركة الفنادق الوطنية	
*,7**	-	11/1/11	٠,١٦٤	-	-	-	شركة البحرين للسياحة	

	شركة البحرين للسياحة	-	-	-	171,	1/1/17	4	-	٠,٢٠
	لامارات		1	نبر	X4x Example	140-314 241-	رالقيمة النفائرية	1 37	الربيح الموزع (4)
يئوك	بنك اموظبي الوطئي	1	1	TOA	710,00	۳.,	144	71,14	۳,۸۷
;	بنك لبوظبي التجاري	1	3	1+1	140,00	140,	iti	11	_
***************************************	بتكدبي الوطئي	1	1	44.	770,	170,	£-Y	10.VA	7,50
	بنك ببي التجاري	1.	1.	71	٤٠,٠٠	٤٠,٠٠	11,1	11,00	£,At
	بتك الاتحاد الوطئى	1	1	٨٥	YTV,	YYV,	· _	- 1	-
	بنك الشارقة الوطئي	1.	1-	٧,٥	-	-	-	- ,	_
	مِنك رأس الخيمة الوطني	١.	1+	77 1	74,	74,00	7,31	10,77	A,1A
	بنك الفجيرة الوطئي	3	1	171	177,	177,	117	11,75	7,17
	بيك ام القوين الوملني	1••	1	T++	***,**	77.,	170	11,84	٧
	بنك المشرق (عمان سابقاً)	· · ·	300	1.0			1/11	1,1	7,17
	البنك العربي للشحد	1	1	14.	170,00	170,	101	ד,דר	-
	بنك الاستثمار للتجارة والتمويل	1	1	1		_	115		
	بتك ديي الاسلامي	1	1	17.	1AT,++	147,**	_	-	-
	بنك الامارات النولي	₹,•	۵, ۲	11,0	17,70	17,70	٦,0٢	4,46	4,11
اعدلتما	سابات	-	-	-		-		-	-
	لبوطبي الوطنية للمواد الغذائية	1	1	- 1	¥٣-,	77.,	-	- :	-
لثامين	شركة لبوظبي الوطنية للثامين	1	1	YTT	4 ,	4	974	17,-1	7,47
	شركة العين الاقلية للتأمين	1	100	040	170.,	1700,00	123	1,71	۰,۸۸
	شركة الظفرة للتامين	1	1	Tie	۸۰۰,۰۰	۸۰۰,۰۰	17/	1,11	3,72
	شركة الامارات للتامين	١	1	7-0	47.,	04.,	144	1-,40	٦,00
الخيمات	شركة ابوغلبي الوطنية للفنادق	1	1	177	400,	400,	757	۸,۷۱	0,42
	اتصالات	1	1	ATT	120,00	41	198	11,7	7.•∀
	شركة الجرافات النحرية الوطنية	1	1	Tie	ΤΛ+,··	TA+,	#1-	re,17	0,44
		1	1	240	V1.,	V£ 1	TVA '	1-,75	۰,۸۸

# Your World Partner in Courier, Cargo and Travel.

### ARAMEX

It's A Small World.

	7.0	inco Decido		Land M.	الثهال	*	11
				بسويه	171k	كويت ا	41
				2,	3 2		
7/17	ei.	Yatarre	74	1170-	27.	البنك الوطئي	البنوك :
*/1* ·	78.	174	"	3.43	78.	بنك الخليح	
1/17	144	XX12	75#	PTOAL	197	البنك العجاري	1
Y/1Y :	141	*****	v	A4+++	144	البنك الإهلى	
1/11	111	F		V-17-	77.5	البنائ العقاري	1-
7/17	70.					الكوبت والشرق الإوسيط	4
1/17	14.	134	71	#5¥13>	14.	بندبرقان	,
4/14	9¥*	Y	77"	1-170-	*Ys	مبت التمويل الكويتي	
1/17	474	370	144	PAYE .	41.	التسهيلات التجارية	استثمار إ
7/17	44	FF-1.4.	77	*****	41	الساحل للتنمية	
7/17	•1•	-		~	-	الكويت للتامين	التامين
1/11	740	-	:	-	~ ~	الخليح للتامين	,
1/5	1	*	-	~	-	الاهلية للتأمين	
1/1	£ - +		-		-	ورىةللتامين	
Y/17	177	14	٣	*174.	141	عقارات الكويت	العقار أ
1/17	177	44	٣	ar.t.	177	المقارات المتحدة	
Y/17	۲۱ <u>۲</u>	124	12	TATT.	717	الوطنية العقارية	
1/0	۲۲۰	-				الصالحية العقارمة	
7/17	-7	117	A	13.6	_ <b>∂</b> ∀	لؤلؤة الكويت العقارمة	
1/11		******	4	TTT**-	40.	الصناعة الوطنية	المساعة
1/11	١٨٦	-	-	`	- 1	مساعة الإنابيب للعدنية	
1/17	•13	33	٨	11-1	110	اسمنت الكويت	•
1/13		-	-		-	صداعة النبريد	
7/17 1	٠٤٠	•	١.	****	1-1-	الخليح للكاملات	
1/1	71	Y	,	F1A+	141	الخدمات المحربة	خيمات
1/14	X=X	-	-	-	- '	الفنادق الكومنية	1
T/1Y	715	-	-		- '	اللخازن العمومية	
1/11	***	77	11	TVAR	790	مجمعات الإسواق	-
7/17 1	٠٨٠	1770	۲.	tv-T++	* * * * *	الهواتف المتظلة	
7/7	1-Y		_ ,	,	· - ·	الحاسبات الإلكترونية	•
	**	_		4		الخيمات النطبيقية	•
	réa -			4	٠. ٠	بال وتحارة للواشي	الإغينة
	££.		Υ.	·	124	المتحدة للنواحن	
	/A+			-		الكوبتية الاغنية الكوبتية الكوبتية الاغنية	
	AŦ	+	_			معوبتيت حديد بنك البحرين الدولي `	شركات
	T#						٠.
	-			·		المحرون والشرق الاوسط	بمير
**************************************	۲.۰	124		TVAL	TT,#	العربية للاستثمار	عوبنية
.,	71	1	T	150.	171	اسمدتالشارقة	
	ΥΛ .					اسعنت الخليح	
1/11 1	٧,٥	17	۲	V2.4.	th.o	استنتام القسوس	

# مِعْشِراتُ أُسْوَاقُ اللَّالِ وَاسْمَارِ السَّاكِ

الفرنك ، السويسري	ً الغربك الفرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الإميركي	العملة
£, • • Y	17,14	T01, Y	2,417	.,404.	, ۲۹۸٤	سنار الكويتي
+,T1A0	1,784	YA, 1A	1,79.4	477,0	T, V0.	ريال السعودي
· TYPY	- 1,177	YA, Y4	.,7447	0,781	7,377	رشم الإمارات
T.1V+ 1	17, 51	۲۸۰,4	T,A11	.,0Y40	,1774	سنار البحريني
7,1.7	17,17	TYE,7	T, A.A .	., aq Y1	,TAE9	ريال العماني
YAYY	1,774	79,12	£ - YA	0,091	7,779	ريال القطري
· v	.,	.,.,,,		YEEY,7	1000	ليرة اللينانية
1/107,	1,844	71,17	* . ETIA	0,777	7,790	جذيه المصري
1,7471	V.15.	141,7	Y, .V1	1, . 41	,Y•A	بيثار الاربني
T.AT17	17.75	774,7	£,V.Y	·,:V11	,T110	دينار العراقي

الفرنك السويسري	الغرنك الغرنس <i>ي</i>	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الإسترليني	النولار الاميركي	العملة
.0117	۹۸۲۲۰	17	, 5 5 7 7	-	,70	جنيه الاسترليني
INTY	1997	52	,3414	YATO, f	-	بولار الإمبركي
M,0:	Y+,41		¥7,-4	144.41	1.0,47	ين اليابائي
1,777	, 74	. · \YA	1-	7,700	1,577	ارك الألماني
£, TTT		tVA	T,11V	Y, VV1	0,.00	فرنك للغرنسي
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		P\$IA,	1,417	1,1120	فرنك السويسري
177.	TVE,T	10,07	1-47.8	7117.V	10M,Y	ليرة الإيطالية

llasall	دينار	كويتي	ِ ريال س	سودي	٠ برهم ا	لإمارات	الريال	القطري	المينار ال	بحريني
بچل	مڻ ِ	المي	ا من	الی	هڻ	الى	من	الي	من	الى
لعهرواهد	7,70	V, Y#	0,70	0,77	<i>a</i> ,	. 0,00		-	0.11	0,27
۳۰ اشهر	7,40	¥, 40	0,70	0,57	71,0	0,01	-	-	0	٧٣,٥
, ۳ اشتهر	٦,٨٧	V,TV	0,17	0,40	٥	0,TV	-	_	£.AV	0,70
. ۱۲ شبهرا	7,40	V,Ya	٦٠,٥	0,14	1.74	0,14			£, Y0	9.17

71 4	i v	نيام	. شو	ر	בענה	أشبهر	ا ستة ا	ىلىپور	44	ئة
العملة	من	الى .	من	: ائی :	ِ من	الى	من	الى	من	الى
ولار الامبركي	0,70	0,77	0,14	e,TV	2, 17	0,14	٥	0,14	٤,٨١	â
ونيه الإسترليني	7.70	7,77	7,70	3,17	3.14	٦,٣١	7,+7	3,14		3,17
ڻ الياباني	+,77	.,0.	٠,٣٧	.,0:	٠,٥٠	17,1	•,74	٠,٨١	· , Yo	· ,AY
ارك الإلماني	7,77	4,01	7,70	T,TV .	T.1A .	7,71	٣,١٨	7,71	٣,٢٥	٣,٣٧
وتك الفرنسى	1,71	1,17	£ . Yo .	٤,٤٣	٤,٣٧ ,	\$,07	1,54	1,37	1,17	1,77
رتك السويسري	1,47	1,00	1,71	1,0%	1,24	1,34	1,07	1,41	1,70	۲
يرة الإيطالية	10,17	1.,40	1+,14	1.,40	1.	1.,17	4 . Vo	1,44	1,74	1,41

(/1444)	********						1
ן (זוררי ע	(1447/1447)	4/4	7/17	1/17	4/12	1/10	طن 📗
71,10	£11,A.	£-A	1.1,0.	2.7,7-	٤٠٣,١٠	1+1,4+	ان ا
1,07	1,·V	0,71	0,77	٩,٧١	6,34	0,75	[1.3
						<del></del>	ŧ

السعر		447	١٠ إتسليم	نوري)			ت	سليم ٣ الله	96	
	1/10	1/12	7/17	1/11	1/1	1/10	7/12	7/17	7/17	1/1
ر (دولار)	4044	701-	7070	7000	7000	7597	YEAY	YEAY	1011.0	YeYA,e
وم (دولار)	1317,0	1044	171+	1371	17-7,0	1721,0	1777	1774	1707,0	ነገኘለ,ለ
ولای	1-24		1.75.0	1+75	3-77	1.04,0	1-24,0	1.21,0	1.07,0	1.07.0
دولار)	ATTO	A11"	Alee ;	AYP+	ATTO	ATTO	AT-P	AYY+	AYS+	ATYP

	- {		1997			اعلىمس	نتوی ۹۲/۹۳	النىمستوى ٩٦/٩٣
الخام	1/10	Y/11	1/17	1/17	1/4	السعر	التاريخ	السعر التاريخ
ي	10,40	17,70	10,40	10,50	10,50	14,10	10/0/1	11/7/A : 11,A0
يجبرنت	17,10	17,74	17,00	17,4	11,40	14,00	17/7/0	12/7/14 15,00
بتصاس	14,10	14,81	14,	IY,AP	14,40	71,10	97/7/0	11/1/11 11,11

75.6	1000	Yes is	السعارط
1/12	1/10	العملة	الدولة
\$1.4.	21,40	نيرة _	سنورية
121	12-	ريال	النمن
,7000	,7000	نينار	
,4770	,4170	دينار	تونس
97,74	47.74	دينار	الجزائر
A.11	37,4	ىرھم	اللغرب
177.7	177,70	اوتية	موريتانيا
Ã0,0.	Va '6.	بيذار	السودان
17.	13.	أفرنك -	جيبوتي
777+	¥14-	شننغ	الصومال
V, YTY	V, YT1	دولار	هونغ كونغ
72,₹*	TE, Y.	روبية	باكستان
77,17	¥1,1+	ابيسق	الغيلسان
1,212+	1,2170	دولار	سنغافورة
77,17	77,27	ىولار	تابوان
70,77	Y0, Y.	بات	تأبلاند
,A+12	,A++4	ایکو	العملةالاوروبية
717,0V	M, 727	ادراخما ا	البوئان
117,11	177,71	ابدزيتا	أأسبانيا
0.V.EA	D.Y. LA		الفرنك الافردقي
44	77	سرة	نيجيريا
41.	41.	انبون	سيراليون
**Y.1A	0.V,1A	فرنك	أغابون
1,777	1,7770	ىولار	إاستراليا
1,777	1,777	<b>دولار</b>	كندا
4644	3 እምል		1

				_
0.17	. 0,4	٥	ن	هرم
( نویوراه طبرا)		Page .		
ولت ٢٠سنة	ن ۱۰ ستو	ه سنوات	٣ سٺوات اُ	
	1,45	1 , 7 %	1	بعر ا
7,-4 0	.31"	0,14	. 4,44	ائد
	7.5.2.15			
	1	1447	لسنعر	
تسليم شهر	السابق		I	
(بار			- (K)	العة د (دو
(بيار ادار	السابق ۲،۹۹۹ ۲۱۰۵	. 1/10	(Kr.)	العة الوا
(بار ادار ادار	السابق	T/10	رلار) لار) جنبه)	رابعة (بوا ابوا
ابار ادار ادار ادار	السابق ۲،۹۹۹ ۲۱۰۵	7/10 FVF T17:	رلار) لار) بنده) نیده)	رابو (بوا او (د
(باو ادار ادار ادار ادار	709.75 71.0 71.0 4.4 11.70	7/10 FVF 117: 117: 114:1	الار) الأر) الأر) الله الله الله الله الله الله الله الله	العة (بوا الواد الواد سر (
ابار ادار ادار ادار	السابق ۲۸۹.5 ۲۱۰۵ ۹۰۷	7/10 FVF 117: 117: 114:1	الار) الأر) الأر) الله الله الله الله الله الله الله الله	اعة (دوا او (د بو (ج

الفائدة بين الصارف البريطانية مبدلس

 العداول التالية مقدماً من مقل الكويت المقدد في نسن لسور لبدن سدات المرسه
 الاميركية استدار مسرف العملات الدولية، استدار العائدة الاروبية استدار صرف
 العملات المربية استمار العائدة على المسلات العربية والمعانى تتمسة. ● ● متول
 العملات مثاركة من ينك المقليج الدولي (لمنز) ● ● المحان المعدم مداركة من ينك المقليم الدولي (لمنز) ● ● المحان المعدم مداركة من ينك المقليم الدولي (لمنز) المعدد المعدار المعدم مداركة من ينك المقليم المداركة مداركة المعدد مداركة المعدد مداركة المعدد المعدار المعدد مداركة المداركة المعدد المداركة المد , 1777 , 1770 حقوق السحب .073, + شيعة العملة في مقامل الدولار

1447/1/10		يزوت	ي بورصة إ	بازالاسهمه	أست		-1 E
التغيير/ الكميا المتألف	سعرالتثبيت ل\ل،	سعر النثبيت؟	عددالاسهم المتداولة	سعرالتثبيث السابق ل.	سعر التثنيت السابق\$	4	سم الشركة
1770 - *** 1 AT- 	1.411	1,17 1,40	1779	7000 1.975 803V	17.3 7,47 7,47	لينانية الإميض العاملة)	سرعة الترانة ال شركة الإسمنت شركة الإسمنت شركة الرنيت
<del>.</del>		بدالثانوية	ر <sub>د</sub> اسوق بیرا	همسوليدير	حزكةاس		1,5
مرة الثانية للمنوق	١٩ (الله	س ۱۱/۲/۱۵	ة ليوم الذمع	<sub>ر</sub> كة لبنان الماليا	تقرير من ش	·	
مرة الذائية للسوق * سعر التثبيث ٢				ركة لبنان الماليا سهم المطلوبة			
			ri ri			التداول العادي الإوامر الخاصة مجموع فئة الف	a 3

INTERNATIONAL STOCK MARKET

-2.5

**ALHAYAT** 

-0.5 2 -0.5 2 -1.5 2 20 9.5 -4 15 4 9.5 8

9 5.5 3

12 12.5

381 709 250.5 456.5 340 186.5 157.5

221 413 413 153 1209 388 156.5 196.5 197.5 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 198.5 1170 1

BRIT, PETROLEUM

BRITISH AIRWAYS BRITISH BIOTECH BRITISH GAS BRITISH LAND

British Steel British Telecom

BTR BUNZL BURMAH CASTROL

BURTON GROUP CABLE & WIRELESS
CADBURY SCHWEPPES
CAPSHOP, CENTS.

CARLTON COMMS.
CHARTER
CHUBB SECURITY

COATS VIYELLA COMMERCIAL UNION COMPASS GROUP COOKSON GROUP COURTAULDS DAILY MAIL'A' DALGETY DANKA BUS.SYS.

DE LA RUE DIXONS GP. EAST MIDLELTY.

ENTERPRISE OIL

FARNELL ELTN.

GLAXO WELLCOME GLYNWED GRANADA GROUP

GT.UNVLSTORES GUARDIAN RYLEX

HARRISONS &CROS.

HSBC HOLDINGS

INCHCAPE INVESCO

HSBC HOLDINGS (L) IMI IMP.CHIMLINIDS.

JOHNSON MATTHEY KINGFISHER KWIK SAVE CP.

LADBROKE GROUP

LAND SECURITIES LAPORTE LASMO LEGAL & GENERAL

LLOYDS ABBEY LF. LLOYDS TSB GP. LONDON ELTY. LONRHO

LUCAS INDUSTRIES

MAG.GROUP(HDG.)

MAI MARKS & SPENCER

MEPC MERCURY ASSET MIT FURNITURE MIDICANDS ELTY.

MORGAN CRUCIBLE MORRISON(WM)SPMK NAT.WSTM.BANK

NATIONAL GRID NATIONAL POWER NEWS INTL. RV.

NORTHERN FOODS

PILKINGTON **POWERGEN** 

REDLAND REED INTL. REFUGE GROUP

REXAM BJB MINING RMC GROUP

ROLLS-ROYCE

ROYAL INHIDG. RTZ CORP. RUGBY GROUP

SCHRODERS

RYLBK.OF SCTL

SAINSBURY (J) SALVESEN(CHRIS.)

SCOT & NEWCASTLE

SCOTTISH POWER SEARS SECURICOR GP.'A'

SECURITY SER. SEDGWICK GROUP

SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT

SLOUGH ESTATES

SMITH & NEPHEW

SMITH(WH)GROU

SMITHKLINE BHM.

SOUTH WLS.ELTY. SOUTH WSTN.ELTY

SOUTHERN ELEC.

SOUTHERN WATER STD.CHARTERED

STOREHOUSE

SUN ALL.GP. T&N

SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER

SEEBOARD

SIERE

PROVIDENT FINE.

PRUDENTIAL CORP. RACAL ELECTRONIC RANK ORG.

RECKTTT & COLMAN

RENTOKIL GROUP REUTERS ROLDINGS

NTHUMB, WATER GP. NYNEX CABLECOMMS UNI PEARSON PEN.AORNTL.DFD.

MEDEVA

MIRROR GP.

GRAND MET.

GUINNESS

HAYS HEPWORTH HELLSDOWN HDG.

HAMMERSON

FORTE GENERAL ELEC.

EASTERN GROUP DEAD -ELECTROCOMP. EMAP ENG.CHINA CLAYS

CARADÓN

709 292 532 393 241.94 162.5 400.5

688 881.5

212 303 120

-12.5

65.05 500 626 1072 1060 536.5 394.5

**SWITZERLAND** 

0.5 4 -J5 2 3

3 3 -10 -2 0 -5 0 0 25 -175 -15 0

3 -0.5 30 1 -5

JAPAN

🗆 تضم لوائح البورصات المدرجة هنا اهم

الشركات في السوق المعنية طبقا لقيمتها

السوقية وبالترتيب الابجدي.

🗆 استعار الاستهم هي استعار اغلاق امس

باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول

من امس، وكلها بالعملة المحلبة.

🗌 السعران الاعلى والادنى هما السعران

المسجلان خلال الاشهر الـ ١٢ الماضية. 🗆 اسعار الاسهم مقدمة من

شركة ديتاستريم انترناشونال

-60 -160 50 -20 -30 -10 0 -210 -10 -10 -20 -20 -10 -20 0

5 4,9 2 0 -1

49 65

MITSUBISHI MATERIAL

MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI OIL MITSUBISHI TST & BKG

MITSUI & COMPANY

VEBA VEW (B) VIAG

VICTORIA HDG. R VICTORIA VERS.

VOLKSWAGEN VOLKSWAGEN PREF.

AARE-TESSIN R ADIA B ALUSUISSE B ALUSUISSE R

ARES-SERONO E BAER HOLDING B BALGISE R BANQUE PARIBAS SA P

BROWN BOVER! B BROWN BOVER! I BROWN BOVER! I BUEHRLE R CIBA-GEIGY B CIBA-GEIGY R CLARIANT

CS HOLDING R ELEKTROWATT B
EMS-CHEMIE B
HOLDERBANK B
HOLDERBANK R
LANDIS&GYR R

LLBB

MERKUR R

SANDOZ B SANDOZ R SCHINDLER R SMH B SMH R

SUEDELEKTRA B SUEDELEKTKA B SULZER R SURVEILLANCE B SURVEILLANCE R SWISS BANK CO B SWISS BANK CO R

SWISS RE. R SWISSAIR R UNION BANK SWITZ. B UNION BANK SWITZ. R

WINTERTHUR IN B

ACOM ADVANTEST

AISIN SEIKI AJINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN

ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL ASAHI GLASS

ASHIKAGA BANK

AUTOBACS SEVEN BANK OF TOKYO BANYU PHARMS.

BENESSE (OK) BRIDGESTONE CANON CANON SALES

CHIBA BANK

MOTOR-COLUMBUS 8 NESTLE R NEUE AARG BANK R PARGESA B PHARMA VISION P PIRELLI ENTL B
RICHEMONT B
ROCHE HOLDING B
ROCHE HOLDING GSHL

	اراد	857 (j.)    <u>"</u>	غباد(ند _ اا	1 to 1
- 444		ا بال	<u>Ш</u>	1
PUBLIC BANK RENONG RESORT WORLD ROTHMANS OF PALLMALL SIME DARBY TECHNOLOGY RES.INDS. TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASIONAL UNITED ENGINEERS MAL YTL CORP	4.12 4.08 14.7 22 7 8.7 22.2 10.2 16.9 11.4	0.04 0.12 0.2 0.1 0.25 0.2 0.2 0.2 0.6 0.4	4.12 5.05 17,4 22 7.2 8.7 22,2 11 18.7 11.4	3.26 3.14 11 16 5.75 6.1 16.8 8.65 12.6 6.73
AUS	TR	ALL	A	
AMCOR LTD. ANZ BANK BORAL BRAMBLES INDS BROKEN HILL PTY, COWLE BK AUST. COCA-COLA AMATIL COLES MYER COMALCO CSR FOSTERS BREWING GP. KI AUSTRALIA LEND LEASE MIM HOLDINGS NAT.AUST.BANK NEWS CORP. NEWS CORP. PFLITD.VTG NORTH LIMITED PACIFIC DUNIOP PHONEER INTL. WESTFIELD TRUST WESTFIELD TRUST WESTFIELD TRUST WESTFIELD TRUST WESTFIELD TRUST WESTFIELD TRUST WOODSIDE PTL. WOODSIDE PTL. WOODSIDE PTL.	9.59 6.81 3.64 15.35 19.04 11.84 12.55 4.48 6.78 4.53 2.25 1.62 11 20.52 1.63 12.88 7.26 6.41 3.85 3.12 3.86 2.38 6.4 8.08 7.27 3.38	-0.06 0.02 -0.03 -0.1 0 -0.05 -0.01 -0.04 -0.04 0.05 0 -0.01 -0.01 -0.01 -0.01 -0.02 -0.03 -0.07 -0.01 0.01	10.88 6.83 3.75 15.85 19.96 11.92 12.8 4.64 7.85 4.7 2.32 11 20.6 2.14 8.38 7.41 12.94 8.38 7.41 3.97 3.53 3.94 2.5 6.43 9.27 7.29 3.42	9.26 4.47 3.11 12 16.05 8.79 7.52 4 4.3 4.1 1.85 8.7 15.7 15.7 1.54 2.92 2.7 2.92 2.7 2.92 2.7 2.92 4.77 2.79
NEV	WY	ORI	ζ ΄	
AETHA LF.CLTY. ARTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO.AM. AMER.BRANDS AMER.ELEC.PWR AMER.ELEC.PWR AMER.ENTESS AMER.HOME PRDS. AMER.INTL.GP. AMERITECH AMGEN	73.25 31.75 35.63 54.88 44.88 56.5 45.88 43.88 46.75 101.25 101 62.63 61.13	-0.88 -0.5 -0.25 -0.88 -0.25 -0.38 -0.38 -0.38 -0.63 -0.75 -0.63	75.88 34.63 36.13 55.63 45.75 59.75 47.25 44.38 47.38 103.88 102.75 66.38 63	51.88 25 27.63 37.38 25.75 37.25 36.88 31.63 32 69.5 67.09 41 33.62
AMOCO AMP ANHEUSER-BUSCH ARCHER-DAN-MIDL. ATA'T CORP. ATLANTIC RICH, AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE BANK OF NEW YORK BANKAMERICA BAXTER INTL. BAY NETWORKS	71.25 43.38 68.75 19.13 67.25 116.13 41.5 39.25 53.25 70 43.13 45.63	-0.63 0.63 0 0 -0.75 -2.75 -0.25 -1.13 -0.75 0 -0.88	72.13 45 71.38 19.5 68.5 118.88 42.38 40 54.63 71.38 46 48.42	58.38 36 54.88 15 49.13 104.75 30.31 27.13 30.25 46.38 30.75 20.58
BELL ATLANTIC BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY BOEING BOSTON SCIENTIFIC BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN-SANT CAMPBELL SOUP CAPITAL CITIES ABC D CATERPILLAR CHASE MANHATTAN CHEMICAL BANKING CHEYRON	72.25 41.5 33000 83.38 47.13 87.75 82.25 65.25 127.25 67 69.75 67.75 55.5	-1.25 -3 1350 0.25 -2.13 -0.88 -1 -0.38 0 -0.5 0.13 0.13 -0.63	74,38 45,5 33300 83,38 51,25 89,5 83,68 66,5 128,63 73,88 69,75 67,75 56,13	51.25 28.37 21650 45.5 18.38 61 54.38 44.38 82.13 48.38 34.13 37.63 44.5
CHEVRON CHRYSLER CHUBB CIGNA CISCO SYSTEMS CTITICORP COCA COLA COLGATE-PALM, COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL	55.5 56 107.25 120 88.5 76.5 81 78 49.58 71	-0.63 -0.75 -1.63 -1.75 0.5 0.25 -1 -0.13 -0.25	58.88 104.25 121.63 91.25 76.5 81 79.75 56.5 73.38	38.63 77.5 68.5 31.94 40 53.38 61.88 31.75 36.84

-1 -0.13 -0.25 -0.38 -0.63 -0.25 -0.38 -0.13 -0.75 1 -3.75 0.38 -0.13 -0.13 -0.5 -1.38 0.25 1.25

-1.63 -1 -0.38 -0.75 -0.75 -0.83 0,75 -0.25 0.13 0.13 0.13

-1 0.38 -0.5 0.75 -0.88 -1.13 -0.63

0.38 0.88 0.60 0.75 -0.13 -0.75 -0.13 0.75 -0.13 0.75 -0.13 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -0.25 -

-1.88 0.63 0 0.88 -0.5

-0.38 -2 -0.25 -0.13 0.88

0 0.5 -0.5 0 -1.25

-1.63 -0.5 -0.5 1.38 0.75

0.13

-0.38 -0.25

-0.38

-0.5 0.25 -0.25 0.88 -5.75 -0.38 -0.63 -0.38

49,88 71 46,25 33,75 34,63 74,5 47,25 55,13 39,63 70,5 64 77,75 79,5 51,25 65 77,5

82.75 37.25 38.63 82.63 88.88 34.5 73.75 59.63 40.63 31 78.75 59.63 52.5 56.13 52.5 56.148.63 55.28

48 35.5 88.5 46.75

58 114.25

39 97.63 79.25 36.88 79.13

63.88 79.75 85.5 46.75 50.5 91.13 30 59.25 70.63 60.88

98.75 68.5 114.5 133.13

82.25 52.5

52.5 55.75 73.13 81.38 36.13 53.13 51.19 26.5 31.5 48.25

48.25 62.75 69.5 43.13 97.88 34.13 30.75 47.75

\$5.75 51.5 31.5 62.63 32.13 62.38

34.5 57.5

46.75 25.5 44.75

18.5 47.5 74.38 21.5 54.5 81 50.38 41.88

**45** 67.5

69 67 105.5

21 34.75

41 47 22.13 35.25

98.5 248.75 18.88

44,88 28,63

130,75

GENELEC. GENIMILLS GENIMOTORS GENIMOTORS'E

GENLRE

GTE

INTEL

KEYCORP

LOEWS

**GILLETTE** 

HEINZ,H.I. HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT

INTLBUS.MACH INTLPAPER IOHNSON&JOHNSON KELLOGG

KIMBERLY-CLARK

MAY DEPT STORES

MCDONALDS MCDONN.DOUGLAS MCI COMM. MEDTRONIC

MERCK MERRILL LYNCH

MORGAN STANLEY

NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST

PHARMACIA UPJOHN COM

MORGAN (JP

MOTOROLA

NYNEX ORACLE CORP. PACIFIC GAS & FLEC. PACIFIC TELESIS

PENNEY (J.C.)
PEPSICO
PFIZER

PHILIP MORRIS
PHILLIPS PTL.

PNC BANK PPG INDUSTRIES PROCTER & GAMBLE

RAYTHEON REED INTLSPN ADR NE RHONE POULENC RORER

RIR NABISCO HDG.CORP ROCKWELL INTL. SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS

SCHERING PLOUGH SCHLUMBERGER

STOLT NIELSON SA SPN

SUN MICROSYSTEMS SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS

SEARS, ROEBUCK SOUTHERN SPRINT CORP.

TENNECO TEXACO TEXAS INSTS.

TEXAS UTILITIES

TRAVELERS CP.

VIACOM B

WALGREEN

UNION PACIFIC UNITED HEALTHCARE

WACHOVIA CORP. WAL-MART STORES

WARNER LAMBERT WELLS FARGO

WESTINGHOUSE ELEC

WEYERHAEUSER WMX TECHNOLOGIES

LINITED TECHNOLOGIES US WEST MEDIA GP US WEST COMMUNICATIO

MICROSOFT MINNESOTA MINGLE MINFG MOBIL MONSANTO

LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP

79.75 56.5 73.38 46.88 34.38 37.25 75.13 47.63 57.88 39.63 75.63 64.25 78.88 80.75 52.63 66.5 77.5

85.75 90.13

90.13 35.38 73.75 60.13 43 32.88 47.75 67.13

59.88 53.63 56.88 157.88

57 48.63 36.5 96 48.75 76.44 115.25

45,37 99,13 80 37.5 82,75 64,13 80,25 85,5 85,5 54,13 95,75 30,5 61,63 70,63 64,13 109 69,75

117.88 134.38 82.5 52.5 81.75 74.5 81.75 74.5 81.5 59.25 51.19 35.25 50 64.75 70.25 43.75 98.63 37 32.25

49 89 89 51.63 32.13 64.75 34.38 .62.63 35.5 60 60.63 72.75 25.75 25.75 25.75 25.75 25.75 25.75 25.75 25.75 25.75 25.75 26.73 81.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25 27.25

53.88 48.13 27.5 36.38 98.75 258.5 20,75 50 32.5

143.25

61,88 31,75 36,84 31,38 26,25 25,5 51,88 36,25 39,5 24,46 31,63 52,38 63,63 54,88 37,75 50,75

63.88 30.88 31.38 63.25 55.63 J8.41 51 42.85

25,13

34.38 52 = 52.63 47.36

38,69 32,13

25.17 57.06 36.75 39.03 74

34.88 55.63 54 26.63

48.46 32.13 51 47.25

33,88 32,63 54,86 19,5 27,88 40,5 39,5 59,75 52,5 86,75 75,75 59,13 32,19

45.63 48.38 63.88 24.5 38.25 29 24.5 25.88

41.25 38.13

40,19 33 57,88 30,88 24 35,25

65.25 34.19 22.75 19.88 25.88 38.13 25.38

39.88 36.75 55 23.82 19.5 27.75 18.25 15.25 52.25 13.35

42,13

61.25 38.5 30.5 35 36.75

50.13

17.38 22.18

37.25

33.75 19.25 22.81

75.13 156.38

1444	/144 <i>a</i>	Y/1Y	7/14	Y/1£	1/10	T	
ابنىمستوى	اعلى مستوى			7	,,,,	للؤشر	البورمنة
14460,14	Y-957,04	عظلة	Y+VA\$,YF	Y-567,#5	Y-M1,19	نيكاي داو	يابان
YV4£,£+	47.1.74	0170	47.1.77	00/1,00	34,1800	داو چونزه	ويورك
41£0,40	TV04, T.	TYT1,1.	YVEY, T.	TVEO	TYY1,A+	ف.ت(۱۰۰ سهم)	بجررت بطانیا
YYY1,1+	7£Y+,1\$	Y274 0	YETT, 41	Y£YY, • Y	Y£YY,.1	داکس(۳۰سهما)	انبا
1AYY, 18	Y.YE, .4	VT, VEPE	1945,55	1907,70	3976,71	Transport Transport	نسا
Y1. £ . £ .	TIAT, E4	YIYO,OA	Y174.£1	Y177,07	1170,1Y	(१०)वीठ	
1 - 1 - 1	11EAE, 17	11707.09	11719	11772,27		س بي اي	ويسرا
77.0077	TEST,V1	Y£17.09	Y£YY,\\		11271,41	هانغ سنغ	ونغ كوتغ
1477,70	77	7777,70		72-1,74	14,4134	س تي اي	تغافورة
	7	1111,11	77A4,Y+	77° + ,A+	YY4A,0+	المؤشر العام	اليا
(*) ئىوبورك 🛎		•					
ے کلسرکہ	سعر اس	السعب ال	ائتى اعلى	TARMAC		118.5 -0.5 128	81

		1110,	?	1117,41	1171,91	1180,14	ļ	ي اي	إسن	سويسرا
14.4.74	11848,14	11707,	09	117 19	11778,57	11£Y1,A1		7 144	مانغ	فونغ كوتغ
7700,47	TEAT,VI	YEIT,	-9	YETY, TY	Y1-1, V4	7574,71		ي اي		تتنفاقورة
۱۸۲۳,۳۰ ٔ	YY**,A*	TTTF,	۳.	7744,Y.	77	YY4A,0+		ي رابعام مر العام	541	سترانيا سترانيا
(*) ئيوبورك ظهر		7		<del>-</del>	L	<u> </u>				
سم كلشيركة	سعر اس	السعر اله	علىيا	1 5.4	TARMAC		118.5	-0-3	128	81
J. 1	<b>,</b> , , ,				TATE & LYLE	i	471	3	479	417
		لسلبق	عدر ₹		TELEWEST		138.5	2	195	211
		اللقرق)	ستة) (	(سنة) (س	TESCO		283.5	2.5	338	243
					THAMES WAT	TER	536	-3	570	468
TINT	TTTT T	TATO	00		THORN EMI		1678	O.	1720	1016
UNI	TED K	JN(†	D( )(	M I	TI GROUP		478	9	487	333
		,			TOMKINS		276	1	293	220
BEY NATIONAL	(:-				TRANSATLA	ALC HD	330	-3	368	315
		22	660.5	424	UNIGATE		431	6	439	347
LIED COLLOIDS		9	137	111	UNILEVER		1285	12	1376	1166
TIED DOMECO	525	5	561	480.5	UNITED BISC		236.5	1.5	354	235
GLIAN WATER	583	2	608	456	UTD, NEWS &	MEDIA	639	7	652	. 488
RGOS	589.5	5.5	613.5	331	UTD.UTILITIE	S	597	1	647,89	494.29
RGYLL GROUP	312.5	2.5	364	268	VENDOME LL	IXURY U	583	-1	598	426
UO WIGGINS AP		1	288	154.5	VICKERS		270	3	287	171
DA GROUP	105.5	1.5	114.5	66.5	VODAFONE G		226.5	-5	279.5	182.5
SD.BRIT.FOODS		ۍ.	389	284.5	WASTE MAN.	INTL.	328	2	357	245
SD_BRIT_PORTS		1	319	262	WELSH WATE	R	756	o	798	590.88
LA.	509	12	535	419	WESSEX WAT	ER	331	3	358,71	264.2
INK OF SCOTLA		0.5	312	196.5	WHITBREAD		721	11	724	522
arclays	808	16	210	582.5	WILLIAMS HE	XG,	336	7	349	304
LSS	746	1	749	490	WILLIS CORR	OON	152	1	169	119
AT INDS.	567_5	4.5	585	411	WOLSELEY		482	3	482	329
IA GROUP	290	-1	309	183	WPP GROUP		178	1	180	101
T.	184.5	34.5	184.5	102.5	YORKSHIRE E		733	17	940,36	595,36
CC	281	3	346	250	YORKSHIRE V	VATER	613	2	660	497
LIE CIRCLE IND.		7	360	256	ZENECA		1259	9	1334	842
C GROUP	924	1.5	944	<del>69</del> 1					_	
OKER	365	0	444	337		TT		-		
STO	607	9	627	470		FR	AN	CE		
OWTHORPE	405	4	435	296		T 1.	~ FT .			
B INDUSTRIES	321	3	340	268						
UT.AEROSPACE	837	13	899	464,5	ACCOR		685	1	693	526
OF BUILDING BY BUILDING		4	240.2					-		

YORKSHIRE ELTY. YORKSHIRE WATER ZENECA	733 613 125 <del>9</del>	17 2 9	940.36 660 1334	595,36 497 842		
FRANCE						
ACCOR	685	I	693	526		
AGF-ASR.GL.DE FRN. AIR LIQUIDE	150 900	0 11	191 938	121.5 729		
ALCATEL ALSTHOM	462	6	534	387.5		
ALCATEL CABLE	366.5	ō	401	265		
AXA	321.1	1.1	327.82	214.77		
BANCAIRE BIC	499.8 575	8.6 23	611 589	431.82 335		
BNP	190.8	1.6	264.7	182.5		
BON MARCHE	1040	-31	1103	820		
BOUYGUES CANAL+	520	-2	634 1033	469 575		
CARNAUDMETALBOX	952 220	11 -2.5	224.4	167		
CARREFOUR	3179	38	3350	2060		
CASINO GUIPCHN.	171.3	3.2	171.8	129.5		
CASTORAMA DUBOIS CCF	870 241.9	0 3.4	908 258.7	630 195.3		
CEP COMM	452	2.5	544	400.1		
CETELEM	1007	-11	1049	595.33		
CHRISTIAN DIOR	574	8	580	397.9		
COMPT. MODERNES CRLOCAL DE FRANCE	1725 400.1	-15 -5.9	1755 458,3	1282 375		
DANONE (EX-BSN)	763	5	885	738		
DOCKS DE FRANCE	869	0	871	700		
EAUX (GEN.DES)	532	0	591	408		
ECCO ELF AQUITAINE	948 366.5	5 1	953 412.5	<i>5</i> 76 <b>30</b> 8		
ERIDANIA BEGHIN	851	-5	900	710		
ESSILOR INTL	1225	21	1225	720		
EURO-DISNEY SCA	13.6	0.3	19.4	10.6		
FINAXA HAVAS	277 375.9	-1 5.8	297 445	188.2 311.6		
HERMES INTL.	1019	-1	1117	545		
IMETAL	699	-11	725	451		
LOREAL	1398	-25	1448	1134		
Lafarge Lagardere groupe r	325 121	1.6 3.5	394 128,1	293.7 84		
LEGRAND	918	32	927	650		
LVMH	1101	-12	1147	818		
LYONNAISE DES EAUX	457.2	3.3	534	417.8		
MATRA-HACHETTE MICHELIN B R	117.7 220	1,4 3	126.7 231.7	83.3 185.2		
MOULINEX	87.7	0.8	128.9	65		
NAVIGATION MEXTE	701	-14	1057	630		
OCCIDENTALE (GPE) LI	770	0	770 6710	770		
OXYGENE EO. PARIBAS A	5930 258,4	-50 7.4	6310 345	3335.02 234.5		
PECHINEY A	199	0.3	199	168		
PERNOD-RICARD	320.5	1.8	354.2	271.8		
PEUGEOT S.A. PINAULT PRINTEMPS	72! 1185	8 12	774 1185	601 907		
POLIET	479.8	0.8	488.9	365		
PRIMAGAZ	500	-5	514	277.08		
PROMODES	1356	6	1416	926		
RENAULT	742.7 1040	1.9	181.2 1043	134.8 688		
REXEL RHONE POULENC A	125.3	0.8	128	96.1		
ROUSSEL-UCILAF	937	-1	948	620		
SAINT GOBAIN	625	1	682	527		
SAINT-LOUIS SANOFI	1400 340.8	-12 7.3	1594 341.6	1290 218.36		
SANUTS SCHNEIDER OLD SCHNEI	212.8	1.6	218.1	164		
SEB	675	ū	715	448		
SEITA	196	-1.5	215	127.4		
SIDEL SOCIETE GENERALE	1397 578	-3 -3	1820 623	1018.18 469		
SOCIETE GENERALE SOCIEXHO	1710	-3 <i>\$</i>	1830	735		
SUEZ (CIE.)	183.6	2.3	275A	173		
SYNTHELABO	339	7 3.2	359	229.5		
THOMSON-CSF TOTAL 'B'	140 345.1	-3.4	146.9 358	93 257		
TV.PSE.I (TFI)	536	-1	550	423.5		

THOMSON-CSF TOTAL 'B'	140 345.1	3.2 -3.4	146.9 358	93 257
TV.PSE.I (TFI)	536	-1	550	423,5
UAP (CIE.)	112.5	-1.4	150.1	110.3
USINOR SACILOR VALEO	78,9 266	0.35 3	90.6 295	58.2 201.5
GE.	RM	AN	Y	- 1
ADIDAS	86,75	-0.65	88.9	70.15
AEG	162.5 2758	6 12	166 2908	121
ALLIANZ HLDG. ALLIANZ LEBENS.	1175	-15	1411.43	2241.98 1120
ALTANA	965	16.9	965	616.5
AMB AACH & MUNCH BET.	1030	-20	1130	870
ASEA BROWN BOVERI	638	0	700	590
ASKO BADENWERK	765 492	-1.5 0	940 525	\$35 477
BANKGESELLSCHAFT BER	384	-1.2	418	314
BASF	350.7	-0.6	360.8	277
BAYER	437.8	0.5	446.3	333.3
BAYER.HYPBK BAYERISCHE VBK	38.43 43 75	-0.22 -0.18	39.68 44.9	32.95 38.34
BEIERSDORF	1124	4	1200	920
BERLINER KRAFT&LICHT	423	-2	451	268.5
BHF BANK	42.05	0.05 3	43.2 749	35.6
BILFINGER & BERGER BMW	593 821	23	846	497 675
CKAG COLONIA KONZERN	1150	5	1280	970
COMMERZBANK	343.5	-0.3	353	313.5
CONTINENTAL DAGGER PERFE	24.5 804.5	-0.35 -2.7	24.85 824.5	18.75 607
DAIMLER-BENZ DEGUSSA	532.5	-2.5	559.9	389
DEPFA-BANK ·	58	0.2	72.01	50
DEUTSCHE BANK	73.5	-0.9	74.93	61.95
DRESDNER BANK	38.55 4000	-0.1 0	41.72	36.6 3150
DT.LLOYD VERS. DT.SB-KAUF	36	Ď	43.5	33.1
FORD-WERKE	895	Ů.	895	745
PPB HOLDING	320	2	328	290
FRLKRUPP-HOESCH KRU	196 813	1.5	230 813	174 499,27
GEHE HAPAG LLOYD	965	ò	1015	950
HEIDELB.ZEMENT	965	7	1119.12	866
HENKEL PREF.	562.5	-2	595	504
HEW	440 688	-16 -4	457 850	248 547
HOCHTIEF HOECHST	436.5	-2	454.75	279.2
HOLZMANN PH.	588	-22	800	486
IKB DT.INDUSTRIEBANK	286	2	286.5	247
ISAR AMPERWERKE	575 565	7	630 678	510 551
KARSTADT	456.5	-t	540	434
KAUFHOF LEIFHEIT	67	0	71.2	598
LINDE	865	-!	912	725
LUFTHANSA	229	-1.8	230.8 444.3	165
MAN	432 505.3	0.5 -1.2	521.2	326 354.5
MANNESMANN	1.16	-0.3	63.1	56.01
MERCK KG&A METALLGESELLSCHAFT	33.6	-0.05	35 75	19.01
MUNCH.RUCK.REGD.	3160	-20	3245	2298.2
VESTLE DEUTSCHLAND	412	7	420	384
RAKTIKER BAU & HEIM	39.5	-2.3	49.5	39.5
REUSSAG	429.8	-0.7	465	387.5 1000
RHEINELEKTRA	1240	0	1390 60.09	44.6
RWE	60.09 46.2	0.14 0.35	46,2	₩.0 36
twe pref.	46.2 388	-2	413	375
RWE-DEA	229	-0.9	266.5	115.5
SAP SAP PREF.	228.8	-1.5	260	106
SCHERING	104.6	-0.2	112.8	92.3
SGL CARBON	125	-0.8	138.3	55.1 635.5
SIEMENS	828.3	-94 5	847.9 980	615
SPRINGER AXEL R	950 785	9	841	725
SUEDZUCKER	490	ě	575	465
THUEGA THYSSEN	275.5	1.4	299.9	245

	خاص.	<u></u>	<del></del>	•		
الصفحة من اعداد وتصميم دالحياة،						
	CHICHIBU ONODA CEMEN	625	2	625	366	
	CHUBU ELEC.POWER CHUGOKU BANK	2470 1830	-20 0	2500 1860	2240 1510	
	CHUGOKU ELEC.POWER	2460	10	2499.98	2107.82	
	COSMO OIL	572	-19	660	461	
	DAI NIPPON PRINTING DAI-ICHI KANGYO BK.	1890 2080	-10 10	1920 2090	1270 1500	
	DAIEI	1270	0	1320	993	
	DAIICHI PHARM.	1530	10	1570	1220	
	DAINIPPON INK DAIWA BANK	501 758	-4 -7	516 908	356 601	
	DAIWA HOUSE	1690	10	1730	1280	
	DAIWA SECURITIES	1580	-10	1680	878	
	DDI EAST JAPAN RAILWAYS	750000 539000	-35000 -1000	895000 543000	\$62000 412000	
	EBARA	1560	0	1560	997	
	EISAI	1960	0	1990	1390	
	FAMILY MART FANUC	4980 4650	-50 0	5200 4800	3710 3420	
	PUJI BANK	2320	Đ	2450	1650	
	FUII ELECTRIC	550 3080	-2 30	556 3190	407 1900	
	FUJI PHOTO FILM FUJITSU	1090	-20	1260	748	
	FUKUOKA, BANK OF	843	0	905	697	
	FURUKAWA ELECTRIC GENERAL SEKIYU	565 1020	-15 10	599 1020	395 860	
	GUNMA BANK	1100	-20	1180	953	
	HACHIJUNI BANK	1150	0 3	1210	1000 498	
	HANKYU HITACHI	603 · 1060	-10	604 1130	785	
	HITACHI METALS	1280	0	1330	888	
	HITACHI ZOSEN HOKKAIDO ELEC.POWER	562 2420	2 -10	562 2470.57	329 2088.22	
	HOKURIKU BANK	600	•20	688	585	
	HOKURIKU ELEC.POWER	2420 2380	-10 01	2470.62 2430	2068.65 1150	
	HONDA MOTOR HONMA GOLF	2300	90	3250	2190	
	HOYA	3430	-30	3660	1980	
	INDUSTRIAL BKJAPAN ISHIKAWAJIMA	2936 483	-20 -7	3180 490	1940 301	
	ISUZU MOTOR	548	0	\$51	298	
	ITO YOKADO ITOCHU CORPORATION	6230 712	0 -4	7000 755	4140 469	
	JAPAN AIRLINES	743	Ď.	743	556	
	JAPAN ASSO,FINANCE JAPAN ENERGY	11300 36J	-200 -11	12100 383	6350 265	
	JAPAN TELEÇOM	2040000	60000	2450000	1300000	
	JAPAN TOBACCO INC	1010000 3200	20000 -90	1010000 3290	720000 2454,54	
	JCR PHARMACEUTICALS JOYO BANK	816	-9	3290 860	681	
	JUSCO	2790	0	2830	1560	
	KAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR.	1110 2480	-20 10	1160 2520	790 2099	
	KAG	1310	ð	1360	960	
	KAWASAKI HEAVY IND.	508 357	-6 0	514	288	
	KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC.	615	0	384 624	275 4 <del>9</del> 6	
	KEYENCE	11900	-600	13100	8550	
	KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY	1820 793	-30 -2	1860 819	1510 713	
	KIRIN BREWERY	1270	0	1300	900	
	KOBE STEEL,	333 8700	3 -130	350 9090	196 6900	
	KOKUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES	1680	-130 -20	9090 1740	935	
	KOMATSU	914	2	928	574	
	KUBOTA KURARAY	866 1110	-2 -20	693	518	
	KYOCERA	7040	-20 -190	1150 8860	914 6000	
	KYOWA HAKKO	1000	-20	1030	800	
	KYUSHU ELEC. POWER	2460	•10	2564.39	2168.34	
	KYUSHU MATSUSHITA LONG-TERM CREDIT	1880 774	-20 -3	2130 960	1430 724	
	MARUBENI	567	-3	579	415	
	MARUI	2100	0	2370	1210	
	MATSUSHITA COMMS.	2310	-60 -20	2560	1650	
	MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELECTRIC	1130 1760	-20 -10	1170 1780	908 1200	
	MATSUSHITA KOTOBUKI	2680	-10	2840	1520	
	MAZDA MOTOR	437	-12	490	298	
	MINEBEA MITSUBISHI BANK	915 2300	6 -20	929 2520	506 1810	
	MITSUBISHI CHEMICAL	55T	•3	570	360	
	MITSUBISHI CORP.	1330	-20	1360	896	
	MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ESTATE	775 1320	-12 0	808 1370	\$40 902	
	AND DESCRIPTION OF THE PERSON		-		rui-	

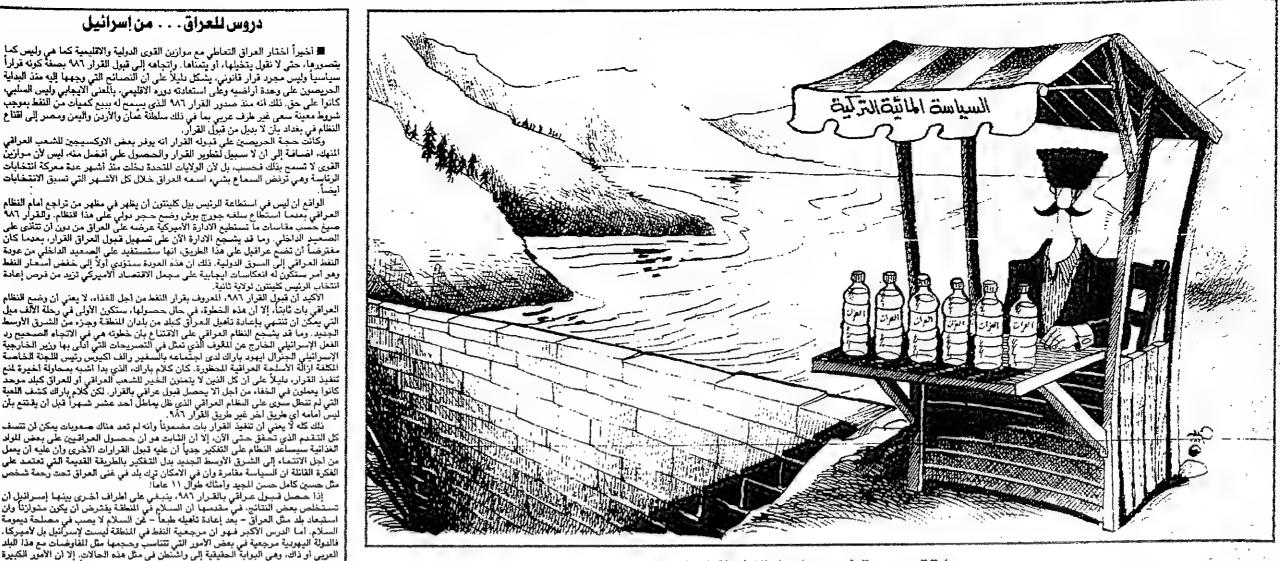
	MITSUI & COMPANY MITSUI FUDOSAN	949 1300	-t 30	955 1370	618 910
F	MITSUI MARINE	784	-13	802	125
;	MITSUI O S K LINE MITSUI TOATSU	340 445	-3 0	366 455	225 301
1	MITSUI TST.BANKING	1160	0_	1230	751
	MITSUKOSHI MURATA MANUFACTURING	988 3560	•7 -10	1020 4260	606 2860
1	NAGOYA RAILROAD NEC	\$42 1270	3	544 1500	430
1	NEW OJI PAPER	979	10 4	999	859 811
1	NGK INSULATORS NICHIDO FIRE&MARINE	1100	0	1130	751
	NICHIEI	840 7190	4 -170	851 <b>7850</b>	644 4550
	NICHII NIKKO SECURITIES	1550 1280	10 -30	1550 1420	880 680
	NIKON CORPORATION	1370	-40	1590	680
	NINTENDO NIPPON CREDIT BANK	7280 415	-120 -2	8600 550	4590 386
	NIPPON EXPRESS NIPPON FIRE	1020	0	1100 729	716 506
	NIPPON LIGHT METAL	649	7	678	378
	NIPPON MEAT PACKERS NIPPON OIL	1600 653	-10	1600 663	1130 524
	NIPPON PAPER INDS.	772	4	772	545
	NIPPON STEEL, NIPPON TELEVISION	355 30200	-2 -100	372 31 <b>80</b> 0	276 17800
	NIPPON YUSEN NIPPONDENSO	615 2030	-2 30	620 2080	468 1470
	NISHIMATSU	1240	10	1260	930
1	NISSAN MOTOR NISSHIN STEPL	848 425	-9 -2	857 445	485 300
ŀ	NISSHO IWAI NISSIN FOOD PRUS.	524 2570	7 -20	581 2630	332 1930
1	NKK CORPORATION	302	5	309	192
	NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION	2340 770	-20 0	2400 809	1460 455
	NTT NTT DATA COMMS, SYST	318000	-10000	930392.06	674509.
	OBAYASHI CORPORATION	3160000 870	-100000 -7	3580000 880	1210000 608
	ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC	732 863	0 -14	744 101 <b>0</b>	602 446
	OMRON	2290	-40	2650	1450
	ONO PHARM. OSAKA GAS	3920 387	-20 -1	4780 389	3550 310
	PIONEER ELECTRONICS	2200	10	2250	1440
	PROMISE RICOH	4800 1190	-40 -20	5100 1210	3175 650
	ROHM SAKURA BANK	5910 1220	-230 -10	6690 1350	3060 885
	SANKYO (IST)	2520	-20	2570	1872,77
	SANWA BANK SANYO ELECTRIC	2010 633	-10 2	2250 667	1570 400
	SECOM SEGA ENTERPRISES	6950	10 10	7280	5030
	SEIBU RAILWAY	5100 5140	-50	5850 51 <b>90</b>	2840 2750
	SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE	1450 1350	-30 -20	1580 1380	950 1010
	SEVEN ELEVEN JAPAN	7600	10	7600	5800
	SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION	961 1670	- <del>29</del> 0	1020 1720	860 1050
	SHIKOKU ELECTRIC POW	2460	10	2500.01	2088.25
	SHIMIZU SHIN-ETSU CHEMICAL	1150 2190	10	1160 2190	794 1450
	SHISELDO SHIZUOKA BANK	1180 1290	-20 0	1270 1400	950 942
	SHOWA DENKO	338	0	355	235
	SHOWA SHELL SMC	999 7480	0 -20	1078.27 7650	764 4050
	SOFTBANK	23700	Ð.	29900	5153.06
	SONY MUSIC ENTIRE.	6500 5300	30 -110	6850 5720	3800 3280
	SUMITOMO BANK	2050	0	2310	1470
	SUMITOMO CHEMICAL SUMITOMO CORPORATION	551 11 <b>20</b>	3 20	55 <del>9</del> 1170	332 742
	SUMITOMO ELECTRIC . SUMITOMO MARINE	1410 903	0	1440 905	944 645
	SUMITOMO METAL	331	î	349	218
	SUMITOMO METAL MINES SUMITOMO TRUST & BAN	1010 1380	-10 -20	1070 1590	608 1010
	SUZUKI MOTOR	1270	-30	1330	<b>330</b>
	TAISEI TAISHO PHARM.	730 2080	0 20	744 2110	501 1510
	TAKASHIMAYA TAKEDA CHEMICAL	1620 1760	-10 0	1690	1070 1020
	TOK	5130	-110	1770 5640	3470
	TEUIN TOBU RAILWAY	577 665	-3 10	584 680	400 505
	TOHOKU ELECTRIC PWR.	2540	0	2580	2207.92
	TOKAL BANK TOKIO MARINE & FIRE	1410 1360	10 20	1500 1470	913 936
	TOKYO ELECTRIC POWER	2750	-20	2811.92	2495.08
	TOKYO ELECTRON TOKYO GAS	4050 385	-40 1	4640 393	2330 334
	TOKYU	742	5	784	521
	TONEN CORPORATION TOPPAN PRINTING	1590 1460	10 -10	1630 1470	1270 1050
	TORAY TOSHIBA	<del>695</del> 820	-3 -15	714 863	495 495
	TOSTEM CORPORATION	3310	40		2460
	TOTO TOYO SEIKAN	1520 3390	-20 0	1610 3420	1210 23 <b>50</b>
	TOYO TRUST&BANKING	961	-39	1010	691
	TOYODA AUTO LOOM TOYOTA MOTOR	2060 2320	60 0	2100 2320	1410 1600
	UBE INDUSTRIES	418 2060	3 -40	425 2170	275 1310
	YAMAGUCHI BANK	1810	-10	1820	1500
	YAMAHA YAMAJCHI SECURITIES	1950 800	0 -2		9 <u>25</u> 446
	YAMANOUCHI PHARMS.	2380	-10	2400	1840
	YAMATO TRANSPORT YAMAZAKI BAKING	1220 1970	0 10	1270 2010	<del>899.99</del> 1510
	YASUDA FIRE	781	-7	788	526 448
			3 -1		448 670
ļ	HON	G K	ON	G	

1	. 0.1012 2.1 2.1 2.1				
	HON	IG I	ΚOΝ	IG <sub>.</sub>	
ı	IST.PAC.CO. (HKS)	10.7	0.15	113	4,95
ł	AMOY PROPERTIES	9.55	0.2	9.9	6.35
	BANK OF EAST ASIA	32.4	0.6	33.1	20.05
1	CATHAY PACIFIC	14.3	0	14.35	10.2
1	CHEUNG KONG HDG.	56	0.75	57.5	31.1
i	CHINA LT.& POWER	37.5	0.1	42.5	34.7
1	CHINESE ESTATES (HK\$	7.05	0.1	7.4	4.7
1	CITIC PACIFIC	31.8	1	31.8	17.75
ļ	DAO HENG BANK GP.	32.8	-0.6	34	17.45
ł	GUOCO GROUP	43.8	1.2	45	26,65
1	HANG LUNG DEV.	15.45	0.25	15.6	10.7
ı	HANG SENG BANK	75	0.5	75	44,7
•	HENDJNV.	7.3	0.1	7.45	4,92
	HENDERSON LD.DEV.	57.75	1	58.75	36.3
ļ	HK& CHINA GAS	15	0.05	15	10.54
f	HK.& SHAI. HOTEL	126	0.3	12.7	8.2
	HK.TELECOM	16.1	0.15	16.55	12.2
ſ	HONG KONG ELECTRIC	27.1	0	28.05	22.05
	HOPEWELL HDG.	5.6	0.15	7	3.95
ı	HSBC HDG. (HKS)	127	0	128	78
Ă.	HUTCHISON WHAMP.	50	0	52	30.7
ı	HYSAN DEV.	23,95	0.45	24.2	15.1
1	NAT.MUTUAL ASIA (HKS	8.15	0.2	8.15	4,42
Ţ	NEW WORLD DEV.	38.2	1.8	39.1	19
1	NEW WORLD INFRASTRUC	16.25	t	16.25	12.4
u	SHANGRI-LA ASIA	11.3	-0.15	11.45	7.5
ı.	SINO LAND CO.	8.45	0.65	8.5	5.15
ı	SUN HUNG KAI PROPS.	72	0.75	74.25	47.1
;	SWIRE PACICLIB.	11.3	0.1	11.45	7.8
į	SWIRE PACIFIC A	70.5	1.5	70.75	48.4
Š	TV.BROADCASTS	28.8	Q.	31.6	26.2
-	WHARF HDG.	31.5	0.5	32.5	22.1
1	WHEELOCK	16.95	0.1	16.95	11.35
1					

ASIA PACIFIC BREWS.	8.95	0.05	9.2	7.7	
CEREBOS PACIFIC	11.2	+0.2	121	7.8	
CITY DEVELOPMENT	11.5	0	12.7	6.75	
DRS LAND	5.75	ŏ	6.2	3.5	
DEV.BANK OF SING.	10.8	0.2	11	9.3	
FRASER & NEAVE	20	0.7	20.9	14.5	
GOODWOOD PARK HOTEL	38	Ð	38	37	
GT.EASTERN LIFE	33	-0.2	33.7	24.6	
KEPPEL BANK OF SING.	4.66	0.04	4.7	3.74	
KEPPEL CORPORATION	14.2	0.5	14.2	10.8	
OVERSEAS CHINESE BKG	11.2	0	11.5	9,95	
OVERSEAS UNION BANK	7.25	0.05	7.25	6.15	
SEMBAWANG CORP. LTD.	7.85	0.25	10.6	6.25	
SINGAPORE AIRLINE 20	8.35	0	8.55	7.6	
SINGAPORE AIRLINES	8.4	0.1	8.85	7.6	
SINGAPORE LAND	104	-0.1	108	7.65	
SINGAPORE PRESS HDG.	15.2	6.3	15.2	8.11	
SINGAPORE TECH INDL.	3.28	0.02	34	1 68	
SINGAPORE TELECOM	3.58	D. I	3.66	2.62	
SINGAPORE TELECOM 10	3.54	0.06	3.62	2.63	
STRAITS SSHIP, LAND	5.15	0.05	5.35	3.9	
TAT LEE BANK	3,96	0.02	4.13	3.56	
UNITED INDL. CORP.	1.59	0.06	1.63	1.15	
UNITED OVERSEAS BANK	9.65	0.3	9.65	8.2	
WING TAI HOLDINGS	3.42	0.08	3.56	2.14	

MALAYSIA									
AMMB HOLDINGS	31	0	35.5 14.7	23 9.1					
COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS	13.8 8.15	-0.2 0.2	8.15	5.1					
EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING	18.7 23	-0.1 0	25.25 27.5	17,2 20,7					
GOLDEN HOPE PLTN.	4	0.02	4.7 5.85	3 74 3.96					
HICOM HÓLDINGS KUMPULAN EMAS	\$.5 2.4	0 6.1	2.83	1.9					
MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING	5.5 23.3	0.25 0.3	6 23.3	4.06 15.4					
MALAYSIA INTLISHIPPI	6.7	-0.05 0.25	6.85 8.95	5.4 6.75					
MALAYSIAN AIRLINE SY MALAYSIAN ASSURANCE	8.45 14.7	-0.2	15	6.18					
NESTLE (MALAYSIA) PERUSAHAAN OTOMOBIL	19 9.3	0 0.05	19 <del>4</del> 9 85	16.1 8.2					

SUBISHI MATERIAL	570	Ð	591	364 ,	PUBLIC BANK
Subishi Motors Subishi oil	875 919	-1 -5	893 943	688 772	RENONG RESORT WORLD
SUBISHI TST & BKG	1710	0	1820	1140	ROTHMANS OF PALLMALL
SUI & COMPANY SUI FUDOSAN	949 1300	-1 30	955 1370	910	SIME DARBY TECHNOLOGY RES.INDS.
SUI MARINE	784	-13	802	551	TELEKOM MALAYSIA
SULOSK LINE	340	-3	366	225	TENAGA NASIONAL
SUI TOATSU SUI TST.BANKING	445 1160	0	455 1230	301 751	UNITED ENGINEERS MAL
SUKOSHI	988	•7	1020	606	TIECOM
LATA MANUFACTURING KOYA RAILROAD	3568 \$42	-10 3	4260	2860 430	ATTO
	1270	10	544 1500	859	AUS
OJI PAPER INSULATORS	979	4	999	811	13 4505 155
HIDO FIRE&MARINE	1100 840	0 4	1130 851	751 644	AMCOR LTD. ANZ BANK
RIEI	7190	-170	7850	4550	BORAL
iii Ko securities	1550 1280	10 -30	1550 1420	680	BRAMBLES INDS BROKEN HILL PTY,
ON CORPORATION	1370	-40	1590	680	CMWLBK.AUST.
TENDO 'ON CREDIT BANK	7280 415	-120 -2	8600 550	4590 386	COCA-COLA AMATIL COLES MYER
ON EXPRESS	1020	0	1100	716	COMALCO
ON FIRE ON LIGHT METAL	684 649	3 7	729 678	506 378	CSR FOSTERS BREWING GP.
ON MEAT PACKERS ON OIL	1600	0	1600	1130	ICI AUSTRALIA
ON PAPER INDS,	653 772	-10 4	663 772	524 545	LEND LEASE MIM HOLDINGS
ON STEEL ON TELEVISION	355	-2	372	276	NAT_AUST_BANK
ON YUSEN	30200 615	-100 -2	31800 620	17800 468	NEWS CORP. NEWS CORP.PFLTD.VTG
ONDENSO IIMATSU	2030	30	2080	1470	NORTH LIMITED
AN MOTOR	1240 848	10 -9	1260 857	930 485	PACIFIC DUNLOP PIONEER INTL.
HIN STEEL HO IWAI	425	-2	44\$	300	WESTFIELD TRUST
IN FOOD PRDS.	\$24 2570	7 -20	581 2630	332 1930	WESTPAC BANKING WMC LIMITED
CORPORATION IURA SECURITIES	302	5	309	192	WOODSIDE PTL.
CORPORATION	2340 770	-20 0	2400 809	1460 455	WOOLWORTHS
DATA COLUMN CYCT	318000	-10000	930392.06	674509.69	NIE
DATA COMMS, SYST YASHI CORPORATION	3160000 870	-100000 -7	3580000 880	1210000 608	NE
KYU ELECTRIC RY.	732	0	744	602	<u></u>
ELECTRIC ON	863 2290	-14 -40	1010 2650	446 1450	IST.INTERSTATE BANCO ABBOTT LABS.
PHARM.	3920	-20	4780	3550	AETNA LF.CLTY.
KA GAS EER ELECTRONICS	387 2200	-J	389 2250	310 1440	AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS
MISE	4800	40	5100	3175	ALLIED SIGNAL
H M	1190 5910	-20 -230	1210 6690	650 3060	ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO.AM.
URA BANK	1220	-10	1350	885	AMER, BRANDS
KYO (IST) Wa Bank	2520 2010	-20 -10	2570 2250	1872.77 1570	AMERIELEC.PWR AMERIEXPRESS
YO ELECTRIC	633	2	667	400	AMER.HOME PRDS.
OM A ENTERPRISES	6950 5100	10 10	7280 5850	5030 2840	AMER.INTL.GP.  AMERITECH
URAILWAY	5140	-50	5190	2750	AMGEN
SUI CHEMICAL SUI HOUSE	1450 1350	-30 -20	1580 1380	950 1010	AMOCO
EN ELEVEN JAPAN	7600	10	7600	5800	AMP ANHEUSER-BUSCH
ENTY SEVEN BANK RP CORPORATION	961 1670	-29 0	1020	860 1050	ARCHER-DAN-MIDL
OKU ELECTRIC POW	2460	10	2500.01	2088.25	AT&T CORP. ATLANTIC RICH,
IIZU	1150	0	1160	794	AUTOMATIC DATA PROC.
LETSU CHEMICAL ELDO	2190 1180	10 -20	2190 1270	1450 950	BANC ONE BANK OF NEW YORK
UOKA BANK	1290	0	1400	942	BANKAMERICA
WA DENKO WA SHELL	338 999	0	355 1078.27	235 764	BAXTER INTL. BAY NETWORKS
	7480	-20	7650	4050	BELL ATLANTIC
BANK Y	23700 6500	0 30	29900 6850	5153.06 3800	BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY
Y MUSIC ENTAT.	5300	-110	5720	3280	BOEING
ITOMO BANK ITOMO CHEMICAL	2050 551	0 3	2310 559	1470 332	BOSTON SCIENTIFIC BRISTOL MYERS SOUIBB
ITOMO CORPORATION	1120	20	1170	742	BURLINGTON NTHINSANT
ITOMO ELECTRIC . ITOMO MARINE	1410 903	0	1440 905	944	CAMPBELL SOUP CAPITAL CITIES ABC D
TOMO METAL	331	1	903 349	645 218	CATERPILLAR
TOMO METAL MINES	1010	-10	1070	608	CHASE MANHATTAN
ITOMO TRUST & BAN JKI MOTOR	1380 1270	-20 -30	1590 1330	330 330	CHEMICAL BANKING CHEVRON
EI	730	0	744	501	CHRYSLER
HO PHARM, ASHIMAYA	2080 1620	20 -10	2110 1690	1510 1070	CHUBB CKINA
EDA CHEMICAL	1760	0	1770	1020	CISCO SYSTEMS
N	5130 577	-110 -3	5640 584	3470 400	COCA COLA
J RAILWAY	665	10	680	505	COLGATE-PALM.
OKU ELECTRIC PWR. NI BANK	2540 1410	0 10	2580 1 <b>500</b>	2207.92 913	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL
O MARINE & FIRE	1360	20	1470	936	CONAGRA
O ELECTRIC POWER	2750	-20	2811.92	2495.08	CONSLEDISON NY.
YO ELECTRON YO GAS	4050 385	-40 1	4640 393	2330 334	CORNING CPC INTL.
ľŪ	742	5	784	521	CSX
EN CORPORATION 'AN PRINTING	1590 1460	10 -10	1630 1470	1270 1050	DEAN WITTER DISCOVER DEERE
ΛΥ	695	-3	714	495	DIGITAL EQU.
IIBA EM CORPORATION	820 3310	-15 40	863 3610	495 2460	DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS
	1520	-20	1610	1210	DU PONT E I DE NEMOU
SEIKAN	3390	0 -39	3420	2350	DUKE POWER
TRUSTÆBANKING ODA AUTO LOOM	961 2060	60	1010 2100	691 1410	DUN & BRADSTREET EASTMAN KODAK
OTA MOTOR	2320	٥	2320	1600	EDISON INTL
	418 2060	3 -40	425 2170	275 1310	EMERSON ELECTRIC ENI SPA SPN.ADR
AGUCHI BANK	1810	-10	1820	1500	ENRON CORP .
AHA AICHI SECURITIES	1950 800	0 -2	1960 896	925 446	EXXON FED.HMLN.MGE.
ANOUCHI PHARMS.	2380	-10	2400	1840	FEDERAL NAT.MGE.
	1220 1970	0 10	1270 2010	899.99 1510	FIRST DATA FIRST UNION
AZAKI BAKING IDA FIRE				526	FLEET FINL GP
IDA TRUST	623	3	740	448	FORD MOTOR
OHAMA BANK OF	815	-1	862	670	FPL GROUP GANNETT
	~ ~~	<b>~~</b> ~	~		GENELEC.



حلقة جديدة في مسلسل الشراكات :

# مبادرة الشراكة العربية - الأطلسة

جميل مطر\*

🛣 تُشس أربحية من أعيضياء القيسم السياسي في مؤسسة درانده الإميركية اقتراً عَ يُستَّحقُ الاهتمامُ. يدعو الأفتراَّح حلف الاطلسي الى صد نطاق نشساطه الرّ العول للطلة على البحر المتوسط في جنوبة وَسُرِقَهُ عِالاضافةُ الى موريتانيا. ويرى صحاب الاقتراح أن دعم السيلام والامن في متظفة الشبرق الأوسط بتطلب إضباضة التسرامسات عسسكرية الى الالتسرامسات الالتصنائية والسياسية والاجتماعية التي التَّزُعَثُ بِهَا آوروبًا الغُربية. وفي رأيهم انَّ كلاً مِنَ الْجِانَبِينَ، اي الحَلْفُ وَالْدُولُ عُيِـر الأعضَّاء الطلة على البحد المتوسط في حاجة الى الأخر. فالدول غير الاوروبية في حِاجِةً آلِيَ التَّبْمِيةَ الأقتصادية، اما الدولُ لتُورونِينَةٌ فَي جنوب القارة ففي حاجة الى كُلْ فِياً مِنْ شَأَنْهُ القَافُ تَنفُقُ الهَجْرِةُ وَحَمَائِةٌ نَفْسَهُا مَن التهديُّدات الامنيَّة الأُتيَّة مِّن دولَ التوسط غير الاوروبية.

ويعتقد علماء المؤسسة الاميركية ذائعة قصيت في دوائر صنع السياسة الاميركية والتِخْطيطُ الأستراتيجِي، أن الحلف بمكنَّه ن بعنع نصوب تراعبات بين دول المنطقية عَيْرِ الأوروبية في المستقبل، كما منع نشوبها بين الدول الاوروبية. ويقولون مع لَكَ أَبِّهُ لِن يِتَمَكِنَ مِن تَسُوبِهُ نَرَاعَاتُ نَاشُنِهٌ فعلاً. وهم متفائلون بإمكان نجاح مبادرتهم باعتبار أن هناك فرصية سأنحة مثلثة الجوانيه قد لا تتكرر. فمن ناحية يتولى قيانة الحلف الأن السنيور خافيير سولانا، الذي كان وزيرا لشارجية اسبانياء بمعنى أخر يقود الحلف من يفهم مزاج المنطقة ومشكلاتها وذهنيتها، وهو الامر الذي ربما ما كان يتوافر لو أن رئيس الحلف كأن من المانيا أوْ بِلَّجِيْكَا أوْ غَيْرَهُمَا مِنْ بُولُ غُرِبُ أوروباء للي جانب نلك تعتبر اسبانيا أهم الشواطئء المستقبلة للمهاجرين من دول شمال المريقيا وممرهم الرئيسي الى دول

الحلف الاخرى من فلحبية ثانية تشبهت التطورات لسياسية فيّ منطقة غرب المتوسط اقتراباً علقشأ للنظر واهتماما مشيرا منجانب المغرب واوروبا، هذا الاقتراب المغربي من أوروباً موجود في شكل عام منذ زمن، لكنه لمِيكِنَّ ابداً مُدفَوَّعًا أو منصحوباً بهذه الرغبة العارسة في الالشصاق والأنضراط

وهٰذه فرصة يستند اليها أصحاب المبائرة، وَّنْتَكِرِر ٱصداؤُها في كثير من دوائر فرنسا وَّاسبَّانيا على وجهُ الخَصَّوص، وكُذلك في مكاتب المفوضية الاوروبية وحلف الإطلسي. ولما كان المغرب الدولة الاقرب جغرافيا بين كل دول جنوب المتسوسط الى اوروبا، ويصاول أن يكون الأقرب سياسيا والأشد

رَغُبةً وَإِلَحَاحًا فَي الْإِنْخُراطِ فَي اوْروبًّا، فإن الفرصة لا يجوز أن تشرك لتضيع. فشمال افريقيا يغلي بالتوتر ومشكلات البؤس والفُـُعَـر، وانَّ لَم تَسَـرُعُ اوروبا - وحَلَّفُ الاطلسي خصوصاً - لتَشْجِيعِ الرغبة المغربية واشباعها قد تضيع الغرصة ويفرق المغرب في انفعالات التوتر السائدة في شمال افريقسا، رغم كل محاولات السوولين المغاربة تحسرير السيساسة الداخلية وتطوير الاقتصاد المغربي، ورغم أهمينة الرمئ النيني الذي يمثله العثرش المغربي، ورغم قوة النظام القبلي. \* من ناخية أخرى، نبنو الضلع الثالث في الفرصة المثلثة على وشك الاكتمال. انه الضَّلع المتمثل في احسر حلقة من حلقات التسوية السياسية في الصراع العربي -الاسرائيلي. فالتفاؤل الغربي، وتفاؤل معظم

العواصم العربية، يصيط بهذه الحلقة من كل جنوانبها، والجنمنية - اميركنين واوروبا الشرقية. واسترانيليين وستوريين ولبنانيين وعتربا كثيرين - متفائلون. ويعتقد أصحاب المبادرة في مؤسسة دراند، أن اكتمال التسوية العربية - الإسرائيلية بالاتفاقية السورية -- الإسرائيلية سيجعل من مصلحة كل الأطراف البيحث عن جسهية عسبكرية خارجية تضمن مستقبل هذه التسويات وتضَّمُ من أمن المنطقَــة، وأمن كل نظَّام

سياسي في هذه المنطقة. ولا تنكر مؤسسة ، راند، أن هناك عقبات ثقف في وجه تنفيذ هذه المبادرة، اختارت منها ثَلاثُ عقبات. اذ يعترف اصحاب المبادرة بأن التاريخ الاستعماري لكثير من دولُ الْحَلْفُ فِي شَدُّهُ المنطقية مِنا زَّال حُنياً، وأن اهل المنطقة عارائوا غير مطمئنين الى نيات الاوروبيين باعتبار ماضيهم سيئ السُّينِعة، حَيْنُ قَامُوا بِاسْتَنْزَافَ ثُرُواتِ هُذُهُ المنطقة واذاقوا شعوبها صرارة المهانة والإذلال. وترتبط العقبة الثانية بالاولى، إذ يعشقد مقيمو الإقبراح الأحكام المنطقة وشعوبها يخشون الشنخل الغربي، اي تدخل دول حلف الأطلسي، في شـــــؤونهم الداخلية. وربعا يقصد اصّحابُ المباترّة أنّ

حكام المنطقة يخشون ان يضغط الشركاء

الاوروبيسون عليسهم لانتسهساج معارس سياسية اقل تسلطاً والسماح بمشاركة اوسع في شمؤون صنع السياسة والقرار والتعامل بتسامح وحكمة مع قطاعات المعارضة وإن تطرف بعضها.

مؤسسة دراند، انها تقف في وجه تنفيذ مسادرتهم، فهي هذه الزويعة الهائلة التي اثارتها نظرية صّراع الحضّارات. اذ تطورّ الجنل حول هذه النظرية الى هد أن كثيرين من صائعي السياسة والمفكرين في جنوب أسيا والضين وروسيا وعديد من الدول الاستلامية والعربية تصوروا أن النظرية التي طرحها صمويل هانتنغتون قبل ثلاثة اعوام كانت في حقيقة امرها مسودة اولية لخطة عمل تهدف الى استعادة سيطرة العالم الغربي بحضارته المسيحية اليهوبية على بقية العالم بينما تصورها أخرون مقدمة لحرب استعمارية جنيدة ضد شعوب أسنا وافريقياء بل مُند الشعوب الاوروبية من أصبولُ غيب المغلوسكسيونية. هَنْأَكُ اخرون في العالم الثالث يعتبرون هذه النظرية خَمَّا كبيراً، أو نية متعمدة، القصد منها الايقاع بين المسيحتيين الشرقيين والمسلمين سواء داخل المجتمع الواحد، أو بين المجتمعات في اسباً والشرق الاوسط

بهذه البادرة التي تقترضها مؤسسة وراندُ عَاد تَكَتَمُل دائرُة المُشْرِوعَات الْغربية الجديدة المتعلقة بالشرق الاوسط واكرر -لأؤكد اقتناعي - أن لا مؤامرة غربية تصاك للمنطقة، ولا أصابع خفية تحرك سياسات بول المنطقة في البَّجَاه هُدف سُحيدٌ سلقاً ومنفق عليه بين عواصم الغرب. ما زلت اعتقد أن كل المبادرات التي تقدم

بها مفكرون سياسيون في الغرب، سواء عن طريق تقارير ويراسات أكاديمية من نوع تقرير جامعة هارفارد عن الشعاون الشرق الاوسطي، أو عن طريق اجستسهسادات في الشكل شخصية وفي الجوهر سياسية منَّ نوع كتاب شمعون بيريز عن مستقبل الشرق الاوسطه او عن طريق خطط سـيــاسـيــة مسروسة جسيداً من نوع خطة الاتحساد الاوروبي وإعسلان برشلونة عن مستسروع المتوسطية، أو عن طريق أفراد ولكن منتمين الى اهم جمهاز استشباري لصنع السياسا والحرب في العالم من توع الافراد الأربعة في مؤسسة درائد، الذين اعدوا مبادرة بنمج دول جنوب المتسوسط وشسرقسة في خلف

أما العقبة الثالثة التي يعتقد باحثو تَأْنَيا: على رغم توافر الرغبة الشديدة

العربية، وكل ما يستجد مستقبّلا. وهذا موقف يشيسر شكوك الاوروبيين والامسيسركسيين، فسمن يوافق على كل هذه الشاريع لا يمكن ان يكون جادا في حماسته الظاهرة ورغيشه مهما بدت هذه الرغية قوية للاندماج في مشروع او أشر من هذه

ثالثًا: يبسو إن الغرب بدأ مِقتنع بأن التسويات العربية - الاستراشيلية غيير أمنة او بالاصح غير مؤمنة تاميناً كافياً. فهناك مؤشرات تدل على أن السلبية الرسمية السَّائِدَةُ في العالم العربي، وما يحدث على سطح العلاقات الغربية - الأسرائيلية وما يحدث تحث ضغط اميركي لا سابقة له، كلها تَشْفَى تَبِرما مَتَرَايِداً بِلَ وَفِي حَالَات معينة

وقوته الوحيدة هي في بنائه قوة مدنية، فإن كانت تلك هي

عجرعة السمء للقبادة العراقية، فتتجرعها إذا قررت حقاً

وضع مصلحة العراق فوق اي اعتبار اخر كما وضع

لا خيار غيره إذا كانت بغداد تريد رفع المعاناة الانسانية

وفتح صغصة جديدة في سجل تعاملها مع الأمم المتجدة.

ولا داعي لأن تمسور بغداد المحادثات، خسم ومسأ إذا

اسفرت عن نتائج ابجابية، وكانها انتصار لها على

الولايات المتحدة، لهذا ليس وقت والعنترة،، بل أن مثل هذا

التصرف سيؤدي حتما ألى نتيجة عكسية قد تقرّض

المادثات واعطاؤه مسلاحية وهرية للاخذ والرد، وإما

تتدهور هذه المحادثات لتكون مجرد مناورة وتفسيع اكثر

في المجال للتشكيك بصدق النوايا، والقرار في يد القيادة

الطرف الذي في امكانه القول محاولت وفشلت: من دون ان يتعكس الفشل عليه سلباً، ففشل للحادثات ينتقص من

صدقية القيادة العراقية وجديتها، الى جانب احباطه

تطلعات العراقيين الى مثنفس من عب الماساة. وفي عين

ان احباط التوقعات قد لا يؤدي الى «تورة» أو «انتفاضه،

خَمَد النَّظَام، فَإِنَّه سميرسخ الانطماع بأن الأولوية لدى

القيادة العراقية هي - حصراً - نفسها وبأنها لا تبالي ال

كلُّف ذلك نصف سكان البلاد. والفارق كبير بين من يضع

مصلحة الله فوق بفسه ويتجرع «السم» وبين من يستعد

الشف حية بالبلد من أجل نفسه ويعتبر ذلك وانجازا

فأدا اتحذ قرار انجاح المحاشات وبدأ العراق شنخ

النفط بغيمة بليون يولار كل ٩٠ يوماً لغترة ستة اشهر،

يعكنه أن يقرر الحقاً أن كانت مصلحته تتطلب التوقف عن

لن يخرج بطرس غالي قاشيلاً من هذه المحادثات، فهو

فآما اصدار التعليمات الى الوفد المفاوض بانجاح

منطقة الانطلاق هي القرار ١٩٨٦، لسبب بسيط هو ان

الخميني مصلحة ايران فوق غاياته للشخصية.

النتائم الإحابية للمحابثات،

في بغداد.

المبادرات تعكس اهتمامنا بالشبرق الاوسط في عنواصم الغيرب ومبراكيره الإكبابيميية والشقافية، له ما يبرره من بين المبررات أختار نماذج مثل: اولا: ببندو أن الغسربيين عسمسومسا

والاميركيين خصوصا اكتشفوا أن مبادرة واحدة من كل المباترات التي اقترحها الغرب وَالاســراَدْيلَيــوُنَ لَن تَوْدَي كُلَ الاَعْــراضُ والاهداف في منطقــة الشــرق الاوسط فالشرق الاوسطية وهدها لن تضمن سلامة النظم الحاكمة وامنها. وقد لا تكون كافية لتقليل احتمالات نشوب نزاعات اخرى بين يول المنطقة، كنك للثوسطية، أي نظام تعاون اقليمي يضم دول الاقتاد الأوروبي مع دول جِنوب المتوسط، تستبعد قطاعاً مسهمياً من الشرق الاوسط هو الجنزيرة العربية والبحر الأحمر وهما اقليمأن على درجية قيصبوى من الإهمانية الإقائليطانياً والإستراتيجية. لئلك تاتي الميادرة الجديدة في جبزئها الامني والاستبراتيبي مكملة لْبُادْرْتَى الاوسطية والمتوسطية وللمبادرة الاميركية القائمة والمنفذة فعلا في منطقة

لدى بعض دول الشرق الاوسط في الارتباط الوثيق، أو الالتسمساق المتين بأوروبا، اتصبور أن الإوروبيين لا يمكن أن يطمئننوا لمجرد توافر الرغبة، اذ يلاحظون، كسا فلاحظ فحن، المُدى الذي وَصلتَ الْبِسه السلبية العربية، حتى أنَّه يبدو كما لو أن العرب موافقون على كل وعلى اي اقتراح او مينانرة يقدمنها طرف من خبارج المنطقة. مبوانسقبون على الاوسطيسة والمتبوسطيسة والمشاركية الاطلسيية والوجبود الاسيركي والتجمعات الاقليمية العربية والجامعة

وُفي ظُل هذا الاقتناع الجديد، اعتقد ان

الغيرب - خُـصـوصنا الولايات المتـحـدة -

سيتماول ما امكنه الإنشقال بسرعية من

والآقتصادي لعقد الأتفاقات الى مرحلة

تأمين هذه الأتفاقات بشبكة اجراءات

وقد تكون هناك سيسررات اخسرى مطل

مسرورة البسحث عن دور العراق وهل يكون

ضمن هلال خصیب جدید ام تجمع خلیجی

ام ضمن لا شيء بمعنى تفتيته قبل تجميعه في شكل مسخستلف، ومنهسا التطورات

المُتْسارعة في العوار الاللِّيمية لكل من أيران

وتركيباً وروسيا، والأدوار المصطنعة او

الناشئة لدول او دويلات مثل اريتريا، ومنها

ايضا رغبة حلف الأطلسي في تطوير اهدافه واهتماماته في اتجاه شرق أوروبا والشرق

الاوسط لتفادي تصادم مصالح اوروبية مع

مصالح اميركية، اذا عملت اورويا منفرية،

وعملت الولايات المتحدة منفردة في هاتين

وللأنَّصاف اعتقد ان «الشراكة، العربية

- الاطلسية تجد قبولا عاما في دوائر صنع

القرار في عند من النول العربيَّة المطلَّة على

البحر المتوسط واستمعت الى مسؤول

المشروعات الشرق الإوسطية يقول انه ربما

يرتاح أكشر الى الإقشرابات الاوروبية من

النول العربية وغير المطلة على المتوسط

يرتاح نفسياً ونَهنياً. فهنا، في هذه المنطقة

أي الأوروبية المتوسطية - يُجتمع العالم

القبيم، عَالَمُ القراعنة والفينيقيين والاغريق

والرومان واليهودية والمسيّحيّة والأسلام. هذا، في هذه المنطقة، نشسات وانصبهبرت

وتصارعت وتعايشت اهم الحضارات. وربما

بتصمور هذا المسؤول العربي الكبيبر أن

أقترابات عربية واوروبية متبائلة قد تتطور وتتحول الى نموذج جديد للتفاعل المثمر

البناء بين الحصصارات، ينقد العبالم من

اشبباح وتنبؤات أنصبار نظرية صبراع

وتبقى في النهاية الحقيقة التقليدية

ماثلةً، وهي أنَّ الشرقُ الاوسطُ منطقة حُبِنَي

بتوترات وأحتمالات متعددة وان النبن

رُاهِنُوا على الامن والاستقرار في كل انصاء

الشرق الاوسط من خلال التسويأت العربية

- الإسرائيلية يخسرون الرهان.

» كاتب وهبير سياسي مصري.

الضامسة ويعتش للقرارات الأضرى ذات المسلة تعهيدا

الاسقاط لية نريعة أمام تنفيذ الفقرة ٢٢ من القرار ٦٨٧

التي بموجسها يرفع الحظر النفطي عن العراق. ويمكنه

ايضياً طلب موافقة صباس الأمن على تجديد فترة الد ٩٠

يوماً إذا وجد أن المناخ العملي والمناخ للسياسي يتطلب

التعديد للي حين اختمار الأرضية اللازمة لتنفيذ الفقرة

الافضل العمل لتطوير القرار ٩٨٦ الحقاء عبر زيادة كمية

النفط مثلاً، لأن من الصعب ليقاف ضمخ النفط ولا ضرورة

للشوقف عن تصميره إذا لم يتوفر التاريخ البقيق لرفع

العظر النفطي الشسامل عن العبراق، وهنأك من يرى ان

مصلحة العرأق تتطاب الثوقف عند فثرة الستة أشهر

ورفض الشمديد كي لا يصبح القرار ٩٨٦ بديل الأمر

الواقع عن الفقرة ٢٢ سيما وأنَّ تنفيذ القرار ٩٨٦ بسهل

على وأشنطن استخدام الفيتر على تنفيذ الفقرة ٢٢ بحجة

أن العراق ببيع نفطه لتغطية الآحتياجات الانسانية

وحسب هذا الرأى تفضل واشنطن أن تكون البيعات تحت

رقابة دولية، وفي كمية محدودة، تقنن عائداتها في غايات

معددة لرفع المعاناة الانسانية ورفع العتب معها عن

بغض النظر عن الخيار الذي قد تجده بغداد الحقاً في

مصلحة العراق، أن منطق الأمور اليوم يتطلب اتخاذ خطوة

تنفيذ القرار ١٨٦ سمى ذلك صيغة «النفط للغذاء» أو

«التنزُّه على القمر»، وهذا يتطلب قراراً سياسياً والمسحا

فإذا كان المنطق سيد الساحة لابد من أن تسفر

المباحثات عن نتائح ايجابية وإن تعلب ذلك جرعة مسم

للقيادة المراقبة الما المنطق مادة رئيقية في بعداد، رهان

بعضهم هو على انزلاق المنطق، ورهان آخرين على معاجأة

نيويورك - راغدة درغام

السؤولية الأميركية في المعاناة.

بانجاح المعانثات غي نيويورك

منطقية من بغداد

الآراء مختلفة في هذا الاطار. فهناك من يعتقد أن من

۲۲ من القرار ۱۸۷.

. محمد وف بعجد اطمحثنانه

مترحلة الضنفطاق الإغبراء السنينا

تخفى غلياناً شديداً.

وترثيبات عسكرية.

المنطقتان.

نكر ما أحدثته القنبلة التي فجرها الجيش للجمهوري الارلندي في لندن الجمعة للماضي من دري وخسائر في الأرواح واضرار مادية بأن «عملية السلام» في ارائدا الشمالية لم تقطع خطوات نحر حل سلمي للصراح هناك، بل بأن تلك العملية لم تبدأ بصورة فعلية حتى يقال أنها

دروس للعراق. . . من إسرائيل

وكانت حجة الحريصين على قبوله القرار أنه يوفر بعض الاوكسيجين للشعب الع

لنهك، اضافة إلى أن لا سبيل لتطوير القرار والصَّصُول على أفضل منه ليس لأن موازين "

لقرى لا تسمح بنلُّك فحسب، بل لأنَّ الولايات التُحدة بخلت منذ أشهر عبة معركة انتخابات الرئاسة وهي ترفض السماع بشيء اسمة العراق خلال كلَّ الأشهر ٱلتي تسبقَ الانتخابات

الواقع أن ليس في استطاعة الرئيس بيل كلينتون أن يظهر في مظهر من تراجع أمام النظام العظام العربة على منذا النظام، والقرار ١٨٦ العراقي مديما استطاع سلغه جورج برش وضع حجر دولي على هذا النظام، والقرار ١٨٦ العربة على العراق من دون أن تتلفي على العراق من دون أن تتلفي على العراق من دون أن تتلفي على العراق من دون أن المنافي على العراق من العراق من العراق المنافية على العراق المنافية على العراق من العراق المنافية على العراق المنافية على العراق المنافية على العراق العراق

لمنبع حسب معاسدي ما مستميع الدارة الآن على تسميل قبول العراق القرار، بعدما كان المحيد الداخلي. وما قد يشجع الادارة الآن على تسميل قبول العراق القرار، بعدما كان مفترضاً أن تضع عراقيل على هذا الطريق، انها ستستفيد على الصعيد الداخلي من عودة النفط العراقي إلى السوق الدولية، ذلك أن هذه العردة ستؤدي أولاً إلى خفض اسعار النفط وهو أمر ستكون أو له امكاسات الجابية على مجمل الاقتصاد الاميركي تزيد من قرص إعادة

الأكيد أن قبول القرار ٩٨٦، ألمعروف بقرار النفط من أجل الغذاء، لا يعني أن وضع النظام

أعراقي بات ثابتاً، إلا أنّ هذه الخطوة، في حالّ حصولها، ستكون الأولى في رحلة الألف ميلُ. لتي يمكن أن تنتهي بإعادة تأميل العراق كبلد من بلدان المنطقة وجزء من الشرق الأرسط

التي يمكن أن تنتهي بإعادة تغيل العراق كبلد من بلدان النطقة وجزء من الشرق الارسط البيد. وما قد يشجع النظام العراقي على الاقتناع بان خطوته هي في الاتجاه الصحيح رد الفعل الإسرائيلي الخارج عن المعقوف الذي تمثل في التصريحات التي أدلى بها وزير الخارجية الإسرائيلي الجنرال ايهود باراك لدى اجتماعه بالسفير والف اكيوس رئيس اللجنة الخاصة المكلفة أوالة الاسلحة العراقية المحظورة. كان كلام باراك، الذي يدا أشبه بمحاولة أخيرة لمنع تنفيذ القرار، بليلاً على أن كل النين لا يتمنون الخير الشعب العراقي أو للعراق كبلد موحد كنوا يعملون في الخفاء من أجل الا يحصل قبول عراقي بالقرار، لكن كلام باراك كشف اللعبة للني لم تنطل سوى على النظام العراقي الذي ظل بماطل أحد عشر شهراً قبل أن يقتتع بان لين الله كان الدين الدين

نلك كله لا يعني أن تنغيذ القرآر بات مضموناً وأنه لم تعد هناك صعوبات يمكن لن تتسف مُّ التقدم الذي تحقق حتى الآن، إلا أن الثابت هو أن حصول العراقيين على بعض المواد لغذائية سيساعد النظام على التفكير جدياً أن عليه ثبول القرارات الأخرى وأن عليه أن يعمل من أجل الانتماء إلى الشرق الأوسط الجديد بدل التفكير بالطريقة القديمة التي تعتمد على الفكرة القائلة أن السياسة مقامرة وأن في الأمكان ترك بلدّ في غنّى العراق تحت رحمة شخص مثل حسين كامل حسن المجيد وأمثاله طوال ١١ عاماً!

سل حسين خامل حسن المجيد وامناته طوال ١١ عاما؟ إذا حصل قبيول عراقي بالقرار ١٨٦، ينبغي على اطراف أخرى بينها إسرائيل أن تستخلص بعض النتائج، في مقدمها أن السلام في المنطقة يفترض أن يكون متوازنا وان استبعاد بلد مثل العراق - بعد إعادة تأهيله طبعاً - غن السلام لا يصب في مصلحة ديمومة السلام أما الدرس الأكبر فهو أن مرجعية انتفط في المنطقة ليست لإسرائيل بل لأمهركا.

السخرة. أما القرس الخبر طهر أن مرجعية التعط في اللعظة ليست بسرتين بن معيودة. فالدولة اليهودية مرجعية في بعض الأمور التي تتناسب وحجمها مثل المفاوضات مع هذا الله العربي أو ذاك، وهي البوابة الجقيقية إلى واشنطن في مثل هذه الحالات. إلا أن الأمور الكبيرة وعلى رأسها النفطو الاستقرار الخليجي، شأن أميركي ليس مسموحاً للصغار مهما كبروا

سلام ارلئدا أمام الصدمة

انتخاب الرئيس كلينتون لولاية ثانية.

 أخيراً اختار العراق التعاطي مع موازين القوى الدولية والاقليمية كما هي وليس كم تصورها، حثى لا نقول يتخبلها، أو يتمنّاها. وإتجاهه إلى قبول القرار ٩٨٦ بصغةٌ كونه قراراً

. إن صاحدت في الواقع هو أن الجيش الجمهوري الارلندي أعلن من جانب ولحد في أب (اغسطس) ١٩٩٤ وقفاً لاطلاق النار بعدما اتفقت حكومتا الملكة المتحدة والجمهورية الارتندية طى العمل لوضِع ترتيبات دستورية مقبولة لكل أحزاب ارلندا الشمالية. واستمر وقف اطلاق النار ١٧ شهراً عانت خلالها الحياة الطبيعية إلى ارلندا الشمالية. إذ خلت الشوارع من العنفٍ والتفجيرات، وعادت الشركات التجارية تمارس نشاطها، وتنفق السياح على الاقلِّيم مجنداً تتمرون من مختلف أنحاء العالم يفكرون – مستبشرين بسلام مقبل – بالاستثمار هناك، وسنحب الجنود البريطانيون من الشوارع إلى الثكنات وبدأ الأمر كله وأعداً.

كانت الفكرة الأساسيّة فيّ جَهود حكومتي لفدن ودبلن هي العملّ بالوسائل الديموةراطية وحدها على حل ذلك الصراع القديم بين طموح الجمهوريين إلى خروج القوات البريطانية من الاقليم وإعادة توحيد المقاطعات الشمالية مع مقاطعات الجمهورية الارلنبية من جهة، وتمسك الرحدويين البروتستانت ببقاء ارلندا الشمالية (الستر، كما يسمونها) جزءاً من الملكة المتحدة. أما الية تحقيق الفكرة فكانت بخول جميع أحزاب ارئندا الشمالية في مفاوضات مباشرة لا تغلق الأفآق أمام طموح الجمهوريين لكنها تبقي الوحدويين البروتستانت في الوقت ذاته مطمئنين إلى نهم لن يكونوا مهددين ولن يساقوا إلى وحدة مع الجمهورية الالثنية تجعلهم

اقلية في محيط جمهوري - كاثوليكي. غير أن هذه الآلية أصطدمت برقض الجيش الجمهوري الارلندي اعلان هدنة دائمة أو نبذ العنف إلى غير رجعة، ويرغض جناحه السياسي، حزب وشن فين القاء السلاح قبل بده المفاوضات مع بقية الأحزاب السياسية في الاقليم، وهو ما اشترطته لندن. وأدى ذلك الانسداد في افق عملية السلام بكل من لندن ودبان إلى طلب وساطة أميركية،

كان الحل الذي اقترحه الوسيط الأميركي السناتور السابق جورج ميتشيل هو أن نزع أسلحة الجيش الجمهوري الارلندي مخلال، المفاوضات بين الاحزاب، لا قبلها، كما طلبت لندن، ولا مدها كما طلب الجناح الجمهوري. وطالمًا نظرت لنبن، ومعها وحدويو «السترء البروتستانت بعين الشك إلى أي وساطة

خارجية، خصوصاً إذا كانت من الولايات المتحدة حيث توجد أقلية اراننية كبيرة وغنية بعمت قضيةً الجمهوريين على مر السنين ولها نفونها في الكونغرس والانتخابات الرئاسية. ولعل هذا ما يفسر الصلاحيات للحدودة التي مارسها السناتور السابق ميتشيل. ولكن يبقى واضحاً أن إدارة الرئيس بيل كلينتون تنعم المنطق الأساسي لجهود تحقيق تسوية في أركندا الشمالية

بالإسلام الميتوورات التي فجرها الجيش الجمهوري الاراندي الجمعة الماضي وسيلة ضغط على قد تكون القنبلة التي فجرها الجيش الجمهوري الاراندي الجمعة الماضي وسيلة ضغط على لندن والوحدويين البروتستانت للاسراع في ضم حزب «شن فين» إلى المحادثات السياسية مع الأحزاب الاخرى من دون شروط مسبقة. أما إذا كان في نية ذلك الجيش للضي في ممارسة العنف بسلسلة تفجيرات، فإن من المؤكد أنه سيخسر الإعتراف السياسي الذي أخذ جناحه العنف بسلسان المناسية أن من المؤكد أنه الإسلان الأحراث والمناسية المناسية المناس السياسي يحظى به، خصوصاً من واشنطن، الأمر الذي ينذر بتدمير فرص السلام استوات مقبلة. وتدعو الحاجة الآن إلى مواصلة العملية السياسية، ربما بوساطة أميركية أكثر نشاطأ، وباعلان جيري ادامز زعيم حزب ، شن فين، أنه قادر على لجم الجيش الجمهوري إلى حين الوصول إلى تسوية سياسية.

خيرالله خيرالله



## أسسيها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

المكتب الرئيسي (لننز)؛ KENSINGTON CENTRE. 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التحرير، الهاتف، ١٧٨ - ١٧١٠ - الفاكس ١٢١٤٠١ - ١٧١ / ٢٧١٤٢٥ - ١٧١ التلكس: ٢٢٠٧٤٦ - الإيارة العامة الهاتب: ١٨٧٨ - ١٠٧١ - المثكس: ٩٢٥٧٥١ الفاكس: ٦٠٢٤٩٦٣ - ١٧١١ - ١٧١٠ - التوزيع. الهانف ٢٠١٢٢ - ٧١، الهاكس ٢٠٥٤١٤ - ١٧١٠

AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. ■ مكتب واشنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York مكثب نيويورك: ■

10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619 ■ مكتب بيروث: الحمراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، السنة الرابعة. الهاتم / العاكس: ١٨٨٥٦٨ (١٠) - ١٨٨٥٦٨ (١٠) - ١/٦/٢/١٠١٢٨ (١٠)

Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو: 🗷 Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 الرياض العليا - شارع الامير سلطان بن عدالعزيز (الثلاثين سامقا)

صرب ٢٠٠٣، الرياض ١١٥٢٠، الهاتف ٢٥٢٠،١٢٤/١٩١٧، الفاكس: ٢٣٠٠٧٧

- الادارة: صنب ١٣٦٧٦، هندة ٢١٤١٤، الملكة العربية السعودية، الهاتف، ١٦٧٥٠ التلكس: CENTRA ١٠٥٨٤١ الفاكس ١١٠٧٢١٧ - التوزيع: العاكس: ١٦٠٧٥٢١

🗷 مكثب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، معاردن سنتيه، امام السفارة السيطانية، دور ٢ - شقة ٩ الواتف: ٢٥٤٦٦٤٦، العاكس: ٢٥٥٨٠٤٣

🔳 مكتب البحرين:

- الادارة الطابق العاشر، مجمع الشيراتون، المامة صحب ١٠٦٥٩ الهاتف ١١/١٦٥ - ٢٧٦، العاكس ١٩/١٥٥ - ٢٧٦

- التعرير: ٥١٠ مناية الشيخ منارك شارع الحكومة، للنامة من مه ٢٦٢٨ الهاتف. ٢١٤٤٢٠،

 الإعلانات: تهنمة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق الركرُ الرئيسي: جدة - الجمراء، شارع الإنبلس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعونية، الهاتف: ٢٠٤٤ (٣٠ خُطاً) ~ للغاكس: ٢٨٠٩٣٦.

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الايام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co. Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd. UK Printed in Germany by Ter Druckerer GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

#### لصلحةالعراقيين فلتتجرع قيادة بغداد السم. وواقعية بأن العراق أن يعود قوة عسكرية مهمة في المنطقة ضخ النفط بعد سنة شهور يلبي اثناها كل مطالب اللجنة

الاطلسي... اقول ما زلت اعتقد أن كل هذه

 صيف عام ١٩٨٨ وعندسا ادرك الزعيم الايراني أ الله الضميني أن الوضع العسكري في النزاع الايراني: العراقي اصبح شد مصلحة بلاده تراجع عن رفضه قرار وقُف النار ٩٨٠، وأعلن قبوله به قائلاً -اس أتجرع ا السمم نحن الأن على عثبة ربيع ١٩٩٦ بعد مضي خمس سنواث على حرب الطليج والقيآدة العراقية لم تتخذ بعد بصورة حاسمة، قرار وضع مصلحة البلاد فوق أي أعتبار أخر. قد يشكل انجاحها المادثات في صيح «النفط للغذاء، بداية لمثل هذا القرار، وما لم يقتد الرئيس العراقي صدام حسين بحكمة وضع مصلحة البلاد عوق كل اعتبار سيسجل له التاريخ انه عَلَّب الغرور والزعامة على مصلحة الشعب وألبيلاً، غيسا وضع الخميني

> أولى حلقات انجاح المحادثات بين الامانة العامة للاصم التحدة والعراق لتنفيذ مبيخة «النفط للعداء» هي في أصدار القيادة العراقية تعليمات واضسمة للوفد المعاوض عنوانها العزم على التوصل الى نتيحة ايحابية وتنفطي كثر

> فإذا كانت القيادة أصدرت فعلاً مثل هذه التعليمات سيشمكن الوفد الفناوض مرئاسة الديملوساسي الشمير السقين عبدالأمير الأساري من التوصل الى تفاهم واليأت تتجاوب مع الشعقظات العراقية عن الغرار ١٩٨٦ السي أطلق صيغه والنفط للفداء

> استطلاغ منا لدي الأمم المتنصدة والمساومة سعيها ثم الاسترخاء في التخاد القرار، تكون الفيادة العراقية اسات إلى العراق وآلى الامانة العامة شكون ابضاً فلبث موارس من في حلجة لن في هذه الحادثات فلا بأس عن العمل الدؤوب على افضل أخراج لشفيذ القرار ١٨٦ مما يعزن السيادة العراقية ووحدة ألاراضي، انما عن الخصَّأ المطر الى المفاوضيات مع الاسانة العامة وكأنها مقاوصات بعد

المراج لما أو متشاطره عليها. فالأفراط في الحذاقة قد يكون الدريعة التي بريدها البعض لافتشتال هدف بيع العراق كمية النفط ألتى حددها القرار ١٨٦ بحوالي بليون بولاركل ٩٠ يومساً لمعسالجية المعساناة الانسسانية وسند

معارضته السماح للعراق بيع كمية مصودة من النقط

تخفيف الضغوط العامة على القيادة العراقية لتستنغف اسطونها المعهود مجلياً والهليمياً.

مصلحة البلد ومكانها في الاعتمارات، هذه المعلجة تقتضي تنفيذ القرار ٩٨٦ ملا أسراط في الشطارة والمساومة. والحاق دلك سمط من الامتثال لحميع فرارات محلس الأمرء وانخاذ احراءات داخلية بستورية وعملية تضم العبراق على طريق الديموقسراطيم، والتسخلي عن التحايل أو الماطلة في شؤون التعاون مع اللَّجِنة الخَامِيةُ انتُلَفِ أَوْالَةُ السَّلْحَةُ الْمُطُورِةِ، والسُّومِيلُ إلى اقْتِنَاعِ

للغذاء، انطلاقاً من الولاية التي اوكليا اليه مجلس الأمن في الشرار ١٨٦ بهدف مساعدة العراق على التوصيل الي

لم بحاول وزير خارجية اسرائيل ايهود باراك اخفاء

من هنا تبرز ضرورة أخذ القيادة العراقية محاطة

البَّات تنفيذ تراعي تصغطات بغداد. وهكذا يفتوض أن تكون هذه المصادثات بين طرفين مشعاونين عازمين على التوصل الى نتيجة ايمابية لا تترك مساحة لمجلس الأمن

الحكومة العراقية الدعوة للحوار حول صيغة والنفط

موجب الثرار ٩٨٦ مل تحرك في الأمم المتحدة معلناً «ان الى تخفيف للعقربات على العراق سيوفر لهم (العراقيين) المُوارد الَّتِي تَعْكَنُهُمْ مِن الْمُضِيِّ فِي النَّشَاطَاتُ العَسْكُرِيَّةُ غير النَّقْلِيدِيَّة، وهذه مخاوف المِيركِيّة أيضاً، أن يؤدي رفع المعاماة عن السعب العراقي الى تحرير القيادة العراقية من هده الأرمة لشصب جهودها على تقوية المؤسسة العسكرية عن حمية، وأن ينعكس رفع المعاناة الانسانية في

الاحتياحات الملحة للعراقيين.

لَيْدًا فِمِن مُصَلَّحَةُ الطَّرِفُ العَرَافِي أَنْ يِنْظُرُ النَّ هَذَهُ النَّالِيَّ هَذَهُ النَّالِ الشَّرِاكَةُ مَعَ الأَمَانَةُ العَامَّةُ، مِنْ يُونَ

لتوجيه تبعة الخووج عن القرار ١٨٦ الى الأمين العام.

اما إذا كانت التعليمات حصر المحادثات في محرد

مالأمين العام للأمم المقبدة بطرس عالى وحب الى

HETT HESTS 2.4 R.E 20% GP 18 MOLETY. MEN GROUP DEAD PETROCOMP PAGENA CLAYS STEPLISE OIL PROPOSEL UNITS MILETY BEAL ACCIDENT BEAL FLEC

\$40 VELCOME STATED

BANADA GROUP CONTRACT EMBAYRYLEX. 4374262 BUDGESON HAUSONS ACROS 

BL STOWN HDG. ESPC BOLDENG! ERC BOLDENGS (L) FOREINDS. XRASON MATTHEY NAMES OF THE REAL PROPERTY. THE SAVE CO LUNCKE GROUP LAST SECURITIES LAORTE

STAL & CENTRAL TO DE LEGATE OF JADHO ELTY. LOS ADUSTRIES LIGEROUPHDG.) WHICE STEWER EXCRY ASSET

PER COLLANDS ELTY ASCAT CROCERTE
MARKONAMI REBINE
MARKONAMI REBINE
MINOSAT GRID
MINOSAT BANK
MINOSAT FOODS THUMB WATER GP.
THE CABLECOMMS THE

ENERGY LOFD.

SELECTION OF D.

SELECTION SECULT & COLMAN
SECULT & COLMAN
SECULT
SECUL مصلحة البلد فوق كل اعتبار وغاية شحصية HOUNG CONOUP U.S.ROYCE G.M. IN HDG.

TIGHT GROUP

TIGHT DRILLA COS. COS. V.

07.1.17 Wat.T. 7£4., 1£ 7.71, 11 TIAT. \$4 ILEAE. IT YEST, YS

UNITED KIN

ACTION OF THE PROPERTY OF THE URCUSTRO TON GOUP SECON COMPASS THE ECTIVITY DATS VIVELLA DATS VIVELLA DEAS GROUP THE SEN GROUT TRIALIDS CAT MAIL'A'

FORTY SER

SOUN ICK GROUP

STEAM TRANSPORT

ENTRY SER SAME ISTATES
SAME ISTATES
SAME ISTATES
SAME AND HEW
SAME INVOLUME
SAME I 4.1

الشرق أوسطية والتكامل الثقافي للعولمة المستأنفة (١ من ٣)

# علينا أن نفادر اشكالية التطابق أو التنابذ بين الدولة والمجتمع

عزيز العظمة \*

■ جاء في نص «اشكالية موضوع المؤتمر، الذي نساهم فييه الآن، التاكيد على تجنّب الوقوع في تجريدُ التّحليلِ الإقتصادي عنّ الجُدوي الْمُعرَّفِي الأكثر عموماً. لا شك في انتهاج الكثير من التحليلات الاقتصائية المنحى التقني الأقتصادي المجرد عن التاريخ والسياسة، كما ليس هناك شك في انتهاج الكثير من التحليلات السياسية نهجاً يتجاهل الاقتصاد وحركته وتاريخه الحديث. وان ما ينطبق على النظر في السياسة بنطبق ببرجات ومعايير أكبر على ما يُقال في شؤون الثقافة، وكانها نصاب متصوفٌ بريَّء غير مُشوبٌ بدركات الدُّنيا، بل وكانْ الثقافة - الرَّفيعة منها واليومية التي يَتغنى بها الشعبويون من اسلامين وغيرهم - مجال لتجاور وقائع النبيا الاقتصادية والسياسية، ووسيلة الانتقال في هذه الدنيا الى تنيا أخرى يجول فيها الخلاص الحضاري النام العقة.

اما عندي، فإنَّ للاقتُصال صلة قريبة بشؤون السياسة بمعَّناها الأعرض وبعنيا الثقافة، ونلك ان عدنا الى امهات الفكر الاقتصادي واعتبرنا الاقتصاد اقتصاداً سياسياً في للقام الأولَّ، أي أن اعتبرناه جِملة عمليات هي، مع كونها بمتنَّاولُ القَّياسِ الْكُمِّي، ما زالت مندرجة في سياق أعرض مِن اطار متغيراتُ الكم: في سياقٌ عمليات أجتماعية وعلاقًات انْتَاج وتوزيع وتبانل واستئثار، واستراتيجيات سياسية متكاملة ومتنابذة، محلية وعالمية. اعتنر منكم على الماضرة في شؤون الاقتصاد، لكنني اعتقد أن استماع الاقتصانيين الى ما يقوله غيرهم حول الإقتصاد قد لا يخلو من فائدة، خصوصاً أن اعتبرنا ذلك من مقدمات الكلام في الاقتصاد السياسي

للثقافة العربية الراهنة. على نلك أقول: أن التحولات الاقتصادية - ومنها مشروعات التكامل البديلة، اللاعربية، القطار الوطن العربي - شبؤون لا يمكن ارجاعها الى ما هو راهن من أحدًاث متسارعة وضغوط محلية وعالمية، بل هي أمور تنطوي على علاقة بالغة القرب مع تصولات تاريخية طويلة المدى على الصحيد العالمي الذي تشكل العلاقات الاقتصابية بين كتله الجغرافية الخاطم الأسباسي لمساره والواضع لجنود مناهو ممكن من حركة تجاه تخومه او من نزوع لتجاوز هذه التخوم – وعلى رأس هذه النزوعات مُشروعات التنمية في الدولة المتخلفة ومشروع البديل الشيوعي الذي حورب حربأ مستمرة شاملة للب والاقتصاد والثقافة على مدى سبعين عاماً. ثم أن هَّذه التحولات تتخذ من المجتمع والثقافة (وتشتمل الثقافة عندي على الصعد القيمية - لخلاقياً وجمالياً - والمُعرفيةَ والايديولوجية) رفيقين تاريخيين في عملية تضافر تاريخية ينبغي التاكيد على عدم انطوائها علَّى أيُّ مُسَرَّبِ مِنْ النَّطَابِقِ أوَّ الأَثرُ والتسأثيس الميكانيكيين بين عناصسرها. على ذلك، نضيف أن عمليات المجتمع والتقافة تتوسل السنيساسات والاقكار والايديولوجسيسات صسوانأ لترجمتها اليومية، وأنه لا قيام واستمرار للسياسات والأفكار والايديولوجيات إلا باندراجها في مؤسسات اجتماعية، رسمية أو غير رسمية، متصَّلة بتنظيم الثروة الفردية والاجتماعية، انتاجاً وتوزيعاً وتبادلاً. لا شك لنديّ أن التصولات الاقتصادية العربية الراهنة تتبدى تحولات في الاقتصاد السياسي أن نظرنا السها من جهة الناظم الاكبر للعمليات

الاجتماعية والسياسية والثقافية والاقتصانية في تاريخ العرب الحديث: ما كان هذا الناظم الاكبر الملازم لاعادة الاعتبار للتأخر الاجتماعي، والنكوص الشقَّافي الناجم عن ابلاء هذا القطاع من الصياة والفاعل الأول إلا الدولة. كانت الدولة العربيسة (وسابقتها العثمانية) في القرنين الأخيرين عقدة التحولات الاجتماعية والاقتصادية والثقافية، وعاقدة الصلات والتبادلات والتداول في ما بينها يترتب على ذلك أنه علينا اعتبار السباسات الاقتصادية للدول العربية في العقدين الأخيرين، وعلاقة هذه السياسات بالفعل الاقتصادي الصرف وبالتحول الاجتماعي والثقافي، مفتاح استقصاء العلاقة بين الشرق اوسطية وبين المجتمع والسياسة

> المحت منذ لحظات الى الاعتقاد الذي لديُّ بأن الشرق أوسطية ليست مجرد نظام اقليمي ناجم عن الصراع العربي - الإسرائيلي في سياقيه المحلي والنولي، وانني اعني بذلك شسانين يتناول الأول صورة ما يوسم بالشرق اوسطية: «ثمة توصيف اسرائيلي يغبر عنه باستياز شصعون بيرين، مستأنساً بدراسيات مؤسسة أرساند هامر، وهو توصيف يتوسل تكامل البني التحتية الاقتصادية والتمويلية مدخلا لاقامة نظام أمنى يوفر عضد نظام للعلاقات الاقليمية عماده اولوية التعاون الاقتصادي على التنمية العربية، بل هو يُقوم على غياب لمفهوم التنمية مشات عن شؤون اوسع في المشاغل الأمنيا الاسرائيلية، وهي شؤون سئلمج اليها بعد قليل ثمة توصيفات أخرى، أقل اكتمالاً أو تكاملاً، من قبل أطراف عربية شتى، حكومية وأهلية، لعل السياسات الأربنية الأكثر حماسة فيها. كما أنه ثمة توصيفات اوروبية وأخرى اميركية اضيق مدى وإن كانت اكثر تماسكاً، تقوم على اعتبار الأولوية للتماسك الأمنى الإقليمي على صورة ليست بعيدة عن أسس النصور الاسرائيلي بها ولا هي بمناى عن الاستئناس بهذا التصبور. ولا شك ان السمة الجامعة لكل هذه التصورات هي الانصراف عن اعتبار العالم العربي وحدة عملية أو وحدة علمية تحليلية، الى الترجُّمة العملية للمصطلح المستانف - الشرق الأوسط وشمال افريقيا - والى اعتبار العرب مجرد جماعات ناطقة بالعربية صدف تواجدها في مناطق جغرافية

> متجاورة ليس من مستقضيات الموضوع الذي اتناوله الإشبارة الى شكّى بتفاقُل المتفائلين بانجازٌ ضروب شنتي من التكاملُ الإقتصادي بين العرب واسرائيل، بل بين العرب والعرب، لأسباب ليس أقلها اعتبارات الجدوى والربح لدى القطاع الضاص، والتفاوت في معدلات النمو والمداخيل والمؤشرات الأخرى على الإداء الاقتصادي. نلك ان شاني هنا هو شان الحركة الطويلة المدى للأقتصاد السياسي بما هو متعد الى بجال الثقافة، وبما هي داخلةٌ فيه - مما يجعل اشكال وجود او غياب التعاون الاقتصادي الشرق أوسطي أموراً غير ذات أهمية حاسمة. ذلك أن الشرق أوسطية - وهذا ثاني الشانين - وما يدعى بالتطبيع الثقافي، ليستّ بهذا المنظار إلا أحدّ العناوين المصقملة لسلسلة من التطورات التي داهمت العالم العربي في العقبين الأخيرين، التيّ يجوز لنا ايجاز فحواهاً للعرب - كما لغيرهم منّ الشعوب التخلفة او شعوب ما أضحى يدعى جنوباً - بالإشارة الى أمرين متلازمين: الأول صرف النظر عملياً عن مفاهيم وسياسات التنمية الاقتصابية والاجتماعية والثقافية، وهو أمر يستتبع القبول الضمني او المسريح بلاهوت السوق والتجارة الحرة بالنسبة للاقتصاد، والانتكاس الإجتماعي

> > والأحسراب الأخسري كالطرف أخسره متساور في الشر، فإن اتصاد والوطن

الأمه مع دالطريق القسويم، أو حستى

انقسامه قد يزعج «الرفاه، فهناك قوة

إسلامية مهمة داخل دالوطن الأمه تُختلف عن مثيلتها في دالطريق

القويم، وهي أكثر حداثة وأقرب للخط

الفكري للرفاه، وخروجهما من الأم

وعدم أنضمامهما له والرفامه قد يؤدي

إلى ظهور الحرب الإسلامي الثاني

المنافس أد والرفاده ويحرم اربكان من

موقعه الذي حافظ عليه من دون

منافس منذ أن بحل الحلبة السياسية

عام ١٩٦٩ حاملاً معه افكار الاصلاحية

التي تَقَلَقُ أربِكانِ النَّائِبِ الجَسِيدِ في

البسيمان عن دالوطن الأم، شقيقً

الرئيس الراحل أوزال وهو اقتصادى إسلامي التفكير وحديث الثراء إلا أن

علاقته الشخصية باريكان سيئة.

وتأكد ذلك اثناء المشاورات الأولى التي

جسرت بين يلمساظ واربكان لتسشكير

حكومة يتزعمها الأخير، فقام أوزأل

بهجوم شخصي على زعيم دالرفاه،

أو غيره تشكيل حرب إسلامي أخس،

خحسوهسأ بعنمنا أحسيح الصبوت

الإسلامي سناحة للتنازع حتي بأن

الأحزاب ألعلمانية التي تقدم الوعود

معثل بناء معزيد من معدارس الأثمية

وتخريج الخطياء، وهو مطلب مستمر

في قدائمة أولوبات «الرفادة، فيهذه

مؤيدة لوالرفاء، بل تعارضيه في

بعض الأحيان وتؤيد خصومه مقابل

مكاسب انتخابية او بسبب رفضها

بعض التوجيهات السياسية الذي

تشيلر بقتح أكثر من ٧٠ معهدا للائمة

والخطباء لتضاف إلى نحو ٥٠٠ معهد

قائمة حاليا وتصرف عليها الدولة

وتعترف بشهادتها التي تعادل

الثانوية العامة وتسمح لخريجيها

بدا قرار تشيلر مناقضاً لتوحهات

حزبها العلمانية، إلا أنها تحت ضغط

جماعات ببنية أخرى مثل الشبيخ فتح

الله غولان أبرز شيوخ الطريقة

النقشينتية ومنير سلسلة كبيرة من

المعاهد الحسينة في تركيا، وافقت على

اتدُاذ هذه الخطُّوة التي احسرجت

اربكان. ويذكر ان الشييخ غولان الذي

عشية الانتخابات الأخبرة أمرت

يتميز به دالرفاده.

بدخول الجامعات.

بالتاكيد لا يريد اربكان من اوزال

من أبرز الشخصيات الإسلامية

الاسلامية الجنبية.

وعارض الاثتلاف معه.

الاحتماعية الى قوى والحكار وفئات محافظة تلتئم على شأن الدين، يرتبط هذا الامر بأمر أخر لا قيام له إلا به: ذلك هو انحسسار دور الدولة في الاقتصساد والمجست مع - من دون الأمن - والبسرور المتسرّامن والمتلازم لمفهوم اسلامي للمجتمع ولسجية هذا المجتمع، ولفهم طلمسي بألغ النبوع للمجتمع المدنى ولشأن الديموقراطية بوصفها حقيقة تستتبع القول بريف الدولة وتستفاد منها في أن. تؤسس ما سبق على عدم أعتبار الشرق أوسطية نظاماً اقليمياً صرفاً، بل على انها عنوان محطة رْمنية تشير الى بعض - من دون الاشارة الى كلِّ -العناصس السياسية والاقتصادية والاينيولوجية

لتي تؤسَّسها. فهِيَّ مؤسَّسة على كونَّها بناءٌ مُحلَّياً أمنياً واقتصادياً يالزم مكملات ثقافية وسياسية وايديولوجية، وهو بناء متوافق على مقتضيات الشَّكُلُ الْجُديد مِنْ الْعَوْلَةِ الذِّي انتشر في الثمانينات والتسعينات الذي قام على نبذ وهزيمة شكل العولمة الاقدم - فلا مجال للكلام عن تاريخ العرب في القرئين التصيرين من دون الكلام عن العولمة السر (الاستعمار، الاندراج في العلاقات الدولية) وعن الْمُثَاقِّعَةَ الْكُونِيَّةِ، لَجِتَمَاعِياً وعقلياً، التي كُونْتَ الْخُط الجامع لتأريخنا الحنبث وتحولاته. نقول: أن العولمة التي نُراها تنقسضي قسامت على افكار التنوير والتنَّميَّة والتحديث عَلَى مجمل صعد الحياة، بل للى اعتبارُ الترقيُ عمليةٌ تاريخية شاملة ومتكاملةُ.

أما الشكل الجديد من العولة، فإن عماده في

الجنوب ما هو إلا التَّخلي عن التنميةُ الاقتصاديةٌ وادواتها الاجتماعية والثقافية والعقلية والمعرفية، الني تشتمل على التحذيث الاجتماعي وعقلنة الحياة النهنية واكتساب المعرفة التقنية القادرة على اعادة انتــاجُ نفســهـا صحليـاً. وان عناصــر الإخـتــلال بل الانهيار فى نظم التعليم للنرسي والجامعي العربي وانحطاط ألمدارك العامة أمور معلومة ولآحاجة لتّكرارها، ينطبقّ هذا الكلام ايّضًا علىّ النّحوص الى الثقافات والمعتقدات الخرافية والزيادة فى بثها في لجهرَة الاعلام الرسمية، والتوقف عموماً عَن الحُجِلِّ من الجهر بها. وما هذا التخلى عن التنمية باسم لاهوت السسوق إلا المقسابل الجنوبي لتطور بالغ الأهمية حصل في الشمال، وهو انهيار الأجماع الكينزي - نسبة الى Keynes – الذي رسم علاقة النولة بالاقتصاد بعد الحرب العالمية الثانية، وهو الانهيار الذي تلازم مع نهاية المحرب الباردة وروال ضغط النموذج الاشترآكي - كبديل محلي وكمتَّافُس خارجي - عَلَى سياسات العمالة والمجتَّمة عموماً وقد تُرجنم هذا الإنهسيسار في الجنوب – شَسانه في الشيمال - ألى صورة القبولُ بحثميَّة الهامشي الاقتصادية والاجتماعية كعنصر بنوي مستمر طويل المُدى: أعنى معدلات البطالة المرتفعة ومدن الصفيح، والسياسأت التي تستقبل بأشكال ووتاثر مختلفة (اكثر سرعة بينُ الأقطار العربية: المغرب وتونس، تليسها الأردن ومصدر) لمطالب ولمفاهيم التعنيلات الهيكلية. وليست الأولوية المعطاة في هذه المناهج الاقتصابية العملية للعمليات الاقتصابية الخيماتية وللمضاربات وللاقتصاد المواز بشأن الشاذ أو الخاص بالنول المتخلفة، فما هو إلا صورة محلياً عن صعود ما دعى بالاقتصاديات الوهمية (Virtual) (economy القـــاَنُمــة على قطاع مـــالـيّ لا تـــَـــضبع تبادلاته - التي تفوق المحول القومية لكثير منّ الدول - الى اية ضوابط وما المكمل السيساسي

والإجتماعي - الثقافي لهذا الأمر إلا انحسار فاعلية الدولة واستنزاف ارائتها، بل انتشار للقالة الذاهبة الى صُرورة تقليص صحِمها الى الحدود الدسا ولعله ينبغي الشاكيد على ضرورة عدم الخلط بين الدولة كمؤسسة، وأرباب الدولة كأفراد يستخدمون مؤسسات الدولة لإغراضهم الخاصة ذلك أن مشاركة حماب الدولة واتباعها في هذه العمليات الاقتصادية انما هو شأن يعمل على استفحال الوهان العملي لها، من دون أن يعني إنَّ أفراد النظام القَّانُم والجِمَّاعات الأخْرَى التَّي تَسْتَعَلَ الوَظيفَةُ العاملة الأمنيلة او الادارية لأغيراض خياصية، هم الدولة: لا شك في ان كشيراً من الدول العربية قد تاكلت فاعليتها بسبب الاستحواذ على أدواتها لأغراض خاصة من قبل شبكات عائلية او جغرافية وموالي هذه الشبيكات. إلا أن ذلك لا يعني أن الدولة هي صدام حسين على سبيل ألمثال، بل هي جملة

أنوات يسيطر على مقدارتها ومسيرتها صدام حسين، او ان الدولة العراقية دولة سنية. نعود ونقول انه يترتب على الدعوة الى تقليص الدولة - ونعني هنا أكتثر من نزعها من ايدى هذه الجماعة او تلَّك - التعدي بهذه الدعوة من صحال الاقتصاد الى المجتمع والسياسة والثقافة، والتعبير عن هذا التعدي بعنوان والمجتمع المدنى - سليل عنوان حقوق الانسان - وبمفهوم الديموقراطية يرى في الممارسة الديموقراطية تعبيراً عن اعادة الاعتبار للمُجتمعُ باعتبارهُ نقيضاً للدوَّلة، اي باعتباره ما يجب أن تعبر النولة عنه. من نقل القول أن الدولة نُصِاب منفصل عن المجتمع ولا يعبر عنه، بل ان ما يعبر عن القوى المنظمة في المجتمع هو الهيئات التمثيلية وجماعات الضغط وليس الدولة: ليست الدولة العراقية دولة السنة السنتنية للشبيعة او الإكراد، بل أن أكثرية السنة مستبعدون من المشاركة في صنع القرار، شبائهم شبأن المواطنين العراقيين الأُخْرِينَ. ثم ان المجتمع ليس نصاباً «عينياً، يشار البيه بالبنان، ولا ينتظم على أسس الولادة بل على اسس اكثر تعقيداً بكثير من نلك، ولا يمكن توصيعه على أساسٌ التصنيف الطائفي والآثنيّ لإعضائه، بل

على اسس وظيفية للنولة دور اساسي فيها. ولئن كان الكثير منا قد شارك بقاعلية في الكلاء المبدئي والمجرد والجميل حول حقوق الانسان، ثم

قمة عمل الاقتصادية الديموقراطية. وأخيراً المجتمع المدني، بوتيرة سريعة للموضة الاصطلاحية في وقت شكل فيه هذا المصطلح المتحول احدى أنوات الجولة الأخيرة من جولات الحرب الباردة (الثمانينات) إلا ان قلة منا تنبهت الى قصر النظر والغبن التاريخيين تجاه الدولة الباليين في جلِّ المقالات الذاهبة الي ضرورة تنصيبة الدولة العربية عن الفعل الاجتس والسياسة: حاولت أن أبين في بحث أخر دان لجلُّ خُطابِ الديموقر اطية العُربي في السنوات الأخيرة

Amhrin 95

منطقاً داخلياً فحواه افتراض تضاد بين النولة والمجتمع، وأن لهذا الافتراض مستند في فهم وهمي وشعبوى لعلاقة الدولة بالمجتمع، وأن منتهاه العملى نظرة عنمية الى الدولة ووهميسة الى السيباسة كنصاب للصغاء للجتمعي وكمصارسة رومانطيقية تتيح لامة ان تسعد بتوليد دولة مطابقة لها. لا يسعني مقابل نلك إلا التأكيد على أن الدولة العربية الحنيثة (والعثمانية) كانت رافعة شعار التحول الاجتماعي والثقافي والعقلي والقانوني على جِرْثية هذا التّحول وعدم اكتمالة - في القرنين الأخيرين، وانها ما زَّالتَ في الكثير من فأُعلياتها اكثر تقدماً من عموم المجتمع، أو أقل تخلفاً منه أن سُنتُم. اما في العقدينُ الأخيرينُ، فقد تم في احاديين كشيرة الانعان الى سحب نقساط الدولة، أو العمَّل على سحبه، من مجالات أساسية كان لها مجالات افرعت لأرباب الدولة بما هم شخصيات أقتصادية، لو لَا يعي بِالْمِتِمْعِ أَوْ الْمِتْمَعِ الْمِنْيِ، وَكُلُ ثُلِكُ (فَي حَلُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَل حل احتيج الى تسمية) باسم انعدام الكفاية وعملاً بسياسات اقتصانية نيو - ليبرالية أنت الى استبعاد فاعليات لم ينتج عن استبعادها إلا فراغ مؤسسي واقتصادي من يون بدائل وطيفية ناجعةً،. بعبارات أخرى اصبحت متداولة على نطاق واسع المقالة الداهبة الى أن الدولة أربابها والمستفيدين منها، رالاستثثار بفاعليتها وامكاناتها، شيء واحد.

لنلك غابت عن مجال التداول النظرة الاكثر واقعية

وفائدة، من ان الدولة جهاز قادر على ان يفعل أن

توفرت المصاسبة الديموقراطية (وليس التمشيل

الدولة لكن من اجهزة سيأسة تشريعية، واننا نعني

بِهَا لَيِسَ فَاعْلَيْهُ الْإِسْتَبِدَادُ وَالقَمْعُ فَقَطُّ بِلَ الدُولَةُ

بما هي عنصر فعل تاريشياً في حياتنا العربية

وضرب فيها منذ ما قارب القرنين كما فعل من

ترحب والصياة، برسائل قرائها وتنشر منها ما لا يتعارض وقوانين للنشر وما يحفظ حرية الرأي في الن. وتحتفظ والحياة،

بحق تنقيح الرسائل واختصارها. وتعتذر عن عدم رد الرسائل التي لا تتشر. الرجاء توجيه الرسائل يواسط الفساكس أو النبسريد الى أي من مكاتب «الحياق» الواردة عناوينها وارقامها في اسفل صفحة الرأي.

□ السيد رئيس التحرير تحية طيبة وبعد،

تاريخ أسيوط ورحالتها المرموةين.

سيوط وليس اسيوط

■ كتب الاستاذ حدى زقزوق في صفحة قضايا تحت عنوان «اسيوط تسترد

وكان مَن المُكن التَعَاضَيّ عَن تِحريف اسم مدينة مسيوط، المصرية العربية

عافيتها ويركان العنف بدأ يخمد، في العند رقم ١٢٠٣٣ من جريدة «الحياة»

الغراء الصاَّدرة يوم السبتُ ٣ شباط (فبراير) ١٩٩٦، مقالة تناول فيها. لمحات من

العربيقة الى واسيوط، - خصوصاً بعد أن اصبحت الاخطاء الشائعة في لغتنا.

وفي اسماء رموزنا التراثية الاثيرة تنقش على دالحور العتيق، حتى كادت

القاعدة استثناء والاستثناء قاعدة - نقول كان من المكن ٱلتغاضي عن هذا

الخطأ الذي وقع فيه كاتب المقال الاستاذ زقروق ويشفع له هنا وقوع الكثير من

الكتاب ورجّالٌ الفَّكر والتاريخ والعلماء الكبّار من لبناء استنا في مثل هذه

الاخطاء الكن الذي لا يمكن التغاضي عنه هذا التحريف لاسماء صانعي تاريخنا

وتراثنا المسوبين اصلاً لمدينة سيوط اسم المدينة القديم والنين تبادلوا مع

مدينتهم شرف الانتساب كل الى الآخر. ومن أبرز هؤلاء الأعلام الكبار الخالدين

الامام جلال الدين السيوطي (عبدالرحمن بن ابي بكر ت ٩٩١١هـ - ١٥٠٥م) حيث جعل الاستاذ زقروق اسمه الاسيوطي، نسبة للاسم المحرف، بدلاً من السيوطي

العروف به نسبة لاسم المدينة الأصلي والصريح (سيوط)؛ والأغرب من هذا كله إن نقع بعض المعلجم في مثل هذه الهفوات على وضوحها، فعلى سبيل المثال لا

الحصر جاء اسم المُدينة محرفاً في معجم «المنجد في اللغة والعلام، «اسبوطه

تواريخ اميركا اللاتينية وشرقي اوروبا وجنوبها وفي اليابان، وليست بعا هي متاتية عن فهم نظري او مذهب سوسيولوجي صا. ثم أن أفراغ مجال العموم الله التربية العموم من الدولة ليس عنصراً مفرراً للديموقراطية، بل لتحصيص الشأن العام باسم الانتماء الطائق أو الجنغرافي أو الاثني - ثلُّكُ أن للحصلة العمليُّة (ولا أحاسب على النوايا هنا) لمفهوم للجتمع المعلى، حُصوصاً فَي ما يتعلقَ ببلد كالعراق، مثلاً، يغرقُه في الأَمْلِيةَ مِنْ دونَ المُنْيَةُ، ما قبلَ الْسياسيَّة، أي الطُّوائفُ المُتَحُولُةُ الى أحَرَابِ، علَينًا لن نَقُومُ بحرْمُ بمغادرة اشكالية التطابق او التنابذ بين الدولة

\* استاذ في الدراسات الاسلامية، جامعة لكستر،

مراجع

\* القيت هذه الكلمة في ندرة عقدتها الجمعية العربية للعلوم الاقتصادية في بيروت في تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٥ حول موضوع والشوق لوسطية والمشاريع البديلة». وستنشر في مجلة النهج في عدها المقبل.

- \* راجع الحلقات اليومية التي نشرها جوزيف سماحة | في «الحياة دين ٧/٧٩ و٩/٨/١٩٩٠ اما حول تفاصيل الوقف الأسرائيلي، راجع جميل هلال، «استراتيجية اسرائيل الاقتصادية للشرق الاوسطه، بيروت ١٩٩٥.

 عزيز العظمة: «الشعبوية ضد البيموقراطية»، في ديموقراطية من دون ديموقراطيين، تتمرير غسان سلامة، بيروت ١٩٩٤ - يحبذ الرجوع الى الاصل الانجليزي لهذا النص أو الى الترجمة الفرنسية لمبمان استقامة المعنى.

انظر على سبيل المثال: H. Ribe & S. Caravalho, World Bank Treatment of the Social Impact of Adjustment Programs, Washington, World Bank, Policy Research & External Affairs. No.521,1990 Working Paper

🗆 لندن – من جمال خاشقجي:

■ يستطيع نجم الدين اربكان أن ينظر من نافذة مكتبه في انقرة نحو أللبنى الضخم للحزب المثافس والوطن الأمه بل أنه يستطيع أن يلوح لأحيد أصنفأنه الإسلاميين هناك ويتلقى ردأ على تجبته.

لكن الوجود الإسلامي في «الوطن الأم، قد يكون مصدر قلق لزعيم حزب والرقام، بقدر ما هو مصدر للاطمئنان ان هناك صعيقاً ما يستطيع أن يصنع تحالفاً وما، بين اربكان وزعيم والوطن الأم، الليبرالي والمتشدد علمانيا مسعود يلماظ

ستبب القلق أن دالوطن الأمه أضعف الأحراب الكبرى تلاحماً، فهو أحسنتها سنأ ونشسا في ظل ظروف الرشاسة القنوية للؤسسية طورغنوت اوزال التي تلاشت بسرعة مع الأنفتاح في نهاية الثمانينات وتعمقت ازمته بوقاة أورال وعلى رغم أن لداء الحرب كان جيداً نسبياً في الانتضابات الأخيرة، فجاء بعد والطريق القويم، بجرَّء من الواحد (١٩.٦٦ في المئة)، إلا أنْ أرتباطة مع طانسو تشبيلر إلى قاعدة بمينية علمانية مصافظة واحدة حسعل التنافس حساداً بين الحسربين عُوضًا أن يتغقا لمواجهة نمو «الرفاه» كنصا يشمنى رجنال المال والإعتصال

والصحافة البمينية. ليس سراً أن المكايدات بين تشييلر ويلماظ تهدف إلى اسقاط أصدهما للآخس داخل حسربه أو تقكيك حسرت الأخر كي يتسنى بمجهما في حزب واحد بقيانة موحدة تمثل مصالح كسار التحمار والجيش والقوي العلمانية وتدعم التوجه الأوروبي الحالى لتركيا، وتبرعت الصحافة باقتراح اسمه الجديد الطريق الأمه

هذا الحزب الموحد الذي يتجاوز ضعف التحالفات سبكون قاس على قبادة تركبا لسوات عدة مقيلة بالتحالف مع اليسار الضعيف، بينما سقى «الرفاه» قوياً في المعارضة بيني قوته تدريجياً وبهنوءً بانتظار يومه. أ لاسكن تسسيط الخريطة

السياسية التركية بهذا الشكل (يُمين ويسار وإسلاميين)، فهذه خطة الراحل أوزال عنيما أسس الوطن الأم، في منتصف الثمانينات وجمع فيه كل القوى السياسية اليمينية، إلى رجال الدولة والتصلوماسيين، حتى إسلاميين وأعضاء سابقين في حزب والسلامة الوطني، وافشلت التعديبة السياسية والفكرية والعرقية خطة أوزال وهو أمر يمكن أن يتكرر الأن ما مجعل تبسيط الحياة السياسية إلى ثلاث قوى رئيسية أمراً مستّحيلاً. وبقندر منا سناعند اربكان على

تبسيط السياسة التركية عندما قدم

حربه في الانتخابات الأخيرة كطرف

المدارس توفر له كوادر ناشطة لكنها أيضاً تُحْدَم مؤسسات الطرق الصوفية الكبيرى التِّي تُحَسِّلِف في تُركب عن غيرها من ألدول الإسملامية. فتك ويضعف من شعيية والرفاده. الطرق تحولت إلى مؤسسات كبرى تملك المدارس والشاريع الاقتصاد والشسركات والمصانع، بل محطات الإذاعة والتلفريون وهي ليست دائماً

المتخصص في شؤون الإسلاميين في تركيا أن «الرفاه، بعد أن استفاد من يقدرهم باكتر من ١٠ ملايين تركى افتراق، فيقول «الرفاء أصيح الأن اكبر من الجماعات، بل أصبح يؤثر عليها ويقود اتساعها وقد يؤدي نلك إلى تهميش القيادات التقلددية هناك مصالح معادية للقيادات من الليسرات في أقل من سماعمة،

يقَفْ سياسياً على الحياد وكثيراً ما بيدو معارضاً له «الرفادة له تاثير كبير ويرى الساحث على بسرام اوغلو تأييد أتباع الطرق الصوفية النين

يصل إلى ربع الناتج القومي يدفع إلى شيوخ الطرق الصوفية والإوقاف والمدارس، ويستعرض بيرام اوغلو خمريطة هذه الطرق وانقمساممات شيوضها الني تبدو وكانها مناهة معقدة، لكن السيساسيين الاتراك

مُلْثَرُم، أَخْذَت عَلَاقَتُه بِهِم تَتَّجِه إِلَى للجماعات ويقول اوغلو الذي الف أكثر من كتاب في هذا الموضوع، أن التقليدية اصبح دالرفاه، يهددها، ويشير إلى انه رفي أحد الاحتماعات التي حضرتها لإصدى حصاعبات الطريقة القادرية جمع عدة بليونات

الاتاتوركي الواحد الذي لم يضيع يوساً لتأكيد افكاره وبشها وعلمنة الدولة منذ أن تسلم رُميام الأميور في النظام الحديث في تركيا فبعضها بملك شبركات اقتيصادية هائلة سثل مجموعة داخلاص، التي تملك صحيفة مصارف ومصانع ووكالات سيارات

ويذكسر از في تركسيا نظامساً

يستفيدون منها إلى أقصى ترجة امنذ أنْ فَأَرُّ (مؤسس الحرَّبِ الديموقراطي) عسطان مندرس في اول انتسخسابات تعددية في تركيا عام ١٩٥٠ مستندأ إلى أصوآت أتباع الطرق والأوساط

> والزعماء التقليديون لا يريدون من ينافسهم على ذلكء.

صرائبيا يوصف بانه مواز لنظام الدولة ويقدره بعض المختصين بأنه



المتدينة بعد عقود من حكم الحرب

العشرينات تتمبر الطرق الصوفية

بثرائها وقدرتها على الاستفادة من

«تركيا» الواسعة الانتشار، إلى

وعقارات وصحطة تلفريون. ويصفها

محمد دوچيار المبير العام المساعد في

المجموعة أنها اليست تجارة فأطأ

وليست وقفأ وليست عملا خيريا

وإنما بين هؤلاء جميعاً .

أدرك والرفادة من جهته أهمية عدم

الاصطدام بالجساعات الاستلاسية

الأخرى وفي الوقت نفسه يعمل على

أن لا تفكر بنخول حلبة السياسة

وتشكيل حارب مستقل، كما يؤكد

مصدر مقرب من «الرفاه»، فأربكان

واعلام «الرفاء» الذين بششندون في

الانتخابية يتحاشون ائتقاد شيوخ

الطرق النين يؤيدون عسادة أحسد

المستربين «الوطن الأمه و«الطريق

القويم، بل يشيعون بين انصارهم

انهم (شيوخ الطرق) على الصياد

وأنهم تركوا لاتباعهم حرية الاختيار.

وينكر أن هذه الجمأعات تقف مع أحد

الدربين من اجل مصالح مؤسساتها

بؤكيد تلك أحيد العياملين في

محموعة الخلاص، المعروفة بتابيدها

للسيدة تشيل حين قال إن مجموعة

اخلاص، ستؤید «الرفاه» إذا وصل

إلى السلطة، وذكسر أن «الرفساه» هو

الاستثناء الوحيد في قاعدة التصويت

بين العاملين في الشركة النين يزيدون

على ١٠ الأف موظف ويصوتون عادة

الاقتصادية والتعليمية.

انتقاد خصومهم اثناء الحم

ك «الطريق القدويم» وبعمضسهم ك دالرقادي توافق الكائب الصيحافي مصطفى اورجان، المحسسوب على التيار الإسلامي، على أن الخيلاف حشمي بين «الرفاه» وبعض الجماعات الدينية خصوصاً الزعامات النقليسة. ويضيف والرفاد فكريا ينتسب إلى ألحركة الإسلامية الحديثة وشي حركة تحسمل افكارأ ثورية تجاء تقليسية الطرق والمدارس القديمة ويالتالي بحتاج الرفاه إلى نشر فكره الحبيث وتشجيع النبن صوتوا له على تبثي هذا الفكر، أنذاك يستطيع أن يعمل

باستقلالية عن نفوذ هذه الطرق. يبدو أن «الرفاه» مقتبع بذلك، فهو وإن افستقد نظام الأسسر والخسلايا السائد في الجماعات الإسلامية في العالم الغربي تسمح حربة العمل العلني والاعلامي له بعقد اللقاءات الفكرية العيامية والنشياط العلني في الجامعات والمعاشد ومن خلال وسائل الإعبلام فرالوفياده يملك صبحيفة يومية واحند يصدرها الحزب وعدة صُحف أخرى مُقربة منه إلى محطة

تلفزيون واذاعات عدة.

ونجدها في مادة الحرف الفِّ أما أعلام للدينة فنجدهم في مادة الحرف سين (السيوطي) مثلاً، فما سر هذا التناقض؟! فكيف ينسب الاعلام الى اسم للدينة الاصيل (سبوط)؟ ثم يسقط أسم المدينة من مادة هذا الحرف لنجده في مادة حرف الف من المعجم نفسه كما اشرنا؟ وعن كيفية بداية تحريف اسم المدينة ننكر بتصرف قول فضيلة العلامة الإمام محمد الغزالي (يحفظه الله) الذي جاء في يحثه المرسوم القيم منظرية التربية الاسلامية للفرد والمجتمع، حيث يقول دفي مصر بلد كبير اسمه (سيوط) ومنه

الصافظ المعروف جلال الدّين السيوطي، فمّا اعار تابليون على مصر (١٢١٣ه. -م١٧٩٨م) حتى قر الكثير من أهلها وأعيانها وأمرائها الماليك الى منينة سيوط تحفزاً للمقاومة والقتال من هناك فأمر تابليون عسكره بملاحقتهم مطلقاً صبحة مدويّة في جنّده صّارخاً: «الّي سيوط، وّحرفَ اللّجر المُقَابِل لـ (اليّ) بالفرنسية هو (A) فريد الجنود وراء قائدهم صارخين (١) سيوط ولتصبح صرخة المعتدين من عهدئذ علما على البلد المهزوم ولينسى أهل مصر والعرب اسم عروستهم مدينتهم الإصلي إذ ويضيف حفظه الله: والنَّنظُر التي مثال آخر من فقدان الوعي في ميدان اللُّغة: كُنتُ أسمع المنبعين ينطقون كلمة رباط عاصمة المغرب (بفتح الراء) فاقول الكلمة كجهاد وقَّتَالَ بِالْكَسِرِ، فَهَا هذا الْإصرار على فتحهَّاءُ، وأخْيراً عرفت أنْ الكلمة يكتبها الفرنسيون (Rapat) بفتح الراء فتنازلنا نحن عن لغتنا وتبعناهم

وهكذا فأن مثل هذه الامثلة وغيرها مما تعاني منه امتنا تثني بعمق التراجع العام في جوهر وشكل بناء الشخصية العربية الاسلامية التي أوكلت حماية تراثها لاعدائها وغطت في سبات عميق وعزلة خطيرة عن العالم من حولها فتُراجعت الى الوراء في مختلف الصعد، وبالكاد هي مهمومة اليوم بالنوابت من تراثها ولغنها، أو مقومات بقاء شخصيتها من التمسك بجوهر النين والتربية الاسلامية الصحيحة الى حد الاجتهاد الشموني الذي يعطى حلولا لشكلات خلافية متواضعة بين الامة الواحدة، ولا مفر للحروج من هذه النوامة من تاصيل روح الإسلام الصحيح في أجيالنا، الإسلام الذي يوفق بين الإصالة والمعاصرة في هدى تشريعاته كدين عالمي للانسانية كافة، ويحفظ لنا تقاليدنا العربية الاسلامية الإصبلة التَّابِنة، عُسْئُدُ ستعود الروح الإسلامية الحية المتجددة الى الجسد الهامد باذن الله.

ويطيب لي بهذه المناسبة ان اهني جريستنا والحياة، الغراء بعيدها (بيوبيلها النَّهُبِيُ الْحُسَّيْنِ والتي فرضَتُ نفسها كَجْرِيدة العَرْبِ النولْية الأولى بلا مَنَازَع، فللجريدة ولرئيس تحريرها وكتابها الاعارم وقرائها الافاصل صادق الدعاء بحياة ملؤها الحب المتجدد والنجاحات الاحيدة والتربع على عرش التفوق والمكانة العلمية الفريدة السنديمة.

د فهمي توفيق مقبل جامعة لللك فيصل كلية التربية – الاحساء

18 ALHAYAI

اللاتينية وتسرقي افيوبا وجوب

مست بما هي مناتية عن فيمنظ

مس بدري مسارته أن الورغ مجار

ي وروي الميس عنصراً مفرزاً للنينوولانا

شعان العام باسم الانتماء الطان الاثني - بلك ان المحصلة العلا

النوايا هناا لمفتوم المجتدع للغ

يشعلق ببلد كالعراق منلأ بنرل

ون المعنية. ما قبل السيلسيد في

ية الى أحزاب علينا ان تكوديد،

يسة التطابق أو الندالذبين للها

\_\_ بوأسات الاسلامية. حامعة كمين

لكلمة في ساوة عشتيا الحمعية الويا في بيروت عي تشرير الثاني إلولموا

ع «النشوق وسطية والمشاري الدي النهج عي عدده النقل

ت اليومية التي مشرها حريد سما ٧/ و١٩/١/٩٥ أن ما حي تعامير لوق حميل هلال، ستراتيجية لبراي الاوسط بروت ۱۹۹۰

ة -الشعبوية صد البيولرافية،م

ل ديموقراطين المريز عسارسال

بيث الرجوع الى الأصر الجيريها

مة الفرنسية لصندر استثانة للنزُّ

H. Ribe & S. Carava

lank Treatment of the

net of Adjustment

ashington, World Bank

santh & External Affair

قضايا تحت عنوان اسيوطنت

دد رقم ۱۲۰۳۳ من جريدة المعينة

١ ٢٩٩٦، مقالة تناول فيها لمادار

مم مدينة وسيوط المصرية العربية

مبحت الإخطاء انشائعة فولعنا

, على «الحور العتلق، عنى كش

. ل كمان من الممكن التفاضي عزانا

وق ويشفع له هذا وقوع الكثيرام

كبار من أبناء أستنا في مثل فا

ا التحريف لأسمعاء صائفي ناريفا

م المدينة القديم والنين تبسلوا و

البرز شؤلاء الإعلاء الكبار الذالب

، أمي بكر ت ١١٩١١ - ١٠١١مه

ة للأسم المصرف، بدلاً عن المسوط

سريح (سيوط): والأغرب مرشاة

على وضوحها، فعلى سبيل المال ا

النجد في اللعة والعلام السوط

دينة فنجدهم في مادة الحرف سب

دة هذا الحرف لنجده في معددو

ر يتصرف قول فضيلة العلامة الله حشه المرسوم القيم مظرية التربية

يصر بل كبير اسمه (سوط) إنا

اغار فابليون على مصر ١٩١١١١

وأمرائها المماليك الى مسية سوه

ان عسكره بملاحقتهم بطفا صب

الجر المقابل له (الي) مالفرسية ال

سوط ولتصبح صرخة العنسرا

صر والعرب اسم عروستيم ملسب

مثال آخر من عقدان الوعي هو سيار المثال آخر من عقدان الوعي هو سيار المعاصمة المغرب الفتح أبي عدد

مسرف بعدي سرد و معدي المراد و المدار على فقط المراد و المدار المراد الم

تعانى منه امينا تشي يعنق النزادا تعانى منه امينا تشي يعنق النزادا

ربية الإسلامية التي اوكلت معه

عرلة خطيرة عن الصالدس دوبه

لكاد هي مهمومة اليوم للتوليد

من التصيف بجوشر البير والنربيا من التصيف بجوشر البير والنربيا

سجوس المدرد شمولی الذي يعطي طولا المد

رحی سو یسی سره الموادة من نامه الموادة من المدوج من هذه الموادة من المدود المد

سروي سر سر سر المحالة والمعاصرة لو ذي يوفق بين الإصالة والمعاصرة لو م

ب يوت مين المساد المدين افعة ويصفط لها تقاليلنا المدين

لووح الاسلامية العبئ للنبيلة أم

نا «الحصاة» الغراء بعينها (بيوسية

يدة العرب الدولية الاولى الميا

تكيف ينسب الاعلام الى اسم ا

No.

<sup>A</sup>uking Paper

# الواقع... خطاب!

#### عبدالسلام بنعيد العالى \*

إلى نبالغ كشيراً إذا قلنا أن لفظ «الخطاب» هو أكثر الالفاظ تداولاً في الخطاب العربي للعاصر، فالكل يتحدث عن الخطاب الخطاب العلمي، الخطاب التهضري، الخطاب النسائي، الخطاب السينمائي بل حتى الخطاب الرياضي. طبيعي أن يلحق اللفظ بعض والعياء، فيفقد كل دلالة، أو على الأقل لا يعود يعني شيئًا كتبرل بن انه يكاد، في معظم الأحوال، لا يعني الا ما ينل عليه لِفظ معال، وهو يؤخذ هذا ترجمة الكلمة الفرنسية discours ومقابلها الاغريقي logos التي تحيل الى الكلام المعقول، أي الى سلسلة منتظمة من النطوقات التي تحكمها مبادئ للنطق التقليدي. لم لا يكتفي معظمنا انن باستعمال الالفاظ التي كانت تؤخذ عادة ترجمة

لتينك ألكلمتين حينما كنا تتحدث مثلاً عن كتاب ديكارت فنفول ممقال في للنهج» لمَّ هذا الانجذاب تحو كلمة خطاب؟

الظاهر أن النين يكثرون من استخدامها تنصرف انهانهم نحو بعض أقطاب الظلسفة المعاصرة وخصوصاً ميشيل فوكو. لكن ما لا ينبغي أن تتتأساه منا هو أنَّ المفكر الفرنسي يستعمل اللفظة كما هي في أصولها عند نيتشه حيث لا فرق بين مفهومي الواقع والخطاب. نلك أن نَبِسَتُ ينفي الواقع الشام، وهو لا يقول بدرجة صفر للمعاني.

فالتباويل عَنْده ليس تعليفاً على نص سابق. كل تاويل هو تاويل لتباويل. وما يسبق التأويل ليس نحساً وانعاً خواه وغوضي ولا معنى وكاووس. فلا وجو لنص من غير تأويل. «الواقع» هو على الدوام نص مؤول. أنه ما قيل في خطاب أوقل أنه مسجموع الخطابات التي قبيلت سواه كنانت خطابات عنقبلانية أو لاعقلانية:

أَهُذَا الرَّبِطُ بِينَ وَالْوَاقِعِ، وَوَالْخَطَابِ، نَجِنَهُ عَنْدُ فُوكُو نَفْسِهِ. فَعَنْدُمَا بَتُحَدِثُ القكر الغرنسي عن التشكيلات الخطابية، فهو لا يحيل الى كلام مجرد وانما الن مُجموعة من الاستراتيجيات والمارسات. ذلك أن ومدات الخطاب كما يحتدها فوكو ليست هي العبارات ولا القضايا. انها ليست وحدات سيكولوجية ولا وحدات منطقية، فهي ليست قضايا لأن الجملة اللغوية نفسها، مم ما تحمله من العنى نفسه، يعكن أن تشكل وحدات خطابية متمايزة، أي انها يمكن أن تختلف من حيث شروط حقيقتها التي تتوقف على مجموعة الوحدات الخطابية التي تنتج ضعنها. كما انها ليست هي العبارات. ذلك أن عبارات متنوعة بعكن ان تريد وحدة خطابية ولحدة.

ومجمل القول، ليس الخطاب وعيا يتخذ من اللغة مظهره الخارجي، أنه ليس ساناً وذاتاً تتكلمه، وانما هو معارسة لها اشكالها الخاصة من الانتظام. كِنْ لَفَظَ الْحِطَابِ بِهِذَا المُعنى ينطوي على فلسفة كاملة، أو على الأقل يتنافر مع فلسفات بكاملها. وعلى الخصوص فلسفات الارادة والمقاصد، وفلسفات الرَّعى، وفلسفات معينة عن اللغة. وما يبعث على الاستغراب حقاً هو أن جل فلسفَّاتنا تشغذي من هذه الفلسفات، أن لم يكن منها جميعاً. ومع نلك فنحن نصرٌ على أن نزيَّن مقالاتنا بالفاظ يبدو أنها أصبحت فضيحة بالنسبة لكثير من

٭ كاتب وِجامعي مغربي.

امین هوی*دی* \* 🗷 يُفترض في اي عمل جماعي بين

مجموعة من الدول أن يتعاون اطرافه لبنَّاء مَظلة يامنون تحسَّيها منَّ اي تهديدات مشتركة، ويسعبون لرفع مستوى شعوبهم وزيادة الدخلّ القومي باستثمار الامكأنيات والجهود المُشَاحَةُ، ولا يَسْحَقَقَ ثَلَكُ الا بِالثُّقَّةَ وأذا امعنا النظر فيما حققه العرب منذ بداية عملهم الجماعي المتمثل في الجامعة العربية منذ ٥٠ عاما نجد أنْ المتبادلة والإيمان بالمصالح المشتركة دون أن يعني هذا تطلبقاً في وجهات النظر في كل القضاياً. فالخلافات لا يجوز لها أن تحول دون السعى الى العبمل المستسرك النؤوب الذي لا يقسمس على الشوصل الى اتضافات والتوقيع عليها، فهذه الإتفاقات هي نصباصآت ورق تكتسب قيمتها مزأ جهود صابقة لتنفينها على مراحل متفق عليها، ضمن عملية بناء مستمر تحتاج من اطرافها أن يلعبوا مع عنضهم البيعض لا ان يلعبوا على

> واذا كنان هذا هو حيال كشمر من أشكال العمل الجماعي في العالم، فإن الوضع مختلف تمامناً في العمل العربي الجماعى، الذي باتثَّ مظلته مليثنة بالشقوب وغير قادرة على مواجهة الرياح والعواصف نتبجة للشك والخوف التبايلين بين اعضائه. وقد أنعكس ذلك على الرأي العسام العربي فازدانت مشاعر عدم الثقة في مصداً قية القرارات العربية، حتى ولو مسدرت من اعلى مستويات اصحاب القرار، فاشلاحظ أن التصريحات التي تعقب المؤتمرات واللقاءات العربية مستوياتها المختلفة تركز دائما على تُطابِقٌ وْجِــهـات النَظر فَى القَـضــايا

عضبهم البعض. ولا يمكن أن يتم ذلك

ألا باستبعاد عوامل الشك والخوف

والتطابق في وجهات النظر في اي عمل جمّاعي شيء نادر الصفوث. والخسلاف في الاراء والوسسائل امسر طبيعي يتوجب الإعلان عنه، فهو ليس عيبا يجب التستر عليه، وفاعلية اي

مل جماعی تقاس بقدرته علی حل لناقضات اغضائه نتيجة لاختلاف سحسالحسهم. ولا يمكن حل هذه التناقضات بتحاهلها أو التستر عليبهناء وإمنا بمواجبهشها والحوار حولها لتطويقها وعلاجها على اساس الحلول الوسط والرضياء الناقص للاطراف المختلفة بغية تنفيذ الاغراض المستركة التي تضقق الامن المتسائل

الحصيلة متواضعة في كل المجالات. وهذا امس ببغث على الاستنقصاء والتساول والمكاشفة. فإن كانت العلاقيات بين الدول تبني على اسباس المصالح الشتركة وليس أقطعلى الجوائب العاطفية فإن العاملين المُصالح والعواطف – مثوافران لديَّنا. واذا كسان النظام العسالمي المسالي بتطوراته المنهلة بدعو التى التكشلات ألكبرى لمواجهة التحديات للتعاظمة التي منا عادت الدولة الواحدة بقادرة على مواجهتها، فإنَّنا - نَّحَنُ العُرِبِّ-استًا استثناء من ذلك بل ربعا كُنا احوج من غيرنا للتكتل في ظل تعاظم مشاكلنا وتعقيداتها التَّـزايدة، وفي ظل مشروعات الليمية تاتي البنا عبر الحدود مشمطة في السوق الشرق أوسطية أو النظام ألدوسطي، ولكن رغما عن نلك فالدلائل كلما لا تعشب بالضير في المنظور القريب على اقل

هذا الوضع العربي القلق يحت طرح سنؤال متصوري غلبنا محناولة الاجَّابة عليه بصراحة، لأن معالجة قنضايا الامن القومي على مختلف مستوياته لا نتعامل الامع الحقيقة اي مع ما هو قائم دون تجميل، ومع الخريطة اي مع الواقع بعد تخليصا من التَّمنيات: هُل هُناكُ رَعْبِةٌ في بناء العُمل العُربي الجماعي؟ وأذا تُوفُرت الرغبة - وهذا امر يحتاج الى نقاش --هل تتوفر القدرة والعرفة لتنفيذ نلك؟! كنا قببل سنوات قليلة على يقين

من أن الرغبة مشوقرة، لأن المُواطَّنُ

يريد أنَّ يحسقق الامن لوطنه وذاته تحت مظلة كسرى. فالامن اولا واخر هو امن الومان، والموامان يشمشي از تصبح له حرية التنقل دون سدود او عوائق سعيا وراء الرزق في انصاء وطنه الكبير. وفي الوقت نقسه هو يرغب في ان يعيش في استقرار وطمانينة، ولا يفقنهما فجاء اذا ساءت العلاقية بين اصحاب القرار، ويتوق الى ان يرى كتلة عربية كبرى ذات إرادة قوية بمكنها أن تتعامل مع مثيلاتها من التكتلات والاتصادات على قسدم المسجاواة باستحضدام

ليه – عدم المعرفة بقواعد وسلوك ابرام سحناهدة النقناع المشتثرا والتعاون الاقتصادي عام ١٩٥٠ والتي أقرت انشناه مبجلس بفياع مشي بلَجَانَهُ لِلْتَعْدَةُ، وكذا انشَّاءُ مجلسٌ

المدروسة مع أيقاف التَنْفُيدُ. وتبلورت أفكار لمسالصة عب العمل العربي الجماعي من ضُلالٌ محاولة تجسير الفجوة بين الرغبة

البيموقر اطبية خلافا لمسادرة الجبابري التي

تستند الى اي ركيزة في النص الإفلاطوني، تاتي،

في المرتبة الأولى، بل في المرتبة ما قبل الاختيرة. وافلاطون يتمسك بهذا الترتيب القيمي حتى عندما

ملجاً في متحاورة والسياسيّ، الى تقسيم جديد: ثلاثي وثنائي التفريع، ففي هذه المحاورة المتاخرة

رْمَثِيًّا، بورْع ٱفلاطون الحكومات - الواقعية بوماً ·

الى ثلاث: حكومة الواحد، وحكومة القلة، وحكومة

الكثيرة. والحيال إن كل واحيدة من هذه الحكوميات

تنقسم إلى اثنتين: صالحة وطالجة. فحكومة الواحد

تعطى: اما حكومة موناركية واما حكومة طغيانية،

وحكوِّمة القلة تُعطى: اما حكومة ارستُقراطية وأما

حكومة اوليغاركيَّة، وحكومة الكثرة تعطى: اما

حكومة بيموقراطية واما حكومة اوقلوقرأطية

حكومة الواحد: إذا كانت موثاركية في الصالة

الاولَّى، وطغَّيانية في الحالة الثَّانيةٌ. فَالْمُونَأْرُكُ بِحَكُمُ

بمفرده، ولكن بعوجب قوانينها، بينما الطاعية

يُحكم برايه، أي بلا قوائين. و«الموتاركية، المربوطة

بُسنَ مُكَنُّوبِةَ جَبِيهُ نَسَمِيهِمَا القوانينَ هي خَبِر

الحكومات الست جمعيماً، ولكنها، بغير قوانين،

مرْعُجة وتضيق الخناق جداً على الوجود... أما

حكومية القلة، فكفيا أن القلة وسطيين الكثيرة

و الواحد، كنتك فلنمتسرها وسطأ عن الُحكومتين

الإخربين. وأما حكومة الكثرة (الديموقراطية)، الكلِّ

ما فَيْهَا شُعِيفَ، وليس يسعها أنْ تأتي شيشاً عظيماً: لا خيراً ولا شراً، بالقارنة مع الأخر، لأن

السلطة غيها موزعة الى شررات مسغيرة بين أيد

تكون شأضعة للقوانين أسواها، ولكنها شيرها

جميعاً عندما تثملص من القوانين. فحيثما تكون

كُلُّها أَ مَـحُـتَلَة، قَالَ أَحَسَنُ مَا يَكُونُ الْعَيِشُ فِي ظَالَ

الديموقراطية، ولكنها عندما تكون جميعها جيدة

الانتظام، فيأسوا العيش في فللها، بينميا الاولى من

الحكومات التي سميناها هي التي تعود السها مَنْ

وجهة النظر هذه مكانة الصدّارة، وهي التي بطيب

فَيِهَا العَيْشِ، (المسياسي، ٢٠٣ُبِ)، أما قر

«القُّوانين»، وهي أخر محاورة كُتبها افْلاطون ولمَّ

تنشر الأبعد وفاته وقيها ينطق بلسان نفسه بدلأ

من أن ينطق بلسان سقراً ما على مجرى عادته، فأنه

ينَهُبُ أَلَى أَبِعُد مَنْ ذَلَكُ فِي الإَقْبَصِيَاحَ عَنْ مَبَيِولُهُ

الإرسنتقرآطية وعدآئه للديموقراطية وهذا الى شد

انه يقدم الطغيان حشى على الموناركية كالمضل نظام

و اقعي المحكم، غير مشترط في الطاغية سوى ان يكون دعادلاً، ومعتدلاً « «اشي أضع في للكان الأول

الطَّغينان، وفي الشَّائي الحكومة اللونَّاركينة، وفي

الشالثُ نوعاً بِعَينَه مِنْ الديموقراطيَّة، وَفَي الرَّابِعُ

الاوليغاركية التي لا يعكنها آلا بصعوبة فأنقة انّ

وعليه، قائها من بين سائر الحكومات، عندم

وأحبسن الحكوميات واستواها باطلاق في أن ما

العربي في كل انتساء الوطن الكبير

أمكانياتها الهائلة. وأي اطار الاعتقاد بتوقر الرغمة في العمَّل العربي الجمَّاعيُ تعنيتُ الأبحاث عن الأسلباب التي تُتعوقه. وكان من ضمنها - وهذا ما كنا نميل العمل الجماعي وغياب القدرة الذاتية. وكثا تستبعد الاسباب التي تتعلق بميثاق الجناميعية العنزييية او تُنْفَلِّيماتُهَا، لأنها وان كانت مُوجِّودةً ومستحقة التصحيح، الا انها هامشية أو حبسنت النواياً وانعبقب العبرة. فألمانتان الثانية والرابعة من ميثاة الجامعة عالجتا الجوائب الاقتمانيا بما يفسنح الطريق الى بناء التكامل المنشسودر ثم جسرى تعسرين المسلساق بمعاهدات وأتفاقات ومشروعات كان ما تحقق في طلها وبعد نَصَف قرنُ متواضعا الى حد كبير. فبالرغم من

يتحصفق ابدأ وظلت أدراج المجلس الاستنصادي تزيحم بالمسروعيات التي كان يعتقد انها موجودة وبين

أقتصادي ولاشاعة الطمأنينة وتوفير

الرفاهيلة في البسلاد المحربينة ورقع

مستواهاء فإن الدفاع المشترك لم

وبالرغم من ثلك نصبت كلُّ المصاولات لتمسحيح الاوضباع، بناء على هذا المقسهسوم، أنراج الزياح عما حسمل المهتمين بهنه الامور أو بعضهم بِنْتِهُونَ ۚ الْيُ قَنَاعَهُ فِأَنَّ الْرَغُبِهُ التَّي كان يعتقد أنها متوفرة في البداية تاكلت بدورها نتبجة لعدم الالتزام يقواعد وسلوك العمل الجماعي، وجاء العنوان العراقي على الكويت بمثابة القشمة التي قسمت فليس البحيس واقامت سدودا كثيفة اماد القليل من الرغبة التي فللت باقعة حتى ذلك

القسرة الغبائيسة والفيهم الشاصس

وأعمينت أزمة الغمل الغربي الجماعي أزمة مثلثة: تراجع الرغُبةُ به، وعجر في معرفة قواعده، والخوف المتبادل والشك البيني. ولكن هذاك تحسفظين بجب

تسحيلهما هنا: الأول متعلق بما قبل وقت العبدوان العسراقي من أن هذا العدوان اثبت فشل العمل العربي الجماعي، وهذا غير صحيح لأن العمل الجماعي لم يكن قائما الإعلى الورق، ولذلك لم يخُضُع للنجرية حتى نقر بقتيله. والثاني هو اعتقادنا بانه كان بهيئته. والعالي من المستحد من المستحيل وقوع هذا العدوان تحت مظلة حقيقية للامن القومي العربي بالصاته الفصحالة التي تكتم على ألاعتضماء تنسبق خطواتهم بالترا متقق عليه وتوزيع الإدوار بينهم وحل خلافاتهم ضمن قواعد معينة بون اللجوء الى استخدام القوات السلحة،

وبذلك يوجهون اسلحتهم الى الاتجاه وشناك دلالات واضب وشفاك دلادت ومصبي لُجِماعي، ولا يقتنصر تجميد أ الغمل على مستوى الجامعة العربية بمنظماتها، وألياتها ولكن يشمل أمضا كل التنظيمات الجهوية بدرجات مَنْفَاوِنَةً. فَقَد الغي مَجْلُسُ النَّعَاوِنُ العبربي (منصر – العبراق – الارين -اليمن) بعد أن وقع في ظله الإجتباح العراقي للكويت. اما الاتحاد المغاربي، فبالرغم من قلة اجتعاعاته وانتاجه آلا الحل عن طريق الكونجرس بمجلسيه ان المغرب طلبت تجميده أخيرا.

ومازال اعلان دمشق حبرا على ورق رغم انه صدر بعد الاجتياح العراقي للكويت، وباتفاق الدول التي سناهمت بقدر كبير من الجهد لفتح الطريق امام عملية عاصفة الصحراء، وسازال حتى أَخِرَ أَجِيتُمَاعَاتُهُ فَي ١٢/٢٨/١٢/٢٨، يصاول ايجاد صبيقة لاطار العمل المُستَّرِكَ بعد التردد بين ان تُصتوي هذه الصيفة على شيوون الامن او

ى: معضلة الشكوك والمخاوف المتبادلة

والللحظ انه عند الإتفاق على سوضبوع الإمن والدفياع تتصرص كل الوثائق العربية على النصّ الأثي:

دفي هـال وقوع عدو ان مسلح على إحدى ألدول الأطراف من قبل اي دولة لدرى تلتزم جميع الاطراف على الفور إعمالا لمبدأ الدفاع الشرعي بانتخاذ كل الإجراءات الفردية والجماعية بما فيها استخدام القوة المسلحة.......

التوجهات الاسترأتيجية للدول وهذأ النص يحسمل كل عبوامل الشكُّ والخبوفُ مَنْ الاعتضباءِ أزاء فنجدها تزيد من نفقات الدفاع على حساب التنمية، وتتريد في الشياركة بعضهم البعض، لأن بدء الترتببات بعد حدوث العدوان أمر غير عملي أذا لم يتم الاتفاق عليها من قبل، كونها تحتاج الروحدة قيادة وتدريبات مشتركة وخطط جاهزة ومواصلات ووسائل أتصال والتنسيق لشراء ان ندعبو الى الياس والاحباط فقد الإسلحة والنخائر والمعدات ... كل هذا مؤجل حتى حنوث العنوان الذي عادة ماستم بسرعة خاطفة ومفاجاة

> والامثلة كثبرة ومنعددة تؤكد وجنود منشكلة الشكوك والمخباوف المتبادلة. وهنا لا ينبغي ان نخجل من المستبث عن خُسوفٌ بعض الدول العربية الصغرى مما تعتبره صموح دول عُربية كبرى. فالواجب أن نتعاطى معٌ هذه الشكلة بصراحة لعلاجها عن طريق الضمائات، وقد حدث مثل هذا في الولايات المتحدة الإصبركية عام ١٧٨ُ٧ حَيْنُنا انْعَقْدُ مَؤْتُمْرُ فَيَلَّانِلِيفِياً لوضع بستسور الاتحساد وأثيسر في الْمُؤْتَمَّرُ خُسُوفَ ٱلْوَلَايَاتِ الصَّغَرَىُ مَنَّ سبيطرة الولايات الكبسرى، فستستجلُّ المؤتمر سئتتان عنادوا بعدها للاجتماع عام ١٧٨٩ وقد أهتنوا الي

\* كاتب مصري - وزير بقاع أسبق

مجلس النواب، يتم قيه التمثيل

ممثلين عن عبد السكان في الولايات المتتلفة، ومجلس الشيوخ يتم فيه

التمثيل بعدد متساومن الممثلين

الولايات بعض النظر عن حجمها أو

عدد سكانها، ثم بتوزيع السلطات

الشالات، ثم بالتأوازر بين السلطة

الفسيرالية وسلطة الولايات وبين

الجيش الاتصادي والجيش الاقليمي.

واطرح هذا المشال للشاكيد على أن

النوف شيء مسسروع لا يجسور

نجاهله بل لأبد من مواجهته لعلاجه،

خاصة بعد اجتياح العراق للكويت

وضمها وتحويلها ألى المحافظة رثم

١٩ منْ ملحافَظات العبراق: وسازَّالُ

الضيمان الكبير يقع في اطار الامن

القومى العربي السليم الذي يواجله

السيابُ الخَـوْفُ والـشَّكُ. انْ تَجَاهُل

مبيئتل هذم الاميشور يتعكس علي

الجادة في ترتبعات عربية ربّعا لاتثّق

في الدول الأخرى، وربما لأنها لا تثق

في قدرة هذه الترتيبات على حصاية

ولا نريد برسم هذه الصورة المقلقة

حــقــقت البدول العــربيــة – رغم هذه

السلبيات - إنجازاتُ أستراتيجية

كبِرِي، فقد وقُفْتُ وقَفْتُهَا النَّارِّيخَيَّةَ

الى جانب الشبعب الفلسطيني طوال

سنين قاسية، حتى وضع اقدامه على

طريق انشاء النولة في صواجهة

الصبهيونية العالمية والاستعمار، ثم

عادت ووقفت الى جانب الكويت حينما

اجتاحتها الجيوش العراقية الى أن

تُحررت، كما تُمكنت من الحفاظ على

هويتها العربية رغم اتساع رقعتها

وتعبد بولها ورغم المصاولات الثي

بُنلت ومـــاً وَالنَّهُ تَبِـــنَل لإَذَابِة هَذَهُ

الهوية. تكن ما ينقص هذه الدول هو

العمل الجماعي الذي لا سبيل إليه من

يون وضع حـلّد للشَّكوك وَٱلْخُلّاوفّ المتبايلة في ما بينها.

## نقدُ نقد العقل العربي (٣ من ٣)

الديموقراطية اليونانية التي خضمعت لتأويل مغلوط هذا

١٩٨٢(فيراير) ١٩٨٢

رحیل لی ستراسبورغ

رجل«ستديو المثل»

منا الذي ينجمع بين مارلون براندو وبول نيومان، أل

باتشىيئو ورويرت دي ئيرو، جوان وددورد، داستين هوهمان

وشيلي وينترزا بكل بساطة يجمع بينهم كونهم معأء اضضل ما

عرفته السينما الهوليوودية من ممثلين، وحتى لئن شيض لواحد

منهم ان يعسبع شجماً. لاسباب لا علاقة لها بفته التعثيلي، كما

هو الحال عادة في عاصمة السينماء فإن تقدمه في العبر يعيد

له الاعتبار كممثلٌ كبير بعد أن تُنسى نجوميتُه أرُ تُخبو، وفم

حباها الله لهؤلاء والميرهم من اصبحاب الاسماء الأقل لمعاناً؟

اعظم ممثل في تأريخ هوليوود خير مثال على ذلك،

هذا الاطار يقدم لنا مساولون براندوء الذي يمشبر على النوام

فَهَلُ فِي الْأُمْرِ صَيْفَةُ مِنْ الصِيفَ، أَمَ أَنْ لَهُ عَلَاقَةُ بِمَوْمِيةً

صدية، ربعا، مرهبة، بالتأكيد، ولكن قرق هذا وذاك كأن ثمة

رجل لم ينل من الشهرة ولو ربع ما ناله أي واحد من أصحاب

الاسماء التي عددناها. رجل اسمه لي ستراسبروغ، بدأ حياته

معثلاً، وانهاها ممثلاً، لكنه كأن على الدوام ثانوي الاهمية عير

لافت لنظر الجمهور العريض. لكنَّه في الْفَتَرَةُ الزَّمَنية التي

 ١٥). والواقع أن النقد الشاريخي الحديث، الذي أبل
 الى حد كبير من مرض المثالية المسقطة على الماضي
 اليوناني المرعوم للغرب الاوروبي، لا يشردد لحيانا في تسمية الإشياء باسمائها، أي بعكس ما درجت العادة على تسميتها به في الإدبيات المؤسطرة عن الديموقراطية الاثينية. وعلى هذا النحو، قان باحثة تاريخية مثل ماري قرانسوارْ باسليرْ، مُختَصَّة في مشكلات المثاقفة في المدينة اليونانية، لا تتحفظ من الحسديث، بدل الديموقراطية البريكلية، عن «المُونارَّكِيةُ البِرِيكَلْيِيةٌ» فَبِرِيْلَكُلْيِسُ الَّذِي اَفْلُح فَيْ أعادة انتخاب نَفْسه خمس عَثْمرة على التواليّ الرّ يوم وفاته بالطاعون لم يكن في الواقع الارئيس منتخباً، لدى الصياة ممن تصفل بهم سجلات الدكشاتورية المعاصرة، أي باللغة السياسيية البونانية القنيمة مموناركاء وان الموناركية شعثى بِالْيُونَانِيةَ حَكُومَةَ الْوَاحَدِ، وَالْحَالُ أَنْ سُنُواتُ مَجِدٌ ريكليس، بان ٢٤٣ و ٤٣٩، تؤشير الي الإنكشال من قَيادة جمماعة، الديموقراطيين الى قبيادة فرد، بريكليس، الذي صبار، حسب توقيوسيس، اول

وهذا النص الضتامي بقترق للى شعقين الأول النيئاء كما يقول العنوان السريد لكتاب مستهلنا

على عتبة الفضيحة المعرفية. ذلك أن من له أبني المام ب، حِـمْهُ وربة ، افالاطون أو استباسة ، ارسطو لا يُضَالِحِهُ آنَنَى شَكَ بِانَ آيِغَضَّ نَظُام سَيِاسَيِ آلَى قلوب وفِالسَّفَةِ البِوثِانَ، كَانَ حَصَراً النَّظام البيموقراطي لمنينة اثينا وبولتها، وهذا الى حد لم يتردد معه بعض عثباق الديموقراطية الاثينية، في تاريخ اضلاطون وارسطو وسبائر فالسفة ألمدينة الفَـاقْنَلَة، التِّي مِــا اسـِتلَهِـمتّ النمــودَج الاثبِثَى الواقعي الاسلَّباً وضداً، بِانْهم ،منظرونُ رَجعيوْنُ، (كلود موسيه)، وبالفعل، أن افلاطون، في واحدة من أولى محاوراته، يتهم بريكليس، قائد الديموقراطية الاثينية، بانه ءأمي، ولم يبرع الابقضل معاشرته القيلسُوفُ ابْاكسۇغُوراسُ وْأَضْرابِهُ، وانْ علمه ليس عبَّه بِلَ مِنْ عَمِيرِهِ، وَأَنَّهُ عَاجِيزٌ بِالنَّالِي عَنْ بَعْلُهُ أَلَى غيره، بِمَنْ فَيْ نَلِكَ أَبِنَاه، وفَيْ مُحَاوِرةٌ دغورغياس، يصُّعد الهجوم، مستعيداً الإطروحة مُفسها، فيؤكد ان الاتبنيين، مِنْدُ أَنْ تَعَلَّم بريكليس الخطابة أحيهم، رَابُوا سُوماً بدل أَنْ يحسُنُوا أَخُلَامًا، وأَنْ بركليس لَم يفعل اكثر من ان جعلهم «كسالى، جبناء، ترثارين، شَسرهينَ الى المال، أَذْ كَسَانَ أُولِ مَنْ أَجِسَرَى أَجِسَرُأُ لُلُوفَائِفُ العمومية»، وفي «الجمهورية» التي رسم قبها معالم الميئة المثالية، يقسم الحكومات الواقعية الَى أَرْبِع: وأولَهْنا، وأولَاها بالدَّبِح، حكَّومية كُنزيتُ

ختامه: «أن المدينة القاضلة عند فالاسقة اليونانُ كانت امتداداً على صعيد الفكر لمبينة الواقع، مدينة اثبنا ويولتها.

واقعي هو نلك الذيُّ كانَّت تقدمُه لهم ديموقراطيَّة أَثْيِنَا... فَلْيُسِتُ الْمُبْنَةِ الْفَاصْلَةِ كُمَّا تُحْدِثُ عَنْهُا الخلاطون في جمهوريته أو كما نستشفها من كتابأت ارسطو السياسية والإضلاقية سوى واقع، دولة المُدينة في اثبنا منظوراً البها من منظار طموحات نلكُ الواقع عينه».

وخُبِّنَاماً لنستعد ما يقوله نص الجابري في

انَّهَا كَانْت تَفْكِيراً في الإفضل انطلاقاً من نمونج

يتصل بالنيذا وبالصورة المؤمثلة لواقعها السياسي. والثاني بالفكر السياسي اليوناني كما تمثل في كتابات الحلاطون وارطو ألني يقال لنا انها كانت ومطابقة، تاريخياً، وذلك بقس ما استلهمت النموذج الديمُوقراطُيُّ الْأَثنِثُي الوَاقَعِي في بِنَالَهَا الصَّدِينَةُ الفَاضَلَة اليونانية. وأما فيما يتصل بالشق الأول فليس عسيراً علينا أن تحيس بأن كاتبه يمارس مرة اخْرَى هوآية أسطرة آثينا وأَمُلَلْتُها، فَلَكُنْ بِكُنْ مَا جبري في تاريخ الفكر الغربي المحب الهلينية -Hel lenophile قايلاً للتخليص تحت اسم واضاسراع Helleniste فرنسية معاميرة، فأن ما يغمله الجابري لا بربد على لمشراع والبنا عربية، بعد أن كان سُبِقُه الْمُسْتَهَلِنُونَ، كُلُّ حَسَبُ ثَقَافَتُهُ القُومِيةَ، الى اختراع والبنا فرنسية، واخرى والمانية، وثالثة وانْكليـزَبِةَ، بِحسب نيكولَ لورد في «احْتراع أثينا» ولكن على حين أن هذه والاثينات اللسلات جسرى اختراعها في كبريات عواصم الثقافة الاوروبية توكيداً على التواصل التاريخي لهذه الثقافة مع

النتها الاولى اليونانية، قان ما يرمي اليه شاقد العقل العربي من امثلة اثبنا هو على العكس هصاء هذا

في ذلك المدن تتبع الامبراطورية النعسوية - المجرية. وكانَّ مولده فيّ العام الأول من هذا القرن، وهو بعد دراسة ابتدائية في مسقط رأسه ويعد دراسته لغن التمثيل متأثرا بالروسي الكبير فسلططين ستانسلافسكي ووحسرح الفن، في موسكر، قصد الولايات الشحرة باكراً، صَبِث بعد ثنقل بين العديد من الهن ساهم العام ١٩٣١ في تأسيس فرقة مغروب ثهائره مع هارولد كالأرمان وشيريل كراوفورد، وهي الغرقة التي وجهت السرح الأميركي كله وجهة بسارية تحت تأثير وجود وورُفَلت في السلطة، حيث سامَّمت ترصهات الرئيس الأميركي النيموقراطيّ، في اعطاء نفس جنيد لكافئة الشقفين الاجانب الآتين بأفكار تقدمية يسارية من أوروبا الوسطى والشرقية في ذلك ألعان وتحت قيادة سنرأسبورخ وفي عمل جماعي ساهم قيه كليفورد اوديش ثم ايليا كازان، راح ممثلو مفروب ثباتر، يجربون طرائق الثمثيل السنقاة من «منهج» ستانسلافسكي، وذلك على تجموص كان من ابرز خصائمها أثها تضم الفرد وسيكولوجيته في صراح مع المجتمع ومع داته

وتدريب كل هؤلاء الذين تدين لهم هوليـــرود بأعظم الادوار وَالشَّخُصِيَّاتِ فِي تَارِيخُ فَنَهَا ٱلْسَيِنُمَانِي، وَمِنْ هَنَا، حَينُ رَحَلُ لِي ستراسبورغ عن عالمنا يوم ١٦ شباط (فيراير) ١٩٨٢، شعر الكثيرون من أهل المهنة ومن النقاد بأن صفحة كبيرة من صفحات فَنَ النَّمَدْيِلُ قَد انطُوت. وفن الثمثيل تحديداً لأن مهنة ستراسبورغ كأنت اعداد المعتلين في ذلك العهد السمى «اكتور ستديو» أي ستديو الممثل، والذي كمان علامة ضارشة في تاريخ السينماً الأميركية، ولكن ايضاً في تاريخ للسرح الاميركي.

ولد لي ستراسبورغ في مدينة بولر انوف البولندية التي كانت

فصلت بين بداياته ونهاياته، ساهم مصاهمة اساسية في تكوين | مما كان يُتطلب من المثلين ادا، جوانياً اسفر عن فاعلية وعن امكانية هائلة لايجاد تفاعل عملي بين المتفرج والمؤدي.

واستبرطة، والشانية، وهي لا تمدح ايضياً الا في

الْدِرْتِيةُ الشَّانِيَّةِ، الأولْبِغَارِكَيَّةٌ (أي شَرِفُبِأُ حكوميَّةً

القَلَةُ)، وهي حُكومة طأفحة برَّدَائلٌ لا عد لها، وتأتى

بعد ذلك، وبالشعارض صمهاء الديموقراطية، وأخيراً

حكومـة الطغيان النبيل، ولها الغلبة على كل ما

ويموازأة هذا الشقسيم الرباعي للحكومات

ريسورو. الواقىعىية، المتدرجية من شيء ألى أسوا، بقسم

الأنسان نُفسه الى خُمسة انواح: واحد ملكي يطابق

الحكومة الثالية، أي الأرستقراطية كما يسميها في

الديموةراملي (والطيموقراطية - اي حكومة الشرف

والكرامة - هو الامنم الذي يقول افلاطون انه اشطر

الى اختراعه تبسمي به حكومة استرطة)، والانسان

الأوليغاركي، والانسان البيموقراطي، واشيراً، وفي

اسلامنزلة، الإنسان الطغيائي. وليس بين هؤلاء القمسة سوى واحد احسالح

وعادلُ، هُوْ الْائسانُ الارستقراطي، مِينما اباسهم

وَّامْلَامَهُمُ الْطَاعْنِةُ الذِّي يُستَنِدُ بِالخَّكُمُ يَمَغُرِنِهُ وَعَلَىٰ نُحَوَ مَطَلَقٌ، وَطَنِغَةً لَهَذَا الشَّقْسِيمَ تَتُوزُعُ لَذَةَ الحَكُمُ

الى لذة مشروعة واخرى هجيئة، واللثة الشروعة

هي التي تقترب عاية سا يكون الاقتشراب من

والقلسقة والعقلء وهي اللذة التي يعرفها، على

تدرج في المنزلة، الصاكم الارست قراطي والحساكم

الطيسمسوة سراطي والحساكم الاوليسغسارتسي، واللذة

الهجيئة، أي السِعيدة عاية ما يكون السِعد عن

والْفُلْسَيْفَةَ وِالْعَقَلِّهِ، وَبِالنِّالِي عَنْ وَالقَّانُونَ وَالنَّطَامِهِ،

موضّع لَحْن، وَأَرْبِهُمْ بِتُدْرِجُونُ هُبُوطُأَ: الأَنْسُ

عداها، وهي رابع أمراض الدولة وأخرهاه.

الدرام عراب الحركة ككل.

في ١٩٤٨ انضم لي ستراسبورغ الى وستديو المتاله الذي لم يكن ذاً شأن كبير من قُبل، حتى وإنّ كان مؤسسه الأول قد حُملُ اسم ايليا كازان، فالحال ان مخول ستراسبورغ «السنديو» هو الذي اعطاه رُهمه الكبير، خاصة وان ستراسبورخ قد تفرغ له

شاساً والمسمى مديراً له، وبسعى فيه الى ان يواسل مستاره السابق في «غروب ثياتر». وكان اسلوب اعداد ستراسبورغ. المستقى كما قلنا من نظريات ستانيسسالفسكي، بقوم على دفع القصل المسرحي الى التعبير عن الشعور وسط مناخ يشعر فيه الممثل انه وهيدً في هذا العالم مم مشاعره وصروب الفضب والتفجر الكامنة في اعماقه، اضافة الى لجونه الى التعبير عن ذاكرته الماطفية، ثم استخدامه للأشياء المتشرة في الكان كوسائل تربط المؤدي بالعالم المادي المحيط به. ولقد ساعد من رسوخ مدرسة الثمثيل هذه، بروز رهط من كتاب المسرح الواقعي في الولايات المشعدة مثل تنيسي ويليامر وأرثر ميلر وادوارد البي وريليام انح، كورة شرعيين لثورنتون وايلدر وكليفورد اوسيشر وكذلك بروز مخرجين سينمائيين جعلوا من اسماليب الأداء الدروسة في «السقديو» علامة في افالامهم، ومنهم مارتن ريث وأرش بن ومايك نيكواز الهسافة الى ايليا كاران الذي كان على

منذ أوائل الشمسينات ارتبط اسم ستراسبورخ نهائيا وكليأ ب استدير المثل، ولم يعد له أي عمل أخر غيره، بل نسس أنه بدأ عياته ممثلاً حيث قام بالعديد من الادوار، وهو ظل ماسياً ذلك حتى ١٩٧٤ حين اسند اليه فرنسيس فورد كوبولا دوراً ثانوياً في

يحدث التغير عادة بسرعة وسهولة... وعليه، لئن وجد يومما لدينا، في الماضي أو المستقصل أو الحاصَرُ، رجِل هنَّه شكِّيمته، فمَّا أَعْبِط الحياةُ الَّتِيّ يحساها، وما اغبط أولئك النين بمسغون بدعة لدروس الصصافة التي تضرج من قمه. وذلك ما ينبغى قوله في كل حكومة تلتقي فيها السلطة لسبيدة مع الحكمة والحصافة في شخص رجل واحتد فيعنبنذ يري النور احبسن نظام للمبينة وَأَحْسِنَ القَوَانِيَّ، (القَوْانِيِّ، ١٠هـ). وُذلك كان، بْصورة شبه حرفية، رأي تلميذ افلاطون الكبير، ارسطو الذي حاكم بقسوة وصيراسة في الشنرات القليلة الباقية من مصاورته المبكرة الضَّائعة: في التي تسببت في انحطاط المبينة، وانتقد المسابنين العاطلين النين يرجون وقتهم في الترهات، على ما راى جان أوبونيه. وفي «السياسة» يشبه ارسطو التيموقر اطية المتطرفة، أي البريكلية، تكرارا بالطفيان أو بالإوليغاركية الطفيانية، ويعتبرها وشُكلاً جِمَاعياً من الطغيان لأن الشعب في مثل هذا الشكل من الديموقراطية يفرض ارادته الجساعية العسفيية مثلما يقرض الطاغية عسف ارابته الواحييةً،، وإلواقع أن أرسطو بعيد الينموقيراطية تُوعاً مِنْ الاِنْصِرَافَ، مثلما كَأَنْ أَفْلَاطُونَ أَعَتَبِرَهَا ضَّرِياً منَّ المُرضَّ. فهو، صلك مثلُ هذا الاَّخْير، يُقْسَم الحكوميات الى ثلاثة انواع: حكومة الفرد وحكومية العدد الصنغيار وحكومة سواد الممادنينء مقضلا الاولى لاستهدافها الصالح العام وفي الكتاب الرابع من «السياس

بِالتَّضَّافِرِ مُع أقوى أقوياء المدينة، فصيتما يكونون

الإقل تعدداً، ولكن الإكثر قوة، كما في الطغيان،

نقده للنبيموقراطية في شكلها المتطرف كما طبق في البينا في أيام بريكليس: فالسلطة، فيها لسواد الشعب، لا للقانون، والحكم بمارس بالمراسيم، لا معققضى القوانين

والغَارِق بِينَ هَذه وتلك أن الأخيرة ثابثة أو ثابتة جِأَ، بِينْهَا الْرَاسِيمِ تَتَغَيِّرُ فَي كُلُّ أَنْ وَتَبِعَأُ المقتضى كل حال وحسب المطلوب وبمجرد توفر غالبية من المصوتين لاقرارها، ولو أن مرسوم اليوم قد بِثَأَقَصُ مرسوم ألامس وقد بِنَاقَصُه مرسوم الخد. وهَبًا معنَّاهِ أَنْ أَخُرِ مِا تَصَدَّرُهِ فَي الْيَمُوقُرُ اطْبَهُ القانون. أَضِفَ الى ذلك أنه حَيِثُمَا تَعُودُ السَّلَطَة ُ العِلْيِاء كِمِا يِقَـوَل أرسطو، أَلَى الْمُراسَيِّم، لا الَّي القوانيِّ، وفعندنَّدُ يظهر الديماغوجيون، إي قادة الشمعب الذين لاهم لهم غير ان يتملقوه ويحرضوه وفي حال كهذه فان «الشعب يغدو موناركاً، كانْناً أوهد وان مؤلفاً من كشرة... وتشعب من هذا النوع لابد از یسسعی، بصنفشه سونارکشاً، الی ان بحکم بِمَقْرِدِهِ، مَا دَامٌ بِرَفُضًا حَكُمُ القَانُونِ، فَيَصَيْرِ طَاغَيَّةٍ، وَبِكِتُر مِنْ طَهُرَائِيَّهُ المُتَمَلِّقُونْ، وديموقراطيَّةُ مِن هَذَا لْنُوعِ أَنُمَّا تَفَاضُ ٱلطَغْمِانَ مِنْ الْمُونَارِكِمِاتُهِ. وَهَي

طلقيها في الديموقراطية في شكلها المتطرف تحملُ حميعها سمة طغيانية، لا سيما وانها تفسح للديماغوجين المكانة عليها التي يفسحها الطغيان للاخسساء من المداهنين. وكل مسا هنالك ان «الديماغوجي يراهن الشعب، على حين أن أخساء

فُــتـصون في دمـراهنة الطغاة، انن

الديموقراطية الجذرية، مؤكداً أن «الممارسات التي

فسارسطو - وهذا أقل مسأ يمكن قسوله - لم يكن

«بيموقراطياً». وجنة البيموقراطية الاثينية، التي لم

#### الديموقراطية انما هي بنت الحداثة الاوروبية واسئلتها، لا بنت اليونان و«ديموقراطيتها» فانا نقول ان هذه الحكومة المثلي تتحقق عندما وهي التي يسلس قيادة لها الحاكم الديموقراطي والحاكم الطغيائي. وواضح من هذا التسلسل ان اليوناني - الاوروبي، واما فيما يخص ألشق الثاني فائنا ان نتربد في أن نقول انه يضعنا مرة اخرى تنجب الطبيعة فيها مشرعا حقيقيا، فيمارس سلطته

#### جورج طرابیشی \*

🗖 بعيد أن تناولت حلقة الإمس بعض مواصيفات

استعادها الغَرب في الْأَرْمَنَة الحديثَة، فَهِلُ مَا زَالٌ ي المجسال مستسع للأسستسمسرار في اطلاق اسم النيموة راطية عليها بالمعنى الذي بأت لهذه انكلمة في الأرْمِنَة الصِدِيثَة فِعِلاً؟ للواقِّع أن الغربِ قِد لا يكُونَ وَرِثُ سبوى الاسم مع ازاحية للصعني بمقدار

والواقع ايضاً ان الكتاب القدامي انصبهم الكروا

أنْ يكُونَ للنَّيْمُ وقراطية الاثنينية، حتَّى في مرحلتها البسريكليسة ءالأرقىء، مسعنى مطابق للفظهسا. فتوقونيرس هو من يقيننا ان بريكليس هو اول من سمى حكمته بأسم الديموقراطية، ولكنه هو أيضاً مِن يَقْيِدِنَا أَنْ هَذَا الْأَسِمُ يَخْفَى تَحْتُهُ وَاقْعاً لَخْر: أَلْقَد كان يمسك بالجمهور، على كُونه حراً، في قبضته، وبدلاً من ان ينقساد له كسان يقسوده... فستسحث اسم المنيموقراطية كان المصانث الأولُّ في الواقع هو منُّ يحكم (توقيوبيرس: تاريخ حبرب البيلوبنيين، 24، أُه؟). ومع أنَ قُلُوطُرِخُسَ مِنا كَبِيانَ يَقُلُ عَنْ سَلَقِتَهُ توقوييرس اعجاباً بشخصية بريكليس، فانه لا يجد من حرج في أن يُقول أن والمصادث الأول، بعد أن تظمى من خصومه ومعارضيه واستصدر ضدهم بواسطة الجمعية العامة قرآرا باسقاط للحقوق المس بسامسيسة عنتهم وطريهم منن المدينة، انقلب على الديموقيراطيية تفيسيها وحبولهما الى انظام ارستقراطيء ويعد طرد خصصه وحل الحرب الذي كأن يعارضه توقفت الانقسامات نهائبا وعادت للبيئة متساوقة وواحدة، وأمسك بريكليس في يبيه وحذه باثينا وبضؤون الاثينيين الرسوم الجيوشء للراكب، الجرَّر، البحر، القوة العظيمة التي باتت للمدينَّة مِينَ الْيُومَانَيِينَ وحتى مِينَ البِرابِرَةِ، الْهِيمَنَة التي تُرتُكُزُ عِنْيُ طَاعَةً الشَّعَوْبُ ٱلراضِحَة، كما على صدَّاقةً الملَّوكَ وَحُصَائِفَ الْعَوَاصَلُ. وَمَنْتَلَدُ لُمْ يَعِدُ هُوَّ نقسه فلم يعد يجامل الشعب، ولا يبدي استعداداً للانصبياع لَهَيَاتُ الاشواء الشَّعبِيَّة. بَل شَّد نَوابِضُ الحكومة، ومنْ ثلك الديموقراطية الرَجْوة وأحْيُاناً للنطلة كلمبوسيقى وانتيلة فاترة صنع نظاماً لرستقراطياً وملكياً استخدمه في انتهاج سياسة قويمة لا تَلَينَ لَهَا قُنَاهُ ولا تَهْدَفُ أَلَّا الَّي الشِّيرِ. وفي معظم الاحيان كان الشبعب يتبعه بملء طوعه، فكانً يقوده بالاقتاع والتصنائح ولكن في يعض الاحينان البضاً كان الشَّعب يحرن، وعندئذ كأن بريكليس بشيد أعنته ويقتاده ألى رؤية صالحه الصقيقي، وبذلك يكبحه ومروضه، (فلوطرخس: التراجم، ٢٦، ف١٤٠ -

بِكُنْ لُهَا وجُود في الواقع، مَا كَانَ لَهَا اَيْضًا وجُود فِّي النَّطُرية وَبِدلاً مَن استَّلهام «النَّسوذج الواقعي» فأنَّ النظريَّةِ السياسيةِ اليونانيَّةِ ما قامتٍ ولا شائتُ مثلها الآعلى نققده والتسافي عنه. وبعَيداً عن الاسقاطات الديموقراطية المؤمثلة والمؤسطرة فان ارسطو الواقعيَّ، مثلَّهُ مثلً افلاطون «الإفلاطوني»، لمّ يكن في محصلة الحساب الا ارستقراطياً. وفي مُواجِبُهُ الانظمة الشلائة الفاسدة، فليس مَن نظامً صحيح واقعياً سوى - ويا للمفاجأة - ما تمثله ممادئة آسبرطة. ولقد كنا رأينا ان افلاطون نظر هو الأشر بعين العطف النسببي الى منا أستمناه ب وطيموْقُراطْية، أسبرطة. ولكُنَّ المُفاجاة الثانية التي يخْبِئُهَا لنَّا أرسطُو - وربما الإكبر بالإصالة اليُّ العلاقة الضدية التي يريد الجابري تأسيسها بين لعقل اليوناني والعقل العربي بموروته «السنا و «الشرقي، - تكمن في انه يعتبر نظام قرطاجيّة الفينيقية متفوقاً لا على نظام اثينا الديموقراطي والمنحسرف، أصبالاً، بل حبتى على نظام أسببرطة الارستقراطي «الصحيح»، فبالنظام القرطاجي، كالنظام الاسبرطي، شو من «طبيعة ارستقراطية، لكنه يتقدم عليه بآستناده الى عوامل ثلاثة: ﴿الثَّرُوةَ والفضيلة وأرادة الشبعب، بينما لا يستند نظام سَمِبِرطةَ الآ آلَى «عَامَلِينْ الثُّنِّينَ الفَّصَّعِلةَ وَارَادَةً الشبعت، (السياسة، ١٢٩٣ ب). وليس من قبيل الصيدقية على كل حيال أن يكون بغض النظام الديموقراطي الاتيني وايثار النظام الاستبرطي أو القرطاجي عليه قد أمسى تقليداً متبعاً لدى الفلاسفة القدامي بدءا بدالارستقراطيء العريق افلاطون وانتهاء به «المولى» الدخيل أرسطو: فَالْفَيلسوفُ الوحيد الذي انجبته النيموقراطية الالبنية في معصرها النهبيء - سقراط - حكم عليه من قبل هذه الديموقراطية عُينها - وقد بلغ من العصر عنياً --بالاعدام. وانه لما له دلالته ان يكون سقراط رفّض الهرب الذي كِانَ مَنَاحَاً لَهُ وَأَثْرَ انْ يِنْجِرِعُ بِيدِهُ كَانَ السُّدُ احتراماً منه - كما قال - للقوانين. فلكانه اراد، موته بالذَّات، أن يلقن الاثبنيين برسناً في احترام القَّانُونَ، وهم النَّينَ امَتَهنَّوه وجعلوه مُوضوعاً للاقتراع والتغيير البوميين.

وبدورمًا نَضْتُم فَنُقُولُ: أن ما لم يفهمه محمد عابد الجابري قط هو ان الديموقراطية بنت الازمنة الحبيثةُ وما أصابه فيها النظام السياسي من تطور وعقلتَّة. وقبل هذه الحداثة السياسية مَّا كَانْ لِأَي شعب قديم أن يخترع الديموقراطية، حتى ولو كانَّ بعثلُ العبقرية المنسوبة اليَّ الشَّعبِ اليونانيُّ. ولم تُرِثُ الديمُوقرُ أَطِيةَ الحَديثةِ مِن القَديْمةِ سُوى أَلاسَم، امًا مضمونياً فهي نقيضٌ للبيموقراطية الآثينية في كل شيءٍ، وحُتَى الْاسمُ تَغيرتُ دَلَالتَه: فَبعد أَنْ كَانَّ بغيضًا لدى فلَّاسفة اليونان صار واحداً من أحب ألمثل العليا السياسية الى البشرية.



القسم الثاني من غيثم «العراب، (ونراد غيه، في الصورة، الى جانب آل باتشينو)، وهو دور بلغ من اجادته له أن رشح لجائزة الهوليوردي اضافات استثنائية. الاوسكار الفضل ممثل ثانوي في ذلك العام. ولم يتوقف منذ ذلك الحين عن تمثيل ادوار صغيرة وثانوية في نحو نصف درينة من الأفلام، وخاصة الى جانب بعض كمار المشَّين الذين كان معطمهم

تلاميذ له في "ستديو ألمثل، فتخرجوا ليصبحوا، كما أشرنا، بعض أعظم من عرفته هوليوود من فنائين أعطوا فن التعشيل

ابراهيم العريس

حرب المولية الأولى للأسال المالية الم ر رسي . درسس مستولا الكييدة والقريع على عرش النفوة د عهمه تومیز مه جامعة المثن عیصل کیّرة النزمیة

المد فارس الشدياق» بتقديم واختيار فواز طرابلسي وعزيز العظمة.

# الرائد النهضوى في العتمة تركته المؤسسات العربية بلاوا

🗆 لندن – من محمد على قرحات:

T بعد غياب اكثر من ثلاثين عاماً عن واجهات المكتبات العربية يطل اسم «أحمد فارس الشيدياق، كتاباً اصبرته دار رياض الريس للنشر، متضمناً مختارات من مؤلَّفَى الشدياق «الواسطة في معرفة أحوال مالطة» و«كشف المخيا في فنون أوروبا، ومن مقالاته في جسريدة «الجُسوانْب» الذي أمسدرها بالعربية في اسطنبول في النصف الذاني ب القرن (لمأضى، وتصدرت الكتاب دراسة مسهدة عن سورة الشدياق وفكره ومؤلفاته وعمله الصحافي وقعها فواز طرابلسي

والشدياق (١٨٠٤ - ١٨٨٧) يستحق اكثر من غيره لقب المجهول ذي الأعمال المجهولة، فهو من دون أعلام النهضة العربية حُرم من الوارتين لإن المؤسسسات هي التي ورثت أعلَّامُ النَّهُضَّةَ وبِنَّت خطبها على ما أُسسُوا، وحولت سجالاتهم حول أفضل السبل لتقدم الأمة إلى مسجالات، حربية أو حربية، فهذا العلماني يستند إلى نهضوي معين لمحاربة نهضويُّ أَخْرَ لَيْحَقِّقُ أَهْدَافَهُ أَوْ مَصَالَحُهُ، والطائفي يضتار سلَّفا من الأعلام كما القومي يَخْتَار أيضًا من يناسُّبهُ وينسُّبه إلى

احسمت فتارس الشدياق بلا ورثة لأن العربي لا يرث الفكر كمواطن قُرد، انَّما يرثه عبر المؤسسات التي تنتخب من الفكر نُتَّفأ تناسب مــا تروّج له، بل أن بعض هذه المؤسسات يعمد إلى حجب أعمال معينة لمفكر معين حتى لأءتتشوه الصورة التي

رسمتها ألمؤسسة لمفكر (ها) الرائد. بلا ورثّة هذا الرجلُ الذي ولد مطلع القَّرِنَ ٱلْمَاضِي فِي لَبِنَانَ وَشَّلَّهُـد أَوَامُلُّ التَّغيرات الاجتماعية والتحولات الثقافية فيه عبر مدارس انفشحت على أوروبا الأخذة بنهضتها العالمية، وكانت عائلته تضم مجموعة اشقاء نهبت بهم الافكار مذاهب شتى، ومن هؤلاء استعد الشيدياق الذي تبه الكنيسية المارونيية لإعتناقية البروتستانتية، وأشاع البُعْضُ أنه عُنَب في سَجِنه حـتى الموت، وعززت مـحنتـه هذه الانفتاح المبكر للبنائين كثيرين على افكار

تغيير العقيدة أحمد فارس الشدياق الذي عمل مترجما للتوراة لفترة في مالطة تاثر بمحنة شعَيْقه فَمَالُ عَنْ مُنْهُبُّ أَهْلَهُ إِلَى مُنْهُبِ السَّقَيْقَ، وامدُّه هذا القرار بانفلأت وبفريية متفتحة، وحين دُعي إلى انكلترا (ليُعتلُ ايضاً في تُرجَّمة التَّوْراَّة) أقام في ضَاحية كيمبردجُّ وتَنقَل في أنَّماء المُلكةُ المتحدة، وكُتْبُ عَنْ الجتمع من وجوهه المتعددة: العمارة، الطبخ، الشعليم، الحب والزواج، الطبقات، المسرح، الصحافة، وسائل النقل والإتصال، الضرَّافَّات، الجرائم. وكان تناوله المجسمع الانكليزي تناول العارف والناقد والمقارن بلح وال الشرق وبما ينبغي أن يكون من احترام للانسان. ويمكن القول إن الشدياق شُّـَارَلز بيكُنز في نلك الْوَقْتُ. كِمَّا أَن نَقَـدُهُ المرير والسباخير من بعض اسباتذة اللغات الشُرْقية (ومنها العربية) بنم عن ثقة طائا افتقيناها في كتابات المثققين العرب والمستنضعفينء تجاه حضارة أوروبا وأساتنتها أو أولئك الذين يحصرون هدفهم ى نمَ الحضارة الأوروبية.

والكلام يطول في ايجاز سيرة احمد فارس الشبياق، ومنها أقامته في باريس في نروة الكومونة وهزيمتها الدموية، كذلك فيَّ ستفره إلى تونس ثم اقامتته الطويلة فيّ اسطنبول واصداره الجوائب لاكثر من عقدين، والتي، على رغم اعتبارها ناطقة

# لا تنبت له

فطفولتي، بعد خمسين عاماً من الكتابة، لا تزال تلاحقني، وتجرضني، وتورطني كما لم

طائشياً لا يُخضع لأيُّ شُكلٍ من أشكال الحيطة، أو الحَذَّر، أو الحَّوْف، أو النَّدَّامةِ..

فأنا أرمي نفسى على ورقة الكتابة، كأي طفل يرمي نفسية في البحر، دون إن يحسب حساباً لردامة الطَقْس ، وشراسة الأمواج، وصفارات حُرُس السواحل، واللَّافِتَاتُ الحمراَّءِ الَّتِي تَحُذَّرُ من الاقتراب من الماء. اللغةُ.. والبحرُ.. مغَّامرتان جميلتان تستحقّان ان يموت المرء من أجلهما ..

على اخِتلاف عِصوره وتنوع اصوات شعرائه، شعراً طفولياً، لا يعرف التعقيد اللغوي ولا النفسى ولا يعاني من أي اضطراب عصبي، في رؤيته للعالم، وفي التعبير عن هذه الرؤية، كمأ حدث للشعراء الغربيين في اعقاب الصربين

الشاعر طفلٌ يلعبُ بحجارة اللُّغَةُ. يبعِثرها حِين يشاء.. ويجمعها حين يشاء..

ويعيدُ هِندستُها حين يشاء.. وريطُ الشعر باللِّعب؛ ليس ريطاً تأويلياً او محارياً، بل هو إعادة الشعر الى هويته الأولى: أي الى الطفولة، بكل ما تتميز به الطفولة من قَبْرة على الشُّغُبِّ، والاحتجاج، والشباكسة، والإدمَّاش، والتفرّد، وشبهوة التحطيم، والخروج

الشاعر طفلُ لا تنبُ له اضراسُ عقل!!. هو الكائن الذي لا يصل الى سن الرسُّد

أكتبُ لكم الليوم عن الطُفُولة.. والشعرُ.. أو عن طُفُولة الشعرُ.. ذِلْكُ أَن الطُّفُولة كَانتُ دائما وراء أية كلمة اقَولُها، أو أيّ حوارٍ أُجريه، أو أيَّة قُصيدةً

يتورط شاعر من قبل.. كُماٍ أَنْ الكتَّابَةُ عَندِي، لا تزال عملاً طفولياً

انني باختصار، ولِّدٌ غيرُ قابلِ للرَدْع، أو للاصلاح، أو لفرك الأننين!!..

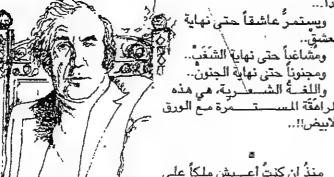
لَّذَلِكَ فِإِنْ الْوِتُ بِينَ دُراعِيُّ قِصِيدةٍ أَكْتُبُها.. او امسراة أُحبها.. هو الموت النمسونجي في

الشعر والطفولة توأمان ملتصقان ببعضهما التصاقأ عضوياً، وتاريخياً. ومن يدرس السيرة الذاتية للمبدعين، يكتشف أن أعظم شعراء العالم كانوا اطفالاً...

وعندما يتخلّى الشمعراء عن طفولتهم، ومراييلهم، ورجاجات حليبهم، يفقدون براحهم، ويتحولون الى سماسرة.. ومقاولين.. وتجار

ولعل من حسن حظّ شعرنا العربي، انه ظلّ العالميتين الأخيرتين.

نفس الاصل الغامص على رغم كل تجلياته



سرامي.. لم أكن أفكر في التنازل عن يم عسرشي.. ولا في التسخلي عن أملاكي.. وإقطاعاتي.. وامتيازاتي فِالطِفُولِةُ فِندقٌ مِن فِئةَ الخَمْسِ نُجُوم، نِنامُ فِيهِ

مجَّاناً، ونْأَكُل، وبَلْعِب، ونرتدي فيُّه أُغْلَى الثِّياب، يون أن يطالبنا أحد بتسديد ألفاتورة...

لذلك كنتُ أصلّي الى الله كلُّ ليلة كي يُسقي جُسدي صغيراً.. وعقلي صغيراً.. وسراويلي قصيرة.. وشعري متناثراً على كتفي كسنابل

كُنْتُ أَنْوسُلُ إليه أَنْ لا يُطلِل شاربي .. ولا يزيدُ في خشونة صوبتي.. وارتفاع قامتي.. ومقياس قدمي.. ولا يزرع في فمي أضراس العقل... فأضراس العقل، لا علاقة لها بالشعر.. ولا بالحُبِّ.. ولا بأيِّ عمل إبداعي.. فَهِي رَمُوزُ لِلنُضَيَّمُ، والحَكِمة، والبِصيرة، والكمال الأفسلاطوني.. وأنا لا أريد أن أكون سقراطاً.. أو أفلاطوناً.. أو ابن سينا.. أو أبن رشد.. أو ابنَ خلاون..

أتمنّى أن أكون هوميروس.. أو بروميثيوس. أو زوريا اليوناني .. أو عُرُوة بن الورد .. لا أريد أن أكون كاهناً.. أو فاضياً.. أو شيخ طريقة. أو معلِّم مدرسة. أو طبيب أسنان.. أو عضواً في مجلس الشيوخ... كل هذه الاشغال لا تناسبني...

الأنها تأخذ منَّى الدهشةُ، وَّالانبهارُ، ومتعةً اللعب بالنار...

هل يبلغُ الشاعرُ سنُّ ٱلُرشْدُ؟ وهل من مصلحته، ومصلحة شعره، ان يصبح مواطناً حسنَّ السيرة والسلوك، يدفعُ الضرائب .. ويؤدي خُدمتُه الْعِسكريّة ... ويركب أوتوبيسَ الدِولة.. ويقرأ جرائدُ الدولة... ويشتري الرزُّ والسكِّرُ والطحين من تعساونيَّة الدولة. ويتزوج وهو مغمض العينين.. ويلامس جسند رؤجته وهو مُغْمض العينين.. ويُنجِبُ منها درينة اولاد وهو مُغْمِض العينين؟...

هل بوسع الشياعير ان يظلُّ طوالَ حياته خَجُولاً.. وخَانفها على عنزيته.. و(مُبَرُّورَاً) كصورة الجوكوندا ..؟ هل بوسعه أن يتجنّب السير في أيّة مظاهرة.. أو أية جنازة.. أو بخول أي مقهى شعبي.. أو

في اية مشاجّرة، أو حادثة سير؟؟.. هل بوسع الشاعر ان يبقي جالساً كبُوذًا على قاعدة من الغرانيت.. فلا يتورط في أية علاقة علطفة علطفية أو جنسية إلا بعد استشارة أمه.. ولا يتجرأ على مخول فراش الزوجية إلا بعد صدور قرارا شاهاني منها بإنهاء حالة منع التجول؟؟ هل بوسع الشاعر أن يكون (إبن أمه) فقط. الا إبن أية امرأة اخرى .. ولا يعرف (جغرافيةً)

مشاهدة أي فيلم من أفالم العنف.. او التورط

النساء إلا عن طريق الخاطبة... ولا تكون لديه إحدى الهوايات، كجمع الطوابع، او جمع المخطوطات، او أشِسرطة الفيديو كليب.. ولا يربّي قطة، أو كلباً، أو عصفوراً؟؟

الطفولة سلطة من أقوى السلطات وأكثرها نكاء وديكتاتورية والطفل سلطان على أبويه، وعلى إخوته ورفاق مدرسته، وأولاد حارته، ويعرف جيداً كيف يَبرَمج حياته، وينال حقوقه، ويفرض انتصاراته.

إنه سوبرمان يتخفى وراء ضعفه، وهشاشته، ونعومته.: الاطفال يبدأون بقول الشعر.. قبل أن يروا ديوان شعر .. ويبدأون بيّاليف الروايات .. قبل أن يسمعوها من جداتهم.. ويبدأون ياستعمال القبراشي، والألوان، ورسم اللوحسات التشكيلية، قبل أن يروا لون البحر، وأشجار الغابة، وتحولات قوس قرح.. وهم يعرفون عن اسرار الصب، والغرام، وتفاصيل الجنس.. أكثر بكثير مما يعرفه

الشيخ النفراوي.. الطفولة هي الاكتشاف الأولُ.. والإحسباسُ الأولُ. والمعرفة الأولى. وهي الطبُّقة الجيولوجية الأولى في ارض

ولكن تقاد الشعر سلطها اضواء دراساتهم على الطبقات الجيولوجية الجديدة التي تراكمت على جسد الشاعر وينيته الفكرية والاجتماعية والثقافية دون ان ينفنوا الى الطيقة البركانية الساخنة التي نجمت عن الاتفَجار الْكُونِي الكبير... ألا وهي الطُّفُولة...

إن سرُّ إِخْفَاق الشعر العربي الحديث في إيصال خطابه البينا، هو آنه شعر بلا طُغُولَةً.. شعر لا يشتاق الى احد.. ولا يقول (صبِاح الخير) لأحد ...

ولا يُعاني إي نوع من أنواع النوستالجيا شعرً لا جُنُور له .. ولا ارتباطات نفسية، او اجتماعية، او ثقافية... شعر يتشكُّلُ في الأنابيب.. ويتنفَّس في الأنابيب.. ويموت في الإنابيب.. ولأن العرب يهتمون كتيراً بعلم الانساب. والسلالات. وعلاقات الدم والرحم.. فإنهم يرفضون المُطْوَفَاتِ الهِ جُينةِ.. والخيولُ الهجيئة.. والقصائد الهجينة.. ويعتبرونها نوعاً من

ا (الحَمْل خارجَ الرَحمُ)!!..

# الاستبعاد

ولاحقاتها من صحف اللبنانيين في بيروت

والاسكندرية والقساهرة في الدعسوة إلى

وأحمد فارس الشنياق الذي ما لبث ان مال عن البروتستانتية إلى الإسلام، أتى اختياره النبني الجديد في فترة عصيبة منّ الصرب الأهلية في جبل لبنان (١٨٦٠)، ما تسبب باعتصاب اهله وطائفته السأبقة ضده، هذا الاعتصاب أدى لاحقاً ببعض اولي الشان في الإدارة التقافية الرسمية والإهلية، مثل فؤاد أفرام البستاني، إلى التَّ عَـتَـيم عَلَى اثَارِ الشَّنْياقِ المَطبِوعُـةُ واستبعاد نصوصه من براتج الدراسة في أمثال مارون عيود ظمأ فأنحأ فناصروا الشدياق: كُتُب عنه عبود كتاباً عنوانه اصفّر لبنان، والثف فيه كتباً كل من اللبناني عمادً الصلح والمصري محمد أحمد خلف الله

خارج سرب مؤيدي العثمانيين السابقين

والسوري شفيق جبري. مثقف وحيد كما ينبغي للمثقف الحرّ ان

يكون، وهو دخل إلى ،المجهول، لأن موقعه في العاصمة العثمانية كان الموقع الذي استهدفه بالهجوم النهضويون الحداثيون المتعاطفون مع الفكر الغربي الصاعد، ولأنه وطرده من والسادي، الفكري اللبساني السوري، ولانه، للمَّفارقة، كأنَّ بفكره النقدَّي

## باسم السلطنة، كانت تمادل مشبلاتها

الحرية والحقيقة والمواجهة بين الحداثة والاسلام (٢ من٢)

#### ريتشارد الخوري

 حبشي نو الفلسفة البينية له افكار
 عن طبيعة الحقيقة مختلفة جداً، فهو يربط الحقيقة بالحرية. وافكاره عن الحقيقة والحرية تعكس بغضيها. أذا كأنت الحرية مالة يبجد الانسان نفسه فيها عندما يمارس كل ملكاته ومواهبه من دون عائق لمتخطَّم اي ميدان وجودي يعزى الى الظروف التي بدأ منها، وإذا كانت تعبيراً من داخل الشخص يحياها كشخص (كل)، فالحقيقة، لو تخطيناً جانبها السخيف، هي كلّ سا يوقف التنارجح عندمنا يكون الانستان حنزأ بُحْقَ، الحقيقَة في النهاية هي كل ما يحركنًا من الداخل، وكل حقيقة لا تحركنا من الداخل لا يمكن أن تؤدي إلى حربتنا، خصوصاً تلك الحقيقة التي يُغْبُر عنها بتاكيدات بسيطة لا بدوان تستعيدنا.

معالجة حبشي لقضية الحقيقة جديرة بالتقسرا وريما تبذو هذه العالحة مناقضة للحنبس لدي البنعض مناء لكنها حجيرة بالبحث كفكرة قائمة بذاتها وكطريقة للقفر فُوقَ المُفاهِيمُ الطفولية للحقيقةُ، مقاهيمُ نفحت بالكشير الى اراقية الدمآء لأماد طويل في العالم الاسلامي العربي وأماكلُ اخرى. لننتقل اذا الى مناقشة فكرة حبشي بحرص شدید.

بفرق حبشي بين مستويات عدة للحقيقة ويبدّا باوضحها: آلحقبقة هي مجموعة الخبار صحيحة (شرحاً لوتتفشّتاين). الصحيح يجب ان يبقى صحيحاً بغض النظر عن التهخل الانساني وبمعزل عين اكتشفه. والأمثلة على هذا الستوي للحقيقة هي القالية: (للأرضَّ قصر واحدٌ) و(يعضَّر الحساسين يصبح لونه رمادياً في الشتاء). اذا امَّعنا النظر في المُستَّدوى الأول الحقيقة نبدأ في فهم مستوى أخر لها. فنحن لا نهمل كل منا هو منجيعج بغض النظر عن مُكتشفه. هناك مَنعة البرهنة على البعيل، كبرمان ارخصييس أو الدهشة، أو

المتعة في شرح فاراداي للعلاقات بين القوي

المغنطيسية والكهربائية والكيميائية في

القرن الناسع عشر، أو التوقع في العقود

احتمالات الفرض على الانسان او تفجير طاقاته الكامنة:اللامنتهي والنسبي في رؤية معاصرة تركيب دون نري جديد يملأ بقية الأماكن الفَّارِغُـةُ فَي الشَّكُلُ الْنُتَّاسِقُ الْلِيءَ بِنَرات اخرى ما أدى الى اكتشاف تلك الدرات. تلك الحقائق تبقى مستقلة عمن اثبتها لكنها تؤثر فينا وقي النين يستطيعون تقويم اغرانها الجمالي، نهتم بتلك الحقائق بسبب جمال الاشكال التي تجبرنا على الاعتراف بها على انها صحيحة (كبرهان

الرياضيات النقيق) أو بسبب العلاقات الذي تكشفها لنا، ويعتقد حبشي انه يوجد في مجمل تلك الحقائق معنى لا تضمنه الحقيقة التي تحن بصيدها موضوعياً. وهذا العني بالذات هو الذي مفرق بين الصفائق ويؤثر ولا بد أن نشسيس الى تناقض في طرح

مستنى هذا، هذا التناقض ريما يكون مرده الى تحمس حبشي في عرض نوع للحقيقة اكبر اهمية. لقد فاتّ حبسي ان الحقيقة يمكن ان تعنى شيئاً لنا ليس فقط عندما متوافق كل عناصر التحربة وانما في حالات ابسط: في «الحقيقة المفروضة». الحساسين يصبح لوَّنها رمَّانياً في الشتاء أو تتكوَّنُ رقائق الثلج من حبيبات دقيقة متداسقة الشكل، هما حقيقتان تفرضان نفسهما عليناً، والأكثر من ذلك أننا لا نتوصل البهما بو أسطةٌ ثراكيب شعرية تحكمها ضرورة وضعية. ومع هذا فاننا لا تهملها كما تهمل حقائق تفرض نفسها علينا بالشكل نفسه ستل «المِلمِسوم الثقل من الهـمِسروجين، أو «القحم الأسود». هناك حقائق مفروضة بسيطة تثبر فينا العجب بدائها، لكن عجبنا لايتوقف على تعقيد الحقيقة الثي

التي تفرض نفسها علينا بين الحقائق التي لا تؤثر فسينا وبين الحسفسائق التي تؤثر. وتدلنا الحقائق التي تؤثر فينا على انجاء الى حقيقة أعمق. وفي السَّجِرك في هذا الاتجاه بعطينا حبشي شعيارا أخر للحكم على مستوى الحقيفة المثبتة وهو الحد الذي تشاركُ فيه في أحفاق الحقيقة. وهذا حَالَّ كَلِ امَّتُلَةِ ٱلحَقِّيقَةِ التَّي نَكَرِنَاهَا حَتَّى الان وتحديدا تلك المسقسائق التى توجيد عَضَ النظر عن مشاركتنا. لكنّ هناكُ حقائق

بالتو أميل معنا بتجسد.

يمكننا التميير فيكل أنواع الحقيقة حيشى للكلمة العربية واتصالء وكما سماها هو والمقبقة الإتصال.

الى حد ما، حقَّائق تحتَّاجِنا كما نُحتَاجِها. ويرى حبيشى انتاهنا تبدا بالقعل في الدخول في مبدان الحقيقة: «وهكذا فان الحقيقة أتصال، والمرء لا يتعلق بها ان لم تستدع موافلته عليها. ولكن، ثمة ما هو فوق نالتُ فالحقيقة لا غنية لنا عنها. بل ثمة ما هو فوق نلك أيضاً: أن الحقيقة تحتاج البنا المتياجاً أيجابياً، فهي لا تلتمس وجسودمًا وحسده. ولكن الى هذا تُلتسمس ان نشارك فيها مشاركة فاعلة نشطةء.

هكذا احمد فارس الشبدياق مصعلوك

ا النهضويين العرب، على حدّ تعبير فواز

طرابلسي وعنزيز العظمنة اللذين صبرا

كتابهما عن «أحمد قارس الشيداق»

بمقدمة هي الأعمق في ما كتب عنه،

واقسحا في ألمجال لدرسٌ سيرته وشرح

مُوقِفَه الفَكرِي في فَنَرة عصيبة من تراجع

الشبرق وتقدم الغبرب على الصبعبيب

الحضَّاريُّ. كذلكُ منحنيات فكره السياسي

من التورّة إلى الإصلاح. وحلّلا كتابه الفريد

«الساق على الساق» من وجهة الاجتماع

الثقافي، لما يتضعنه من جراة في تناول

علاقة الرجل والمراة وانعكاسها على حال

يبقى ان جانباً مهماً من أعمال الشدياق

م يتم النظرى إليه في المقدمة كتما لم يرد. نه شيء في المنسسسارات، هو لغسويات

الشيباق التي ورنت في مجالين: عمله في القواميس العربية – العربية والإجنبية –

العربية ونحتَّهُ التَّفاظ وَعْطَهَ في تَجْدِيد

الكشابة ودمج الشكل والمضمون، ما برقع

فنية الكتابة العربية ويمدها بصيوية

وشبهد على ذلك نكره الحدوي، وريما بعود

أغفال هذه الناحية إلى طبيعة اهتمامات

معدِّي الكتاب ومقَدمْيةً. لذا ْيقتضى تقديم

الشدياق إلى القارئ العربي المصاصير في

حضرها، فبدأ بالطلع: «راقمناتُ راقصونْ.

وقديما كتب الشنياق واصفأ حفلة

كتاب أخر عن لغوياته وابداعاته الأسية.

فاعلاتُ فاعلونُ،،

الظواهر الطبيعية الا إشارة مبدئية الع

ومن الحقائق التي تستلزم مشاركتنا الفعَّالةَ لكي تقلهر الىّ حبيرٌ الوجودٌ تلك التي، وفي عملية صياعتها، تفجر طاقات كامنة في داخل وجوننا، وتعتبر الصقيقة التي تغيّر من يَفْهُمُهَا في معرض الصراع الحرّ والحَالَق حَفْيقة أعلى، وما ميلنا الى الاحساس بالعجب عند مواجهتنا بعض التعرض للتحول الذي يسمح للحقيقة وينجلى عدم نفاذ جانبية الحقيقة في

الشَّغُيِّرِ الذِّي نَحْسُهُ، مِنْ فَشُورِ نُسَبِّي الى الالتهاب بالحماسة، عندما نقع على اكتشاف أسر او شيء موجود لكننا لم نره من قبل او لإيرَّالَ يؤثَّر فينَا بُعد عشرات المواجهات اللاحقة. هذا التغير شبيه بالتحول الكبير الذي نُحسُّ به عندسا نكتشف فحاة بانتا وجهاً لوجه مع حقيقة ثوسع مجال وجودنا. عندما تنظلق الصقيبةة الني في يدنا من مجال خارجي للحقائق والتجأرب الى عالم داخلي يبعو لنا بلا ححدود يضعفي على الحيأة كمالاً لا تعرف قيمته الا اذا قارناه بما يبدو في الماضي على أنه قراعٌ لا يطاق. وصفت هذه الحقيقة العليا بالحقيقة التي أتوصل نفسهاء ولتسياري هذه الكلِّمَاتُ لَبِسَ اعتباطياً، انْهُ بحكسَّ اسْتَعمال

. وهذا الكلام فيينه صندي من سفردات استعملها ابن عربي وصوفيون اسلاميون اخرون. كانت كلمة واتصال ومهمة لابن عربي وقد استعملها ليعبر عما فهمه على انة التماس بين التعالي والتجلي. كل الأشياء مرتبطة بالأصل لأن كُل الموجودات تنشنا من

الخارجية اللامحدودة. وأذا تظرنا الى هذه الاشداء من جاندها الداخلي (كما يسميه كانط) فسنجدها قريبة من اصلها. ويما ان الحقيقة في النهاية تلتقي بذاك الإصل (والذي يشار اليه في الفكر الأسسلامي على انه والحقَّه) فسانَّ الحقيقة والموجودات كلها متقاربة امملاً. هذا هو السبب الأساسي لكون الحقيقة تصل بنفسها البنا، ولكون اي اتصال من وجهة نظرنا للحدودة والقاصرة لابدان يكون جرئياً وناقصاً (سنعالج هَدَه الْفَكرةُ

لَأَنَّ انْعَكَاسِاتِهَا صُخْمَةً). نَعُودُ الى حيشى وثقول يجب استعمال كلسة داتصالء في الترجمتين المحتملتين: الحقيقة ثوع منّ التواصل والحقيقة توصل نفسها بنا لأننا تستطيع أيضاً فهم سبب حاجثنا الى الشاركة الفعالة في صنع الحقيقة وفي خلقها : يعتمد كم الحقيقة في النهاية على الحد الذي ثوجد فيه، وطبيعة معالحة الانسىان لَها سُطحياً أو بعمق تتساوى بالحقيقة المؤكدة. عندما نعالج الحقيقة من

دُاحَل انفسنا فقط مُستطيع ان نفسح لها في المصال لأن توصل ذاتها وبهذا فقط نقترب من الحقيقة. زيادة فهمنا للحقيقة تزيد من قوة وجودنا. وكلما قويت كينونتنا كلما استطعنا العيش في الحقيقة. هكذا نستطيع التغلب على الغرابةُ التي نَستوقفنا في قول حبشي: «الحقيقة تحتاجنا». الحقيقة تحساحنا لاننا ان لم نعش نشطين قسر الإمكان فستبقى الحقيقة خرساءً. تتكلم الحقيقة من خلالنا وإعلاننا لها يحدد عملها هذا. ومن منا ق «الحقيقة ريماً حبيناها بانها، على هذا الصعيد، اتصال يدعونا الى مشأركة تبدع هذه الحقيقة وتبدع نواتنا في وقت معاً. فتُمن كل حقيقة هو أن تتخطيُّ حدودنا ونتعدى مستوى شخصيتنا. انما الحقيقة أبتهال فاستجابة إريئيه حبشيء

ىدايات الخليقة ص٢٠). وعلى النوال نقسيه يقول خليل راسن سركيس: وولئن كنتُ في سعيي 11 أطنه الحَقْيَقَةُ، لا أستَدُفُد عَايِّاتِهَا، فما قَصدي ان ليس الوضوعات الحقيقة حدود فحشي ولكن قصدي هو، فضلاً عن ذلك، أن التطلم

الدومية ما يؤلف منطق تاريخ، فقد عنيتُ ان لهذه الإشبياء نظاماً بقدر ما اعتنقها في سيرتي وأعَانيها في تُجريّني، («مصيّر، -منشورات الندوة اللبنانية، بيروت ١٩٦٥، ص٣٦)، هذان الاقتباسان يكملان بعضهما البعض، يؤكد حبشي على الشغلب على الذات الذي يرافق سعينا وراء الحقيقة بينما يؤكد سركيس بأن كل ترتيب للحقيقة صرهون بالكم الذي نستطيع ان تدين قيه البها وبالكم الذي تُتقبِلها لهيه. ونظراً لتاكيد سركيس على الطبيعة اللاسحدودة للحقيقة فسان كل هذا التسرتيب للأشسخساص او المجموعات (والذي يشمل كل المؤسسات البينية والسياسية حتى عندما يُعَبِّر عنها بمقاميم متشعبة) لا بد وان يبقى موقداً . وُعَرَضُهُ لَلْتَنْقِيحَ وَالْتَجِدِيدَ، يَقُولُ سَرِكَيْسَ؛ «ليس من غرضي ولا في وسعي، على منا تكرث، ان ابلغ الحقيقة الشاملة المطلقة، الما

حسبي أنْ تَرْبُنُني هي وجوداً في الذات مني وفي المُوضوعِ، (مَصَيْرِه ص١٩). ولهذا مبلوتُ من يتَعي ان الحقِيقة ملك له دون سوام بخالها استثثثارا بشيء لا معاناة لحال، ولقد طالما عانيت ممن يتمدح بالحقيقة فنظرت في معطياته، فالقيتها تدور على مخلفات، فلما قام يتغنى بها، لم يتعد المجردات الى الغاية المُتحِسدَة، (مصير، ص ٣٠). ووالحَقْ تُقترح معطياته ولا تُفرضَ، (دعصير،ص٨٢).

والَّذَن نستطيع ان نعالج قضية حساسة، وهي الانعكاسات الدينية لمَّا قدمناً له. إذا قبيعنا انفسنا بالناس فتصبح الحقيقة بمعناها المتداول معقدة

ما الذي بالضبط بجعلنا نفتن بالطبيعة او مَنْفُرُ مِنْهَا؟ ما الذي يجري دلخل القرد؟ ما هي دوافع افعالنا؟ ما الذي يدفعنا؛ له افُتُّرضُّنا ۚ أنْ هَنَاكُ أَجِوبِهُ مَحَنَّدُهُ عَلَى مَثَلُّ هذه الأسطة فلن نجدها في شكلها المحيد. إذا تعلَّقت الحكُّ ينقة بالإنسان مِدلاً من الحساب او الكيمياء فهي دائماً تضللنا. فَكِيفُ إِذاً لَوْ تَعَلَّقْتَ بِالْمُأْوِرِائْيِاتٍ؟ ُ لا زُلنا نُنْاقش المستوى القرضي للحقيقة

ولم نعقد المشكلة بمناقشية المقيقية

اللامحدودة والمتغيرة التي نفهمها من

الداخل عندما بتكثف وجوبنا في اعماقنا

ينور غير متوقع في اعادة الديناميكية لنلك التَعَالِيمُ السِنْيةُ حَيْنَ أَرَانِتَ فَي قَمْةً غُرُورِهَا أن تحل محلها. ويرى حبشي انه من الضبروري تقليل تقليد التحاليم وازبياد الوضاء لها. فـمن

تحديد الحقيقة الماورائية باقوال وتغمس ات

بسيطة. ولهذا يقول حبشي انتا لو فعلنا

لا. قالنسبية تقوم على وجود شك كبير

دأبنًا في مقالنًا على التأكيد بأن الحقيقة

توجد على كافة الستويات وكلما ارتفع

إذًا تأكينًا من حقيقة لا محيدة فيجب ان

نْعَرَفُ بِأَنَّهُ لَا يَمَكُنُ وَصَفْهِا لَأَنْ كُلُ الْأَوْصَافَى

محددة بالتعريف يجب ان تبقى الحقيقة

اللامحدودة من الزاوية الإنسانية مقتوحة

للأبد، فسالبون الشساسع بين المصدود

واللامحدود يؤدي من جملة ما يؤدي الي

فرص ابداعية متنوعة ويعيدة التأثير طالما

نبعت من مصدر لا محدود (وإلا نسبتتشابك

في النهاية وتصبح مثاهات فكرية منشفلة

منتهية لأن الحقيقة التي تبنى عليها غيبية

ولا مُصَلُودة. ويما انها يُجِبُ أنْ تَبِثَى لا

محدودة فهتالك مجال للكثير. ووجود العبيد

من التعاليم الدينية ويقاؤها هو فرصة للدينام يكية داخل كل دين. ويمكن القول

بانه، حتى الحداثة العلمانية نُفْسها، قامت

التعاليم العينية مشاريع خلاقة لا

في وجود شيء أسمه الحقيقة عند مواجهة

سائل اخلاقية وميتافيزيقية جوهرية.ّ

مستواها كلما قل التعبير عنها مباشرة.

هل يقودنا كل ثلك الى النسبية،

نلك فمن المؤكد أن تفقد المانثا.

مقومات الديناميكية اولوية المعنى الداخلي مل الوُحدانية بسيطة ام مركبة؛ هل هي على الشكل الخسارجي، ولا بد للمسعنى وحدة ثابتة ام متغيرة؛ محدودة ام لا الداخلي الحي الذي لا ينفسد ان يحطم محدودة؟ منغلقة على نفسها ام منفتحة؟ ألم الاشكال التي بنني عليها أنياً. وكثيراً ما نرى نقبلها على انها وحدة مركعة ومشغيرة نلك في العديد من محجمالات التحجمرية الإنسانية: أن الفشل في التخلي عن الصبيغ ومحدودة ومنفتحة، كما قعل اقلاطون والصوفيون، عندها تفقد الحقيقة التي نريد تاكيدها بساطتها وتصبح نوعاً أخر عندما تتوقف عن أيمنال للعني الداخلي الذي برر وجسودها يضع هذه العبسيغ في للحقيقة مجْتلفاً عما اكتناه هُناً، وبالتحديد صورة الكيلشيهات الأسآويية والشعآرات الصقيقة التي تكثف وجوينا عننما نبدا وسرعان يظهر المعنى الداخلي مرة أخرى فيهمناً. فمن منظار كلَّتْنا المنقيقة بِصِيغُ مُعَمَّلَةً - إِذَا كَانْتُ الْقَاوِمَةُ عَنْيِدَةً أَوْ ﴿ الافتراضية والوجوبية، نستطيع أن مرّة - أو جديدة كلُّ الجدة، ﴿ الاهتدراضية، والريدرية. نستشف القيود الضخمة التي تنتج عن

ويبدّو أنّ المتطرفين الدينيين مولعونٍ في جعل اللامحدودية تبدو محدودة جدأ فو صيغهم النسطة يبئما تسود نزعة نكران اللامحدودية على التقيقة عند أهل الحداثة النين يعوزهم الخيال والنين لا ينظرون الى اعتداثهم إلا على انَّهم أرمابيون، فالقريق الأول مشهم في حب اللامصدودية بجنون حَنْقَ اللامحدونية فيها، اما القريق الثاني قمشفول بقضانا تاقيهة وضبيقة. ففريق يعرض لا محدوبية عامة جداً بحيث تبدو ضيقة وميتة، بينما يعرض الفريق الآخر حملة من التعاميم الضيقة والمعقدة. يحشاج اهل الصدائة كسا بحشاج

المتطرف ون الدينيون الى ادراك قيمة كينونة الناس نظرياً وهملياً. ومن أدق الطرق في الحكم على وقاء عمل أهل الحداثة هو في طريقسة المعسالجسة الظاهرية أو الضُّعنَّية لَتَعابِير مثل «الحَرية» و«الحقيقة». ويوحى كل ما كتبه سركيس وحبشي عن الحمقيقة والحبرية في انهبام الحداثة المعناصيرة بعندم الوقناء بوعيدها المبيثيء خصوصاً مسا هو جلي في معالجتها اللامسبساليسة والسطحنينة لما هو منهم ميتافيزيقياً واخلاقياً. فالحل بالنسبة الي الحداثة العلمانية، ليس لاجهاض التطرف الديثي فقط وانما من أجلها أيضًا، هو أن تنفتح على الغبيية.

عَلَى الْدِدَاثَةُ العلميةُ لن تُعترفُ بأن الحقيقة غيبية وان الحرية لا يمكن التنبؤ بها دائماً وأنها تعبير خلاق للبشر، توسع رقعة وجويهم بغية بخولهم عالم اللامحدود الذي، كما يقول سركيس، يقترح ولا يفرض

معق الخاطبة .. ولا تكورلوا

ن كجمع الطوابع الاسم

شوطة الفيسيوكليد الجد أ، أو عصفوراً؟

من أقوى السلطات واكثروا

ن على أبويه، وعلى إخو وأولاد حارته، ويعرف ج

اته، وينال حقوقه، يعفرن

» يتسخسفى وداء ضعيل

نُ بقول الشعور. قبل النيها

بدأون بتاليف الروايات فل

, جداتهم .. ويبدأون باستعال

الألوان، ورسم اللوحساد

ان يروا لونَ البحر، والمبطر

, عن أسرار الحبّ، والغراد

س أكثر بكثير معا يعرن

الجيولوجية الأولى في ارض

بنعر سأطوا اضواء براسات

لجيولوجية الجييدة الز

سند الشباعر وينيته النكرة

التقافية دون أن ينفنوا إ

ية الساخنة التي نجمدًا الكبير ... الا وهي الطُفُولة.

ن الشعر العربي الصياني بناء هو انه شعر بلا لمُؤلِّه. في الي احد ...

نوع من أنواع النوسنالجيا

له.. ولا ارتباطات نفسية لا

كُلِّ في الأنابيب. ويتنفُّر أم تُ في الأنابيب. ولأن العرب أُن الأنابيب. ولأن العرب

اً بعلم الأنساب. والسلالان

والرحم. فإنهم يرفضان

لينة. والخيول الهجية

جِينةٍ . ويعتبرونها نوعاً من

ى الشكل الخسارجي. ولابدالسا

الشلي الحي الذي لا ينف لابنة

ليكال التي بني عليها لنيا وكليرالما

، في العصديد من محصالات النجر

سائية: ان الفشل في النظام عرف

ي برر وجسودها يضع هذه الصيام

ورة الكيلشيبهات الإسلوبية والنعا

ة - او جديدة كل الجدة

سرعان يظهر المعنى الداخلي من نبرار سرعان يظهر المعنى الداخلي من نبرار سع معدلة - إذا كانت المقلوما عيدا

ويبدو أن المتطرفين السنين ولعالم

ال اللام حدودية تبدو محدودة با

يغهم المبسطة بينما تسود نزعات

محدودية على الحقيقة عد اللهاد

ين يعوزهم الضيال والنين لابنظله

دالمهم إلا على انهم العابيون فيهر

نق اللامحدودية فيها، أما اللين ته

شعفول بقضايا تافهة وضيغتن

ض لا محدولية عامة جداً بديثة

يقة وميتة بينما يعرض الغيل

يصقناج اهل الصدالة كعابين

ع سن سست

خونة الناس نظريا وعمليا ولا

نسس مصريا و المالية ا

في طريقة المعطية المعالية

معنية لتعابير مثل الحرية، والله

وحي كل ما كتبه سركيس وحبه

رمى من المسابقة في المهام الدورية في المهام الدورية وعندا الدورية وعندا الدورية في المهام الدورية وعندا الدورية و

صوصاً ما هو جاء أم الله

بدائة العلمانية، ليس لاجهاة

يني فقط وانعا من اجلها المضا

على الصدائة العلمية المنتي

مقيقة غييية وأن الحرية السعرية

دائماً وانها تعبير خلاق للمسر

سب والها معبير حدق سبالله مة وجويمم بغية بخولهم عالم إلا

ريبودهم بعيه دخولهم عام سرياه عي كما يقول سركيس يقنزع ولابلا جاهاً،

لامسالية والسطد تافيزيقيا واضلاقيا فالعل ازان

لة من التعاميم الضيفة والعلاد

ول مستهم في حب اللاستساء .

اما تنوقف عن الصال الس

رَحُمُ)!!…

باح الخير) لأحد

قوس قزح..

كتشاف الأولُّ.. لأولُّ.

الصهيرنية، بعث سكرتيرها أ. س. جودا بسؤال الى مجلة والمقتطف القاهرية مستعلما حول امكان تحقيق علم عذه الحركة. واستبعد البكتور يعقوب مبروف، رئيس تحرير «القتطف»، في العدد الصادر بشاريخ شهر نيسان (ايريل) ١٨٩٨ . نجاح دعوة المسهيونيين مقترها بئن السمي الدى حكومات روسيا ورومانيا واللغار في المسلاح شمان اليهود فيها اقرب منالاً، ولا سيما أن طلب كفالة الدول الارروبية وحمايتهن لليهود أأنين يراد نقلهم ألى فأسطين عقبة كبيرة ني سبيل هذا الغرض لأن النولة العثمانية لا

> مقالة مسهبة حول العمهيونية وغاياتها، فما كان من المنحاقي الفلسطيني نجيب نصار، الذي يعتبر من الرواد الاوائل الذين نبهوا. المالم العربي الى اخطار الصمهيونية، الا ان ترجم هذه المالة الى العربية واخذ يفند مزاعم لصهيونية في مجلته والكرمل. وكانت الملقة الثالثة حين نشرت جريدة المقطم، القاهرية في عددها الصائر بتاريخ ١٢ كانون الثاني (يناير) سنة ١٩١٢ مقالاً للمحامي المنهيوني نسيم ملول تحت عنوانُ «الخراب والعمران بيد الاتسان» عارضاً

وجهة النظر الصهيونية في توطين اليهود في فلسطين واعسارها. ورحبت ادارة القطمه باجراً و موار بناه بين مصدي الصهيونية ومعارضيها دمتي تتجلي الحقيقة و مشترطة لذلك شرطين اصدهما التندب في القال، وثانيهما الاقتصار على ما قل وبل. وشارك نى هذا الحرار عن الجانب الصهيوني كل من سيم ملول وجاك ليفي طنطاوي، وعن الجانب العربي الأمير شكيب أرسلان ورفيق العظم. واصسر الاسيسر شكيب ارسسلان على الراي القائل بعدم دخول اليهود الى فلسملين كرعاياً دول لجنبية كي لا تستغل هذه الدول وجود هؤلاء اليهود وتبرر لنفسها الندخل في شؤون الدولة العثمانية على اساس اتفاق الأمتيازات الاجنبية المنوحة لهذه الدول.

تراث الامير شكيب ارسلان

ال صهيون

جزى الله انصار العدالة خيراً، بارك الله أم كاتب عثماني كبير (الأمير شكيب ارسلان) هو أ يؤمن ولا يعتقد صحة كل ما ينسب الى الصهيونية مَنْ الْأَثَامِ. هو يتبرأ علانية بكل حرية وطواعية من انَّ يُثَنَّنَ أَنَهُ مِنْ مُضْطَهِدِي ٱلصَّهِيَّـ وَنَبِـةَ أَوَّ مَمَنَّ يجسب لاعمارهم فلسطين كُل نلك الحساب من جهة السياسة. وقع على افلندة أتباع الصهيونية فوله الصرّراح بردّاً وسلّاماً. في أونة قد اتقبت فيها الجمرة على ضيوف العلمانية عنوانأ وتجمهر عليهم المتشائمون بشوائب البهتان، فمرحب بالبشائر التي لمحتها الصهيونية تشق بالحق طلمة

وفي سنة ١٩٠٥ نشرت الموسوعة اليهودية حقائق ثابتت

-نناف-تى يستمر فو! الأراضي كلرا في الدِّيانية والدريونية أقبل يمكن أن يعوموا سِدُ الدمل كتعت مقالني السابغة ردآ على ماجاه أؤستنين ضط وقد تجزوا عزدان

ا أصاب سمادنة بفولة إننا فريد عجاذبنة المليون جنيه . أهداب السألة الصيونية لمرض ضلاسها ويقول مناظري الناصل وإن هؤ (لا ظلامنا) على اللام الشاني. وانا الكراب بعد تارهم عن البيهم غَنْدُ هَذُهِ الفرصة لابات ما عندنا يف إعينهم مفدمين أبهاء ع الى دائرة النفوس منه النمنية وهي المقيقة التي لا تشويها وبعد سدة لذا استكت الاشنال يظهر

فكيف يستطيع الصهيونيون افداء الدولة بكل عزيز وغال واستعافها بالمال وبالرجال ولم يظهر رجال الوزارات المتشالية الى الآن الا المصادرة منهم وهم يريدون في هذه الأونة محو الصهيونية من الوجود وتقييد الهاجرة الاسرائيلية بقيود تقضي على

أجل أن تُغَالَي الصبهيونية في اداء القروض التي فُرضَتُها على نفسها كمَّ يَتَضَعُ مِنْ بِيانَهَا قد يجرُّ عليها في هذه الأونة نيولُ الريبُ والشكوك في نْيَاتُهَا الْجِمْيَلَةُ، عَلَى أَنْ الأسْرَاتْيِلِينَ لَمْ يَحْجُمُوا عَنْ ابداء عسواطف ودادهم واستنائهم وعندنا على نلك مثلة لا تحصى ولكني أخشى أن تكون المساعدات الإمبية التى قد دوت جوانب العالم باصوات هتافها والتي قام بها الاسرائيليون بصحافتهم وغيرها عما بقنابل بالازدراء والامستسهسان. فكانه كسان الأولى بالاسرائيلين ان لا يظهروا تنك العواطف النُرَيهة او كان مظاهر الود الحصيمة والصداقة الأمينة التي ناتي من الخارج لا تقير مِثْمنَ ما إلا إذا مشي الذهبُ وراعها باكياسه فهل تُفرغ احد الى عمل احصائبات مستوفية بقيقة عن المبالغ المنفوعة واستدل منها أن الاسرائيليينْ كانوا قاصرين؛ فليقدم على ذلك من يستطيعه وليخبرنا بما اسداه مسلمو روسيا وكلهم ني سعة ورضاء وعددهم ثلاثون طيوناً ورابطة الدين تجمعهم بالنولة وماذا دفعت الأمة المصرية التبأبعية للنولة باجتميعيه وعددها اهيد عشير

ألم يكف دليهلاً على ذلك تلك الليهالي العسديدة الخيرية التي اقامتها جمعية المقابي الاسرائيلية في تركبا وخصت ايرادها بالحرب والمبالغ التي بفعها مدير انجلو بلستين كومباني وليقرا جريدة طنينء من لم يبلغه الخبر البقين والبالغ المدفوعة لجمعية

القريقين والمودة مقتسمة غير ان الغرض المقصود سوفٌ يَطَفُّرانَ بِتحقيقه متى ازداد حَسن التفاهم وعاد الحاسدون بالخذلان. ولكن راينا الصهيونية تعرض على الدولة العلية اموالها وخدمتها في صورة قروض أو شراء أطيبان واهل السيباسة

اجل أن روح للسالة هو حسين التسفساهم والمسافيصة بالقلب وباللسيان هي الأول والأشر.

الهلال الأحمر ومنها ألفا قرنك من المسيو اليغونتين،

الصهيوني وحده والمبالغ التي يقعتها أيضاً المحال

الاسرائيلية في هذه العاصعة (الاستانة) للهلال

الأحمر وان كانت صغيرة الاانها بليل على شريف

عواطفهم. وأربعة آلاف روبل لم أربعة آلاف روبل

ايضًا من بلدة لويز الروسية الإسرائيلية وحيما مشغوعة بمثني روسي اسرائيلي تطوعوا للنماب

بِلَ لَيَـ قَـراً مَنْ شُكَ فَي الْأَمَــر جَـريدة دجــوينش رندشو، لسان حال المنهــيونـية في المانيــا

حيث قالت وعلمنا والتأثر ملء القلوب بما

يقاسيه العرب والترك المجروحون ف

طُرابلس فالنجدة هنا ليستُ فَقَطَ وَأَجِبُ

انسانياً بل هو واجب اعتراف بالجميل

على البَهُود حُسَدوَمناً وأنْ فَنُ الأطبأء

المهود قد اشتهر من قديم الزمان في مركيا

ونال كل الرضى. فمن عهد سليمان طالمًا اطال اليهود في اعمار السلاطين وهذا شه

الوقت الذي يجب فيه أن تنجلي صناعتهم

التاريضية في أتم مظاهرها ليرى العالم

كيف يقوم اليهود بوقاء دين الجميل. وانناً لمسرورون باعلان القدوة الجميلة التي

ضربها الدكتور «فليكس تيلهابر» لرصفائه.

فقد استعد للَّذَهابِ في أخَر هذا الأسبوع

الى طرابلس (الغبرب) وقناوض الحكومية

العثمانية في ذلك. بل ليقرأ جريدة «لورو» التي تصدر في

الاستانة في عددها المؤرخ ١٧ كانون الاول

صهيوني صميم. وان عملهُ الفضيل ينبغي

ان يعلن لمن يقولون أن صداقة اليهود

لتركبا لم يعرب عنها الا بالكلام والهناف

وبهذه المناسبة نقول - وقد تنفع النكرى -

وبهده المستب المول وقد المست المدرى ان هذه ليسست بأول مسرة اثبت فيها الصهب ونيون حسن والأثهم للسلطنة العشمانية، ففي سنة ۱۸۹۷ إبان الحرب

العثمانية - اليونانية انتظم حمسة أطباء

يهود وكلهم صهيونيون في خدعة تركيا وقد خفوا

أَى سَاحَةُ القَتَالُ غُيْرَ مُبِالِينَ بِالْوَتُ وَعَالِحِوْا الجرحى العثمانيين بهمة عِظيمة. واحدهم هو

الدكتور «البرت دفرش» من فينًا اظهر شجاعة فأقت

كل حد وعاد من حومة القتال مصاباً بداء عياء مات

وهو ذا النين قبلهم العشمانيون في بلادهم

يحْرجون للدفاع عن ابنائهم لما خرجوا متطوعين من

قَبْلٌ فَي حَرِب بِسَيستُوبِولُ مِنْدَ ٤٥ سُنَّة وكما فَعَلُوا إبان الحرب الروسية العلمانية سنة ١٨٧٧ وعاد

بعضهم متوجأ بتاج الفخار ومنهم مركاد وكوهين

ويوسف مبرّان وموسى فراش الخ... مما هو مسجل

كثيرون بين يهود سلانيك وسرس وقولة وغيرها

ويناضلون على أبواب فروق لما كان عهد الاستبداد

يسُلم النفس الأخير وفجر النستور يتبلج من وراء

هذه هي بعض اثار الصهبونية التي تعد

ولكم أبِّنا الغسوائد العسائدة من اللهساجسرة الاستراثيلية لقرقية الدولة كريادة عدد السكان

وارتقاء التجارة والصناعة واستثمار فلسطين باليد

الاسترائيلية، يد تررع وتهب لمساعدة الدولة حين

قدمناها على ان الإسرئيليين أمة صادقة للنولة

(alledys 77/1/7191)

لحاجة بالرجال والمآل، وقد أبانت الشجارب

العلية تغديها بكل نفس ونفيس والسلام

سلامتها في سلامة الدولة العلية وتعلل الأمال

باليوم الذي يمكنها فيه اداء الخدمة التي تريدها.

وعالام نذهب بعيداً؟ الم ينهض من الشبان

ان الدكتور وفليكس تيلهابر، هو

(بيسمبر) سنة ١٩١١ قالت:

الى ساحة الهيجاء

سسمه والمراجد مدسس العمار ونيين أن يشتروا سر أماشا: وأفلا عضي عام مسه و

إقى مقالة السعادة الكانب الفاصل الإسمير تليجين عاماً واذا قال إزقيالسنين شكيب أر الان ، ولما كان فد أودع أكان عطورا عليم ذلك نا وكم بنع مَنَانَهُ أَمُورًا تَعَالَفُ اعتدادي أُرتَعَالِفًا عِنْمِ الْحِيةِ قَالَ مُسْمَرَةُ مثل الْحِلَّا المانية الا ين مد جنت بقالى حدد والعدد وساحة المانها بندع عدات المُوتَّنَاتُ أَنْفَقُ عَلَى اصَلَاحَهَا خُو نُف

الحكومة ألهم أجانب لؤسطي قول بمضهم أُنُولَ الْمُنْيَنَةُ لَا نُنِي أُرَاهَا سَبِّي رُسُي إِنَّهُمْ بِيدُونَ أَسْبَاهُمْ سَلَّى وَأَمَا فِي الْمَانَةُ

فريق العمل لجمع

جن على تلك الامعة الاسبرائيلية بيجبور من الخطوب خيل اليها ان خرافة ذلك واليهودي التائه، لتي بغنت ثحت ثرى النسيان بعثت الى ألوجود كأنها بحر كلعا رميت فيه حجرأ ماج واضطرب وانحسدرت منه الامواج الى شدواطئ الأمان فالى ميركا والمانيا وكندا وآميركا الجنوبية وتركيا مهد الأباء ومساوى رفساتهم الطهسور المطرت من ديم التسامع «الشارد والوارد، حستى بات رياناً، فحق للانسانية الراقية أن تبنى فيها أعظم شيكل للمروءة والنجدة. فهذا الهيكل تقيمه الصهيونية علانية قاصدة أن تكون بين اللائنين من الجور بينما تكون الديار العثمانية الحصن الذي يحمي الحمى ويمنع شر القتحمين وتتقوى في ظله الدولة والصهيونية

# احاديث شريفة

\* لكل نبي دعوة قد دعاها لامه واتي اختبات دعوتي

و تُعْمِيل مِن أَخَالِق النبوة: تعجيل الإفطار وتلُّقير السيور ووضع اليمين على الشمال في الصيلاة. الملاث جدهن جد وهزلهن جد: التكاح والطلاق

الله أن لا يرد لهم دعوة: الصائم الله أن لا يرد لهم دعوة: الصائم حتى يغطر والظلوم حتى ينتصر والمسافر حتى يرجع. المناث كلهن حق على كل مسلم: عيادة الريض وشهود الجنازة وتشميت العاطس إذا حمد الله. أثلاث خصال من سعادة المرء السلم في الدنيا: الجأز الصالح والمسكن الواسع والمركب الهنيء ﴾ ثلاث من كل شهر ورمضان إلى رمضان فنهذا

صيام الدهر كله. ﴿ ثُلاث لا تؤخروهن: الصلاة إذا أُنَّت والجنازة إذا حضِّرت والأيم إذا وجدت كفؤا. ثلاث لا يمنعن: الماء والكلا والنار.

 ثلاثة أنا خصصهم يوم القيامة ومن كنت خصمه خصمته: رجل اعطى لي ثم غدر، ورجل باع حرا فبلكل ثمنة ورجل استثجر أجيرا فاستوفى منه ولم يوفه أجره. \* ثلاثة حق على الله تعالى عونهم: المجاهد في سبيل الله والمكاتب الذي يريد الأداء والناكح الذي يريد العفاف. \* ثلاثة قد حرم الله تبارك وتعالى عليهم الجنة: مدمن الخَمْر والعاق والديوث الذي يقر الخَبِث في أهله.

\* ثُلاثة من السعادة: المرأة الصالحة تراها تعجبك وتغيَّب فتأمنها على نفسها ومالك، والدابة تكون وظِّيئة تُلحِقْك بأصحابك، والدار تكون واسعة كثيرة المرافق. وثلاثة من السقاء: المرأة تراها فتسوؤك وتحمل لسانها عليكة وأن غبت عنها لم تأمنها على نفسها ومالك، والدابة تكونٌ قطوفا فإن ضربتها أتعبتك وأن تركتها لم تلحقك بأصحابك، والدار تكون ضيقة قليلة المرافق.

﴿ ثلاثة لا تصاور صلاتهم آذانهم: العبد الآبق حتى يرجع وامرأة باتت وزوجها عليها ساخط وإمام قوم وهم له کارهون.

 ألاثة يحبهم الله عز وجل: رجل قام من الليل يتلو كتافي الله، ورجل تصدق صدقة بيمينه يخفيها من شماله، ورد كان في سرية فانهزم اصحابه فاستقبل العدق المناه من الكفر بالله: شق الجيب والنياحة والطعن

 ﴿ كُلِّ شَيْء ليس من ذكر الله عز وجل فهو لهو ولعب إلا أربع خصال: مشى الرجل بين الغرضين وتأديبه قرسه وملاغبته أهله وتعليم الرجل السباحة. \* كل الذنوب يؤخر الله تعالى منها سا شاء الى يوم القيامة الاعقوق الوالدين فإن الله يعجله لصاحبه في

مراحل تحول القدس الى مدينة مسيحية... فاسلامية

#### احمد عثمان \*

الحياة قبل المات.

🗷 لا شك في أن القدس الآن تعتبر مديئة مقدسة لدى اليهود والمسيحيين والسلمين إلا أن الوضع لم يكن كذلك في الأزمنة القديمة. فسقد خلات هذه للبينة التى بناها اليبوسيون مقسة لدى الشعوب الكفعانية كلها حتى كالرن الخامس السابق للميلاد عندما قنام اليبهبود ببناء منعسيتهم ومنع الأخسرين من مخسول اورشليم. وظلت الحسال كسنك الى أن حطم الرومسان للعبد اليمودي للعام ٧٠ ميلانية، وينوا معيد جوبيتر مكانه بعد ذلك ثم والمصولت للعينة التي بناها الرومسان بأسع إيليا كابيت وليناء الى مدينة سيحية خالصة منذ أن اعتنقت روما هذه النيانة في القسرن الرابع، ولم تعميح للبيئة مفتوحة أمام البيائات النازث إلا بعيد فيترة من الفيلح الإسلامي في القرن السابع.

اندلع التمرد اليهودي في فلسطين العلم ٢٦ في عصر نيرون - الذي عنب المسيحيين بعد ان اتهمهم بحرق روما " وأنى في النهاية الى بصار مسينة القنس ومعيدها ونهاية دولة يهودا القسهاء بنا الصراع أولاً بين عامة الناس وققراء يهودا وبين ارستقراطية الصنوقيين الكهذونية، وهاجم الرعاع معبد القيس واستولوا عليه مما أضطر الكهنة وعاثلاتهم اني الاختبام في مغارات العيد وسرادييه خوفاً على حساتهم ومعا يؤكد الطبيعة الاقتصالية والاجتماعية لهذه الحركة أن إول ما قام به المتعربون كان احراق مكتب السجلات الرسمية، حيث كانت تحاظ عقود الرهوثات للفروضة على أرضهم لغسمان القروض التي كان التجار الصدوقون يعطونها لهم وكانوا يستخدمونها للاستيلاء على أمالك غير القادرين على الدفع بعد نلك ثم لحرق الرعاع منزل واتانياس، الكاهن الأكبر، ولما علموا أنه تمكن من الهرب يحدوا عنه وقطوه. وانتشر التمرد بعد ذلك للى كل منطقة يهودا، بل وبعض للناطق الأخسسري من السطين هيث سكن اليهود مع الأقوام الأشرى ولكن جماعة الكهنة بقيادة والعارار ابن الكاهن الأكبر المقتول الناتياس، تمكنوا من عسعل كسعين الناحم - قائد التمرد - والإمساك به

وقتله، وفي ربيع العام التالي ارسل

وَاسْبُاسِيانَ، لأَخْمَادُ حَرِكَةَ التَّعَرِدُ في يهدودا، جداء عن طريق سسورية في الشمال كما وصل جيش شأن من الجنوب قادماً من الاسكندرية بقيادة

الرومان حطموا المعبد اليهودي نهائياً

«تايتيوس» ابن «فسياسيان»، ولكن القائد الروماني - ادراكاً منه لطبيعة الصداع الدائر بين طوائف اليهود -فضل عدم الذهاب ألى القدس حتى تتم تصفيسة الصسراع بينهم، وقسام هو بالقضاء على جيوب الثعرد في باقي لجزاء فلسطين وتوقيفت الأعسال الصربية الرومانية في العام الشالي بسبب انشمار نيرون، وطلت متوقفة لدة عام بعد ذلك اذ نشب الصراع بين القادة الرومان على خلافة الاصراطور استمر حتى كانون الأول (بيسمبر) ١٩ عندما وقع الاختيار على وفسباسيان، - قائد الحيش الروماني في فلسطين - ليكون هو أمسراطور روما الجنيد. وساغر مقسسياسيان، اولاً الى الاسكندرية حيث تم تنصيبه هناك ثم لبايرها الى رومنا تاركنا وراءه ايشه وتليثيوس، لقيادة الجيش.

كأن الرومان اقاموا حصارا حول ميينة القدس فشاطيوا أهل المينة عسسر استوارها واختسروهم بأن الامسراطور الجديد اعطاهم الأسان فيما لو القوا استحتهم وفتحوا ابواب المبيئة امسام الجسيش الرومساني واستجاب عند كبير من سكان المنينا خصوصنأ المسيحيين وخرجوا منها وانضموا الى الرومان. إلا أن الكهنة -وَّكَابُوا لَنْصُمُوا الْيَ الْشُوارَ فِي هَذَهُ الرحلة ~ رفضوا الإستسلام واعتقوا بان الرب سوف ينصرهم بمعسجرة تقضى على الرومان. فامر الانتيوس، حنوره بالقاء قذائف الصجارة على السنة وتنمير اسوارها. وكسائت اللقاجاة أن بعض اليهود انفسهم اشعلوا النيران داخل العبد، ويقول محدوريفوس، لن الجنود الروميان-عندنة - لم يستجيبوا لنداء فاندهم باطفاء الندران بل راحوا ينشرونها أنَّى بالى انصاء المعبد رغبة منهم في الاستبلاء على ما كان في مخارنه من نهب وقضة وهكذا تم تنمير للعبد تعامياً بالنار ولم يبق سوى هدار واحد من الأسوار التي بناها هيرود هو العروف باسم حالط المبكي، وأحد الجنود الغنائم وباعوها في أسواق

سورية بنعف تبعدها، ولا خرج

الكهنة بعب ذلك الى وتايت بوس،

وطلسوا منه الإصان، قال لهم أن وقت

ا هذا انتهی ولم یعد لهم دور علی کل حال اذ أن المعبد ما عاد قائماً، وأمر باعدامسهم. ثم أحسرق الرومسان باقم الباني التي كانت في مدينة القدس ومن لم يمت من سكانها اصبح اسير وعبدأ للرومان، وكنان ذلك العام ٧٠

على كل أرض كفعان القديمة، وأعاد

هادريان بناء مدينة القدس في القرن

الثنائي، وحبرم على الينهبود بخول

منطقة المدينة الجديدة – التي اسماها

إيليا كابيثولينا - وجعل الاعدام

عقوبة من بخالف هذا القرار، كما أقام

الرومان معبدأ لجوبيثر عند الصخرة

لكنهم هدمسوه بعسد تحسولهم الى

السيحية، ورفضت الكثيسة تشبيد

معبد لها في هذا الوقع، فظل مهجوراً

الى أن جساء الخلصفية عيمسر، وحل

السيحيون محل اليهود في سكنى

المدينة الجديدة، ومع تصول الرومان

الى السيحية أصبح كل سكانها من

لنصارى النبن تشددوا كثيراً في منع

بخول اليهود اليها واستمر للوقف

على هذا الشكل الى أن قام القرس

بالهجوم على الدولة البيرنطية في

أواثل بعوة الاسلام فاستولوا على

القيس العنام ٦١٤، واستلوا الفسناء

والأطفال والمسترية وحطموا الكنائس

وتزعوا صلبائها. وانتهر اليهود هذه

الفرصة - وكانوا على علاقة طيبة مع

للفرس - فيخلوا الدينة معهم وقاموا

بعمليات امتقامية ضد سكانها. وما

لبث الموقف ان تحول لمنالح الجبش

الرومساني الذي لمكن من مخسول

تقع القبس على بعد ٥٦ كيلومترأ انقيصلت فلسطين إداريأ مئذ ذلك الحين عن سورية ولم نعبد تابعية للحياكم الروماني في انطاكية، وانعا صار لها حياكم مستقل مقرم ميينة قيصرية - بين حيفا في الشمال ويأفأ في الجِدُوبِ - على أنســــاحل القُلسطيني. ومع أنَّ القسس فللت مسهدمسة منذ نلك الوقت الا ان مِعض البهود والسيحيين تسللوا اليها وأقسامسوا بين انقساضسها، وجساء الإمسيسراطور هادريبان العسام ١٣٠ في زيارة الى بلدان الشيرق وقبرر اعبادة بناء القنس لتصبح منينة رومانية. وأثارت اعسال البثاء بقايا اليهود القيمين في فلسطين، فنظموا تورة جسيدة بهدف ايقاف السناء، الا أن هادريان ارسل جنوده للقنضاء على المنخرة والمنجد الأقصى، التمرد العام ١٣٥، وهكذا ثم القضاء نهاثية على يهودا ككيان سياسم واصسيح اسم فلسطين وحسده يطلق

عندما فلهر الإسلام كان عمر إيليا كابيثولينا الرومانية حوالى خمسة قبرون، وقد لخنشقت منهما للعبائد الرومسانيسة وحلت مبحلهما كفائس سيحية، اقيمت غالبيتها في النصف الثاني من الغرن الرابع بعد أن اعتنقت الدولة الرومانية النيانة السيحية. الا أن موقع الصخرة ~ الذي يمثل قدس الاقداس للمحبد البهودي - لم يكن يستخدم للعمادة في تلك الفشرة، بل ظل خَرَاباً منذ هدم المسيحيون الجدد معبد جوبيتر الذي النامة الرومان هناك أسبل نلك بشيلالة فيرون. كيميا استخدم المسلمون الأوائل اسم الياء -وهو الاسم الذي أطلقه عليها الرومان منذ اعبادة بنائها - أو مدينة بيت القدس، ولم يرد اسم مدينة القدس في القرآن، وإن اعتبر بعض للفسرين ان والمسجد الإقصىء الذي ورد تكره في سورة الإسراء أثما هو معبد الصخرة

في منبئة القبس. وفي عهد عمر بن الخطاب (٦٣٤ -١٤٤) اتُّسعت رقعة الدولة الأسلامية لتنشمل مسورية وفلسطين والحراق وقارس ومصر. وكان خالد بن الوليد خرج - في أثناء شلافة أبي بكر - على راس جيش الى العراق، ولكنه اضطر بعد ناك الى تغيير خطئه والثهاب الى الشام لمساعدة جيش ابي عبيدة

الأراضي الغارسية نغسهاء غاضطر القرس ألى عقد صلح معهم العام ٦٢٨ قناصوا بمقتضياه بالإنسطان من الإصاكن ألثى سبق لهم احتلالها في الهلال الخصيب ومن بيئها القنس، وغادر اليهود المدينة معهم.

شرقى البحر للتوسط فوق هضبة جبلية ترتفع ٧١٢ سترأ عن سطح السحارة وكائت مدينة صغيرة في الأزمنة القييمة. اماً المبنة القييمة الحالية التي تصبطبها الأسوار ولها سبع بوابات وتضم الأماكن المقنسأ للمسلمين والمسيحيين واليهودء فقد بناها السلطان سليمان القانوني في النصف الأول من القرن المعادس. الميلادي. ثم اتسع القسم العربي خلال القرن العشرين شمال أسوار النبينة في اتصاه رام الله بينمنا استد القسم الأســـرائيلي الى الخـــرب. واتبعُ العثمانيون النظام الذي استستعمه هادريان في اعادة بناء القدس، اما الحرم الشريف أو الأرض القدسة فهو المسطح الذي تقبوم عليسه الأن قسية

صحية عمر عثدما نهب الى القيس – بن الجراح هناك. وتولى خالد قبادة حاولَ اقناعُ الخليفة بأنْ يشيد السجد جُمِوشُ المُسلمينُ التي كانت تصارب الرومان في الشنام بينما كان عمرو بن شمال الصخرة حثى تكون الصخرة في اتجاه القبلة بمكة عند الصلاة، العساص يحساريهم في فلسطين. ولكن عمر رفض نلك وجعل مسجده وسرعان ما جاحت المعركة الفاصلة عندما التقت الجيوش العربية - وكان عسندها حسوالي أربعين القسأ – مع الجيوش البيرنطية - التي بلغت مئةً

واربعين آلفاً - عند نهر البرموك الذي

ينبع في مرتفعات حورانُ ويضَّب أ

الأردن جنوبي بحيرة طبريا. وحقة

ساحقأ العسام ١٣٣م، فستح الإبواب

أمسامهم للقنضساء على اصبراطورية

الرومان. ومات الخليفة أبو بكر بينما

كنان الجنيش المصربي يخوض أهم

معركة في تاريخه عند البرمول، وتمت

مبايعة عمر بن الخطاب ليخلفه. وكان

اول ما فعله عمر عرّل خالد بن الوليد

عن قيادة الجيش المنتصر، وتعيين

لبي عبيدة مكانه. ومن اليرموك سُأَر

الجَيش العربي -- بقيادة ابي عبيدة

بِنَ الجِسراح - الى نفسشقُ التي لم

تسقط إلا بعد حصار استمر سبعين

يوماً. ثم اتجهت القوات العربية الى

فلسطين وبلاد ما بين النهرين، كم

فشحت للدن الفلسطينية واللبنانية

العرب لبيئة القبس العنام ١٣٥ بعد

ست عشرة سنة من الهجرة. والرواية

الأكثر شبوعاً تقول انه - بعد حصار

للمدينة استعر أربعة أشهر – ظهر

وسفرونيوس، بطريق كنيسة القنامة

على استوارها طالبأ الشسليم على

شرط أن يحضر الذليقة عمر منفسه

ليعقد معهم انفاقاً عند تسلم الدينة.

فأرسل ابن الجراح الى عمر يطلب منه

الحضور، مُخْرج عمر الى دمشقَ اولاً

ومنها سار الى القنس، وتقول الرواية

الشَّانِيةَ انْ عمر هو الذي جاء لتنظي

أمور البلدان التي تم فشحها، ووافق

على التسروط التي تم التوصل اليها

بعد محاصرة القنس وغنيما يخل

عمر بن الخطاب منينة القنس ووجد

موقع الصخرة مهجوراً، أقام علب

مسحداً. وتقول كتابات البهود ان عمر

عرض عليهم أولأ إعادة بناء للعبد

فرفضوا لأنهم يعتقدون بإن مسيحهم

- الذي مسا زال منتظراً - هو الذي

سيقوم بإعادة بناء العبد وثقول

الرواية أن عمر طلب أقامة مستد ق

هذا اللوقع، وهو اللوقع مُقْتَمِسَهُ الذِّيُّ

سبق أن قام فيه المعبد اليهودي منذُ

القرن الخامس قبل البلاد والى ان

بمره الرومان العام ٧٠ مدلانية. وتم

بِنَاء المسجِد الذي أنسع لَذَالِأَتُهُ الْأِفُ

مصل وعرف بمسجد عمر، وهناك

رواية تُقول ان كنعب الاحسار - وهو

فقيه يهودي من حمير باليعن نذل

الاسلام في عسهند أبي بكر وكنان في

وهناك روايتنان مخصموص فتح

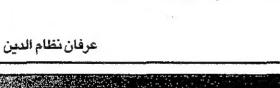
ابوابها للعرب من دون قتال.

الى جنوب الصخرة. اصا الشروط التي تضمنها عهد عبمبر الى أهل القيس من النصباري فهي – بحسب ما رواه الطبري – انه اعطاهم الامسان على حسيساتهم وممتلكاتهم وكنائسهم وضمن لهم حرية الاعتقاد والعبادة. كما أنه وافق على منا اشترطوه من عدم السماح لليهود بسكنى متينتهم بينما تعهد النصسارى بدفع الجسزية الى خسرانة الدولة الإمسلامية. وعندما دخل عمر المبيئة رفض المسلاة - بحس الروايات - في كنيسة القيامة لئلا بتخذ السلمون هذا ذريعة لتحويلها الى مستجد، ولكنه طلب من البطريق ﴿سَفُرُونَيُوسَ أَنْ يُرِيَّهُ مُوقَّعَ لِلْصَحْرَةُ المقسسة، وكأنت مغطأة بالإنقاض فلما بله عليها راح الخليفة يزيح عنها الحجارة وتبعه الساقون حتى تم كشفها، فقام بتادية الصلاة عندها

ولما مات معاوية، بايع الناس ابنه

يزيد بالخلافة، واعترض الحسين بن على وعبدالله بن الزبير، وكان كلاهما في مكة. وثم التخلص من الحسين عندما خرج الى الكوفة متحدياً سلطة يريد، ولكن الخليفة الأموي أرسل اليه حِيشاً قَتَلَ حَفَيد الرسول في كربلاء في عامه الثاني، ومع هذا فإن الحجار الذي تبع ابن الربيسر رفض قسيسول خلافة يزيد، وارسل الخليفة الأموي جيشأ حاصر الدينة وفتحها بعد أن قتل عدداً كبيراً من اصحاب الرسول ثم أناصها لحدده ثلاثة أنام. ثم سار جنش يزيد الى مكة - وكان عبدالله بن الزبير حاكمها - ومات بزيد اثناء حصارها، فشواف القشال وانسحب الجيش بعد تنمير الكعبة بالمجانيق والمحروقات. وتولى الخلافة بعد هذا عبداللك بن مروان (٨٥ - ٧٠٥) وكان الزبير ما زال سيد مكة. فضس الخليفة من أن سفر حجاج البادان المُعَتَّوِحَةَ الى عَكَةَ فَي هَذَهُ النَّمَالَةُ، قَد بجعلهم ينظيون على حكم الأموين. وعندسا اراد عبدللك ان يمنع اهل الشام من النهاب الى مكة للحج، أقام قبة الصخرة قوق مسجد عمر وجعل الناس بصجون اليها ويطوفون حولها، وبئى مسجداً لثمر الى الجنوب الغربى منه أطلق علبه اسم السجد الإقصىء وبعد أن قضى الحجاج بن يوسف الشقيفي عنى عبدالله بن الزبير العام ١٩٣، لد تعد هناك صاحبة لمنع الصجاح من زيارة مكة، فعانت الأمور الى طبيعتها.

\* باحث مصرى مثيم في أندن.



دعاء ليلة القدر

نودع الشهر الفضيل، شهر النور والخير والحبة والمساواة، ونحن لا نملك الا التوجه الى الله عز وجل بقلوب

خاشعة لنطلب منه المغفرة والصفح والرحمة وتقبل صيامنا

وقيامنا والدعاءله بأن يعيننا على تجاوز المحن والمصائب

والازمات ومواجهة الاعداء والمتربصين والمتطرفين ومستغلى

● اللهم اجعل النور في بصري، والبصيرة في ديني،

اللهم أعنا على مواجهة النكبات ورأب الصدع ولم

• يا رب يا كريم أزل الغمة عن رؤوس المسلمين في

• اللهم انصرنا على الصهاينة وأعنا على تحرير أولى

القبلتين وثالث الحرمين الشريفين وديار القدس الشريف

والحرم الابراهيمي الشريف ومدينة خليل الرحمن وكل

● يا رب إهد الضارجين عنا واقض على المفسدين

والظالمين والطغاة والمتطرفين ومشيري الفتن ومضرمي

النيران والمخربين ومشوهي وجه الاسلام السمح، وهو دينٌ

المحبة والتسامح لا الحقد والكراهية، ودين اليسر لا دين

العسر، ودين المجادلة بالتي هي أحسن والموعظة الحسنة، لا

دين النرفزة والتكفير والقتل والترهيب والارهاب والتهديد

● اللهم اغن كل فقير، اشبع كل جائع، إكس كل عريان،

● اللهم فرج عن كل مكروب واشف كل مريض ورد كل

● اللهم اني اسائك اليسس بعد العسس، والفرج بعد

الكرب، والرضآء بعد الشدة، والراحة بعد التعب، والصحة

بعد المرض، واحفظ لي اللهم كل من أحب، وأعني على

هذا دعائي في ليلة القدر وفي وداع شهر رمضان

من لقمان الحكيم لكل انسان، خصوصاً المتجبر والظالم

والمتهالك على سراب المادة والكرسي والمجد الزائف: شبئان

عليك أن تتذكرهما، وشيئان عليك نسيانهما: أنكر الله

والموت، وانس إحسانك ومن اساء اليك.

غريب وفك كل أسير واصلح كل فاسد من أمور المسلمين،

فلسطين والبوسنة والهرسك والشيشان وكشمير وكل ديار

المسلمين، وانصرهم على اعدائهم المجرمين والمتعصبين.

مقدسات المسلمين في أرض فلسطين الطاهرة.

واقض دين كل مدين.

اللهم غير سوء حالنا بحسن حالك.

الخير والمحبة والصدق والايمان.

واليقين في قلبي، والاخلاصُ في عمّلي، والسعة فيّ رزقيّ، والسلامة في نفسي، والشكر لك أبدأ ما أبقيتني.

الشمل وتجاوز الازمات وردم الشروخ.



حُمِسُ صُهُاتِ كَتِبِهُنَّ الله على العباد، من اتى بِهَن بتمامهنَّ كأن له عند الله عقدُ إن يدخلُهُ الجنة ، و مِنْ لم يأت بِهِنْ فَلِيسَ له عند الله عهدُ أنْ يدخلهُ الجنة ، إنْ شَاءَ عذَّبهُ وإن شَاءَ ادخلَهُ الجنة .

للدينة الفجر الشروق الظهر العصر المغرب العشاء

1						
مكة للكرمة	2.77	7. £V	17.70	10.05	14.41	14.01
المعينة للتورة	37.0	7.00	17.70	10.0.	14,14	14.EY
القبس المتلة	£,oV	7.17	11.02	10.00	17.77	14.11
ابوطبى	0,70	1.01	17.77	10.07	14.14	14.74
totals	1.04	7.1.	11.01	10.44	17.77	1A.50
الجزاش	7.07	Y.YY	17 7	17 5	14.T.	14.01
الخرطوم	1.04	1.11	170	10.75	17.00	14. 17
الكويت	2.+7	7. 77	17.00	10.11	17.E1	TO.AL
الرياط	0,10	V	17.17	10.54	14.17	14.7.
الرياض	4. · A	37.75	174	10.75	1V. £4	14.14
النومة	1.14	₹. • €	11. £A	10 7	17.74	1A. £1
القاهرة	0.+1	1.71	17.11	10.7.	1V. to	14 £
ببروت	10.3	3.14	11.05	14.04	IV.TT	14.11
مغداد	0.19	7.28	17.14	37.01	14.54	144
تونس _	AT. 0	٧.٠٣	17.70	10.70	<del></del>	14.77
حبيوني	0.10	7,73	17.77	10.57	14.14	14.17
يعشنق	2.00	7.10	11.00	15.07	17.71	14.74
دفيي	0,77	1.84	17.77	10.54	14,10	14.41
جيباتاء	2,17	7.70	17.1A	10,79	14. 4	14.10
طرابلس الغرب	9.40	7,27	17.77	10.14	14,07	19.77
عمان	1.01	7.10	11.07	10. **	14.40	13.41
مستعل	0.14	7.72	17.7.	10.77	14	14.18
مقدشو	£.0A	7. · A	17.17	10.17	14.10	14.77
نواكشوط	7.10	V. YA .	17,14	17.77	11Y	1.10
كنقرة	A. 0	1.74	17.7		17.71	14.01
طهرش	0.7.	7.27	17.14	10.4.	17.50	14.+7
النينا	0.11	Y. 17	17.21	10.74	14 1	14.44
برلين	47.0	V. 1A	17.77	11.0.	17.71	14.01
بروكسيل	3.11	Y. 0 .	IT.OA	10.7.	14, **	11,11
باريس	7.10	V.DO	14.00	10,27	14.17	14.EY
جنيف	D.OY	V.TE	14.00	10.70	14 7	14.17
Leg.	4.7	Y. +1	17.77	10.14	17.10	11.11
سنار لنبقو	0.0	7.27	141	11.0- :	17.1A	14. 14
ستوكهولد.	0.77	Y.1A :	17 7	15V	17.27	IA.YY
كوبنهالن	0 17	Y.Y- :	17.75	14. ET !	14.10	14.00
لنين	0.7	V.1.	17.17	18.27	17.17	TA.OT
ملونذ	1.77	A 0	17.T.	17.77	M. OT	T+. 1V
وعقوسها	0.1	7.14	141	10.10	14.7	14.51
والسطن	P. TA	7.07	17.75	10.77	IV LA	14.71
الوثلوا	0.77	V	17 14	10.0	IV.FY	14
* تأويم الركز الاسلامي في أشن - انانيا.						

#### الاتحاد صرف وكافأت مالية لاعضاء النتخب



الدالمة في سرب المحمدة في تفاهم المحمدة في ا وكان لوكوموتيف تعاتل وتفاهم الرآسينغ والاضآء الاهلى عاليه سلباً على ملعب برج حسود. وجاءت النتيجة ترجمة لاداء الفريقين باستثناء بعض والخروقات، النادرة، علماً أنَّ الْفَرِيقِ السلوفاكي لعب من دون عدد من اساسييه الذين شاركوا في اللقاء الاول مع الحكمية السبيت الماضي الذي انتسهى بالتعادل (٢/٢). وسيلعب اوكوم وتيف مباراته الرابعة مع منتخب لبنان بعد ظهر الاحد المقبل على ملعب بيسروت البلدي، وهي الاهم في رُيارِتُه. وهو اللقاء الثامن للمنتخب الذي يستعد لأكثر من استحقاق مقبل ابرزها تصفيات كأس

وحتى الساعة، اجتاز المنتخب الاضتبارات السبعة الماضية بنجاح تام. وكانُ اخرها فُوْه على الاكوادور (١/صفر) بعد ظهر الاحد

الماضي. وصدرًح مندرب الاكتوادور فترانش ماتورانا دان النتيجية كانت عبائلة، وابدى إعجابه بنجم للنتخب وهدافه فارتان غازاربان، كُمَمًا لَقَتُ نَظُرُه النِّنَاسُقُ بِينَ افْرَاد الْمِسْوعَة

السلوفاكي، وكان اعلن بعد القور على الاكوادور انه فضلُ الهُجوم منذ البداية لاحرارُ هنف السبق، ومن ثم اقتقال خطوط منطقته امسام فريق قوي وسريع في احْستراقياته. واعتبر البياراة مع لوكوموثيف منقلة اعدائية امام مجموعة بمتاز افرادها باللياقة البدنية، الأساس الذي ركرت عليه منذ بداية عملي مع منتخبكم. الذي امسبح بمقسوره تضطي السعسراقسيل التي تواجسهه، وجند قوله ان النتائج لا تهمه في الوقت

على صعيد أخر نكرت مصادر مقربة من التحاد كرة القدم ان يوراث يفاوض اتصاد بلاده (ويلز) بتكليف من الاتصاد اللبناني، ليحضوض المنتخب الويلزي مباراة ودية مع منتخب لبنان في الشهر المقبل، لمناسبة توجه منتخب ويلز للقاء منتخب تركيا في اسطنبول او انقرة... بحيث يعرج في طريق العودة الى كارديف على

على صعيد أخر، قرر الاتحاد في جلسته الاخيرة صرف مكافات مالية لاعضاء المنتخب والجهاز اللني تقديراً للفور البارز على الإكوادور، وعلم أنها ستبلغ ويتسابع يوراث كل مسبساراة للفسريق ٢٣ مليون ليرة. وسبق ان صرف الاتحاد مكافأة

مقدارها ١٨ مليوناً بعد القور على سلوقاكيا (١/٢) في كانون الاول (سيسمير) الماضي. واعلن الاتصاد ان المباراة الأعدائية الضارجية الاولى لمنتخب الشبباب (دون ١٩ عاماً) ستجرى مع منتخب سورية للشباب بعد ظهر الالنين ٤ أذار (مارس) المقبل على ملعب برج حمود، من جمهة ثانيمة، تعاقد الإتصاد مع الحكمين الدوليين المصريين قدري عبد العظيم وتجيب علي

مع الاتحادين الدولي والاسيوي.

ودعسا الاندية الى تسمية مرشحيها للؤهلين للمشاركة في دورة التدريب النولية التي تنظمها اكانيمية البرازيل الدولية في ريو بو جانيرو من ١٥ تمور (يوليو) الى ٦ آب (اغسطس) المقبلين بالتعاون

مصطفى للانضمام الى جهاز التحكيم المحلي في قيادة المباريات الرسمية الباقية ضلال الموسم

■ اعتمنت لجنة السابقات في الاتحساد المعسري لكرة اليسد في لجتماعها اول من أمس، فور الزمالك على الإهلي (٢٢/٢٣) في المباراة التي الغياها المكم قيل ١٢ دانية من نهايتها، لثبات افتعال جماهير الاهلى اعمال شغب، والزمت اللجنة الاهلي باصبلاح كل الاضبرار التي لحسات بالملعب اضافة الى غرامة مالية قدرها الف جنيه مع نقل لا مباريات له خارج ب، واحسالت اللجنة المدرب الاهلاوي حمال شيمس الى التحقيق بعدما دائه تقرير مراقب المباراة

واكدت اللجنة ان لاعبي الاهلي لم يتسببوا في الغاء المساراة ولم ينسحبوا من الملعب وكانوا على

اعتماد فوز الزمالك

على الأهلى في كرة اليد

بالاعتراض للتكرر.

الجماهير الذي تسبب في اصابة حكم المُباراة، ولذلك لم تقرر اللجنة هبوط الاهلي الى الدرجة الثانية كما حصل مع الأولبي قبل أسبوعين. وياعتماد فورُ الزمالة على الاهلي أرتفع رصيده الى ١٠ تقاط مقابل ٩ فقط للاهلى قبل اقامة الدورة النهائية للشباب دون ١٩ عاماً. وترتبط نتيجة النورى المتاز

ALHAYAT

وتقدم الأهلي أمس باحتجاج الى الاتصاد يؤكد أن جساهيره لم تقم باعمال شغب ولكن عندأ من جماهي الزمالك اندس بينها وتسبب في الشعب، واعتمد الاهلي على محت الشسرطة الذي الثبت وجسود سسائق سيارة نادي الزمالك وأحد كبار مشجعيه بين المشاغدين وهما قيد الاحتجاز الاحتياطي منذ الحادثة.

🗷 ایندهوفن (هولندا) – اعلنت اللجنة المنظمة ليطولة الامم الاوروبية

العام ٢٠٠٠ ان الامين العام للاقتياد

البلجيكي لكرة القدم الن كورتوا، عُين

منيرا للبطولة التي ستنظمها هولندا

وقال رئيس الاتحاد الهولندي جو

ىبرينغرر في مؤتمر صحافي ابنه تم

تفضيل كورتوا على المدر العام

للاتحاد الهولندي هاري بين واضاف

وان البلجيكي يتكلم القرنسية ولهذا

الامر أهميته كون البطولة ستنظم في

مقاطِعة فالوني، البلجيكية التي يتكلم

وستجري بطولة تجريبية صيف

العام ١٩٩٩ تشارك قيبها ٦ فرق هي

اضافة الى بلجيكا وهولنداء فرنسأ والمانيا والدولة الفائزة ببطولة الامم

فوز« دسم» لسياتل في الدوري الاميركي للسلة

سكائها الفرنس

الاوروبية ١٩٩٦.

#### م ت هـ و ر ۱ ن ن ۱ و ر س ك بنتيجة دوري الشباب لاعلان البطل. حل العند السابق: طبي بليلي. الكلمات التقاطعة

١- فيلم للراحلة نعيمة عاكف ۲-ميرى نم- آجي، - سر - يغش ٥- نعم بالفرنسية - نظر ٦- علم مذكر - اناشد البلجيكي آلن كورتوا مديرا الكأس الأمم الاوروبية ٢٠٠٠ ا - عاصمة اورزية

١- عامسة أوروبية ١- مخيف - مرض صندي ٣- رحيق - يميل الشيء ٤- دارا ~ نزعات النفس ٥- يقصدن - نصف ليوانه ٦- حسم - وطاويط ٧- أراض منخفضة – جانب الم حدد متهور - من العليور

٩- ألة موسيقية - سجية

٩- سلطة لبنانية - رداء

حل العند السابق افقياً: ١- ركي رستم ٢- تلج - ينقيه ٢- جبناء - اسر ٤-ي - سور ٥- يم - الجديم ٢- لجات ٧- هن - منشار ٨ -. جواهر - همي ٨- تلمس - يعلس.

AL HAYAT FRIDAY 16: FEBRUARY, 1996 ISSUE NO 12046

ظريفة الحل الشمال التي تعدر عليها بن الكامة الحل تعدر عليها بن الكامة الصانعة الاحرف المنتورة في الشبكة الفقيا أو عموديا أو وتريا

النهاية الاحرف المكونة للكلمة أو الجعلة الضائعة، مع الانتباء الى ان الاحرف المنثورة لا

الكلمة الضائعة من ١٢ حرفاً: قيلم لحمود ياسين

س ر ي ن و ح ف ط ش ك ا ر م 

ب ١ ي ځ ٩ ي ج ر ص ط ١ ه ي

ای مشبرا ۱۱ روب مل

ة ت هـ ۱ م س ت ب ي شر ر ا ر

3 2 7 3 2 6 7 3 6 7 3 6

0 - 1 6 6 6 6 6 1 4 1 4 1

ب ي ر ب ق ك ١ و ة ط ي ن ن

ا برداءين فان بطد

T P 1 5 P 4 5 U P 1 E J 1

وهالة فلخر.

عينًا أو يساراً، صحوداً أو هيوطاً، إلى لنَ تَبِقَى لَيْكُ فَي

رسلم رضخ

ريومور

كابوس

عمودياً: ١- زنجبيل - جن ٢- كلب - مجهول ٢- يجني - انام ٤ – آيات – هس ۵ – سيء – مر ٦ – ت ت – سچين ٧ – مقاوم – شهم ۸ – يسري – امل ۹ – مهر – عتريس،

منالان

لتحقيق هدف سعيت الى تحقيقه:

● الأسد (٧/٢٢ - ٧/٢٧): سنكون في

المُكان الصحيح في الوقت النّاسيّ اذا احسنت التخطيط لهذه المناورة

● الغثراء (٩/٢٢ - ٩/٢٢): ثاقش ما يحتاج للي نقاش مع الشخص المعني

● الحيان (٢٣/٩ – ٢٢٪): الجنو الملبد بالغيوم عاطفيا سيصبح صافيا خلال وقت قريب، فلا تقلق. الغــقــرب (۱۲/۱۰ - ۲۱/۱۱):

ستصبيب في حكمك على شخص مع

● القوس (۲۲/۲۱ – ۲۱/۲۱): لا تقلق

اذا تاخر رد تنتظره منذ مدة طويلة

● الجدي (١٢/٢٢ – ١١/١٩): يحصل

اليوم ما يجعلك تدرك كما كان موقفك

● التعليق (١/٢٠ – ٢/١٨): الخاضيي

يصمل الكثير من العبس والامشولات

لتي يمكنك الاستنفادة منها في

● الحسوت (٢/١٩ – ٣/٢٠): ليس

وتحرك والا اقلتت الغرصة من ينيك

الوقت وقت انتظان بل وقت م

فهو سياتي كما تريده في النهاية.

انك ستخالف رأي الإكثرية.

الحاضر والستقبل.

#### طاولة: لبنان في التصفيات الأولبية و حاضر في بورة معاثلة تراك (بطلة لبنان) ولاريسا شعيد احريت العام الماضي ضمن بروتوكول

■ يشارك الإنصاد اللبنائي لكرة الطاولة في التصنفيات الاولبية لمجموعة دول غرب أسيا التي تؤهل لاعبا ولاعبة الىنهائيات دورة

وستقام مباريات الرجال في الدوحسة عن ٢٢ الى ٢٥ الجاري، ومباريات السيدات في عمان في ١٣ و١٤ أذار (مارس) المقبل. وأعلنُ الآتصاد اللبناني ان فريقه سيتألف من محمد الهبش (بطل لبنان)

وجوزف شلهوب (الوصيف) وجوسلين

وعبدالعزيز العنبري (١٥ و٤٤).

استعدادا للدور الحاسم لتصفيات الكرة الاولمبية

الاولمبي مُرْحلة اعداده المحلية بفور ساحق على منتخبً

ماليزياً (٤/صفر) في مباراة من جانب واحد على استاد ال

مكتَّوم في دبي. وسيجل الاهداف علي حسسن (١ و٣٠)

ومثل الإمارات جمعة راشيد في المرمى، ومنتر على

وعسدالرحصن ابراهيم ويوسف حنارب وعبيسي مطر

ومصطفى عبدالكريم في الدفاع، وعلى عيسى وعادل محمد

وحسن سعيد في الوسط، وعلي حسن وعبدالعزيز العنبري في الهجوم. وشَّارك في الشُّوط الثَّاني ابراهيم هبيطة

ووليد سعيد ومحمد عص وعبدالجليل عبدالرحمن وشبهاب

ب - لم يعد ايفرتون بطلا لكاس انكلترا لكرة القدم الاخسر مباراة معادة من

يفه بورت فايل من الدرجة

الاولى بهدف لغراهام ستدوارت (٣٢)

مقابل هُدُفين لايان بوجي (١٧) وجون

الثاني لكن غلته لم تتضاعف لتالق

حسارس ايفسرتون الويلزي نيفيل

ساوتول. ويلعب بورت فسأل في دور

وسقط وستهام سقوطأ كبيرأ امام

فريق الدرجة الاولى غريمسبي بثلاثة اهداف سجلها غاري تشايلدز (٢٤)

ونيل وويز (٥٩) وجاتمي فورستر

(٩٠). وسيلعب الفائز مباراته المقيلة

وفي مباراة ثالثة فاز مانشستر

الـ١٦ صدلين يونايند.

وسيطر بورت غال على الشوط

النور الرابع امسام

وتندرج المباراة في اطار استعدادات الاماراتيين لخوض

واكدّ الاتحاد أن المدرب الاوكراني

(الوصيفة)... وستحضر لاريسا الى

عمان مباشرة من القاهرة حيث

ستخضع مع منتخب مؤلف من ١١

من جهة ثانية

يوري بانهيكوف سيبدأ في مطلبا الشهر المقبل أعداد منتخبي الرجال والسيدات.

منتخب فرنسا جان لوك بولاسو في دورة صفّل المدربين التي ينظمهاً الاتصاد من ٢١ الي ٢٣ أذار. وكسان

معسكران داخلي وخارجي لمنتخب الامارات

والاسبعد ٥٥ ثانية فقط

ارستال

التسرينيسدادي دوايت يورك هدفى

استون فيلا بالتالي بافضلية في بلوغ

المباراة النهائية للمرة السائعية اذ

يلعب مباراة الاياب على ارضه فيلا

استون فيلا الذي توج بطلا لهذه

بارك الاربعاء المقبل، ولم يذ

استون فيلا (٣٩ و٧٢). ويحظم

## على صعيد أخر، تلقى الاتصاد لاعباً ولاعبة الى معسكر من ٥ الى ١٤

لاسال. ووجه الاتصاد اللبناني دعوة للمشاركة الى ١٢ اتصاداً عُسربياً

# الى ٢٠ تيسان (ابريل) المقبل في المون

في الوقت المحتسب بدل الضائع في موافقة رئيس الاتصاد العربي للعبة مترمى نادي الشبمال ضبمن الدوري محسمد الحسيني والأمين العام القطري لكرة القدم مساء اول من النكتبور مسحمة الرويشيد على حضور مباريات النورة الدولية الرابعة التي ينظمها الاتصاد من ١٦

التعاون الرياضي الموقع بين لبنان

ولم يكن احد يتوقع انتهاء المباراة بهذه النتيجة لأن العربي يحتل المركز الاول في الشرتيب العام والشمال

## اقلت فريقَ النادي العربي من هزيمة حُمَد الْكَيْسِ الصَّاصِ بِالعَرِبِي، فَحُسِر اكيدة عندما احررُ هدف التّعادل (٤/٤)

المستضيف يقطنين ثمينتين ادت الي تقليص الفسارق بينه وبان مطارده السد الى تقطة واحد بعد فور الاشير على الاتحاد (١/صغر). واحرز اهداف الشمال هيثم الامين (٤) وصبحى عادل (٤٢) وسيف محمد صالح (٦٨) ويوسف المهيزع (٨٦ من ركلة جَراء). وردّ العربي بو أسطة اوباكيري (٣١) ومبارك محصطفي (٦٤) والغساني

# توسيما (٧٣) وأوباكيري (٩٠).

## المركز الأخير وتفصل بينهما ١٩ تقطة! وكان الشمال المبادر في التسجيل

٨ اهداف بين الأول والأخير

في الدوري القطري لكرة القدم

ف ب - اعلن رئيس اللَّجنة الرياضُية في ولاية نيويورك بطل العالم السابق ني الملاكسة للوزن الشقيل فلويد باترسون أن الولاية ستخضع من الآن فصاعداً الملاكمين لاشتبار الكشف عن

# بحمل فيروس الاينز. وحش الآن، تُخْضَع اربع من ٥٠ ولاية اميركية هي

نيفادا واريزونا واوريغون وواشنطن، الملاكمين لتحاليل مخبرية للكشف عن فيروس الايدر. واكد رئيس اللجنة الرياضية في

ولاية نيوجرزي لاري هازارد انه باشر محانثات مع النائب العام في الولاية لمعل هذه الإشتبارات الزامية. كذلك تنوي اللجئتان الرياضيتان في ولايتي كاليفورنيا ولويزيانا جعل

● الحسمل (۳/۲۱ – ۶/۱۹): افستبح الباب لحل وسط لا يقتل النثب ولا النب --- و يفني الغنم. ● الشور (٥/٢٠ - ٥/٢٠): لا تكن أعداء في عدر قاعل في

الطيبة لا تكفى اذا لم تقترن بالواققة اللموسة الطلوية فز اوقات الشدة.

سحعطاته فيأنت قيادر على لعب بور

تأخذ المبادرة ستفقد فرصة مهمة

# ملاكمة: ولاية نيويورك ستفرض اختبار الكشف عن الايدز

الابدر قبل المباريات. ويأتى هذا الإعبلان بعد ايام من منع بطل العسالم السسابق في الوثن الثقيل (تصنيف المنظمة العالسة الملاكمة) الإمبركي تومي موريسون من خوض مباراة ضد مواطنه ارثر وينرز السبت الماضي في لاس فيغاس

# مثل هنه القموص الرامية.

قيادي ريادي. ● الجوزاء (۲۱/٥ - ۲۰/۲)؛ الندات

# MBC

- ٩٠ . • القرآن الكريم، ٥٠ . ٩٠ نقل صالاة الجشعة من مكة الكرمة و ١٠ ، ١٠ دين وبنيا، ٢٠ ، ١٠ يرتامج ثقافي، ٥٤ . - ١ رسوم متحركة، ٥٥ م أ برنامج اطفال. ١٠ ١٢١ القيم في الاسلام، ١٢,٤٠ بالهذا والشقا/ اطباق رمضائية، ٥٠ ، ١٦ المسلسل التاريخي وأبو قراس الحمداني، ٥٠ ، ١٤ اللغز البدوي، ٢٠ ، ١٤ عالم الصحافة، ١٥ ، ١٥ منكم اللغز البدوي، ٢٠ ، ١٤ عالم الصحافة، ١٥ ، ١٥ منكم واليكم، ٥٠ ، ١٥ حتى تُكتمل الصورة ، ﴿٦٦ قُواْرُير رَفِيضَان ﴿ فِيهِ وَهَاتُهُ، ٥٥ وَرَا اللسلسلُ واليكم، ٥٠, ١٥ حتى تحمل الصورة، ﴿ ١٠ هوارير رفصان (جد وفات، ١٠٠٠ بستر السمس الاجتماعي «ابو الهنا» ، ٥٠ / ١٨ سهرة وجوانز، ١٠ / ١٨ نشرة الاجتماعي «ابو الهنا» ، ٥٠ / ١٨ صلاة التراويع، ١٩, ٢٠ حوار مع العرب، ٢٠ / ٢٠ المسلسل الكوميدي «مرايا» ٥٥ / ٢٠ سهرة وجوانز، ١٨ / ٢٠ سهرة وجوانز، ١٨ / ٢٠ سهرة وجوانز، ١٨ / ٢٠ المسلسل الاجتماعي «اولاد حضرة التافل» ، ٢٠ / ٢٠ سهرة وجوانز، ١٨ / ٢٠ المسلسل المبلج «المغني» ٢٠ / ٢٠ لا أرى لا اسمع لا اتكام، ٥٠ / ٣٠ نشرة الاخبان، ٢٥ / ٢٠ المسلسل المبلج «الغني» والقدر» ١٥ / ١٨ المسلسل المبلج «الغني» والقدر» والمناهدة وجوانز، ٢٠ / ١٠ فوانر، ١٥ / ١٠ المسلسل المحمداني (إعادة)، والمناهدة وجوانز، ١٥ / ١٠ والمناهدة المناهدة المن

٧٠٤٥ بلاد الناس للي بتخديد . ٨ مباح الخيريا مصر، ١٠٠٠ اكلان كل اللغات المالية ١١٠ الكلان كل اللغات المالية المرداء و ١٠٠١ المسلمل ١١٠١ برنامج المراة، ٢٠١٠ الشيعية ١٢٠٤٠ الجائزة الكري، ١٤٠٤ السلميل العربي والصبر في الملاحات و بالشرة الاخبار، ٢٠١٥ عمو فؤاد، ٠٠م ١ الفيلم العربي ٤, ١٥ فنان في الاستنجان، ٢٠٤ أتيكيت، من ٥ دييث فضيلة الشيخ الشبع زاوي، ٥٥. ا السلسل العربي وعظمة فأست من من الكامير تبالي، 1,50 قولوا الحقيقة، ١,٧٠ أنسلسل العربي والفيوم ويوم من مركز حوار مع الكامير أن من ٨، تشررة الاخبار، ٨، ١٥ من عنيا تباي ٨,٤٥ ألمسلسل العربي ومن الذي لا يحب فاطمة ، ٢٠ / كلام من نعب، ١٠ ، - ١ عملت المرفيك 

مري المجال ١٥٠٠ برنامج ووقت الاستلة والعادة ، ١٦٠ الاخسال ١٦,٢٠ ويرنامج والعالم اليوم» (درنامي اخباري)، ٠٠٠٠ مرجز الاخبار، ٢٠٠٠ برنامج دوقت الاستانه (اعادة) ١٧٠ الاخبار، ١٩٠٦ افسلم ١٩٩٦ (اعادة)، ٢٠٠٠ تقرير عالم ١٠٠٠ لاخبار، ٢٠٠٠ الخبار، ٢٠٠٠ برنامج دوقت الاخبار، ٢٠٠٠ موجز الاخبار، ٢٠٠٠ برنامج دوقت الاستاء (اعادة) ٠٠٠٥ واحبات اليوم، (برنامج اخباري).

المستاوي: عرض أول وشمس لا تغيب، من المرافقة عنائية وحبى الذي لا يموت، ٢٠,٠٠ عرض إول ومع الأيامة ومروز الناصر

٢٠,٢٠ كفلام العصافية ٢١,٢٠ محاكمة، ٢٢,٢٠ محاكمة، ٠٠,٠٠ مهنتك بالدنيا، ٢٠,٠٠ خاص جنير، ٢٠ أبو العالمية، ٢٠,٠٠ مخاص جنير، ٢٠ أبو العالم، ١٠,٠٠ مغيبلات، ٢٠,٥٠ مكارم الأضرق، ٢٠,٢ في سكون الليل، ٢٠,٤٠ القرير، ٢٠,٢ المتام.

وفي مساراة ثانية من الدور ذاته الدرجة الثالثة (١/٢)، ولاقي صعوبة بالغَـة حـبتى تمكن من انهـائـهـا في مصلحته قبل ان تعيد. وبرغم الهدف الباكر الذي سحله سانشيز (١٥) لم يستطع موتبيلييه

الاذحرة كانت لنبلاي الني حسبم النتيجة لملحة الستضيف (٨٢). اسبانيا وتغلب برشلونة ثاني لانحسة نُومَانسي مَنْ أَلدرجة الثالثة (١/٣) في

(٢/٢) نشاباً فسبلغ برشلونة نصف

المحافظة على تقدمه وادرك الضيف التعادل عبر ادوار (٦٢). لكن الكلمة وكان ومتر ونيس. وسيق لبلينو ان هزم باستيا من بطولة الدوري الاسسب الدرجة الاولى ايضاً (١/صفر) في الدور الرابع. وسيطر لوهافر الضيف على

مباراة الإياب من الدور ربع النهائي لكاس اسبانيا. وكان الفريقان تعادلا

لوغسرانج (٤٠) لكن شيئمت الرك التعادل للمستضيف قيل نهاية الماراة بدقسائق (٨٢). ولم يتسمكن اي من الفسريقين من زيادة غلته في الوقت



لقطة من لقاء اسبانيول وسرقسطة. (أ ب)

- ا ف كلاف (٢٩) ونيال كوين (٤٦) مقابل وغاز فريق الدرجة الخامسة بلينو هدف واحد لايون ببلن (٨٥). وسيلعب الفائز صد جاره مانشستر يونايند في على فريق النرجة الاولى لوهافير بركسلات الشرجميح (٣/٤) الدور التالي. بعيما انتهى الوقينان الاصلي وفي النور الرابع ايضاً خ بولتون امام ليدر بهدف سجله رود

للقَـارة الأسليوية من ١٦ الى ٢٧ اذار (مارس) المقبل في

كوالالمبور الى جانب منتخبات السعودية وعمان والعراق

وعقب المباراة اعلن المدرب البولندى يانوش برنامج

المرحلة القبلة قبل المشاركة في نهائيات حوالالبور. ويقيم

المُنْتَخْبِ في ٢٥ شَعِاطَ (فبراير) معسكراً في مدينة العين.

وفي ٢٩ منَّه يتوجه الى الرياض لملاقاة المنَّدِّفِ الاولمبي

منه في سنغاف ورة حيث يلعب مع بطل الدوري هناك، ثم

يتوجة بعد يومين من ذلك الى ماليِّزيا ويلعبِ في العاشر

منه مباراة ودبة مع منتخبها الاولمبي استعداداً القائه الاول

معودي في ١ أذار. ويقيم معسكراً خارجياً من ٤ الى V

والصين واليابان وكوريا الجنوبية وكارا حستان.

في التصفيات امام منتخب عمان.

والاضسافي (١/١)، وبلغ دور الس١٦ من مسابقة كأس فرنسا. وبخسسارة لوهافسر ارتفع الي ثمانية عدد قرق الدرجة الاولى التي وتعادل ارسنال واستون فيلا خرجت من المسابقة امام فرق منّ (٢/٢) في نهاب الدور نصف النهائي درجات الني، والفرق السبعة الأشرى لكأس الانبية الانكليزية المترقة وتقدم أرسنال بهدفين للهواندي هي بوريو ومارتيغ وسانت اتيان ونيم بينيس برغكامب (٣٦ و٣٦) ثم سيجل

مجريات اللقاء وسجل اولا بواسطة

وستحل البوسني كودرو (٢٣) واوسكار (٢٦) ونادال (٣٥) اهداف

اتالانتا يهدف سجله باغاثن خطا فتنخَلَّتُ قُوي الْآمَنُ وَأَعَانِتُ الْهِنُوءَ. واصيب لحد الشجعين بجروح طفيفة فعولج في مستوصف الملعب.

وتعسادل كسولن وفسورتونا دوسلدورف سلماً في مباراة باكرة

نقطة على التوالي.

من ناحية احْرى، وافق لاعب نادي ريال مدريد ومنتخب اسبانيا للشباب راوول غونزاليس بلانكو اجتماعات بينه ويين ادارة النادي. وسينال بلانكو (١٨ عامـا) الذي سجل حتى الان ١٣ هدف أ في دوريّ

وتعسادل بولونيسا من الدرجسة

بلغا نصف النهائي ايضاً.

(٢/صفر) في مباراة معادة وبئغ الدور ربع النهسائي من مسابقة كأس البرتغال. وفي ربع النهائي في ٢٥ الجاري، بلعب بورتو مع بيناڤِيل، وليريا مع ماريتيمو، واولياننزي مع سبورتينغ اشبونة، وينفيكا مع غيماريش.

للرحلة الثاسعة عشرة ليطولة المائياً. وتاجلت مباراتان اخريان بين

الصدارة برصيد ١١ نقطة من ١٨ مجاراة. اما كولن ويوسليورف فقي المركسزين ١٣ و١٨ برصيد ١٨ و١٤

تعادل ومستضيفه سرقسطة (١/١)

علمكأ ان لقاء النضاب انتهي (صقر/صفر). سجل للاول باشيتا (٨) وللثاني لوبير (١٩). وكان فالنسيا بلغ الدور نصف النهائي الثلثاء بعد فورّه على اشبيلية (٢/صفر). ويلعب في المباراة الاخيرة من الدور ربع النهائي اتلتيكو مدريد مع تينيريفي (النهاب مىقر/مىقى).

للوسم الحالي ١٠٥ مليار بيزيَّتا (١٣ مليون دولار). وسبق ان اعلن كل من

وفاز بنفيكا لشبونة على فارنزي

ويحستل بوروسسيسا دورتعوند

فرتون يخسر كأس انكلترا ومفاجأة جديدة لبلينو في كأس فرنسا

بوسطن سلتيكس (١٠٣/١٠٦).

سياتل سوبر سونيكس فوزأ كبيراً على مينيستوتا تمبروولفز (١٣٠/١٣٠) ضمن النوري الاميىركي لكرة السلة. وهو القسور السادس والشيلاثون لسياتل سوير سونيكس مقابل ١٢ هزيمة. وسبجل لوس انجليس ليكرز فريق النجم العسائد ارفين مساجيك

> . هـوکس (۸٦/۸۷) هـو ألـتــــ والعشرون له مقابل ١٩ هزيمة. وفساز نيسوجسرزي على انديانا (۸٧/٨٨)، وديترويت على فيلادلفيا (۸۳/۱۰۲)، وتشبارلوت هورنتس على ئيـــويورك ئيكس (١٢٠/١٢٠)، (٨٦/٩٣)، وغسولدن سستسايت على

جونسون فوزأ صعبا على اللانتا

على تعديد عنقنده مع ناديه عنشير سنوات حتى العام ٢٠٠٥ بعد سبعة

روصا الايطالي وبرشلونة الاسباني

رغبته في ضم راوول. الثانية واتالانتا برغامو (١/١) في نهاب الدور نصف النهسائي من مسابقة كاس ليطاليا، وشهدت المباراة اعمال شبغب يعدما اهتبزت شبباك

في مرمى فريقه في النقيقة الـ24، فيورنثينا وانترناتسيوناني ميلانو

البرتغال

اورىينغن وشستسوتفسارت، وبين ليفركونن وهانزا روستوك لرداءة

القناة

الفضائية

الصرية

BBC

World Service

القناة الأولى

B.B.C

العربي

٠١,٥٠ دعاء، ٢٠,٠٠ القرآن الكريم، ٢٠,٠٠ الختام.

المسارات (اعلمة) ١٧,٠٠٠ الاضبار، ١٧,١٥ تقرير الإعمال المال ١٧،٠٠٠ عظله، ١٨٠٠

توقيت غريئتش مَّدِيُ وَنَ تَلَكُوهُ السِيمَا طَنَ إعود ، . . . خَلَى بِاللَّهُ مِنْ عقلك ، ٠٠ ، ما وراه الشاشة ، ٨٠٠ الإصلام بدوية في يارس، ٧٠ ، ٠٠ وثائقي (محمد قبوني)، ١٠ ، ١٠ الزوج المحترم، ١٠ ، ١٠ الإصلام الجديدة ، ٢ ، ١٧ شهر عسل يصل، ٢٠ ، ١٤ بيتر أوبؤل ع٢ ، ١٤ ، ١٤ التهمة ، ١٦٠٠ اسبوع

القناقالثانية ... ١٤ القران الكريم ١٣,٢٠ مساء الضير أوريت، ١٤,٠٠ مقبلات، ١٤,٢٠ مكارم الاخلاق، على المناق ا

- ، ١٦ الاخبار العائلية، ١٦,٣٠ من واشنطن، ١٧,٠٠ جولة اليوم الاخبارية، ١٦,٣٠ عالم الغد، ٠٠,٨١ الاخبار العالمية، ١٨,٢٠ ما وراء الاخبار، ١٠,١٠ الاخبار العالمية، ١٩,٢٠ فيلم ٥٩، . . . . ٢ العالم اليوم، ٢٠ . ٢٠ من واشنطن، ٢١ . ١٠ الاخبار العالمية، ٢١,٢٠ بليل السافر، - . . ٢٢ الاخبار العالمية، ٢٢,٢٠ ما وراء الاخبار، ٢٠٠٠ الاخبار العالمية، ٢٢,١٥ اللكية في

# يفانيسيفيتش واينكفست وستوله وفيريرا

🗖 ىيى – من سىير نامىيف:

د اهـ 2 -1000

نحقيق هدف سعيت الى تطفق

ه الاسد (۸/۲۲ - ۲/۲۳) سنگونان

نكان الصحيح في الوقة النَّامِ

ا العثراء (٩/٢٢ - ٩/٢٢)؛ ناظر:

علال وقت قريب فلا تقلق.

نك ستخالف رأي الإكثرية.

القوس (۲۲/۱۱ – ۱۱/۲۲) لا القراس (۲۲/۲۱ – ۱۱/۲۲)

ا تأخس رد تنتظره منذ مده طولا

هُو سيأتي كما تريده في النهابة

) الجندي (١٢/٣٣ – ١/١٩): يعمل

يوم ما يجعك تدرك كما كار موق

ا السيلسو (١/٢٠ - ٢/١٨): للاقم

صعل الكشير من العبر والمنواة

شي يمكنك الاستشفادة بنهالم

) المستوت (۱/۱۹ - ۱/۱۴ ابر

وقت وقت انتظار، بل وقد مبادا

يتحرك والاافلتت الغرصة مزينية

المكرمة، ١٠.١٠ مين وبنيا، ٢٠.١٠

ل، ١٠ . ١٢ القيم في الاسلام، ١٢،٤٠

حي «آبو غراس الحمداني» (د. 11 ر. ٥٠ / ١٥ / اذان المغرب، ١٥ / دا شك غسان دهد وهات» ١٦,٥٥ الساس

رة الأخبار، ١٨.٢٠ صلاة الترادي

. ٥ . . . أبو فراس الحداني (إعلنة

مصر، ١١,٠٠٠ اكلات بكل الله ١٢ الجائزة الكبرى، ١٠١ السلط ٢٠ عمو فؤاد، ٢٠٠٠ الفيام العرب

فضيلة الشيغ الشعراري، دارة 1. قولوا الصقيقة، ٧ الساط

تشرة الاخبار، ١٤ ٨ بسانك

كلام من تهيب ١٠٠٠٠ عطت الما

المعادة ١٠٠٠ المعادة ١٠٠٤

لمسلم، ٠٠٠ مسلسل نيني

انتا الظريف، ٢٠٠٠ بوجي وطعلم

٩ الاخسار، ٢٠ ٩ يونامج تايم ال

المالغة (١٢ علم المعلقة العالمة) المعلقة العالمة المعلقة العالمة المعلقة المعل

المن المرا الاضبان ٢٠,١١ وبرنام

و ٢٠ برنامج دوقت الاسئلة. (اعلما

الله على المسين طران، الماعيل المسين طران، الماعيل الماعيل الماعيل الماعيل الماعيل الماعيل الماعيل الماعيل الم

سين يدسين حدول المارة المارة

مروده مرادله المالية ا

ف استمانتهم ۱۸۰۰ علی یک منابز ل استمانتهم ۲۱ طبق النجام کار دود، ۱۲۰۰۰ طبق النجاع ۲۰۰۰۰

عقالت . . . ٨ ما وراء الشاشة . . . ١

۱۰ الزوج المصترم ۱۲ الانتا ۲۲ . ۲۰ . ۱۵ المتهمة ۱۲ المسرم ۱۲ المس

عنائية دحيي الذي لا يعون" الناصر عنائية دحيي الذي لا يعون" الناصر نكر في اللي ماسيني

١٢ مقبلات، ١٤٠٢ مكادم الاخلار

مسيدت، و مسابقات (فاعد من من مرينامج المسابقات (فاعد)

من المراج السامية المناه المن

مهنتك باللها المرة الاخرق، ٢٠ ، تني سكلن اللها

نة اليوم الاخبارية. ٢٠٦٢ عالم الله الاخبارية بير ١٥ تبلد إن

سيوم المحسلان . . . . و الميلم الا الالخسار العالمية . . . و و و الميلة المسائد بسار العالمية . . . . و و الميل المسائد الاخسار العالمية ، و . . . و الملكية الم

لام العصافير، الم المفتام

الاضعار، ٢٠, ١٤ عالم الغه

مال العالي، ٢٠ مال العالم،

- توقيت غرينتش

ء توقيت القا<sup>هرة.</sup>

۽ توقيت غرينيش

توقيت غرينتش

ايا»، ده . ۲۰ سهرة وجوانز، ۰۰ رة الناظر، ٢٠,٢٥ سهرة رجوان إذًا 17. 27 المسلسل المثبلج المثمّ

حاضروالستقيل

ن الأن.



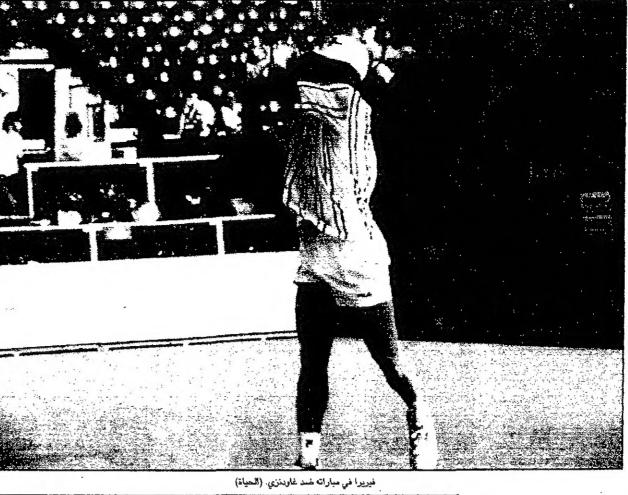
في بطولة دبي المفستسوحسة في عسرة المضيرب (٢/٦، ٧/٩) وصعد الَّي ربع النهائي حيث سيتواجه مع الجنوب السريقي وين فيسريرا الذي هرم الإيطالي اندريا غاودنزي (١٠٦٠، ٢٠٧١ 1/1) في اعسادة لنهسائي الموسم للاضي، وحفلت المباراة بالندية من اللاعبين وتخللتها أحتجاجات مستخررة من الإيطالي على قسرارات الحكم، ورافق الفائيسيفيتش الى مرحلة الشمانية للصنف الشائي السويدي تؤماس لينكفست الفائز على مواطئه ماغنوس لارسون (٣/٩، ٢/٦) وسيلعب في الدور المقبل مع الفسائر في لقساء الأوكسراني اندره مينفيديف والالماني بيفيد برينوسيل. وضار امس ايضناً ضاهر تومناس موستر الاسترائي ساندون ستوله على الروسي اندرد تشبيركاسوف (١/٦، ١/١، ١/١). وُخرج الاسباني البرتو بيراساتيغي لخسارته اسام الهولندي هنريك ديفيز (١/٤، ١/٤).

ليفانيسيفيتش - نوفاتشيك وتعير للاء ايفانيسيفيتش ونواساتشسيك بالارسسالات القسوسة الناححة خصوصا من جانب الكرواتي الذي كسس ارسبال خصيمه في الجولة الثامنة من المجموعة الأولى وأحشفظ بتقسمه واحسروها (٣/٦). وفي المجموعة الثنائية دُهُنت الجولات مع الارسال حستى (٥/٥) عندما كسر الكرواتي ارسال خصم وتقدم الى (١/٩) ثم أحرز الجموعة (٧/٠) والمباراة.

وسُنُلُ الْقَائِزُ بِعِنْ الْلِيارَاةِ عَنْ العامل الرئيسي للذي ادى الى فورَه فقال: «لم يملك نوف انشيك الشقة الكاملة بأدائه ولم يضسرب الكرة بالقوة الكافية، وقد نجح ارسالي الى نُرِيَّةً كَبِيرَةً. كَمَا سَأَعَنِنَي مِنْرِبِي العبيد فيدران مارتيتش معنويا ومو . صَدِيقَ الطَّفُولَةِ وَنَسْبَانَا سَنُوبًا فَيَ كروأتيا ولعبنا في النادي نَفْسَهُ (مصبطيت). وكسان يراضعتني ألناع أعتمادي الاستزالي بوب بريت مدربا لى وقسرَّرت تعسَيسَينَهُ مُسْتَرِياً اثنَّاء البطولة الاسترالية المفتوحة مطلع هٰذَا العام،

" وسألته «الحياة» عن تقويما للكثريب الجسدي والتقني منجهة والتنزيب المعنوي من جهية اخرى للرياضيين فقال: «أن الاثنين بالأهمية تفشها، فانا انسان ارغب بالتحدث عن شسؤون لخسرى بالاحسائيسة الى وضعى الجسدي والتقنية الأفضل فَى الأداءُ. ارْغَبِ بِٱلْعَسِيشِ كِسَائِسُسَانَ وحنضور اقتلام السيئمنا والقتراءة والعبش الطبيعي واحب وفقة فيدران كُ صَدِيقٍ. لا أحدثناج الأن أن يقف شخص في وجهي ٢٤ ساعــة في النيوم ويحنكني عن كرة المضرب فقط صارتيستش يوضر دعمما معضويا كبسيراً لي ربعاً كان سبباً لنجاحي فَيْ الْفُتَرَةُ الْاَشْيَرَةُ، وَهُو يَعْلُمُ بِشُؤُونَ كثرة للخسرب ويوب بريت يشسهب

وعن عنقده مع مندريه الكرواتي الجئيد قال: «سيستعر للذة عام واتُمنيُّ إِنْ لَحِقْقَ هَذَا الْعَامُ النَّبَائِجُ





وقال موستر: وفي المجموعة

ملعبه ووسط جمهوره بعدما عاد الى

صغوفه هدافه الغانى المحترف احمد

(١/٦، ١/٦، ٢/١). وستوله الصغير منتنف صص في الارسنال القنوي والصعود المتواصل الي الشبكة. وقد وجَّنه ارسالاته الي جنهنة سوستر البسرى (الخلفية) ونجح في منعه من فرض وتيرته على اللقاء.

ثعب السغر قضى على أمال موستر. (أ ب)

الأولى لم يكن توقسيستي للكرات طبيعياً. ولعبت جيداً في المجموعة الشانية وصعدت الى الشبكة بشكل افضل من العادة ونجمت في أنفورُ فيها بسهولة. أما في للجموعة الثَّالِثُةَ فَقَد تَقَدَم سِتُولِهُ عَلَى الى (١/٤)، وعندما لحبقت به الى (٤/٤)

الآداء على الشبكة ولانه لم يكن لديه الكثير ليحسر وفقد حائفه الحظ في الحلول مكان النشيكي بتر كوردا المصاب في ظهره وسنُحْبِ اسمه من بين النين فسشلوا في النساهل الى لْالنُّحة القرَّعة النهائية. ورفض الفكرة القائلة بانه كبان

مع ستوله صعبة لكون الأخير يجيد

تحت ضبغط كسبيسر لأنه كسأن يلعب للمرة الأولى كالمصنف الأول عائباً ونصخ دجمعية اللاعبين للحترفين بتبديل مواعيد الدورات التي تأتي مباشرة بعد لقاءات كناس نيفيس بسُبِبُ أَرْهَاقَ اللاعبِينَ، وعن ألمركبَرُ الأول عالمياً واحتفاظه فيه قال: الينمب هذا المركز الى اللاعب الذي يحقق النتائج الإفضل هذا الإسبوع وَلِيكُوم بِيوْتر هويةُ هُذَا اللاعب، اذا حسقسقه اغناسي او سامدراس فاهلأ يهمه

وعن امكان أستمراره في الموقع الأول الأن أو في ما بعد قال: «نعوا الكومبيوتر يقرره واعتبر ان موسم ٩٥ كان ممثارًا

بالنسبة اليه خصوصا انه في أله ٢٩ من عمره، وقبال انه يسبعي لى الاحتفاظ بلقبه في البطولة الفرنسية المفتوحة، وأشأر الى أن فورْه فيها العام الثاضي أكد له امكان احتلاله الموقع الأول عالماً.

واشار آلى هماسه للمشاركة في

وعبّر عن غبطته لتحقيقه النتائج الجسيسة على الملاعب العشبية في جُنوبُ افريقيا، وذكر انه سيشارك في بطولة ويعبلنون البريطانية هذا العام وسيسعى الى احرار نتائج افضل فيها.

شطرنج: التعادل سيد الموقف بين كاسباروف والكمبيوتر

البطولات التي تقام في البلاد العربية (قطر ودبي) وقسال أنَّ هذه البطولات تقدم الجديد كل عام. ونوه بالاستاد الجنديد الذي تقام عليبه بطولة دبي هذا العام وبدور سوق دبي الحرة في تطوير الدورة وقال أن طموحاته لعام ٩٦ هُي القَوْرُ في الْأِلقَابِ الدِّي احرِرُها العام الماضي وتصقيق النتائج الأفضل على الملاعب السريعة.

سان جوزيه بلغ الامسركي بيت سامبراس المصنف ثانيا المرحلة الشانية من بورة سان جوزيه الاميركية الدولية البالغة جوائزها ٢٢٨ الف دولار بِفُورُه على مُواطنّه تومي هو (٦٪٤)،

وفاز البريطاني غريغ روسينسكي المصنف سابعاً على الاستسرالي ريتشارد فرومبرغ (١/٦، ٣/٣)، والجنوب افسريقي مساركسوس اوندروسكا على السويدي ميكايل تيليستروم (١/٦، ١/٦)، وألاسترالي جايسون ستولتنبرغ على الاميركي مُايكُل جَويس (١/٤، ٦/٦)، والإميركي حوستين غيماستوب على الفنزويلي نيكولاس بيـــريرا (٢/١، ٢/١)، والإسيركي جوناثان ستارك على الاسترالي سكوت درايير (٣/٦، ٣/٦).

وخسرج الروسي يفيسف كافلنيكوف المصنف أولاً من الرحلة الاولى لدورة مسرسيليما الدوليسة لخسارته اسام التشيكي سلافها دوسيديل (١٦/٤، ١٦/٤).

وفي المرحلة الاولى ايضساً فساز

ستوله اقصى موستر وتشيركاسوف في طريقه الى ربع النهائي: (1 ب) الفرنسي ستيفان سيميان على النروجي كريستيان رود (٧/٥، ١/٣، ٦/٤)، وألالماني هندريك دريكمان على مسواطنه مسارتن زينر (٣/٦، ٣/٩)، والسبويسيري ياكبوب هلاسيك سادس على الروسي اثنره تشسنوكوف (٢/٦، ٢/٦).

وفياز الفرنسي سيدريك بيولين المصنف سيابعها على السلوفياكي كارول كوتشيرا (٦/٤، ١/٤). وفارُ الفرنسي غي فورجيه على يانيك نوا قائد منتخب فرنسا في مسابقة كاس ىيفىس (١٤/٦، ٨/٣، ٨/٣).

وفي افتتاح المرحلة الثانية فاز البلجسيكي فسيليب ديف ولف على الأستبائي كارلوس مويا (١/١)، ٥/٧، ٢/٢)، والروماني الريان فوينيا على التشيكي دانيال فاتشيك الممنف ثالثاً (٢/٧ و٢/٦، ١/٤).

ويلغت الالمانيسة انكه هوير المستفة ثانية المرحلة الثالثية من بورة غاز فرنسا داخل قاعة البالغة جوائزها ٥٠٠ الف دولار بفوزها على البلجيكية دومينيك فان روست (٦٠/٠، ٧/٦). وخُسرت الفرنسية ماري بيرس المصنفة رابعة امام الألمانية بيترا بيجيروف (٧/٠، ٥/٧). وفي ختام المرحلة الاولى فازت الروسية ايلينا ليخوفتسيفا على الفرنسية أن غايل سَيِيوَ (٤/٦، ٢/٤، ٢/١)، والفَرنسيَّةُ ساندرين تستوعلي الاوكرانية ناتالیا منفینیفا (۱/۶، ۲/۸، ۲/۸)، وخسرت التشيكية هيلينا سوكوفا ألشامنة اسام الفرنسية جولي هالار -(1/5 d/f)

# الدوري الصري لكرة القدم امتحان صعب لصاحب المركز الاول في بورسعيد

🗖 القاهرة – من علاء موسى:



للرحلة الشائيسة مباريات، ويتركز

في المركسز الرابع بعسدمسا جسمع ٢٤ نقطة.

🗷 🗷 تنطلق البسوم للرحلة التسابيب عسسرة للدوري المسري المستاز لكرة القدم وثقام ٧ مساء بات، ويتركز

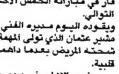
الاعتمام على ملعب بورسعيد حيث يلتقي المصري مع الزمالك وكالاهما في صدراع المقدمة، ويحمد الرسالك للركز الاول برصيد ٧٧ تنقطة وللصري

TROP

2017年1月1日本

أَنْسَاواة مع الرَّسَالكَ. وكنان المصري لهاز على الزمالك في بورسعيد (١/٢) في الموسم للاضي ويزيد من فرصته انه الغريق الوحيد في الدوري الذي فار في مباراته الخمس الاخيرة على

شحته المريض بعدما داهمته نوبة وبلعب الإهلم



والاؤكرانية ناتأليا ميدفيديقاء

ويمبلدون هذا العسام ولن يعس

من دون الخلود للراحة، فقد وصلت

والنصف صباحاً. ولم يتح لي مجال

لَلنوم. وخضت المباراة وأنا مرفق.

وأود ان اشبير الى انني تدربت للعب

على مسلاعب عستسبسيسة وغسرت في

مبارياتي في كاس بيفيس على ملاعب عشبية وجئت الى ببي من دون اي تحضير للتكيف مع الملاعب

الصلبةً». يذكر أنه هسر بصعوبة ضد

ستشوله (نجل اللاعب الاستشرالي

المعروف في الستينات فرد ستوله)

من جنوب افريقيا في الضامه

١٤ سيلعب بشجاعة اكبر.

ويقوده الينوم منيره الغثى الجنبد مشير عثمان الذي تولى المهمة بدلا من



لقطة من المسابقة الاولى العام الماضي. (العباة)

الكوم والقناة ضد الاتحاد السكندري في الإسماعيلية. من ناصية اشرى شاجة لاعبو ALUE! الاسماعيلي الدوليون الوسط الكروي للمبرى امس، باصدار بيان جماعي

.444 مده. يذكر أن النادي والشركة مُطما سباقاً معاتلاً العسام للأضي في دبي ايضساً وإصاب نجاحاً كبيراً الأشارك فيه ٢٧

فارساً من سبع بول عربية. المسابقات مع زيادة عدد الإيام والكافات الثالثة.

وأكد المنظمون ان تضاصيل اخرى بنشير قريباً عن السابقات وعند

#### ووقع على البيان اربعة لاعبين هم ويلعب الاولمبى شند الاستماعيلي فوزي جمال ومحمد صلاح ابو في الاسكندرية والمنصسورة ضــــــ جريشة وحمزة الجمل وسعفان

يعلنون فيه اعتزالهم اللعب دولياً مع

منتخب مصر بعد الحملة الظائمة التي

تعرضوا لها بعد نهائيات كاس الامم

الالومنيوم في المنصورة وبلنية للحلة الصنغنيس، بينمنا رقض الفجيميان ضد السويس في المحلة وجمهورية الجديدان لحسماد حسن وسييا شبين ضد القاولين العرب في شبين السبويركي اعبلان الاعشرال دولينا بداعي صغر سنهما وحاجتهما ألى الشساركية مع المنتسخب في المرجلة

الإخدرة.

#### فروسية: دبي تستضيف عرض قفز الحواجز الثاني في الشرق الاوسط

🖿 دبي - «الحياة» - اعلن مركز دبي للفروسية أول من أمس الأربعاء أنه سينظم بالتعاون مع شركة السجائر مدانهسيل لايتس، اكتبسر عسرش دولي للفروسية في الشرق الاوسط بين العاشر من نيسسان (ابريل) المقبل والشاني عشر

وصدرح ستيقن بانكس المسؤول في نادي دبي للفروسية، أن دعوات المشاركة وجهَّت ألَّى ثَمَّانَي دُولَ عَربِيَّةَ لَلْمَشَارِكَةَ فَى الْعَرِضِ، وَاضَافَهُ: وَسَهِي إِلَى تَعَرَّيرُ مَكَانَةُ هَذَا الْحَسَدَةُ مِنْ جُسَالُلُ رَفْعَ عَسْدُ

وحند نَيل كينيدي ممثل الثمركة الراعبة اهداف المسابقة بالسبعي الى التافق منح الغرسان مستوى يتطلعون الى ين ملوغسة، والاهم من ثلك زيادة الوعي بالعروض الدولية لقفز الصواجز في الشرق الاوسطه

المشاركين.

٢٠م، رجال: النبجيري أورُسوند ايزينوا ٥٦ اث ٢٠٠م، رجسال: الامسيسركي جفَّ ولنامس ۷۲، ۲۰ ث فعال: القطري ابراهيم اسماعيل ۸۱. دلاث

# لقاء موسكو للقوى داخل قاعة

إ طننت أن القبور في حبورتي، ولكنه

احستسفقا بعقب رته في الأرسسال

والصعود الى الشبكة ولعب الجولة

الفناصلة بشكل ممتناز وربحتهنا

نظيفة. وقد انطلق في مطلعها

وقال انه توقع أن تكون مباراته

في الالفيا (الولايات المتحدة) - أف ب - انتهت الجولة الرابعة من الجولات الست بين بطل العسالم في

الشطرنج الروسي غاري كاسباروف

والكمبيوتر المتطور مبيب بلوء مساء

اول من امس الاربعاء (بالتوقيت

المعلى) في فيلانلفيا (بنصلفانيا)

وكسان كساسسيساروف الذي لعب

بالقطع البيشماء تراجع قليالأ امام

خصمه اثناء الباراة ثم اضطر الي

تجئب هجسوم مسضساد من قسل

الكومبيوتر أبيل ان يعلن أنتهاء

الحِولة بعد النقلة الـ ٥٠٠ وستجرى

الجولتأن الاخيرتان اليوم الجععة

وقبال احد اعضناء جميعا

ركومبيوتر تشيس، دان هيسمان ان

اكاسباروف جاء وهو يعتقد انه من

السهل أن يفوره، وأضاف: معليه أن يدرك الأن أنَّه مَا زَالَ مرشحاً للقورُ

ولكنه ليس في الموقع الذي كان يطمح

وغداً السبت في فيلابلفيا.

بطريقة ناجحة».

وكان كاسجاروف خسر الجولة الاولى اسام وديب بلوه وهو من ابتكار

■ موسكو - أ ف ب - حل العداء

القطري أبراشيم أسماعيل بالركر

الاول لسباق الـ ٤٠٠ متر ضيمن لقاء

موسكو الدولي لاعاب القوى داخل

وسنجل ابراهيم ٥٠.٨١ ثانينة

وحل بعده الأسيسركي ديريك مسلز

قاعة مساد أول من امس الاربعاء.

(٢٠٠٤ ث)، وهنا ابرز النتائج:

٣٧ خلال ٣ ساعات و١٥ بقيقة، فتقدم (١-صفر). ولكن كاسباروف فاز على وديب بلو، الاحد في الْجِنولة الثَّانية وانتهت الجولة الثالثة متعادلهما. وكان كاسباروف صرح انه واثق من ان اي كموصبيسوتر لن ينجح في التعلب عليه حستى نهاية القسرن الصاليّ. وقد اعطى للفسنة جنولتين لاختيبار قيرة «بيب بلوء، وسينال الفسائرُ ٢٠٠ الف دولار (على أن توزع بالتساوي اذا تعادلا)، والشاسر ٠

وسبق لكاسباروف أن هزم «بيب ثوتَ، وهُو كمبينوَّتْر اخْر مَنْ صَنَّعُ الشركة نفسيها في تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٨٩. لكن ألجهاز الجديد اقدوى من القديم ١٠٠٠ مدرة، وشو يرتكز على معطيات مشتقة من ألاف الجولات التي خاضها مشاهير اللاعيان.

الف دولار.

وتقسام هذه المبساراة بمناس الذكرى الضعسين لتأسيس جمعية اسوسييشن فور كومبيوتر ماشيئري، وهي مؤسسة تولية تضم ٨٥ الف عَنضُو وتُخْصِصَ أَعْمَالُهَا لتقدم التكنولوجيا في مجال المعلوماتية.

فينوست نيونغايو ١٩.٢٥.١٩

فلاييمير اندرييف ١٩٠١٠،٣٢ -

ابولقیس کیسآدا ۱۲ ۱۷م

سيرغي بوبكا ۸۰٫۵۰۰

بريقالوقا ٢٠٠٤ث

غورونوغا ٢٤.٣٤ ٢٣٠

جونسون ٥٠٠٧٠

٦٠م حواجز، رجال: الامبركي الن

مع ه كلم مـشــيـــأ، رجنـال: الروسي

الوثبة الثالاثية، رجال: الكوبي

القَفْرُ بِالرَّانَةِ، رَجِالَ: الأوكسراني

١٠م، سيدات: الروسية ايرينا

٢٠٠م، سيدات: الروسية ثائاليا

اسماعيل بطل الدمع متر

جورجييفا ٥٧ ٥١٥٠

تيرنر ٢٠٠٠، ١٠

نادىجدا بودروقا ١٤ . الث

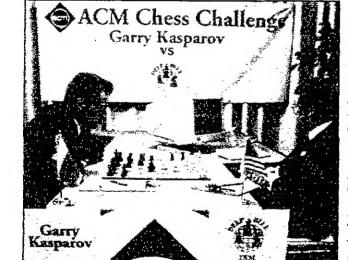
تاتيانا موتكوفا ١٠٩٧ ام

ليويميلا نينوفا ٨١ ٦م

اينا لاسوفسكايا ٥٥ ١١م

فالنتينا فيدوشينا ٧٧ .١٩ م.

الكرة الحنيد، سيدات: الاوكرانية



كاسباروف - الى اليسار - مع «مهندس» الكمبيوثر. (أ ب)

■ تونس - أ ف ب - فـــاز النجم سأحلي على الغادي البنزرتي (٤/صفر) مساء اول من امس الاربعاء في مبياراة موجلة ضمن الدوري السويسي لكرة القدم فيبقى الفائز ثانياً لكن بفارق نقطتين فتقطعن النادي الافريقي صاحب الاول المركز الأول. وسنجل بوقديدة (٥) وبية (٧٠) وروان (٦٢) وباسموف (٨٨) الاهداف الأربعية. وصبعد الشرجي الي المركيز الشالث بفوره على مستتضيفة المستقبل القابسي بهدفين لحمسان القابسي (٤٢) والأواه (٧٦) مقابل الوثية الثّلاثية. سيدات: الروسية هدف واحد للجديدي (١).

مباراة، والنجم الساحلي ٢٧ والترجي ٢١ والصفاقسي ٢٠.

The second of th

نقطتان بين الاول والثاني في الدوري التونسي للكرَّة

٠٠٠م، سيدات: البلغارية دانييلا ٨٠٠م، سيدات: الجامايكية اينين ٦٠م حواجر، سيدات الاوكرانية الوتب العالي، سيدات: الروسية الوثب الطويل، سيدات: النمسوية

وجست الافتريقي ٢٩ نقطة من ١١

# الآن في الاسواق تصدر كل يوم اثنين





الجمعة ١٦ شياط (فيراير) ١٩٩٦ الموافق ٢٧ رمضان ١٤١٦هـ/ العبد ١٢٠٤٦ AL HAYAT FRIDAY 16, FEBRUARY, 1996 ISSUE NO 12046

🗖 المثل السويسري ماكسيميليان شيل يقبل يد المئلة والمخرجة جودي قوست بعد حصولها على جائزة الكاميرا الذهبية للاخراج في حفلة اقامتها





● للشياعيير

الدروب المقيدة

كبريائي: تُنهُدها!

• من استرخاءة تاملاتها في عسان بالأرين. تُواصلنا صييقة ونقطة حواره: السيدة الكريمة ايمان السيد ابو شرخ، فتصور معاناة الانسان في عصر المتخمين بظلمهم للناس... وها هي ترمي بحملها الثقبيل ضمن كلمات جنيدة كتبتها لنا:

🖷 المتسول الذي يجوب الطرقات، ويظهر من بين زوايا الحياق الذي نراه على الطريق، وفي الشارع وبيده طفل كان أم طفلة كانت. عندما ينال نصييبه من الكرماء، مَنْ معه أيضاً ينال

ولكن نحن عكس ذلك كبارنا: يتسوكون باسمنا، وحالتنا، ويؤسنا، وجوعنا، وعدم

شرحون، يتحزونون... وعندما ينالون مرادهم من لحم وهنس، ومساء عسذب. يملاون بطونهم، ويروى الماء العدب حناجسرهم بعُدماً يتهدَج صوتهم.. عندها -يا سيدي - يغطون في سبات عميق على فراش من حرير، و... وينسسون بأننا كنا العنوان... كنا الجسس الذي جلب لهم الرضاء والثراء والراحة . وعندما نتسامل مهذا أن استطاع احد فينا أن يجرق ويتساءله، يتلفت كل نصو الآخر، ويرفع حاجبية، ويفرك حبينه ثم يقفزون سريعاً ليع قدوا الوتمرات والنبوات:

مؤتمر الشحاتين!! وبكل حنية: يمسكون بأيدينا، وانظروا يا عالم لأبنائنا انهم جوعي، عطشي، يبحثون عن عمل يؤمن لهم الحياة واللقمة

الطيبه... وهلم جرىء!! جعلونا جسراً ليصلوا هم... وسنبقى جسراً لهم، ما داموا لا يشبعون، وما نمنا تافهين، عاطفيين ونتلذذ بالشعارات، وننام على الوعاود، ونصاحا

على ألدعوات لهم!! انني يا سيدي: استغرب، واستغرابي ممزوج بالصحك عندما يتحدث البشر عن انسان خان انسانة .. «يا حرام ضحك عليها، قضى على مستقبلها، أحبيه وأفنت روحها عليه واليه،

لماذا نعتب على انسان وننعته بالصقارة، والنونية، وعندم الانسانية.. ونشتمه وندعو

ولم يخلص لهاء!!

إلماذا نبكي تلك الانسسانة، وتُلبسها ثوب الحطام، ونتوج تفسها بالحرن... للذا؟!

أنْ كَبَائِتَ لَبِينَا القِيرِةِ على الحديث عن الخيانة والاخلاص، والتماسك مع المظلوم.. فانظروا: بلادنا ضيعناها وفقدناها... سكبت منًا، واغتسسبت أمام أعنننا . ماذا فعلنا، ومسما فعلنا... فقليل تافه عملنا وفعلنا! زعمام خانوا مواطنيهم وتاجروا بهم، وداسوا عليهم تتلوى جوعاً .. أنشدوا لنا أحمل الأغاني الوطنية وأصسعها،

وحناجرنا جافة ... تتلهف لنقطة ماء.. أسكرونا بهدوتهم حيناً، ويصرامتهم لحياناً: دسوف، وسوف، وإن شاء الله، وغدأ، و... وهم لا يبالون اين سننام

الليلة، وإن كسان لدينا غطاء تركونا بلا ايدي. قطعوها ليتسولوا بها.

أبكوا أطفالنا وتسولوا على دموعهم.. أبكوهم ليكونوا صورة للتمزق الانساني أمام العالم. أحنينا ظهورنا جسراً لهم ليصلوا بر الأمان. جنت دفنت دون اغتسال، من

أجل وعد نكصوا به. رجال ترملت نساؤهم؛ من اجل طفل سوف يولد ليكون له أرض وزاوية.. وها هو حسافي

بيوت تهدمت وحجارتها قذفت لتجيد الوطن... فأمسى الليل سقفاً، والتراب فراشاً لهم! وما زلنا یا صیدی کما نحن. كما يعهدنا الذي لا يعلم. فلم العتب على صبي خان صبية... وصبية لعبت بعواطف صبي؟!!

عبدالله الجقري

#### رمضان عندالبدو: خيمةوخرافمشوية وحلقاتشعر

🗇 القاهرة – من يسري محمد:

🛎 يعارس بدو سيناء طقوسا

وعبادات خباصية بهم طوال شيهير رمضان فتنصب كل قبيلة خيمة في الصحراء ويتناول جميع ابنائها من اغتياء وفقراء الافطار يوميا. بقول الشيخ محمد البريدي قاضي عرفي بنوي، ان برودة الجو 🥻 هذا العام لم تمنع قبيلته من اقامة خيمتها في الصحراء، وان كان تم تبقَّئتها باشعال النار في داخلها كما

تم فرشنها بفراء الحيوانات، واضاعتها بالمسابيح التي يحسفسرها ابناء القبيلة، وعددها كبير ما يحول الليل الى نهار. ويضيف البريدي أن الجلوس داخل الخيمة يكون في شكل طقات يتراوح عددها بين ٢٠ و٠٤ حلقة، حسب عدد ابناء القبيلة، وتتسع كل طقة لما يزيد على ٢٠ شخصا. ويتابع البريّدي ان لتلك الخيمة دلالة خاصة في نفوس ابناء البدو، اذ أن الجميع يشارك فيها من اغنياء وفقراء، الفقراء يعدون الاطعمة يطة الشعبية ويعد الاغنياء الاطعمة الدسمة الباهظة التكاليف

وعن اشهر الوجبات التي يتناولها البدو في رمضان يقول انها الحداء والخراف المشوية التي يتم حشوها



حضرها عدد من في العاصمة الفرنسية والصحافيين الفرنسيين المختصين في الشرق

الاوسط ومن السفارة اليمنية المستشار الثقافي مصطفى عيدو والسؤولة الاعلامية خديجة

● تقدم اوركسترا القاهرة السيمفوني وكورال اوبرا القاهرة بقيادة المايسترو مصطفى ناجى «الانشادية النبوية» اليوم الجمعة من شعر أحمدً شوقى وموسيقي اللبناني توفيق الباشا على المسرح الكبير في دار الأوبرا المصرية، يشارك في الإنشادية محمود ياسين بالقاء الشعر.

● أصدرت مجلة «شموع» المصرية عدداً خاصاً عن احمد بهاء الدين التي رأس تحريرها لدة عام، وفي مناسبة عيد ميلاده وعيد ميلاد المجلة

• دعا السيد معتز غندور وعقيلته الى حفلة عشاء أقيمت في منزلهما في ويمبلدون امس تكريماً لوزير مالية كندأ السابق وعضو البرلمان اندريه بوربو وعقيلته الرسامة ميراي. حضر الحفلة عدد من الاصدقاء بينهم السيد احمد حبوس، رئيس مجلس ادارة شركة المياه المعدنية «ماياء في كندا

تحيى وزارة الاعلام اللبنانية بالتعاون مع نادى

مجلة التلفزيون Hoerzu أول من أمس في برلين.(ا ب) . • أقام السفير اليمني في باريس، محمد الأرياني مأدبة افطار في منزله الصحافيين العرب العاملين

كلية الدراسات العربية في جامعة النيا

 رشحت جامعة الاسكندرية ثلاثة اطباء لنيل جائزة الدولة التقديرية هم الدكتور لطفى الادور جراح العظام والنكتور فريد مصطفى جراح التجميل، والدكتور هشام نصار عميد كلية طب

 دعا الدكتور فرحان نظامي مدير مركز حفلة افطار على شرف باسل محمد خير

• يعقد اتحاد الديموقراطيين العراقيين ندوة عن الغزو العراقي للكويت يساهم فيها الدكتور فاضل الجلبى والدكتور ليث كبة والدكتور فاروق رضاعة مساء السبت ٢٤ الجاري في غاليري الكوفة في ويستبورن غروف، لندن.

الشقيف (النبطية - الجنوب) امسية مع الدكتور سعدي عبد المجيد الحديثي تحت عنوان: الشعر والغناء في البوادي والأرياف العراقية (عرض نظري وشواهد صوتية) في قاعة نادي الشقيف السبِّت ١٧ شباط (فبراير) ١٩٩٦) الساعة الثامنة والنصف مساء.

● وافق مجلس جامعة اسيوط المصرية في اجتماعه اول من امس برئاسة الدكتور محمد رافت محمود رئيس الجامعة على ترشيح الدكتور عبد الحميد ابراهيم محمد عميد للحصول على جائزة الملك فيصل العالمية للادب

الاسكندرية السابق.

الدراسات الاسلامية في جامعة اوكسفورد الى ٦ الغلاييني مدير مصرف «المستثمر الدولي، في لنس والامين العام لجمعية المصرفيين العرب في بريطانيا وبحث خلال الافطار امكان التعاون بين المركز والمصرف الذي تساهم فيه هيئات حكومية كويتية ومستثمرون خليجيون.

## صائدواللؤلؤ لبيزيه فى دار الاوبرا المصرية

القرن الـ ١٩ وقدمت قبل ثلاث سنوات في باريس بانتاج ضحم وتقديمها هذه المرة في دار آلاوبرا المصرية يعد 🗷 تقسدم فسرقسة اؤبرا باريس التسعساون بين دار الاوبرا المصسرية ووزارة الثقافة الفرنسية من ٢٦ الى الخبرة من اوبرا باريس قي الاخراج ٢٩ شباط (فبراير) الجاري على والديكور والملابس التي صمّمها جون بيسس بارليه ونفنت في دار الاوبرا المسرح الكبير في دار الأوبرا المصرية اوبرا اصائدو اللؤلؤ، لجورج بيزيه

يشُّدارك في الغناء عدد من مسغنو اويراً القاهرة للاستفادة من المرسة

وتدور احداث الاوبرا في الشرق في جُنزيرة سيبلان في اطار أسطوري حول الصراع بين زوربا ملك صبائديُّ اللولو والصبياد «تأدر» على الفورُ عقلب الكاهنة اليلىء وتقسوم بنور ليلى السوليست الفرنسية شائتال باستید ویقوم بنور ناس بییر کاتلا،

## كاسباروف وديب بلو تعادلافي الجولة الرابعة

أف ب - انتهت الجولة الرابعة من الجسولات الست بين بطل العسالم في الشطرنج الروسي غاري كاسباروف والكومبيوتر المتطور ديب بلوء مساء أول من امس في فسيسلانا فسيسا

(١٨٣٨ -- ١٨٣٩م)، مـــــوُلف اوبرا

وصائدو اللَّوْلُو، مأخوذة عن نص

ليشسيل كارييه ويوجين كورمون.

يخرج العرض ميشيل ارشيمبو

الكسندر بوام وهي انتاج مصري

فرنسي. ويشارك في العرض كورال

يقول رئيس دار الأوبرا المصرية

اقسدمت تلك الاوبرا للمسرة الاولى في

واوركسترا وباليه اوبرا القاهرة

«كارمن» الشبهورة.

(سُسلفانيا) بتعادلهما. وكان كاسباروف الذي لعب بالقطع البيضاء تراجع قليلا امام خصيمه أثناء المباراة ثم اضطر الج تجنب هجوم مضاد من الكومبيوتر قبل أن يعلن أنتهاء الجولة بعد النقلة الـ ٥٠. وستجرى الجولتان الاخيرتان السوم الجمعة وغداً السبت في

«كومبيوتر تشبس، دان هيسمان ان دكاسباروف بدأ اللعب معتقدأ بأنه سيفور بسبولة، وأضاف عليه ان يَدَرُكُ الْإِنْ انهُ مَا زَالٌ سَرَسَتَا لِلْقُورُ

ولكنه ليس في الموقع الذي كان يطمح ُ وكان كاسباروف مبرح انه واثق من أنَّ اي كـومـبيـوتر لنَّ ينجح في

التغلب عليه حستى نهاية القرن الحالي. وأعطى لنفسسه جـولتين المحتبار قنرة «بيب بلو». وسلينال الفائز ٤٠٠ الف دولار -

الملكة العربية السعونية

يرجى الاتمال ب تهامة للاعلان والعلاقات العامة

T17 76-8-1745H

الملكة الأسحداث LIGAW Y.F فرنسا-باریس:۲۱۱ ۱۰۶۱

المارات لعربية اللحيت

هل يعرف القارئ السعودي أنه ممنوع من السفر في رمضان، في حين أن أركان الدولة يسافرون في شهر الصوم المبارك ليفعلوا في

إذا كان لا يعلم فلأنه لا يستمع إلى راديو اسكتلندا في هيئة الاداعة البريطانية، فقد كنت ضيفاً عليه في ندوة اخبارية أخيراً، وقوجت بالمنيع يدلى بهذه المعلومة العجيبة، ثم يستالني: ماذا تقول؟

ماذا أقول؟ ماذا أقول؟ كدت أضحك لولا أن الموضوع جدى للغاية، وقلت للمنيع أن هذا كلام مستحيل؛ لم يحدث هذه السنة أو أي سنة. واصر أن عنده دمعلومات، وقلت له أنها خرافات لا معلومات.

عرضت على المنيع أن يتصل فوراً من الاستديو بمسؤولين أعرفهم ويأمراء، ليناكد من أنهم في بلادهم، وكذلك لاتبت له أن خطوط الهاتق تعمل، بعد أن كانت هناك اشارة سابقة في البرنامج إلى تردى الضمات

ما أعرف ويعرف كل سعودي وعربي أو أجنبي في السعودية، أن السعوديين يعودون إلى بلادهم في رمضان ليصوموا مع أسرهم، وأن كثيرين من الأجانب العاملين يفضلون السفر في رمضان، عندما يصبح سير العمل بطيئاً، لذلك فكل الطائرات من السعودية وإليها ملاي كما ا خير كل من حاول حجز مقعد في الأسابيع الأخيرة، ومع نلك فراديو اسكتاندا في هيئة الاذاعة البريطانية، يدخل في المستحيل.

البرنامج لم يكتف بمستحيل السفر، بل بخل في مستحيلات أخرى حتى كنت اعتقد اننا نتحدث عن بلد غير الملكة العربية السعوبية. وما فات البرنامج سجلته الصحف الأميركية، فعلى في الشهرين الأخيرين خبطت خبط عشواء في السياسة السعودية، وقرأنا العجب

العجاب، ما لا أريد تكراره. والسعودية ليست وحدها مستهدفة، جهلاً أو قصداً، فهناك حملات موسمية على مصر وسورية وغيرهما.

وبالنسبة إلى مصر فأكثر ما يكون الانتقاد منصبة على الاقتصاد

وياختصار ف دالخواجات، يقولون أن الاقتصاد في مصر سيء، والديموقراطية ناقصة أو غير موجودة. وهم دائماً يجدون مؤيدين وسط الحماعات المتطرفة المتحالفة معهم من دون أن تعرف.

ومع احترامي لكل المفكرين والكتاب والخبراء والعلماء الغربيين فإنثى أعرف مصر مثلَّهم، وأرجع انني أعرفها أكثر منهم. وما أعرف عن متَصَّر منذ وعيت الدنيا هو أن ثمة شكوى مقيمة من «الأوضاع الاقتصادية»، وهذه اليوم ليست أسوأ منها في أي وقت مضنى منذ نصف قرن، بل ربعا كانت أفضل. ولو انصف أي كاتب يغوص في اقتصاد مصر لسجل أن هناك نصف معجزة اقتَّصائية، لأن الاقتصاد لا يسوء حتى وهو يرزح تحت عب زيادة سكانية تزيد على مليون نسمة في السنة، أو ١٨ مليوناً خلال حكم الرئيس حسني مبارك وحده.

أما النيموقراطية فحديثها أعجب. ومرة أخرى، فمصر لم تنعم خلال نصف قرن بقسط أكبر من الديموقراطية مما تنعم به الآن، وهناك معارضة صاخبة، صوتها أكبر من حجمها، وحياة برلانية نشطة. متى كانت مصر ترفل في ثياب عز اقتصادي من مستوى سويسري؟ متى كانت الديموقراطية فيها اسكندنافية؟

أسأل ولا أجيب، لأن لا جواب فالاقتصاد للصري يعاني من مشاكل كثيرة، إلا أنها كانت موجودة دائماً هي أو غيرها، والحكومة تعمل على حلها وتحقق قدراً طيباً من الانجاز. اما الديموقراطية فهي اقضل اليوم منها في أي وقت عرف جيلي أو الجيل السابق، ولا ينكر هذا سبوي

وننتقل إلى سورية، فهي لا تعاند في المفاوضات مع إسرائيل، حتى تواجه بتهم الارهاب والمخترات، ومعسكرات تنريب الأكراد في البقاع. ويت اعتقد أن الأخبار هي نقسها، وأنها تحفظ على الكومبيوتر تحت دكود، معين، فلا تتعقد المفاوضات مع إسرائيل حتى يضغط أنصارها

على زر، ونسمع على مدى اسبوع أو اثنين، ونقرأ التهم التقليعية شخصياً، بت مقتنعاً بأن الحملات على السعودية ومصر وسورية سبيها واحد هو إسرائيل، والموقف منها، ومع أن الدول الثلاث تؤيد السلام وتطلبه، إلا أنها تطلب سلاماً عادلاً ومن هنا مشكلتها مع الاعلام الإسرائيلي الهوى. ولعل من حسن حظ هذه الدول أن الكتَّاب الاجانب يجهلون المشاكل الحقيقية الكثيرة الموجودة، ويدخلون في الستحيل ما

وشخصياً مرة ثانية، أرى الحملات على السعوبية ومصر وسورية (وأحياناً على الكويت والإمارات العربية المتحدة) واطمئن على سير المفاوضات. وسأبدأ القلق عندما تتوقف هذه الحملات.

# دعوة لاجراء تعداد فلسطيني شامل

🗆 القاهرة – دالحياة::

 طالب المفكر الفلسطيني عبدالقائر ياسين بتنظيم حملة تعداد. وطني فلسُطِّينيَّ تَغْطي اركان الارض. واشار الى أنه بتغين التفرقة بين المواطن الفلسطيني الذي لم يغساس الاراضي المحتلة، واللاجيء في الدول الاضرى، ولولئك النين حصفوا على جنسيات البلدان التي تجبروا على الهجرة اليها،

واكد يأسين افتقار الفلسطينيين الى أية احصاءات بقيقة عن عبدهم بعد التقسيم في عام ١٩٤٨. واثار يأسينُّ في دراسة اعدها عن

السنوات مَنْدَ ١٩٥٢ إِلَى ١٩٧٩ صَبَّ توزيعاً تقديريا لعدد الفلسطينيين في الأراضي المحتلة وفي دول الجَـوار (بول الطوق) وفي النول الأخرى، وكان الباحثُّ الفلسطيني الدكتور سلمان ابو سنة قدر عدد الفلسطينيين

دبيموغرافية اللجوءء مسالة تعريف

امن هو الفلسطيني حاليا؟، ونكر ان تعداد الفلسطينيين مع

نهاية عام ١٩٤٨ بلغ مليوناً و٢٠٠٠ الف

نَسْمُنَّةً، وأن التَّعْدَاد الَّذِي آجِرِي في

عام ۱۹۹۰ ب ۲۹۷٬۹۲۹ نسمة منهم ٢٤٨. ٢٤٨. ٤ لاجشا موزعين بين دول عربية والولايات المتحدة الاميركية



# مشهورا بمعالجة السرطان!

(٢٨ عاماً) وأبنتهما الصغيرة انطونيا

الغنون، قسم الإعلان والدعاية. وانشا

المشروع قبل ١٠ سنوات بادئاً في حقل

صغير، توسع على مراحل حتى بلغت

مسلحته الأنَّ ٢٥ قداناً. وهو يحتوي

على مختلف الطيور النادرة وبعضر

الحيوانات والنواجن، ولكل مجموعة

من الطيسور او المسيسوانات ركن

مخصص بناسب بيئتها ويوفر لها

الحساية والجبو والطعنام الملائم.

(سنتان) بعد سفزهم في قطار سريع من برلين الى هانوفر لزيارة الطبيب. وذكرت الصبحية، نقلاً عن ■ نكرت صحيفة ،بيلد، الالمانية مراقب، ان انطوني كوين: منحّل الى ان الممثل انطوني كوين الموجود حالياً منزل الطبيب وهو مستجهم الوجه وخرج منه بعد ثلاث ساعات وهو مع عائلته الجديدة في المانيا زار سراً الطبيب الإلماني هانس نيبر المشهور عالمياً بمعالجة السرطان. وصغروف ان نيبر (١٥ عاماً) عالج ممثلي هوليوود الشيه ورين مثل يول برأيس ووليم هولدن وقسريد مساكسمساري. وقسالت الصحيفة أنها تمكنت من ملاحقة نطونی کوین (۸۰ عاماً) وصدیقته الشابة التي تعيش سعه كيتي بنفن

منفسرج الأسسارير، وسسالت «بيلد، الطبيب إذا تمكن من مسساعيته فأجأب: ولا تعليق، وكذلك الأصر بالنسبية الى المسئل الشبهور الذي اكتفى بالرد قائلاً: وان ريارتي خاصة، اما زوجة الطبيب فقالت داجرى انطوني فحصاً شاملاً

### مصري يؤسس محمية طبيعية في الريف الانكليزي ويحلم بانشاء مثلها في الصحراء

انطوني كوين يزورسرا طبيباالمانيا

□ لندن - من سنان الراوي:

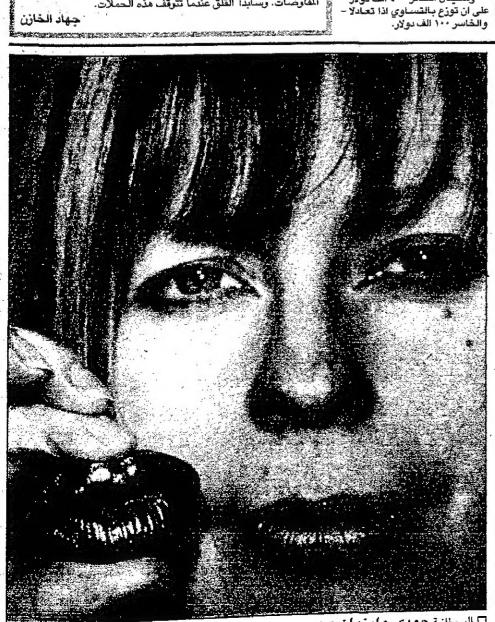
🗷 محمية طبيعية انشاها منذ عشىر سنوات في منطقة كثت المصري الطيور والمهددة بالانقراض. مسعد جبر الذي يامل ان يُشيئ مثلها واهتمت الحكومية السريطانية في بلده في واحلَّة سيوه في الصحراء بهذه المحمية وقدمت البها الساعدة الغُربية، كما يأمل أن يلقى التشجيع باعتبارها ذات اهصية اقتصابية والاهتمام في البلاد الغربية لتحقيق مسروعه. هاجس جبس الى انكلترا منذ ٢٧ سنة، حيث انهى براست في كلية

يزيد عن ٢٥٠ الف زائر سنوياً. الفرصة لاقامة مثل هذه المحمية على أرض مصر، خصومناً في واحة سبوه التي تحتاج الى اصلاح شادل للأرض واحياء الرراعة والحياة الطبيعية

والهدف الرئيسي من هذه المصية تُوفير المناح المطلوب للمصافظة على البيشة والمساهمة في حماية بعض

وثقافية وبيئية كبرى وخصتها وزارة السياحة بالدعاية والترويج لها في اوروبا والولايات المتحدة. ويبلغ عيد الزوار حالباً ٧٥ الف زائر سنوياً. ويتوقع زيادتهم مع التحسينات في خُلالُ السنواتُ الثلاث المقبلة إلى منا

يقول جبر؛ «أود أن تتساح لي



البريطانية جودي وايزمان تتخصص في نوع جديد من النحت: تحويل قبل المحبين إلى قطع من البرونز.